

النقد الأحباك الحيث أصوله واتجاهاته

دكتورأ حمدكمال زكى



الناش الهديّــئة المصّــرية العـــــامة للكحــــاب ١٩٧٢

المقتدَمَة

(1)

منذ تسع سنوات تقريبا أصدر وبلبر سكوت _ وهو أحد المستلفين بالدراسات الأدبية _ كتابه Five Approaches of Literary Criticism بالدراسات الأدبية _ كتابه Trive Approaches of Literary Criticism بالدراسات الأدبية أشهر نقاد الانبجليزية أن بين الملامح البارزة لاتجاهات النقد الأدبي الحديث ، وبقدر ما تعنيت أن يكون لدينا في المربية مثل كتاب ستانلي هايمن المشهور (كانني وجدت أن غيري سبقني الي ترجمة ودارسه الحديثة» ويتضمن كثيرا مما ورد في كتاب سكوت من مسائل النقد وتطبقاته ، ويزيد عليه أمورا يحتاج الى مدارستها أساتذتنا وطلابنا على حد سواء . وقد شعرت كأن من واجبي أن استكتب اقطاب النقد عنلنا في عمل يشبه هدين العملين ، واقوم بتقديمه التقديم الذي يعرف بالنقد القدليم _ في اطاريه البلاغي والفني الخالص _ دون أن أفقده موضوعيته وأطمس مافيه من حساسية وحدس وأخلاقيات .

والحقيقة النى استكبرت العمل ، وخشيت تعثرات الاجابة وحجج الرفض ، فان تقادنا يضنون عادة بالاسهام فى جهد مسترك ، ويخشون تصادم الفكرة بالفكرة مع أن القاعدة الأساسية فى النقد أن يكون ثمة اتجاهات متمارضة ومعارك من صالح الأدباء أن تتجمع أطرافها ليهرفوا، الأرض التي يقفون عليها والمدى الذي يمكن أن تصل اليه عيونهم ،

وكانت النتيجة كتابا متواضعا أصدرته عام ١٩٦٧ بعنوان « نقد ، دراسة وتطبيق » صرحت في مقدمته بأن الخلاف حبول النقد قديم وسيظل ماظل هناك أدب وفن ، وأن فيه من النظرات المتعارضة والخصومات المتأججة ما تضيع معه أحيانا معالم « التقييم ، • وعلى الرغم من أن هذا الكتاب كان في مجموعه مقالات نشرتها في عدة مجلات أدبية ،

فقد حرصت على ان الم ما تفرق منها باضافات أضفتها وفصول زدتها عليها فى نظرة زعمت أنها شىء يمكن أن يكون وجهة نظر تشبه فى النقد الادبى وجهات النظر التى يصدر عنها نقادنا المحترفون .

غير أن فكرة توجيه الدعوة اليهم من أجل الاسهام في كتاب واحد يتحدد بالزوايا التي يكتبون منها ظلت تلح على ، واتصلت فعلا بعضهم ، واتصدحت الموضوعات المنافشة المسرح الشعرى أو القصيدة الاسطورية أو الادب الملتزم ، لكنى فوجئت بأن النتيجة لن تكون أكثر من دراسات لموضوعات أدبية يمكن أن تجيب عن عدة قضايا في النقد _ كقضية الشكل والمضمون _ ويظل بعد ذلك أمر تحديد الاتجاه النقدى محتاجا الى دارس المعي يجد الوقت الذي يتفرغ فيه للتأويل والتفسير والتحديد .

وهنا قررت أن أضع هذا الكتاب، لا لآني أقدر من غيرى على كتابته، وأنه لاني أكثر من غيرى على كتابته، لا لآني اكثر من غيرى تحمسا لموضوعه و وكنت قلد لمست في أنساء للرسي لمادة النقد الأدبي في الجامعة حاجة الطلاب الى من يدلهم على المسارب التي يندعها نقادنا المعدثون بعد أن عرفوا من أساليب القدما ما صرفهم عن النقد وزهدهم فيه ، وبعد ما سمعوا كثيرا عن نضارة البحديد » الذي طلع به عليهم طه حسين ومندور والمقلد وعبد القادر وفي معرض الموازنة ولبلورة الفكرة النقدية _ حتى بلا أى مدهب ولابرا والتفسير وفي معرض الموازنة ولبلورة الفكرة النقدية _ حتى بلا أى مدهب ولابرا النقدى ، وأرخت له ماوسعني التأريخ ، وأثرت عدة من القضايا على ما النقدى ، وأرخت له ماوسعني التأريخ ، وأثرت عدة من القضايا على ما وجهة نظرى _ و قلد تكون قاصرة _ الربعة التجاهات تتشعب داخليا وتنفرق ، ولكنها لاتخرج عن أى واحد منها .

وأول ما يتبادر الى اللدهن هنا هو عدد من أسماء الكتاب الذين يؤدرن وظيفة النقد فى الجامعة والصحافة والاذاعة والتليفزيون ، وأسرع فأقول اننى لم أهن بكل النقاد وليس فى طاقتى أن أعنى بهم جميعا ، غير أننى اخترت من يغنى ذكره عن غيره ، كما اخترت بصفة خاصة من أصبح مادة للقراءة المفضلة عند المثقف العادى فى بعض أيام الاسبوع .

هؤلاء وحدهم وفيهم من جيل طه حسين الكثيرون _ مد الله في عمرهم _ هم لب هذا الــكتاب، وليس لى فيه الا فضــل التبـويب والتخطيط . فاذا عن لأحــد أن ينتقص أو ينقض فله عادره ، ولى أنا مبرراتي ، ولابطك أحد أن يدعى الاحاطة بكل شيء . لكن الكتاب مع ذلك وجهة نظر ٠٠

صحيح هو حديث عن النقاد ، وهـو يسط في الغالب أعمالهم ويرصد أقوالهم ، وينحو نحوا موضوعيا محايدا ، الا أن هذا نفسه كان ينضح بكثير من الآراء الشخصية والافكار الخاصة ، بل أن التبويب نفسه أو التخطيط والتركيز على شيء درن شيء واختيار زاوية وطمس آخرى، كل أولئك وقبيله كثير يمكن أن يشى باتجاه نقدى وظسعة نقدية معينة. وليس في ذلك أى خطأ ، لان النقد الأدبى نفسه ليس علما ، ذلك أن العلم أذ يحدثنا عن العالم الحسى يتحدث النقد عن الأدب الذي يتحدث عن الانسان وعما يفعله في هذا العالم حديثا ذاتيا قوامه الوجدال ، واذن فئل شروعية هنا نسبية ، مهما يبلغ ادعائي الحيدة ما يبلغ ، والموضوعية هنا نسبية ، مهما يبلغ ادعائي الحيدة ما يبلغ ، والموضوعية هنا مرتبطة بأسباب الجمال والفن وهذه ادق من أن تراها عين المختبر، وتقع خارج دائرة بحثه على اساس أنها لا تعنى بحقيقة محايدة .

ومن ثم يكون أمامنا أن نتعرف بادىء ذى بدء على بعض الخطوط المريضة التى تساعد على فهم « الأسلوب » الذى أخرج به هذا الكتاب ولنسمه فكرا نقديا أو منهجا خاصا فى النقد أو نزعة نقدية للله فالتسميات الاتهم لللهم أو لعلها توحى بشىء ربعا لا يكون مقصورا قط ، وتظل القضية مطروحة أو قائمة ويظل الحلبعيدا أو غير محتمل وفى كل الحالات أو أيها لا إن شئنا للهو يحذل الكاتب لأنه لم يبين الغاية ولم يحدد الهدف .

واحسب أنه قد آن الأواب لنزعم أن النقد عندنا نقدان والنقاد نوعان والنقاد نوعان - والحصر هنا مقبول فيما أظن - نقد تطبيقي يقوم على رصد الاعمال الأدبية ومناقشتها والحكم عليها ، ونقد تأصيلي أو تشريعي يتحول الناقد فيه الى مشرع وفيلسوف . وأما النوع الاول من النقاد فهم اللين يتلقفون النتاج الأدبي ويفسرونه أو يحلونه ، والنوع الثاني منهم يختار من الآثاد الادبية ما يمكن أن يرسم منهجا أو يشر قضية أو يكشف عن فكر نقدى متكامل ينتفع به الأدباء والمتادبون .

والمعول من غير شك على النقد الثانى والنوع الثانى من النقاد ، واكبر الظن أن أحدا الاستطيع أن ينكر فضل المقاد في كل ما كتب عن الجال ، و « الأسلوب » و « المعنى » ، أو فضل العالم فيما صلد عنه من تفسيرات للشكل والمضمون ، أو فضل لويس عوض فيما قاله عن السانية الأدب أو واقعيته أو الاستراكية فيه ، على الرغم من أن أغلب

دراساتهم التطبيقية او احكامهم على شعراء العصر أو قصاصيه لايعتمد الا على مفاهيم مستهلكة ولا تقوم الا على ما قد يدينهم بالقصور ويوجه اليهم احدى تهمتين : اما الاغراق في الجمالية aestheticism واسالحتوج الى الشكلية formalism

حقا أن النقد بمعناه المتداول هو عرض الآثار الأدبية والحكم عليها فيكون ثمة حاجات إلى مراعاة الشكل التمبيرى وتقدير الاستاطيقا ؛ لكن هذا النقد كان مرحليا ثم أصبح اليهوم جزئيا ؛ وظهر أن النقد ككل وهو ميزان وتخطيط كما قدمنا _ يريد أن يركز على مجموعة من المبادىء تقوماقدار المتادب على فهم نظرية الأدب وارشاد الأدب من خلال نظرات منهجية محددة إلى اختيار طريق من طرق عددة أو اتباع أسلوب من السابيب متشابكة .

ومع ذلك فلا يزال هذا الناقد المشرع أو المتلوق الفبلسسوف و وهائذا باشارتي الى التلوق المسسح بما يعتد سبة أو اتهاما سمحتاجا الى استيماب المشكلة التاريخية التي ينقلها الأديب جزءا جزءا بوسائل الرؤيا والعلم والتمثل النسوعي والتقمص الفني وغير ذلك ، كما أنه في الوقت نفسه محتاج الى اكتشاف طبيعة التفرد في وعي الأديب بهده المشكلة ومحاولته اجتيازها بخياله الخلاق وبتقليبه النظر الفاحص فيما قبل ودار به السابقون ، والناقد اذا عجز عن هذا التقدير او على الأقل تردد فيه عم انه مرحلة يجب ان يمر فيها المشرع او الفيلسو ف مفاف غيب مع انه مرحلة يجب ان يمر فيها المشرع او الفيلسو ف غيب هناك ضرورة الى تقديراته كلها ، فهي اما أن تكون ترديدا لكلام غيره والأصل أولى بالتقديم ، واما أن تكون اعتسافا في فلاة يضل فيها السارى أو محتس .

واذن فالذين يكتبون في الدراسات الأدبية على أنها نقسد أدبى دون اجتياز مرحلة التطبيق والفهم الواضح للنصبوص المعالجة هم خارج الدائرة التي نتحرك فيها ، ويبقى لنا هؤلاء الذين يجدون في الأجرزاء الفنية اي الآثار الأدبية نفسها الفتح المفضى الى ما وراءه من قيم وضوية وثراء ، وهاهنا فاروق خورشيد نهوذج لهؤلاء ، لا يسوقه شيء ولا تعوزه الحيلة في التصور والتخريج والتأويل ، وقد انتهى الى أن شيء ولا تعوزه الحيلة في التصور والتخريج والتأويل ، وقد انتهى الى أن الناقد التطبيقي الذي يعبر طريقه الى التشريع وتحديد المناهج اذا كان يبدل بالجسرة المناقد ليصل الى حكم عام ، فائه لابد أن يعتمد أسبابا ليست كلها موجودة في ذلك الجزء وانما هي من الخصائص التي ينبهي أن تتوفر في الناقد ، وتربية هذه غير محالة وان تكن عزيزة على نحو من الخصاء ، والى جانب ذلك يوضع في الحسبان أن الفهم الذي نقصده

يساعد على التذوق ، بعـــد أن يكون قد سـاعد على الفهم نفسه ثقافة انسانية واسعة ، فيرتبط كل شيء بتلك المشكلة التاريخية التى ينقلها الأدبب وهو يعرف أنها الواقع في احدى مراحل وجوده وتطوره .

هذا التركيز على العمل الأدبى ذاته مطلوب دائما ، والناقد الذى يتخفف منه أو ينصر ف عنه لا يعرف طبيعة عمله ولا حدوده تماما ، ويقع دائما في تعميمات أو تخريجات لاتوصل بحال من الأحدوال الى نظرية متماسكة الأطراف للأدب ، ولقد نادى رينيه ويليك – الانجاوتشيكي بضرورة عزل الموضوع الأدبى عن كل شيء ليصح حكمنا عليه ، ولكن هذا المنزل ليس مطلقا وانما بالقدر الذي يعترف فيسه بسيادته كفن ، وتصبح تأوية كل هذه المناقشات التي تعقد عن تاريخ مؤلفه أو نفسيته أو رتباطاته الاحتمامية والأخلاقية ونحوذلك .

وعلى هسال فما يبدو في عمل الناقد المشرع من تسليم باللوق واعتراف بقيم الاستاطيقا وتوسك بالشكليات وقوانين الصياغة لا يعنى الله حرق أو بلاغى ، ولا يستهدف في محاولة غير مشروعة تطبيق المقاييس الجمالية على ما ينبغى أن يتسسح للانسان الواعى بحياته والمعترف بمشكلاته وعقدها ، وذلك عندما تصبح شكلا فنيا موحيا أو بناء لفويا مؤثرا . فالنقد في الواقع هو مناقشة الأساليب الأدبية بالاستعانة بأسباب العلم والفلسفة والدين والمنطق والاستاطيقا والأنثروبولوجيا والميثولوجيا دون التورط في اعتبار تلك الأساليب وثيقة اجتماعية أو كشفا عقيديا أو فتحا أيدبولوجيا فقط ٤ هذا على الرغم من أنه يمكن النظر اليها على أنه تمكن النظر اليها على الناء شرض وضوعات قد تعقدلهذا الغرض أو ذاك .

وبعبارة أخرى تفدو النصوص فى كل حالات النقد هى المادة الأساسية أو المحود لنظرية الأدب ، وما يكون بينها وبين ما حولها هو ما تثيره قضية الواقع من وجهات نظر المشتملين بالنقد العاملين على تحديد مناهجه ، على أساس الاعتراف بوجود فارق ضخم وهاثل بين الحياة والفن من حيث أن الادب - كنن - بناء لفوى هو نتاج الانفعال المحياة والفنيد ووقائع معينة هى التى يعكسها الاديب أو يعكس بعضها بالنفة المفتية الموحية ،

ولست أقصد أن أثير هنا قضية الواقعية Realism نسوف تمر بنا في ثنايا الكتاب ، وهى أذا كانت تأخذ لونا ماركسيا ترفض في ذات الوقت فكرة الماركسيين عن الإنعكاس ، وبالقدر نفسه ترفض حرفية الفهم للمحاكاة الأرسطية ، وفي التقدير العام والصائب غالبا أو في أحسن الأحوال أن الواقعية - في الحقيقة - ليست الطريقة الوحيدة في التعبير الفنى أو التصوير الأدبي ، ويبدو أن التركيز عليها يفقدنا الكثير من دور الله المناخلة أو الفكر الشخص المتأمل ، ولمل هذا هو ما حدا بثلاثة رجال من أقطاب النقد الروسي المعاصر - الكسندر ديمشيتس ونيقولاي ليزيرون وبوريس سوتشكوف الى أن يتحدثوا بجدية عن « الواقعية والحداثة » و « مجال حدود الواقعية » و « تطور الواقعية التاريخي » في الكتاب الذي اشرف على تحريره موزينياجون ونشر مترجما للانجليزية في عام ۱۹۲۱ بعنوان
Problems of Modern Aesthetics

وفي هذه البحوث نرى أن هناك خلافات عدة حول فهم الواقعية بمعناها الماذى العلمي وأنها مهما «تمكس» صور الحياة في نطاق الظروف التاريخية الموضوعية مقترحة السلوبا أو الساليب في خدمة المعرفة الله اليتم وتطوير المجتمع الانساني لاتعنع من وجود عناصر هروبية أو تفريبية او ذاتية رافضة أو حتى رومانسية متطرفة ، والأمر على ذلك النحو يجعل الدارسين في حاجة الى أن يتعمقوا ما قاله ويليك في هذا الصدد ، وهدو أن واقعية الماركسيين ترفض ثلاثة أرباع الادب على الأقل ، ومن ثم فان هؤلاء الدارسين لن يجدوا مفرا من اعادة تشكيل موقفهم في ضوء ارتباط الفي بالواقع برباطات حاسمة ومقنمة حيث ان الادب ايهام ورؤية متخيلة تصل في كثير من الأحيان الى أن تكون خوافة !

ولا أربد أن أطيل فبحسب الناقد المشرع أن يضع أمامه كل أوائك ليصدق تقديره ، فاذا قوبل بمن يرميه بالحدادقة والننطع على اعتساب الوسائل الأسلوبية واللغوية وأجزاء المعنى التي يطيل التطبيقيون عندها الوقوف فأسهل السهل أن يقال : إن ذلك مجرد خطوة أو هو المنفسد الوحيد الى ما وراء اللغة ودلالتها ، حيث عالم الأديب وتصوراته وقيمته، وما يفهم به كل هذا على ضوء الاختيار المدفوع بحكم نقدى عادل فى عملتى التحديد المنهجي والتخطيط الفكرى الذي يهدف الى اكتشساف القير الجديدة وتأكيدها .

(4)

هذا هو الكتاب، وهذه المقدمة مذكرة تفسيرية له، فان شئنا مزيدا من التفسير يكون علينا أن تؤكد أن خلق الفكر النقدى لايحدث غالبا الا حين تبدو القيم الجسديدة عصية على التساكيد ، هنالك يترك الناقد المجزئيات ويقلع عن متابعة الآثار في حسدودها الخاصة ، وباخذ نفسه بالبحث عن انجح الوسائل لتأكيدها . وبهذا البحث يشرع حقيقة في منهجة نقده وتحديد فلسفته، أى تقنين أسلوبه بعا يبرز نشازا في ايقاعات النقد المنسجعة والمتجاوبة ، وهذا النشاز مطلوب الأنه يعنى على الأقل و وجود وجه واحد من أوجه الخلاف ، والخلاف كما ذكرنا أساس النقد شئنا أو لم نسساً .

ولا يغيبن عن البــال أن ازدهار الأدب حقيقة لاتقع الا اذا وقع الخلاف ، فانه لم ينشأ مذهب جديد في الأدب ولم يبرز تيار معين فيه أو تشيع ظاهرة الا ويكون وراء ذلك نقاش وجدال أو تصادم ربعا يصل الى أبعد جدوره في عملية الانتماء الاجتماعي العام ، ولعلنا لا نحتاج الى أن نذكر هنا بان نشأة الروماسية لم تتم الا في اطار الثورة الروماسية أن وآت هذه أكلها تحت راية الآراء التي نشبت حولها ، ومن ناحية أخرى ذوت لتزدهر البرناسية فالطبيعية في مناقشات حامية حول قيمة الذات وعلاقتها بالحقيقة الموضوعية وطريقة ابرازها ودور العقل فيها ونحو

ولهذا الانتوقع اطلاقا أن ينمو الأدب بغير صراع ، وبعبارة أخرى أدق لانتوقع أن ينمو بلا فكر نقدى ومناهج متشعبة في النقد ، واذ اخلات نفسى في الباب الثاني من هذا الكتاب ببيان اتجاهات نقادنا ، وجوت أن يكون في ذلك محاولة مني لاظهار تفاوت الأفكار النقدية وتنافر المشساعر بعد أن بدا للمتعجل منا أن سلوك النقاد يوحى بضرب من التكيف النفسى والإيديولوجى ، الشيء الذي لايوحى أو لايدل على حقيقة تطور ادبنا الحديث وازدهاره الذي شك فيه .

اننا نعيش اليوم عصرا جديدا في الأدب ، ويقوم النقد باذكاء شعلته وانارة الطريق أمام الواعدين ، وقد دلل على أن الفنان بما اكتسب من النقود المتباينة صار يشبع حاجات المجتمع التى افتقدها أيام الخمود النقدى في عصر التسلط العثماني المقدس للغيبيات ، اذ لم يقتصر على اعادته الى حظيرة الإيمان بقوميته وتراث ابنائه وانما دفعه الى الفهم السليم لنظرية الآدب في حدود العلاقة المقررة بين الفن والواقع ، وأصبح مبدأ سيادة الفن المتفاعل بالحياة دعامة التعبير الأدبى وتقده على حد سدواء .

واذا كان من المسلم به أن الاتجـاهات النقدية عندنا ليست من . الكثرة ولا التنوع بحيث توحي بخصوبة وتكامل 4 فانها لا تعطل نمــو الادباء ولا تعجز عن تكوينهم بذوات متفردة خاصة ، وقد بدا ان النّماء الأدباء الاجتماعي ربطهم بنقاد باعينهم ، الا أن هذا الانتماء لم يوسسع اللاجاء الاجتماعي ربطهم بنقاد باعينهم ، الا أن هذا الانتماء لم يوسسع الهوة فيما بينهم وغيرهم ، وظلت هناك أسباب التواصل قائمة حتى ألقي في روع الكثيرين أن التماس اتجاهات متميزة في النقد الأدبي الحديث اشبه بالتماس إنه آتان فوق سطح من الجليد ، وبخاصة بعد أن اشترك أساطين النقد في التسلح بكل انجازات هيسوليت تين وسانت بيف وبرونتيير وكوليريدج وربتشاردز وتشسارلتون ، وإن تكن نمة طائفة تشجعه معظم آرائهم .

ومع ذلك فهناك اتجاهات نقدية واضحة ، وهذه الاتجاهات يحددها نفر من النقاد بعضهم يصدر عن قوانين ومبادىء ويترسم منهجا محددا وهم غالبا أكاديميون أو تغلب عليهم الاكاديمية للله وبعضهم يحتر ف النقد في الصحافة ويعد مسئولا في الواقع عن كثير من النقود التطبيقية التى تحفل بكثير من التحليلات النفسيةوالاجتماعية ، ولاينقصها القدرة على اثارة مشكلات الجمال والخيال وطبيعة الفن وأشكاله ، وأن هم في الجملة أبعد من أن يلتزموا بخطة عمل أو تحديد منهج .

الا أن هـ أن عالم الخطـ وط العـ ريضة فحسب ، فان عدلنا الى التفصيلات راينا تيارات ومذاهب ومواقف وطرائق فهم وأساليب تفسير واحكاما قيمية مختلفة ولقد كان من الصعب أن نسمى أبرزهذه التيارات والمذاهب ، لأن كثيرا منها يتداخل ، وبعض النقاد الرءوس فيها يصل باعماله الى درجة من الشمول والاتساع بعيث يستقطب الكثير من مبادىء غيره حتى وان كانوا من معارضين ، والتيجة أن ما رصـ هنا من اتجاهات ليس كل منها جامعا مانعا من ناحية ، وأن اطلاق أسمائها من ناحية آخرى كان على سبيل التوسع ، ويمكن أن يكون لكتابي «سكوت» وهايمن، دخل في ذلك أو أثر ، والحقيقة أننى لا أعد هذا نقصا ، لأن الادباء دائما وبخاصة الكبار منهم عير فقيدين الا بأن هذه العياة ينبغي أن تتحول على أيديهم وباية طريقة الى لفة وتشكيلات بيانية وأدكار ذات

وبعسد

فليس لى ما اذكره ، ذلك أن كل شيء اردته مبثوث في صفحات الكتاب . الا شيئا واحدا يجب التنويه عنه ، وهـــو الاصرار على ربط اجناس الأدب في محاولة لاظهار أنه لا خلاف بينها في التعبير والعطاء . ومنذ قديم جرى العرف على قصر النقد على الشعر ، بل لعل النقد لم يوجد أساسا الا من أجل الشعر – ولنسال في هذا أرسطو – ولم يعن بغيره كوليريدج وودورث وريتشاردز في نقودهم ، والى صواه لم يقصد أغلب الذين فلسفوا النقد من أشال اليوت ومودبودكين وجريفز وويليك، ومنذنا في الأدب، العربي لم يهتم نقاده الأولون – كابن قتيبة والجرجاني والآمدي له القصيدة والقصيدة والقصيدة والقصيدة والقصيدة والقصيدة والتصويدة والتها

فما بالى أربط الأجناس الأدبية بعضها ببعض ولا أعطى للخصائص الميزة لها حقها ؟

الإجابة لأنه لا خلاف بين تلك الأجناس الا من حيث الشكل ، وآما الجوهر فلا يتغير ، ويكاد الأدباء يجتمعون فى كشير من الأمرر وهم يصدرون عن فهم واحد للتجربة الإنسانية عندما تتحول الى عبارة لغوية، اللهم الا اذا كان الأديب قصاصا أو كاتب مسرح ، فهو فى هذه الحال مطالب بالوصف ، وخلق الشخصيات ، وترتيب الأحداث بأناة صابرة وقدرة على التصميم والدناء

ومع ذلك فالشاعر ـ الذى هو فى الأصل تعبيرى ـ قد يعتاج فى عمله الى مثل ما يحتاج الله كاتب القصة ومؤلف الدراما ، والقصاص يعبد نفسه مضطرا فى كثير من الأحيان الى اصطناع اساوت الشسعر ـ ودعنا من التأليف المسرحى فهو نظم ونثر أو تعبيرية وتقريرية ـ مما يؤكد وحدة الأصل للأجناس الأدبية وشسدة تقاربها والتصافها ، ومن ناحية أخرى فان هذا الجمع الذى يتعسارض مع ضرورة التعرف على فرديات الأدباء بالنظر الى صياغاتهم الفنية ، لايتمارض قط مع منهج من يكتب عن النقد نفسه ، ولقد وجد من النقاد من أوتى القدرة على تذوق المواس يتفهم جنسا دون جنس ، وفى كل الأحوال يتظاهر الجميع على تقسديم حصيلة أفكارهم مادة متجانسة للتاريخ والتبويب .

والواقع آنني لم أثر هلبه القضية الا لأن القارىء سوف يجد هنا احكاما مستقاة من الشعر عممت أو انسحبت على غيره ، وأن قيما جمعت من فوق خشبة المسرح ثم توسع في تطبيقها على القصيدة والرواية وربما المقال الادبي والسيرة الأدبية أيضا ، وأن ، . وأن ، مما يلقى في روعه ال ثم خلطا غير مقصود أو افتئاتا على المنهجية أو خروجا عن الموضوعية القررة ، كلا . . فان معظم الأعمال التي قدمها النقاد وكل الآراء التي بسطوها ، وجميع الاساليب التي عالجوا بها موضوعاتهم المرزعة على الشعر والقصة والدراما . . كل أولئك هو مادتي ، وعن هذه المادة كتبت من أجل أن يكون هناك تصور نقدى عام !

<u>البابالال</u> أصول النقدالادبي

الفصّ لالأول

طبيعت العملالنقري

قليلا ما يقنع النقاد بما سسجله السلف في ميدانهم ، فيحاولون النخروج على الأساليب التوارثة ، وذلك باستخدام الكثير من أسسباب تطور المقل الحديث في تقويم الأثر الأدبي ، والواقع أنه منذ بدأ النقد للنهجي وجميع النقاد يبحثون عن أمثل شكل للمعرفة يمكن تسليطه على الأدب لتقويمه والحكم عليه ، وتمكن أرسطو من أن يدخل بعض المعارف غير الادبية على معالجاته للدراما والخطبة ، وظل لعمله قدسيته بضع غير الادبية على معالجاته للدراما والخطبة ، وظل لعمله قدسيته بضع مثات من السنين ، حتى رأينا مؤخرا من لايقنع بمقررات العسلوم الاجتماعية ـ وهي التي قصد اليها ذلك الفيلسوف أساسا ـ وجاوزها الى العلوم الطبيعية والحيوبة .

ومما لاشك فيه أن استخدام العلم لانماء البصيرة الناقدة أمر بالغ الأهمية ، غير أن الافراط فيه يطمس الحقيقة الأدبية من ناحية ويفتح من ناحية أخرى باب النقد لن يدعون إلى أن يصبح للنقد دقة العلم اليقيني وهم لا يعرفون تماما طريق النقد . والا فيم نفسر ظاهرة شيوع غير التخصصين بين النقاد ؛ ويم نفسر ظاهرة الخلط الشديد بين تاريخ الأدب ونقده ، وبين نقد الأدب والكتابة عنه ، وبين الكتابة عن الأدب ورصسد قيمه الجمالية والاقتصادية ؛

اننا قد نسلم بأن ايامنا تتميز تميزا ظاهرا في النقد ، وبأن الكتابات النقدية المعاصرة - من حيث تنوعها - وصلت الى ما لم تصـــل اليه

أغلب النقود القديمة ، لاسيما في الأساليب والمناهج ، لكن ينبغي أن نسلم في الوقت نفسه بأن العلوم كلها ليست بذات أثر مباشر في النقد ، بل ربما أفسده بعضها ، وربها أخرجه عن رسالتها بعضها الآخر ، وتكون النتيجة في آخر الأمر عملية بيسولوجية فسيولوجية ، أو عرضا لدور الوسط والوراثة في وقوع انفصام واستفحال الليبيدو والشيزوفرانيا وتصسادم تشكيلات ردود الفعل في النفس ، وهكذا . . .

اهذا هو النقد الجديد ؟

ان كان بقاين تفسير الأثر الأدبى ووصله بالموروث لتحسديد ملامحه ؟

اننا لانريد أن نقول بعدم جدوى العام فى النقد ، فليس في وهمنا ذلك ولا ندعو اليه ، ويوم نزعم أننا لا نحتاج فى النقد الى كل ضروب المعرفة عن السلوك الانسانى نجنى على الأدب جناية غير المتخصصين تماما ، ونهدوى الى حيث هووا ، بل ربما لايبقى لنا شيء فى حين يبقى لبعضهم حسن النية .

ولقد يحسن أن نقرر بادىء ذى بدء أنه بالقدر الذى نركز فيه على ان الأدب فن يعرض التجارب الإنسانية التى يستمدها من الحياة ليفسر بها هله الحياة ، يمكن أن نستمين بكل ما احرزه العقل من تقدم للكشف عن أبعاد هذا التفسير ، ذلك أن النقد ينبغى أن ينظم تجاربه المستمدة أو في ضوء النتائج التى استخلصها من العلوم الاجتماعية، أو في ضوء ما يبلور التجربة فقط . بحيثا الانعمد كل مبادىء الفلسسفة تحليدين وجوادث التاريخ كافة ، أو جميع ما انتهى اليه علماء النفس من تحليدين وجشتالطتيين وتحربيين واكلينيكين ، وغيرهم . واذا نهضت تحليدين وجشتالطتين والابتيكين ، وغيرهم . واذا نهضت فقط ، فلا بأس من الاستعانة بغيبيات المقيد دة وطقوسها و تجليات الصوفية وأصولها .

لا أظن ، ولا يجوز لاحد أن يظن أن النقد ظاهرة لا تقوم بنفسيها فيقحم ماشاء في اقامتها ، فإن المؤكد أنه شيء قائم بداته على الرغم من أنه لا يوجد قط مستقلا منفصلا ، لكننا لا ندعى ــ في ضوء ذلك ــ أنه غاية في نفسه لأنه واقع الأمر خادم للفن ينشر رسالته . وعلى هذا النحو ببدو النقد — الذي نريده في اطار الجدة — طامحا الى معالجة الآثار الأدبية علاجا منظما يكشف عن اقكارها وقيمها ويجيب عن شتى أسئلة تدور حول الصلة بين الأدب ومادته الموروثة ، وبين الأدب وعياة الفنان وعسلاقته بالمجتمع في ماضيه وحاضره على حد سواء ، وليس يفيب عنا أن وضمه في هذه الحدود لايفنى فيه مطلقا أن يحقق بالضرورة غاية التلذة أو غاية التقديب الخلقى ، فان هذين المبداين اللذين اقرهما الاغريق – أساتذة التقد لم يعودا اليوم موضع تقدير ، بعدما ثبت على الأيام عقمهما في الحكم للأدب، وفي الحكم على الأدب.

ومن الواضح أن النقد الحديث الذى بساعد القارىء على فهم الأثر الأدبى وتدوقه يستهدف أساسا أن يفهم الأدب طبيعة عمله ويطوره، وللدبي وتدوقه يستهدف أساسا أن يفهم الأدب طبيعة عمله ويطوره، وللدك لابد من أن يتسلح الناقد فوق أسلحة العلم أو قبل اسلحة العلم باللدوق والحساسية واللداء ، وليس هناك محك تختير به تلك الصفات الذاتية ، الا أن أهمالها — بدعوى أن النقد ليس علما وأن يطمح الى أن تكون له اتجاهات علمية — يرمى بنا إلى أحد النقيضين : أما إلى مقررات العلم الطبيعية والبيولوجية ، وأما إلى فوضى المسالجات غير المنهجية النظمة الشائلة المسالجات غير المنهجية النظمة المسالحات غير المنهدية النظمة المسلمة المسالحات غير المنهدية النظمة المسلمة المسل

والى هذا الحد ببدو النقد الأدبى سهلا وصعبا فى آن واحد ، وسواء أدل معناه اللغوى (١) على جوهره أم لم يدل ، فان سهولته ترجح الى ان فى الإمكان تربية اللوق النقدى عند الجميع فى حين ترجع صحوبته الى أنه أن يكتب فيه ب بطبيعة الحال بسوى القادر على الكتابة ، وسوى القادر على الكتابة ، وسوى القادر على الكتابة دون تحيز ها ، وفى هذه الحال يقدر على هؤلاء وهم العدول الأكفاء ما يلى :

(أ) أن يفهموا نظرية الأدب من حيث طبيعته الخاصة وعلاقته العامة بالحياة .

(ب) وأن يحيطوا بالتيارات الفكرية والنواحى الفنية التي اسفرت عن تطبيق النظرية الأدبية ، ساواء منها ما يخص الأجاس الأدبية أو

⁽۱) الأصل في حكمة النقد هو الشرب ، ثم استعملت للنقر ولالتقاط الطائر الصب، والاستخدام الثالث ـ وهو متاشر ـ بعضي تعييز الدرامم لحرفة جيدما من دويتها ، واستعملت الكلمة بعد ذلك بعضي اختلاس النظر الى شخص ما ، تقول نقدت اليه أي اختلست النظر اليه يحيث لا يراني لاتعرف على أحواله ، والمعنيان الأخيران لا يقمان بعيدا عن مدلول النقد الفني .

الصياغة أو غاية الأدب بوصفه نشاطا يسهم فى ازجاء الحلول لمسكلات الانسيان .

حد وأن يستعينوا بأسباب الثقافة التي تمكنهم من تفسير العمل الأدبي وتقديمه للقارىء ليفهمه أو ليشكل فهمه على نحو من الأنحاء ، وهذه الثقافة تتوزع بين التاريخ والفلسفة والاجتماع والاقتصاد وعلم النفس ونحوهما (١) ولكن بقدر .

د ـ وان يحددوا عملهم النقدى بثلاثة اطراف هى على النحو التالى:
اثر ادبى ،واديب ، ومتلقى ادب . ولابد هنا من أن نقر بأن الصلة وثيقة
جدا بين الثلاثة ، وانها معا تثير مشكلات يستطيع أى ناقد أن يوازن بينها ــ.
في التعامل معها ـ بحيث لايطفى طرف منها على طرف .

ه _ واذا مالوا الى مذهب فكرى أو سياسى أو أحبوا طائفة دون طائفة فلابد أن يصدروا عن حياد كامل بالنسبة لجميع الأدباء . حقا ظهر نقاد تعصبوا لهذا أو ذاك ، أو نددوا بمن لاينتمى لأيديولوجيتهم ولمابدئهم الجمالية ومع ذلك خدموا المجال النقدى خدمة كبيرة ، الا أن هذا العمل ربما أضر بكثير من الأدباء الواعدين ، بل ربما دمرهم تماما في حين يعطى القرصة لان يعيش غيرهم لمجرد أنهم يتعاطفون مع الناقد أو هم من مدرسته أو يدينون بارائه أو يسيرون في اتجاهه .

و ... وفي فهمهم لطبيعة العمل الأدبى من حيث هو ابداع جديد لواقع قائم أو بعكن أن يقع بأبعاد جديدة ، يجب أن يكون حكمهم مستندا الى ما في المبدع من قيم رعناصر جمالية مؤثرة ، واذ ذاك يكون الناقد مكلفا بابراز ما في المبدع من أفكار تشكل موقفا أو مواقف من الحياة ، ويكون الحكم في صالح الأدبب طالما كانت هذه الواقف مبتكرة لم يسبق اليها ،

⁽۱) كوليدج هر ارسط القرن الناسع عشر ، وفي كتابه ه السيرة الأديية ، Biographia Literaria البدينة في Biographia Literaria البدينة في النقد ، وهو بذلك يحدد دائرة العلم الاجتماعية بجانب المبادئ، الفسسية والدينية في النقد ، وهو بذلك يحدد دائرة العلم الاجتماعية الرائب من منام دى ستابل شسماد « الآدب تعبير عن المجتمع » فربطته بالنظم الاجتماعية القائمة محددة إياها بما حددها كوليدي ، وقد الر هذا الكتاب في النقد الادبي القائم على السيرة عند « سائت ييف » والنقد الأدبي المقائم على السيرة عند « سائت ييف » والنقد الأدبي القائم يباتاريخ والاسرة والاجتماع. وفي أوائل القرن المشرين أضيفت المارف والنظريات الاثروبولوجية المقارئة للعلوم الاجتماعية ، فاحكمت المدائرة على نقد ادبي بلائم بهن القلسفة ـ وبخاصة الاستاطيقا ـ وبخاصة الاستاطيقا ـ وعلى النفس والاجتماع والاقتصاد والاثروبولوجياً ".

او كانت تتضمن عناصر البقاء التى لا يوقتها زمن معين ، وكثيرا ما تكون الطرافة فيصلا فى الحكم فى صالح الأديب الخالق .

هذه الاساسيات التي تقدر عادة على النقاد الذين نعتناهم بالعدول والأكفاء تمثل طبيعة العمل النقدى ، وتنبىء في الوقت نفسه عنه ، وريما تجعله .. في بعض الأحيان .. محدودا طالما كان اسستخدامهم لمواهبهم محصورا في تفسير ما فسر به موقف أو تجربة أو خاطرة ، الا اننا نظل محتاجين الى أن تحترس لهم اذا أرادوا مجاوزة هذه الحدود الى اصدار الحكم الفنى ، لأن كل ناقد عادة يجد نفسه في مواجهة نوعين من الادباء:

احدهما راسخ القدم في مضسمار الأدب ، ومن ثم يكتفي معه بالتفسير والاجابة عما قد يثار من أسئلة حول المفاهيم والمعاني الراد التعبير عنها ، وحول تردد هذا التعبير بين الخلق ذاته والمسادرات الفكرية التي تقحم اقحاما ، الى غير ذلك مما يرشح عنه ذكاء الناقد وخبرته وحساسيته وقدرته على الكتابة في الحدود التي تظهسر الأثر مكتمل الملامح ناطقا بالحقيقة .

والشائى بادىء أو لا يزال في حاجة إلى من ينير له سبيله (۱) ؛ فيخطو الناقد خطوة الحرى غير التفسير وتحليل الأفكار في ضوء الثقافات التى تشيرها كل من الشكل والمحتوى في حدود غابات العمل الفنية ، ومن الواضح أن هذه الأسئلة جمها قد تطرح لكل عمل أدبى ، الا أن الحكم الاخير يجاوز في آثر الأحيان لذلك إلى السؤالين التاليين : ما مدى تحقق تلك الفايات الفنية ؟ وإلى أي حد هي سليمة ؟ وبعد ذلك يصدر الحكم بالجودة أو بالرداءة بالنقص أو بالكسن أو بالقبح .

ومعنى ذلك أن النقد في حقيقة الأمر نقدان ، ولا تخرج أبة محاولة أدبية بباشرها ناقد عن واحد من هذين النقدين ، أما النقد الأول فهو النقد التفسيرى حيث تستفل فيه أسباب الثقافة بالقدر الذي يجلى العمل ويوضحه ، وأما النقد الثاني فهو النقد الحكمى حيث يستند فيه الى حيثيات فنية من حسن الحظ أن القدماء صالوا فيها وجالوا لا سيما في كتب البلاغة ، على أساس أن الأدباء الكبار سبقوا الى أشياء بارزة ، وهذه الأشياء اتخذت مادة للقوانين الفنية التي أجمع النقاد على الأخذ بها . ومن قبيل ذلك ما فعله أرسطو عندما وضع كتابه العظيم « فن

⁽۱) المألوف أن نرى نقادا كبارا يعكمون على أعمال كبار الأدباء ' وانما أعنى أن الأدباء الصغار هم حقيقة أحوج ما يكونون الى أحكام المتقاد وتوجيهاتهم ·

الشمر » فانه نظر في أعمال الأدباء الذين سبقوه - كهوميروس - ثم قعد القواعد في أصول النقد ، بعد أن كان مجرد خطرات جزئية ساذجة .

وليس من سبيل الآن الى اعادة النظر فى كتب بلاغتنا لاسستقراء القوانين الفنية التى نريدها فى النقد الحكمى ، فلهذا موضع آخر (۱) . لكل المعروف انها من حيث كونها نقدا أو جزءا من النقد تدل على أن الدوق الذى تدعمه الثقافة يلعب دورا خطيرا – ان لم يكن الدور الاول—فى اصدار الحكم الفنى . وهذا الذوق نفسه يتحكم فى التفسير أيضا، وبذلك يخضع له النقدان جميعا ويتساويان لديه ، فتنتفى من هنا القالة التى تقرر أن هناك نقدا ذاتيا خالصا قوامه الدوق – وهو ذاتى – ونقدا آخر موضوعيا قوامه الملم .

لكننا مع ذلك قد نقبل أن يكون هناك نقد ذاتى أو يغلب عليه اللاوق، وهذا فى حالة واحدة هى بدايته للتى يشهد عليها التاريخ ، فنحن لو تتبعنا أصول النقد فى العالم قبل أرسطو ـ على التحقيق ـ نرى ثمة أمورا يغلب عليها اللوق ، وظل النقد قائما بها حتى نهاية المصر الهومرى فى القرن الثامن قبل الميلاد ، وعندما تطور على أيدى فلاسفة القرنين السادس والخامس لم يتحرر من الأحكام المذاتية ، وأن تكن تلك الأحكام دعمت بالأخلاق ، وظل الأمر كذلك حتى قدم أرسطو فصدر عن النقد لوضوعى ، وأضعا بكتاباته عن الشعر والخطابة حدا للنقىــــد المذوقى الأخلاقى .

والمدهش أن أرسطو لم ينف عن كتابه كثيرا من المبارات النقدبة الذاتية التى سبقه اليها جورجياس وهيسيودوس واريسستوفانيس وغيرهم . بل أنه عقد حول بعضها دراسات معضلة حول أصول النقد وقواعده ، وبدا واضحا أنه لا بد من اللوق ، ولكن بشرط أن يملل ويبسط بين يديه ما يقصد به الإبانة والإقناع .

وعند العرب نشاهد الشيء ذاته ، فقد بدءوا النقد ذاتيا ، ورصدوه في جمل مركزة تصف شاعرا أو قصيدة أو خطبة أو نحو ذلك مما قد يوميء الى موقف وفكرة ما ، فقيل على سبيل المثال في وصف ميمية علقمة بن عبدة « هل ما علمت وما استودمت مكتوم » أنها سمط الدهر ، وعندما سمع الناس عينية أبى ذؤيب الهذلي « أمن المنون وريبها تتوجع » نالوا أنها أروع شعر أنشد في الرثاء ، وقد أكثر الشعراء في ذكر الشيب

 ⁽١) في البحث عن المعنى الأدبي والسيارة الأدبية سنجد ... في فصل قادم ... طرفا من حده القوانين الفنية ؛ ولم تكن بغير غناء قط.

فأجمع الحداق بعلم الشعر أنه لم يقل فيه أحسن من قول منصـور النمرى ووقع الاجماع عليه ، فماضره تأخره أذ وقع الاأجود له وهــو قوله :

> ما تنقضی حسرة منی ولا جزع اذا ذکرت شبابا لیس برتجع

ويروى أن لبيدا العامرى قال ان أشعر العرب «الملك الضليل فالشاب القتيل ثم الشيخ أبو عقيل » يعنى امرأ القيس وطرفة ونفسه هو ، وقد يتجاوزون هذا الى عرض خاطف لخصائص بعض الكلمات ومآخذ فى العروض أو المعنى ، الا أن هذا كله لا يتحول الى نظرية نقدية ، ويظل يحمل طابع الفطرة لزمن متاخر حتى أيام الأصمعى وخلف الاحمر وابى عبيدة معمر بن المثنى ، وفى كتاب « طبقات الفحول » نرى كثيا من الومضات الذاتية الخاطفة ، يعنى بها ابن صلام عناية كبيرة ، وبعده اخذنا نرى اشارات واعية الى تعليل الذوق الأدبى ، من ذلك ما ورد عند المرزباني في كتابه « الوشح » وعند عبد العرزيز الجرجاني في كتابه « الوشح » وعند عبد العرزيز الجرجاني في كتابه « الوشح » ثم عند الامدى فى « الموازنة بين المانين »

ومن الجانب الآخر حيث الموضوعية ، نرى في واقع الأمر أن من العسير الوقوف على نقد موضوعي خالص حتى في أزهي عصور الأدب ، لسبب جوهرى هو أن الدوافع الإنسانية — التي تكون دائما غامضة ومعقدة ووراءها تحيزات مختلفة كتلك التي تتعصب الطبقة الاجتماعية أو اللببلأ الجمالي أو الاتجاه الفكرى — تعتد اصولها إلى اللات والطبيعة جميعا - لقد صنف قدامة بن جعفر — وهو ناقد مدفق لحقية مبكرة من النقد العربي هي القرن الثالث — معاني الشعر في كتابه الشهور " نقد الشعر - فقرر أن هذه المعاني شائعة وقائمة وهي بمنزلة المادة الموضوعة والشعر فيها كالصورة ، تماما مثل الخشب النجارة واضيعا — أن يتوخي وعلى الشاعر اذا شرع في أي معني — رفيعا كان أو وضيعا — أن يتوخي بلوغ النهاية في تجويد الصورة ، مختالا إلى ذلك شتى الحيل ، ومن هنا لناقد الا يسهو عن التغامل بين النفس والطبيعة من حيث أن الأدب يشكل تجرية ميدانها الأول خارج اللدات .

⁽١) نقد الشعر ١٧ ط · الخانجي سنة ١٩٦٣ ·

ويقول قدامة في عرضه للنمط العام لكل معنى من معانى الشعر

كالمدح والهجاء والرثاء — انه لا بد أن يكون المعنى مواجها للغرض
المقصود غير عادل عن الأمر المطلوب (۱) ، وعلى الفود نحس أد موضوعيته
تتيج للذات ، قرصة محدودة العمل . غير أن هذه الفرصة سرعان
ما يحرمها الشاعر حين يواجهه قدامة بضرورة أن يقول في المدح مثلا
كذا وكذا ولا يقول كذا ولا كذا ، والنسيب يحسن بكيت وكيت ويتب
بغير ذلك ، الى آخره . فنرى أن النقاد العلى الأقل في القرن الثالث
الهجرى له كانوا يحبون أن يقول في المفروج
على تقاليد تمجها الافراق أو تقبلها ، ومع ذلك فان أساس النقد الذي
عيب أن يقوم هو الاحساس ودرجة الإنفعال ، أى الدوق أولا وأخيرا .

وهكذا بين الداتية والموضوعية ينزع كل ناقد الى أن يصدق في تفسيراته وأحكامه ، الا أنه يظل محتفظا بعدة صور مجازية أو حقيقية وبعدة افكار يرى من خلالها النقد وبشكل بها العملية النقدية كلها . والعملية كلها واحدة أو ذات طبيعة واحدة ، فاذا بدا ثمة خلاف بين النقاد فانه لا ينسجرف بالنقد عن جوهره الذى استطلعناه ، ولا يخرج به عن الحدود الرسومة للادب ولفهم الادب ..

وبعد ، فنحن ستطيع أن نوجر مااطلنا فيه عن العمل النقدى بأن نقرل أنه يقوم أساسا على النتاج الادبى من حيث كونه شكلا من أشكال المعرفة ، وهذه المرفة تبدأ من حيث بنتهى العلماء فى صياغة نتائج بحوثهم فيأخذها الاديب طارحا اياها على الصعيد العاطفى ، وإذا كان الناقد يجد أن من السهل الوقوف على أرض صلبة أنانه يظل منتقدا الوسيلة التي تفسر له معنى أن رؤية الأديب لا تخسرج عن أن تكون رؤاية وجسدائية ، ولتمس هذه الوسيلة فى علم الجمال ، حيث يواجه دينامية الابداع ومدى تأثر المتلقى بما وصله منها ، أي يتتبع عمليتي الخلق والتدوق معا ، لكنه لاينسي اطلاقا أن مجاله الحقيقي هو النص الأدبى وصوره ودلالة رموزه وأسلرات لغته ، ذلك أن وسائل الصياغة ضرورية لكى يصبح تصوره وتصبح معانيه حقيقة انسانية عامة ، ومن ثم لايبتعد الناقد تاركا خلفه النقطة التي ينطلق منها الأدب .

⁽۱) نقد الشعر ۱۱

الفصلالثاني

نحونقدملأيم

الاهتمامات الأدبية ثلاثية ملتحمة تمثل خطرات الفكر الطبيعية في دراسة كل أدب . . تبدأ دائما بجمع النصوص التي لها .. على الأقل .. ادني حد من الفن حيث تدل التجربة بنفسها على قيمتها الجمالية ، ثم تأتي مرحلة النقد الأدبي ، متقبلا بالضرورة وضعا يتأخر عن التأريخ ، والتأريخ الأدبي يختلف مدارس أو اتجاهات ، لأن النقد الذي يقدم له صور مادته موزع بين آراء ، واعتقادات شتى ، وكا كان الاثنان يتزعان الى نصوص الأدب مما ، فقد يتصل ميدان احدهما بالآخر ، وإذا نحن نرى في عمل الماقد مايدخل في صميم عمل المؤرخ .. كان يرصد لظاهرة ما ويتتبعها على مدى الأيام .. كما نجسة في عمل المؤرخ أحكاما فنيسة وتتحليلات جمالية هي بالناقد أولى ، غير أنه يقع التمييز بينهما على الساس الدور الوظيفي الذي يؤديه كل منهما ، هذا موضوعي برد الأثر والؤلف الى زمان معين ومكان خلص ، وذاك قد يكون جدليا اعتقاديا مرة وقد يكون انفعاليا تأثريا مرة خرى ولكنه ذاتي على كل حال .

وعلى حد النقد الأدبى من زاوية ، وسواء اختلط بالتاريخ الأدبى أبر بأساليب التقنيات غير الأدبية من زاوية اخرى ، ثم برغم وجود أكثر من طريقة من طرق النقد لها خصائصها وحدودها ، فاننا لا نجد مندوحة عن التماس اصوله لدى الاغريق، بل أننا اذا اردنا التأريخ نفسه وتوزعت عن التماس اصوله لدى الاغريق، بل أننا اذا اردنا التأريخ نفسه وتوزعت

الجهود بين تتبع بدابات الأكثر ... سواء في نطاق المؤلف أو خارج نطاقه ... وبين رصد . تطوره و الوان اسلوبه و شكل وبين رصد . تطوره و تحديد طبيعة مضمونه وصوره والوان اسلوبه و شكل المياغته ، فاننا نرجع به لا الى حيث ولد أو حيث انعقد جنينه فحسب وانما ايضا نرجع به الى هؤلاء الاغريق .

اجل الاغريق دائما ، فهم سادة الدراسة الادبية دون منازع، والعرب الدين شهروا بالبلاغة وخلفوا تراثا لا يزال الى اليوم مثار الاهتمام الدين شهروا بالبلاغة وخلفوا تراثا لا يزال الى اليوم مثار الاهتمام الايلفون شأوهم ولا يضيفون الى استمتاعنا العاطفي بالشعر الجميل والنثر البديع لذة التنسيق والفهم والتعليل ، اللهم الا في حالات قليلة والى غاية محدودة .

وعلى الرغم من اننا نقر بان تاريخنا الأدبى يرتبط عضويا بما كان لدى طرفة وعلقمة والمهلهل بن ربيعة وقس بن ساعدة وخنافر الكاهن ومن لك لفهم من أدباء العصر الجاهلي فان للأدب جذورا لا تلتمس عند هؤلاء وحدهم ولا حتى عند جدودهم من عاد وثمود وحمير اذا سلمنا جدلا بأننا نعرف ملامح أدبهم (١) _ ولكن تلتمس عند هوميروس وايسخيلوس والسوفسطائيين وافلاطون وأرسطو وغيرهم ممن قلموا نتاجا حفظه التاريخ لنا سالما أو شبه سالم . وقد عاصرت أول الأحكام الفنية حول ما نشب بين هوميروس وهيسيوروس في عصر الملاحم اليونائية في الإيام الأخير للشوديين العرب (٢) • في تلك المذة كان الخلاف بين الرجلين يدور حول طبيعة الشاعر وحقيقة نتاجه ؛ ثم اتسعت باتساع الفنائيات في القرن السادس قبل الميسلاد ، وفي الوقت نفسه كانت بعروف السوفسطائية في الخطابة واللغة ومعاني الكلمات تعمق أصول النقد وتمهد لأفلاطون كي يوجه فلسفته الى الشعولتحديد مهمته ، بعد أن حدد أصله واستبعد من مدينته الفاضلة (الجمهورية) كل قصائله القائمة على والسائلة .

⁽۱) في الصفحة الرابعة والعشرين من كتاب و طبقات فحول الشمواء به ط٠ المداون، نرى محاولة رصيعة الالفاء كل الشمر الذي يضاف الى مؤلاء بلغة هي لفتنا المربية ، والمحروف أن تمود كرّ من جملة البلاد التي غلبها سربون الأشوري سنة ١٧٦٠ قبل الميلاد ، وهذه احدث من عدد ، وأما دولة حمير في فرع من السبئين ، لكن لم يذكرها الاغريق في كتبهم الى سنة ٢٠ قبل الميلاد على الرغم من أنها عاشت قبل ذلك بقرف كامل وانضحت بدى نواس سنة ٢٠ هبادية على نحو ما يقرر جرجي زيدان في كتابه « المرب قبل الاسلام » ٢٠ ، ٧٧ ، ١٤٧ ، ١٤٧ ، ١٤٧

 ⁽۲) تختلف الآراء في تحديد عصر مومبروس وان يكن ثمة من يرى انه شهد
 حرب طروادة التن وقعت في القرن الثاني عشر قبل الميلاد ووصف حوادثها

على اننا بوجه عام يمكن أن نقول ان النقد الأدبي عند الاغريق وقد بدأ ساذحا ثم أخذ بتعقد ، تفرع إلى فرعين .: فرع قام به الأدباء انفسهم ورواة الشعر ـ غنائيا كان أو دراميا ـ وفرع قام به الفلاسفة الذين مهد لهم السو فسطائيون . وإذا كنا نرى وأحداً كأرستوفائيس يضع كوميديا « الضفادع » مفر قا بين التقاليد المتوارثة التي بمثلها محافظا عليها الشاعر اسخيلوس وانتهاكات الحدود الموضوعة التي يمثلها حريصا عليها الشاعر بورسيدس (١) فإن طريقته في النقد لم تخرج به إلى ماخرج مه افلاطون وتلميذه ارسطو . حقا رأينا معالجات مسددة في مسائل الشعر ، غير أنه ظل بعيدا عن مرحلة التعقيد المنظم ، بل أن أفلاطسون نفسه لم يترك لنا كتابا نقديا بعينه ، ولكنه ترك آراءه النقدية في عدة من كتبه أهمها « الجمهورية » ومحاورة « ايون » التي تعرض للالياذة بصفة خاصة . واللحوظ أنه استمد من نظريته المشهورة في المثل أبعاد المحاكاة التي هاحم في ضوئها الشعراء على أساس أنهم يكذبون في تقليدهم لعالم المحسوسات الناقص الذي نقابل عالم الثل الكامل ، ويبدو الخطر أكبر عندما يلجأ الشاعر في تعبيره الى الكلمات والصور المجازية والموسيقي ليقدم لنا ظل المدرك المحسوس. •

ولما جاء أرسطو أتم كثيرا مما شرع فيه أفلاطون فجرذ اتهامات استاذه للشمر مع انه بدأ شاعرا من مغزاها وقرر أن المحاكاة ليست درية في ذاتها لأنها طبيعية في الانسان ، وانما تختلف بنسبة ما يحاكي ويطريقة المحاكاة ، حيث تنتج اللحصة حينا والتراجيديا حينا ثانيا والكرميديا حينا ثالثار؟) ، وإذا كان أفلاطون يقصر مهمة الشعر بتقسيمه الشعراء الى ملحميين ودراميين ويشرمبوسيين فيستثنى من اتهاماته شعراء الديثرمبوس لأنهم يحكون الخير في تفنيهم بالحق والخير والجمال موامجاد الإبطال وهم لدلك الملهمون إبطال الإلهة - فقد اصر ارسسطو كميان يجعسل للشسعر أيا كان صاحبه مهسمة التطهير Catharsis

 ⁽۱) قرر اريستوفانيس في نهاية الأمر ان غرض الشمر التعليم وجمل الناس خيرا مما هم ، وله مسرحية أخرى اسمها « السحب » تتضمن عدة من أساسيات النقد الأدبى .

⁽٣) لايد أن تقول هنا أن الأدب عند أرسطو نثرا وشعرا فن يحاكى بوساطة اللغة ، وتشعب بعض الروايات خطا لل أنه عرف الغن بأنه محاكات للطبيعة ، مع أنه يؤكد أن الغن أما أن يكون دونها كالكوميديا . وخاصته الأساسية أن يسعى الل التحسين والتنظيم حتى ليصح أن يقال أننا لانشله النافع والفعرووي الا مراجل المجال حراجع فن الشعر ه ، ٣٢ ، ه) ترجمة عبد الرحمن بدوى (ط . النهمة المعربة سبة ١/١ منة ١/١٠) النهمة المعربة سبة ١/١ منة ١/١٠) إلى النهاء المعربة سبة ١/١ منة ١/١

حيث يبث بالتراجيــديا ــ بصفة خاصــة ــ عواطف تزاحم العواطف الاصيلة وتصرفها مفسحة المجال للرضى الجمالي المنشود .

ولقد جاء كتاباه « الشعر » و « الخطابة » مثلين رائعين لاحدى مراحل النقد الأساسية في العالم ، وسيطرت قوانينهما جميعا على الرومان من بعده ولسنا نسى أن هؤلاء تصوروا الادب في نماذج اغريقية خالصة حتى نهابة الغرن السادس الميلادى ، وهو الزمن الذى أخذ فيه العرب يظهرون على مسرح الأحداث ويتحركون بنتاجهم الادبي رواية ونقدا على افتهم . لكن موروثهم في الواقع لا يدل على شيء كبسير ، فبينما على افقهم . لكن موروثهم في الواقع لا يدل على شيء كبسير ، فبينما كان الرومان من أمثال هوراس واضع «فن الشعر» في اواخر القرن الاخير قبل الميلاد ولونجينوس صاحب كتاب «السمع» في الخطابة في القرن الثاني عن فكرة الالهام في الشعر وفكرتي المنفة في الأدب وتقسيم اللفة عن فكرة الالهام في الشعر وفكرتي المنفة في الأدب وتقسيم اللفة الى منطق وخطابة وشعر ، كان الجاهليون يصدرون عن نقد ساذج يعتمد المؤليات الإبتعد عنها الا قليلا ، فاقترب من هنا بالبلاغة في أضبق تعاما بالبلاغة في أضبق حله با

ومع ذلك فقد ينبغى أن نقرر أن النقد الأدبى عند العرب تمكن بما قدمه أرسطو من أن ينمو ويتعقد ويتشعب كما تشعب عند الاغريق ، فهناك نقد يصدر عن الأدباء وهو ذاتى انفعالى ولكنه أفضى الى بحوث فى الأسلوب ومحسنات الكلام كما ظهر في كتاب «البديع» لابن المعتز وكان قد فرغ منه سنة ٢٧٤ هجرية ، وهناك نقد آخر يقوم به علماء اللغة المحافظون فرغ منه الشعراء الى طبقات بحسب اعتبارات جمالية وبيئية ويرفض الجديد ربما بغير حدود ، وهناك نقد احتفد له المتكلمون به بخاصسة

المعتولة ــ وناقشوا فنون الكتابة وضروب الخطب وحددوا اطار البلاغة وكشغوا عن استخدامات اللغة في كل مقام مما يكشف عنه كتاب الجاحظ العظيم «البيان والتبيين» .

وعلى الرغم من أننا لانجد فى كتاب ابن المعتز اشارة واضحة الى اعتماده أحد كتابى ارسطو، فأن من الؤكد أنه استمان بكتاب الخطابة الذى ترجمه فى عصره حنين بن اسحاق، ونرى وجسه شسب قوبا بين ماذكره الفيلسوف الاغريقي فى المبارة وماساقه الشاعر العسربي فى الاستعارة والطباق والجناس و والجناس و ولانجد الشيء نفسه فى كتاب الجاحظ ، لكننا نراه فى كتاب «نقد الشعر» الذى وضعه قدامة بن جعفر (۱) التوفى سنة ١٩٨٨ معجرية بعد موت الجاحظ بزمن هيأ للثقافة الهلينية فرصا كبيرة للازدهار، كما نجده فى «كتاب الصناعتين» الذى وضعه أبو هسلال العسكرى فى قراخر القرن الرابع الهجرى .

ومضى الكلاسيكيون من متأخرى العصر العباسى وقد نمت الدراسات في اعجاز القرآن وجمالياته ، وتبلورت الوازنات المتشعبة بين القــدماء والمجددين في « كتاب الموازنة » الذى وضعه الآمدي ٠٠ مضى هؤلاء في واحد او أكثر من طرق أرسطو ، وفهموا فهما دقيقا كل ما سجله في القسم الثالث من « الخطابة » في حين بدا « الشعر » في جملته بعيــدا عن ممارستهم برغم أنه تساقلت منه أشياء لقدامة وغير قدامة ، وعلى الرغم من أن عبد القاهر الجرجاني تمكن من أن يضع في النقد نظريتيه المساورين في المعانى والبديع ضمن كتابيه « دلائل الاعجاز » و « أسراد البلاغة » فقد ظل النقد عربي الديباجة يضع القوانين النوعية في الشعور في شموء التغرير بعمني والتخصص فيه ، وفي ضوء الصغة ولشعر المسافة .

وقد تطور هذا النقد تطورا مستقلا فيما يبدو عن النقد الهليني فيما أورده ابن شرف القيرواني المتوفى سنة ٤٦٠ هجرية في « رسائل

⁽١) هناك كتاب آخر عنوانه و تقد النفر » يدحل اسم قدامة وقد عليم ٬ وقبل ان أحد تلاملته الله ٬ لكينا للبسى فيه اثر أرسطو ٬ بل روبا وجدنا في بعض فصوله احتلاء كلملا للتصلين المدرين والحادى والمشرين من كتاب و فن الشمر ، لارسبلو ٬ ومن الفصل الثاني مشر الى الرابع والعثرين كلام كلام أرسلطو في التشبيه والرمز والوحى والاسلمادة والمثل والمثنز والمحلف والمبالغة والاختراع والتشايع والتأخير ٬

الانتقاد » وما أورده ابن رشيق المتوفي سنة ٤٦٣ هجرية في « كتاب العمدة في صناعة الشعر ونقده » . الا أنه أخذ يتجمد متحولا الى البلاغة خلل القرن الخامس الهجري _ الحادي عشر الميلادي _ بكتابات أبي هـلال العسكرى في « سر الصناعتين » وساعد على ذلك ما صنعه عبد القساهر في العاني والبديع . وامتدت تلك الجركة التي بدأت في بغداد الى مصر والمفرب والأندلس ، فانتقلت الدراسة الأدبية من دائرة اللوق والتأثر والموازنة المحللة الى البلاغة والمنطق ، بخاصة في مفتاح العلوم للسكاكي المتوفى سنة ١٢٢٦/٦٢٣ وفي «منهاج البلغاء وسراج الأدباء» لأبي الحسن حازم القرطاجني المتوفى سنة ١٢٨٥/٦٨٤ وكان أكبر من طبق نظريات ارسطو النقدية على البلاغة العربية ، ولم يجد هذا الا قليلا ، بل عبشا انتفع به المشتفلون بالدراسات الأدبية كما ينبغي ، على الرغم من أن كتابي أرسطو نفسيهما كانا تحت أبدى الجميع باللغة العربية ، وكانت هناك كتب أخرى تضم تفسيرات وتوجيهات لآراء الفيلسوف الاغريقي عني بها ابن سينا والفارابي وابن رشمد ٠٠ والنتيجة أن الابانة عما تتقوم به صناعات الشعر والخطابة والكتابة _ وتلك تسمية القدماء _ اصمحت مجرد نشاط ذهني عقيم ، تدل عليه كتــابات القزويني ثم التفتازاني والشريف الجرجاني وجلال الدين السيوطي .

وليس يعنينا أن نرصد ما قدمه هؤلاء بالتفصيل ، لكننا نقول انه بعد أن نظم السكاكي البلاغة في علوم « المعاني » و « البيان » و « البديع » مضمنا اياها الجزء الثالث من «مقتاح العلوم » اختصرها القزويني المتوف سنة ١٣٨/٧٣٠ بعنوان « تلخيص المنتاح » ، وهذا التلخيص تعسرض للشرح والتعليق مرارا على ما فعل سحسعد الدين التفتازاني ، ثم شرح الشرح وهكذا ، ونجد نموذجا لهذا فيما كتبه الشريف الجرجاني المتوفى سنة ٨١١ حول تعليقات التفتازاني على تلخيص المفتاح ، وكان في الوقت نفسه يشرح الجزء الثالث من مقتاح السكاكي ويشرح كشاف الرمخشري الذي كان أساس كتب اهمها « كتاب الطراز المتضمين لأسرار البسلامي وعلوم حقائق الاعجاز » وقد الماه العلوى المتوفى سنة ١٤٧ للهجرة .

ومع ذلك فان ما بسط فى هذه الكتب وما اتصل مباشرة بارسطو كترجمة كتابية وكتلخيص ابن رشد له ـ وقد عرفته أوربا بالعربية ثم ترجم الى اللاتينية قبل عصر النهضة وبعده ـ كان يتبع بدقة عند الغربيين . فالالفاظ مثلا يجب أن تحتفظ بكينونتها مؤيدة بحياة الآداب القديمة ، والكلام المنمق سمة الأدب الذي يقوم على الصفة وجمال المبارة زينة خارجية ، وغرابة أسلوبها ـ على أساس من دقة التركيب حتى حد الابهام ــ ضرورة من ضرورات المتعة (١) على أن تكون الفخامة المفعمــة بالعزة طابع أناشيد المفاخر ، وهكذا . .

ان تأثير السلمين أو الناطقين بالمربية على اوربا كان بالفا ، ولعبت اسبانيا وصقلية _ واقليم سوريا الى حد ما _ دورا كبيرا فى تقـــديم ما نقله المرب عن اليونان والرومان الى أوربا العصور الوسطى وأوربا عصر النهضة ، فظل النقد بلاغيا حتى بما قدمه الدارسون من تفسيرات مجازية للاب . كن الظاهرة الفذة أن الشرق العربي الذى قاد الفكر والثقافة فى العالم قرونا عدة تخلف في ظلال حكم الماليك والاتراك (٢) بينها اسرعت أوربا الى تطوير حيـــاتها وعلمها وفنها ، فتطور النقـــد والتنمون بين قطـويره بعلوم اللفــة والأصوات والاجتمــاع والجمال والاتروبولوجيا والاثنولوجيا . وقــد تردد الدارسون بين تريخ الادب وبين نقده منذ قدم فيكو كتابه « العلم الجديد » سنة ١٧٧٠ تاريخ الادب وبين نقده منذ قدم فيكو كتابه « العلم الجديد » سنة ١٧٧٠ حاويا تفسيرا اجتماعيا ونفسيا لهوميروس ، واعقبه موتسكيو به «دوح من عقد البلاغة كما تحرر من التاريخ منتقــلا الى الفن ، وتغلبت نوعة « التحليل » على « الحكم » على أساس أنه ينبغي أن يكون للتفسير حق « التحكم غم الماشر .

من المكن أن نسرد قائمة طويلة بأسماء الكتب التى الفت في النقد حتى هذا الزمن ، لكنها لن تجدى في أكثر من أن تبين مدى العناء الذى تجشمه النقاد في سبيل أيجاد النقد الحديث ، نعنى ذلك الذى يستخدم المطومات غير الأدبية في النقد أستخداما منهجيا منظما ، وبين الشستات المقد نرى أنواعا ثلاثة من النقود تبرز على غيرها وهى : النقد البلاغى ، النقد الوصفى ، النقد العلمى .

ووجودها على هذا النحو لا يعنى اكثر من أن النقد الجديد يحاول باساليب وطرق مختلفة أن يستوعب كل نشاط انسانى حتى يحسسن التدوق والحكم ظهر ذلك عند كوليردج في كتابه « السيرة الأدبية » الذي

 ⁽۱) يرى جوستاف فون جرونباوم أن اعتبار الجمال زينة خارجية واتيان الأديب بالمجيب والنادر عند العرب وأدباء أوربا حتى عصر النهضـــة فكرتان أوسططاليسيتان (من ۱۲ ° ۱۲ ° ۱۶ من كتاب دراسات في الأدب العربي ــ ط٠ بيرون سنة ۱۹۰۹) ٠

 ⁽٢) في هذه المدة أو في سنة ٨٩٧ هجرية على وجه التحديد خرج العرب من الأندلس نهائيا ٠

نشره سنة ١٨١٧ مطبقا المبادىء السياسية والفلسفية والنفسية والدنية على النقد ، على نحو ما ذكرنا قبسل ، وظهر أيضا عند سانت بيف على النقد الدى المتصل بالسيرة أى النقد الذى يدرس الؤلف من حيث علاقته بجنسه ووطنه وعصره وأسرته وثقافته وأصحابه ، مع خصائص جسسمه وعقله ، كما ظهر عند هببوليت تين (١٥٢٨ – ١٨٨٣) صاحب النقد الادبي المتصل بالاجتماع، واضعا المجنس والعصر والبيئة معاير أساسية لنقده .

غير أن هذا اذا كان يدل على أن في الأدب شيئا آخر غير البيئسة والموروثين الفيزيولوجي والاثنولوجي فهو يدل على أن الطريقة القديمة في النقد لم تندثر ، وأن ثمة جهودا لابد أن تبلل للوصول بالنقد الى مرحلة تشكله التشكيل الجسديد ، ومن أبرز هسله الجهود ما قلمته شعبة الدراسات الكلاسيكية في كمبردج أوائل القرن المشرين ، وكانت قد رتب جوته وهردر يعنيسان في الأدب بالميثولوجيا القسارنة ، فتوسعت بتسليط النظريات الأنثروبولوجية القارنة على الفن ، حتى أن جيلبرت مرى wurray _ وهو أحسد أقطاب مسنده المدرسسة ـ نشر كتابه في ضوء الأصول الشعائرية في التراجيديا كلها ، وفي سنة . ١٩٦ و فقت جيسي وستون المعائرية في التراجيديا كلها ، وفي سنة . ١٩٦ و فقت جيسي وستون المعائرية في التراجيديا كلها ، وفي سنة . ١٩٦ و فقت الشيائر الى قصص البطولة » متخلية عن التراث الاغريقي اللي كان يستخدم وحده في هذا المجال .

وفي الجانب الآخر كان تأثير التحليل النفسي على الأدب كبيرا للفاية ووجد النقاد في فرويد ويونج ما يعينهم على فهم الأثر الأدبى في فسوء المناصر الكامنة في العقل البشرى وفي البواعث المتسابكة وفي الشائوة وفي الشائوة وفي الشائوة وفي الشائوة وفي الشائوة المحتولة Prescrick Prescott برسكوت Traduct النفسي على الشاعر ٤ وان يكن الاتجاه نفسه شفل النقاد أو اغلبهم بعقدة أوديب والارتداد الى الرحم وبالأخيلة والرموز التي استقرت منذ القدم في اللاوعي الجماعي . وبرزت سيكولوجية الجي المحاولة أن تشارك في تحديد ملامح النقد الجديد > فنشرت الجي المعاولة أن تشارك في تحديد ملامح النقد الجديد > فنشرت عدد كتب أهمها د الفلسفة في تغمة جديدة ، سنة ١٩٤٢ لسوزان لانجر Susanne Langer و العلم والنقد » سنة ١٩٤٣ لهربرت مولر تفهم العمل القني كلل وفي اتساع وشمول أيضا ؛ لأنها في الواقع تعيسد

تجربة الحواس الى مكانتها المساشرة حيث ان الظواهر التى يعمل فيها الفنان تطابق نوع الوجود الذي يفهمه العالم .

واذا كانت أمريكا قد حملت لواء هذا الاتجاه النفسي كما حمسل الإنجليز لواء الأنثروبولوجيا فان المدرستين ظلتا تشيران من قريب الى ضرورة تضافر القوى لخلق « النقد الملائم » للعصر . فما السبيل اليه؟ أفيستطيع فرنسيس فيرجسون Francis Fergusson بكتابه « أوديب الملك » أن يتعسرف عليه أم يسستطيع غيره من أمثال ريتشارد شيز Eliot وفردريك هوفمان Hoffman وتوماس اليوت Eliot

الاجابة عسيرة ، لكننا نحس أن النقد الملائم بدأ يظهر أول ما بداً عند النبين أحدهما ريتشاردز I.A. Richards في كتابه « مبادىء النقد الادبى وقد نشر سنة ١٩٢٤ ، والآخر جويل سبينجارن Joel Spingarn في كتابه الخر « النقد ألف النقد الجديد » وقد صدر سنة ١٩١١ وفي كتابه الآخر « النقد الخلاق ، مقالات حول اتحاد العبقرية باللوق » ونشر بعد ذلك بسبع سنوات ، وقد عدل بعض آرائه في كتاب ثالث صدر سنة ١٩٢١ بعنوان « الادب « المراسة والنقد » وفي محاضرة القاها سنة ١٩٣١ تحت عنوان « الأدب والعهد الجديد » نافيا كل حكم أخد اللقي يسلط على الفن وداعيا الى تنشيط الفكر المدتق في علم الجمال .

ومع أنه من المكن الاكتفاء بهذين القطبين لتكوين الشكليات الأولية في النقد الحديث فلا بد من ذكر كتابين لكونراد ايكن Conrad Aiken بسطان تطبيقا ماهرا للنظرية الجمالية سالتي سنعرض لهسا في فصل قادم سويدلان على احاطة بعمليات التحليل النقسي السائدة و والكتابان هما «شكوك» و «ملحوظات حول الشعر المعاصر» سسنة ١٩١٦ ، وقد ساعدا على رسم ملامح ذلك النقد الذي يمكن أن يلائم كل عصر .

ومن خلال هذه الكتب وحولها تعددت صور النقد الجديد ، ودارت معارك ــ لم تنته بعد حتى اليــوم ــ كلها أو أغلبها يحــاول الاندفاع في تجربة التقنيات المختلفة للعلم ، وظهر من النقــاد من أثاره الافراق في استخدام اللاادبيات للحكم على الأدبيات ، فتحفظ ، ومنهم من عارض. وفي رأس القائمة ايرفينج بابيت واليوت وباوند ونورمان فوستر ، وقد وقفوا في مقابل الجــانب الذي وقف فيه ســانتيانا وبلاكمور وماكس ايستمان وكالفرتون وجون كراو رائسوم .

الأولون وقد مروا في حياتهم الأكاديمية خلال هارفارد والسربون وأوكسفورد وبرلن وقفوا بؤكدون النزعة الانسسانية الجديدة New Humanism بتمجيد عناصر الانسان الخيرة والتحول الى المبيدا الهليني الخاص سيادة العقل بعيدا عن الرومانسية ، بل كانوا يعتمدون العقل لا اللاهوت الوضعى في حكمهم لصالح الأدبب الذي يتعرضون لنقد آثاره ، وأما الآخرون وقد سخر بعضهم من الأولين وبعضهم تأثرهم(۱) و فراحوا في كتابه « العقلية الأدبية ، مكانها في عصر العلم » وكان قد نشره عام 14 و في كتابه « العقلية الأدبية ، مكانها في عصر العلم » وكان قد نشره عام المرفة لا يمكن أن يبارى العلم ، ولكن ينبغي أن تكون هناك دائما دعوة الى دائرة من دوائر العلم كي تجعل من الأدب موضوعا لدراستها ، وفي حين دعا جون كراو رانسوم للهدم وسطى المناسقها ، وفي حين دعا جون كراو رانسوم للهدم وسطى المناسقة ، وفي تندوقا واعيا ، شددا على أن يكون النقد محض تأمل وكالفرتون في المستوى الذي يلائم بين الفلسفة والانتروبولوجيا والاجتماع ،

غير أن هإدلاء جميعا - الأولين والآخرين - تعرضوا لهجدوم معن للم يحسن فهم الدور الحقيقي للنقد الجديد أو النقد الملائم ، وأبرز هاولاء مارك فان دورن Mark Van Doren فقد ظن أن الشعار الذي يحمله وهو « أن الأدب فن متلاحم بالحياة الى حد لا يفهم فيه احدهما بدون الآخر » يعفيه من الاستمالة بأى ضرب من ضروب الموقة الحديثة ، على الأقل حتى يفهم أصول الشعار الآخر الذي يحمله أيضا وهو « المفن هو العياة مستها يد الانتقاء والتحوير » . وفي كتابه « شكسبيد » الذي أصدره عام 1979 حرص زائد على تفسدى المصطلحات الغنية بدءوى تفادى التعميمات التي يمكن خلها على النصوص الأخرى ، والواقع أن آن قصره - كما يقول - هي محاولة دفع النقد الادبي الى أن يكون ينتا شعو فيه صاحبه بأنه غرب

ولا سبيل الى التوقف هنا . . فثمة رقعة مكانية علت فيها اصوات النقاد كرد فعل لنهضة أدبية بداها شاعر أو اثنان ، وكرسها كاتب فهم الادب في حدود بلاغية يحصرها الاسلوب المجرد والاسلوب المماد تجويده . الشاعر هو البارودى _ والكاتب

 ⁽۱) يعد بلاكمور R.P. Blackmur واحدا من النقاد الإكليكتيين أى الذين ينتخبون من أعمال غيرهم ما يرسم تقداته ونظراته ، والمعروف انه أخذ كثيرا عن البوت وريتشاردؤ وغيرهما .

هو ابراهيم الويلحى الذى تربى ونشأ فى مدرسة القامات . ولم يكن الجميع يستنكفون من اجترار الماضى بكل أبعاده ، وأن ظل فى مقدورهم أن يكتبوا عن قضايا عصرهم ويطرح نتاجهم على بلاغة ختم عليها القزوينى بكتابه « الايضاح » وقد يتردد جزء من هذا النقد على بعض ما صدر عنه نقاد أوربا الانطباعيون دون أن يحاول أحد أن يضع اسسا معاصرة للنقسة .

تلك الرقعة التى علت فيها هذه الاصوات هى مصر كبركز للعالم العربى . . ومع ذلك كان المهاجرون العرب فى الأمريكتين يبذلون الجهد _ لاسيما فى آوائل القرن العشرين _ للتنبيه بكتاباتهم الى أنالنقد العربى يحتاج الى اعادة نظر شاملة ، وهكذا اخذ مجددو العصر يضاعفون نشاطهم لربط نقودهم بالتيارات الاوربية .

على أن التقليديين كانوا لا يفتاون يشسدون قاماتهم ، فاختلطت نزعات التجديد ببلاغيات الاولين ، ووجد هؤلاء في استاطيقا الرومانسيين الأسلوبية مجالا للاهتمام بالبيان العربي من حيث هو نسيج لفوى وصور والوان • واثر هذا اثره حتى لدى مجددى العصر به من أمثال طه حسين والوان • واثر هذا اثره حتى لدى مجددى العصر به فالعقاد ب فاخدوا ينعون على المهاجرين ضعف ادائهم العسربي، واتهموهم بأنهم يهلهلون اللغة، وقد امتدت حملتهم الى المتهاونين من كتاب مصر وشعرائها ، فاستمر الاهتمام بالبلاغة ، وظلت «مودة» تقليد ادباء العصور القديمة شائمة ، . ظهر ذلك في معارضات شوقي الشعرية ، وفي نماذج طه حسين التي استوحت نثر الجاحظ وإبي العلاء !

ويمكن تصوير الموقف النقدى خلال الربع الأول من القرن العشرين على النبحــو التالي :

جماعة القدماء وقد ظلب متمسكة بنظرية التعبير الفنى التقليدية، ومن أقطابها مصطفى صادق الرافعى ، وانتمى اليها المنفلوطي كاتب قصة واجتماع ، ولا يمكن أن نعثر اليوم على أكثر استغزازا لعواطفنا من الأديب الأول ، فقد شن الحملات على من لايتوفر على تطبيق أساليب السائفة القسديمة ، وهاجم المجسددين ووصفهم بأنهم خطر على تراث العرب والمسلمين ، وجمع الى البلاغة استعمال النقد للتساريخ رافضا رفضا عاما محاولات التحمس لعلم النفس كى يكون دعامة للنقد الملائم .

وربما كان الدفاع المتحمس الذى قام به تلامدته من بعده اكثر خطرا على النقد الحديث من آرائه هو ، غير أن الذين عادوا من أوربا بآراء ناضجة عن أرسطو وكوايردج وريتشاردز وسبينجارن كانوا خط الدفاع الأول أمام الجمود .

وفي الجانب المقابل كان أنصار التجديد وفيهم طه حسين وجماعة الديوان والرابطة القلمية بالهجر . الأول حدد له اتجاها ربطه بفلسفة ديكارت على ما ظهر في كتابه « في الأدب الجاهلي » ولكنه لم يتخل عن كثير من أصول البلاغة والنقد القديمين ، وهو اليوم لايزال يجدد شبابه بالنظر الى أعمال ابن قتيبة وأبى العلاء . وأما حماعة الديوان فقد مثلها المازني والعقاد ، وعمدت الى تقويم أعمال التقليديين الأدبية مستعينة بقراءات ومراجعات أجنبية في الفلسفة والاحتماع وعلم النفس . وقد أصدرت « الديوان » لتسفح فيه دم أحمسد شوقى والمنفلوطي ، وكان المفروض أن يوضع الديوان في عشرة أجزاء ، لكن حزئين فقط ظهرا منه ثم توقف ، فتوقفت محاولة أرادت أن تندفع في تجربة تقنيات علميسة متعددة . في حين وقف مع « الرابطة القلمية » ـ التي كان حبران خليل حبران عميدها وميخائيل نعيمة مستشارها - حماعات ادبية مشابهة تنادى كلها بتنظيم الثورة على القديم في ضوء ما تستمده من التيارات الأوربية الحديثة . وفي كتاب محبى الدين رضا « بلاغة العرب في القرن المشرين » مقال لجبران إمنوان « لكم لفتكم » يعد صورة مهوشة وغير منهجية للحملة على القديم ، ولكن ميخائيل نعيمة يضع «الغربال» مضمنا الماه مقالات مختلفة فيها الاتزان والرصانة ، وتحمل دعوة الى أن توضع للأدب العربي مقاييس نقدية تلائم العصر •

وبينما كانت المركة الأدبية محتدمة بين طه حسين والرافعى وبين الرافعى والرافعى وبين الرافعى والمقاد ، كان هناك من يحاول أن يجيب عن كثير من القضايا النقدية فلا يوفق كثيرا نظرا لتورطه في التسليم بآراء الآمدى والجرجاني وابن رشيق ، لكنه كان يملك حسن النية يطرحه سخيا في طريق التجديد يشهد على ذلك كتاب « رسائل النقد » ألفه رمزى مفتاح ، وهـو طبيب تهيات له الفرص لكى يناقش النتاج الأدبى في ظل المبادى، انفيزيولوجية والاجتماعية والنفسية ، غير أله لم يجسن الانتفاع بها ، فجاء كتسابه ولا سيما الفصل الذي عقده فيه بمنوان « نفس الهقاد ومن بعده الندويهي نقدى تم حتى ذلك الحين ، وأفسح المجال للعقاد ومن بعده الندويهي إن بغرة الندويهي ان بغرة الندويهي ونس وبشار .

وفي سنة ١٩٣٦ يطلع ناقد تقليدى اسمه سيد قطب بكتاب عنوانه « مهمة الشاعر في الحياة ، لكنه يجرؤ بد في ضوء مترجمات استاطبقية ...
ان يتكلم كلاما عاما عن الفندون الجميلة ومهمتها وعن الفرق بين المشعر والفلسفة وعن عنصر الخيال في الشعر ، ولم تكشف كل هذه الكتابات عن أحسن ما عنده كناقد يمكن ادراكه مع المتحدلةين ، ومع أنه كان ممن

وعلى الرغم من أن هذا الزمن نفسه شهد محاولات تقارنية في النقد الأدب مما يدل على بزوغ حاجة فكرية وفنية الى المقارنة في النقد المجلات الأدبية – بعيدة عن النقد النهجي المسدد و وقد ضاع بعضها بين المجلات الأدبية – بعيدة عن النقد النهجي المسدد و وقد ضاع بعضها بين دعوات نظرية يؤمن أصحابها بأن النقسد الملائم لم يظهر بعد ، وتقييد محاولات المقلد وطه حسين والمازني كما لو كانت تربد أن تتراجع أمام الهجمات المنظمة التي يشنها عليهم التقليديون و بل كأنما كانت المحاولات المقاد عن يشنها عليهم التقليديون و بل كأنما كانت المحاولات والتي قامت بها مجالي الترجمة والملال القديمة حسرخات تضيع في واد ، ولم تدفع أحدا الى أن يركز والكلال القديمة حسرخات تضيع في واد ، ولم تدفع أحدا الى أن يركز حتى عن أن تفرق – فنيا – بين الوجدان والخيال و

والعجيب أن الاتصال بالغرب كان قد ازداد قوة وظهر الى جانب محمد السباعى ونيقولا الحداد وقواد صروف واحد كاسماعيل ادهم المؤرخ الذى حصل على الدكتوراه من جامعة موسكو سنة ١٩٦١ وأشتغل بالرياضيات وانتخب وكيلا للمعهد الروسى للدراسات الاسلامية ، لم تجد كتاباته ـ ربما لسموبيته ـ على الرغم من أنه وضع عن الزهاوى وخليل مطران وطه حسين وعبد الجق حامد الشاعر التركى دراسات اتسمت بالمعق وباستخدام ثقافات المصر التي كان من المكن أن تبلور منهج النقد والمنشؤة و

لقد ظل كل شيء يدور في فلك غير محدد على الرغم من تنبه بعض النبير كلاسيكيين الى خطورة الوقوف عند مرحلة البلاغة التى تعنى اكثر ماتعنى بالشكل وصورة الكلام والصياغة ـ على اساس افتراض حضور المعانى الني يشترك فيها كل الناس في ذهن الأديب(١) ـ حتى لقد شرع أحمد أمين بلغت الانظار ربما منذ سنة ١٩٢٦ ولمدة عشر سنوات الى

 ⁽۱) قال الجاحظ ، في هذا الصدد ان الماني مطروحة في الطريق ، وقال ابن رشيق ان الماني موجودة في طباع الناس يستوى فيها الجاهل والحاذق ولكن المعل على جودة الالفاظ وحين السيك .

ضرورة ربط مؤلفات النقد والبلاغة العربية بما كتبته أوربا في النقسد الادبي (1) و ولقد شيارك في هذا المجهود طه حسين وأمين الخولي وأحمد الشايب وطه أحمد ابراهيم ومحمد النويعي) الا أن المحصلة كانت عجبا فان طه أحمد ابراهيم عندما راح يلقى محاضراته في الجامعة عن تاريخ النقد الأدبي — وقد جمعت في كتاب سنة ۱۹۲۷ بعنوان « تاريخ النقسد العربي من العصر الجاهلي الي القرن الرابع الهجري » — ظهر بوضوح أن النقد لن يتحوك الى الأمام ، فهو عنده لايزال تجميعا لما ورد في ثنايا الكتب القيديمة وامتسدادا لأنكار الرافعي — وان يكن بدكاء وفهم — الكتب المقاهر الخارجية دون استبطان عميق ، حقا كان يدعو الى استخدام العقل والدوق المتفى في الفهم والحكم ، الا أن أثره لم يجاوز الشمور بأنه انطباع وقور ، وفي صفحات الكتاب البالغة خمسا وتسمين والمثلة بي ينغذ الى أصول النقد كعملية تنظير ، وظل كثير من القضايا الفنية مطروحا المناقشة ،

ولعل هذا هو ما حدا باحمد الشايب الذي أشرف على نشر الكتاب الى أن يصدر _ فيما بعد _ كتابه « الأسلوب » سنة ١٩٣٩ و كتابه الآخر اصول النقد الأذبي » سنة ١٩٣٠ و الاثنان بينان يشبهان بيان أحمد أمين عن ضرورة النهوض لتحويل درس البلاغة العربية الى نقد أدبي ، وقد استمار هو برضى بالغ آراء وينشستر Winchester في كتابه « أصول البلاغة » كما التقد الأدبي ، وجننج Genung في كتابه « أصول البلاغة » كما التقط بعض المبادئ من أمرسون وسانت بيف وبين وماثيو أروله واحيانا من برونتير Brunetière واضع نظرية الأجناس الأدبي ، وتمكن الي حد ما من أن يشر عدة قض محمد لكتابه المروف « قواعد النقد الادبي » و تمكن الى حد ما من أن يشر عدة قضايا استاطيقية عن اللوق والجمال والاحساس الاستاطيقية .

ولما اخلت الدائرة التي تداول فيها كتاب ريتشاردز «مباديء النقد الأدبي » في الاتساع ـ وقد تأخرت ترجمتــه ترجمة محققة الى سنة الادبي » في الاتساع ـ وقد تأخرت ترجمتــه ترجمة محققة الى سنة ١٩٦٣ ـ بدأ أن بعض الجامعيين قد نجحوا فعلا في تطوير النقد ، ففي الاربمينات من هذا القرن قام أمين الخولي ينخل البلاغة القديمة راميا الى تنقيتها من مماحكات الأقدميين ، وربطها بالفنون الجميلة في ضدوء الى تنقيتها من ها القول » ، عاملا على تكوين نقد متكامل يستمان فيه بعلم بعلم

 ⁽۱) كانت ثمرة هذا الجهد كتابه « النقد الأدبى » طبع فى جزءين جمعا مسئة ١٩٩٣ فى مجلد واحد .

الجمال وعلم النفس . فكان عمله احدى محاولة مدروسة لتاصيل النقد الأدبى ، وتطويره ، واعطائه الأبعاد المناسبة ليتحرك من أجل التقدويم الفنى المطلوب ، ولم ينس الموروث الشعبى ودوره فى رسم الصور المترابطة ترابط الخواط والاشعوريا ، كما أم يبعد نقده المقترح عن أن يكون المعلى الادبي مظهرا اجتماعيا تنعكس فيه طبقة مؤلفة وتتحدد منزلته الاجتماعية ، ولهذا نادى وبدور فى حلقات أولها بداية الجنس الأدبي الذى ينتمى اليه ، ولهذا نادى بالرجسوع الى البيئة المحسامة للأدب والأدب قبل أن تناقش بيئتهما الخاصة ، ولا بأس اذا كانت الجزيرة العربية نقطة البلدء الأساسية .

اجل ، ظهر النقد الأدبى الحقيقى على يد ذلك الشيخ النابهة ، ثم تلقف الكرة منه الشبان الواعدون ، فوضعت من بعده الكتب المتخصصة التي تغوص فى صميم العملية الأدبية وان تكن تشرح عناصر جزئية من الكل اللي ينبغى أن يشرح ، من هؤلاء مصطفى سويف واضع كتباب « الأسس النفسية للابداع الفنى فى الشيم خاصة » وقدم بين يدى تحليل القائد التي تعرض لها أصولا فى الاستاطيقا ، وآلراء كبار النقاد والمفكرين أبتداء من أرسطو الى هربرت ربد عابر ابريتشاردز وآوجدن ولالو ، وقد نفى عليه عز الدين السجاعل متأثرا باستاذه محمد خلف الله الذي نشر سنة ١٩٤٨ « من الوجهة النفسية فى دراسة الأدب ونقده » وحاول محمد مندور نقض كثير من فصوله ، فى حين وضح محمد النويهى كتابه « نفسية أبي نواس » .

فاذا أضفنا إلى ذلك مجهودات لويس عوض التحليلية على اسس اجتماعية وانسانية وتاريخية ، وكتابات محمد مندور التى تبدأ بوضعه كتاب «النقد المنهجى عند العرب» محتذيا فيه طه أحمد ابراهيم وتنتهى بترجمته كتاب دوهاميل « دفاع عن الأدب » وتشمل اهتماماته الجادة التى تطمح الى تفسير معنى النقد الأدبى في ضوء ما ذهب اليه ريتشاردت وبرونتيير وسانت بيف وتين وغيهم . . اذا فعلنا ذلك فاننا لا نجد مفرا من ان نقول ان نقدا حديثا تكون ، وان هذا النقد يسسير فى تيارات اذا كانت تتشابك فانها تبدو محددة فى كثير من الأحيان ، خضوصا اذا أضغنا اليها التيار الماركسى الذى حمل لواءه كل من محمود العالم وعبد العظيم أيس.

ولسنا نزمم أن هذا النقد يشبه تماما ولا الى حد كبير النقد الحسديث في اوربا وأمريكا ، كذلك لسسنا نزمم ان لدينا - في الوطن المربى - من يستخدم التقنيات غير الأدبية في نقده ليلائم العصر ، ثم

السنا نزعم أن لدینا .. فی الوطن العربی .. من یستخدم التقنیات غیر الادبیة فی نقده نیلانم العصر ، ثم لسنا نزعم آخیرا أن عندنا من یضارع ایفور وینترز أو بلاکمور أو رانسوم أو أمبسون أوبیرك أو حتی ریتشاردز .. اللی انتهی عهده .. ووینشستر الذی یلفق آزاءه .. اسنا نزعم ذلك، ولكننا نزعم أن من یقوم بالنقد الیوم کسهیر القلماوی والقط والمالم وشكری عیاد یدرکون تهاما أهمیة الدور الذی یؤدیه النقد الأدبی اذا تسلح النقد بأسباب العلم الحدیث .

واكبر الظن اننا قريبا ، بل القرب مما قد نحدس ، ستكتمل ملامح النقد الادبي الملائم ، وهو النقد الذي ننشده يسهم فيه من يفهم أن للأدب آفاقا جديدة لم يحلق فيها الأولون ، وأن النقد لهذا يجب أن تتسم دائرته وان يكن من الضرورى أن يجعل الأدب منطلقه ، ومن ناحية أخرى يتقبل من الجديد الطارىء ما يتفق وأسلوبنا السربي في التعبير ، وما يجرى وفق ملكاتنا التصويرية ، رابطا هذا وذاك بتلك القضايا التي تنجم عادة عن احتكاك الأداب بعضى ، ووقوع التأثير والتأثر Interaction على النحو الذي يجد فيه المقارنون مجالات واسعة للميل ، من أجل تحقيق العالمية الأدبية ابتي طالما بشر بها جوته حالشاعو الألمائي والتي نعمل الليم على إليوم جاهدين من أجلها ،

الفصلالثالث

الذوق والجمال فحالنقد

في أى عمل أدبى كما في التمثال أو في الصورة تناغم بين الفنسان والطبيعة ، فغى تجربته الفنية بشكل بالألفاظ تصورا لما حوله أو لبعض ما حوله ، وبقدمه لنا في اطار يحسرص سواعيا أو غير واع سعلى أن يضعنا وجها يضمنه أحاسيسه وأفكاره ، ويكون على الناقد حينتلد أن يضعنا وجها لوجه أمام هذه الأحاسيس والأفكار ، منسحبا سفى اثناء تردده بين المادة والموضوع سالى حالة سماها باش Basch بالتقمص الوجداني أو الامبائية أى محاكاة باطنية للعمل من خلال صاحبه ، تبدأ بالتذوق ثم لاتلبث أن تستدل بما يشبعه الموضوع نفسه من تعبير .

لكن تلك النظرية ليست تكفى فيراينا لأن تفسر عملية التذوق الفنى حقيقة هي تقرر أن الناقد في تقمصه أنما يحاول الالاء بحكم جمالي خالص غير أنها لاتنطوى على وصف صادق لعملية التذوق بقدر ما توجه اهتمامها الى مشاعر الذات نفسها ، ولهذا يجب الوقوف بها عند حد التأثر الذي ينقله الناقد الى المتلقى من العمل الأدبى ، وبعد ذلك يعالج العمل من حيث أنه مادة كونت موضوعا له وجوده المحسسوس بوصفه شميئا مقصيدة أو قصة أو مسرحية موجوده الذهني بوصفه فكرة ووجوده الوجداني بوصفه أساسا ، وليس اللوق الغني في نهاية الأمر سوى الالتفات نحو جماليات الموضوع الناجمة عن وحدة عناصره والتبامه بمادته التي تعطيه شكله الغني ..

واذا كان من شأن العمل الأدبي أن يلهب الخيال باثارة الحسواس، فمن الواضح أنه يتضمن دائما ما يكون في وسعه أن يثير في المتلقى انفعاله، ولا تحدث هذه الاثارة الا بمنيه فني سده و سمة كل أدب سنطلق عليسه من الآن المنيه الجمالي ، يحاول علم الجمال Aesthetic تنظير أسبابه في ضوء المادة والموضوع على أساس أنهما وحدة عضوية لها القسدرة على أن تعبر .

ولعلنا نفهم من هنا أن ثمة علاقة جوهرية بين الجمال والأدب ...
باعتباره أحد الفنون ... حتى أن بعض الدارسين يعرفون الأدب بأنه نشاط لفوى يستهدف توليد الحياة التي تحدث متعة جميلة pleasure ، وببدو أن هؤلاء تأثروا بالنظرة التي وصفها « كانط » Kant المسوفي سنة ١٨٠٤ وقرر فيها أن الفن عمل يهدف الى المتعة الجمالية الخالصة ، أي أنه حر لا غاية وراءه سوى اللذة الفنية . وربما كان هذا هو المعنى اللدى خلص لبعض أدباء العرب حين قالوا « أن الشعر أنفذ من السحر » . وكان النبي محمد قد قال فيما قال « أن من البيان لسحر! » .

وسواء ارتضينا او لم نرتض أن يدخل الجمال او مفهوم اللذة والمتعة في تعريف الادب ، فإن الشيء الذي لاشك فيه أن الناقد الذي يحكم فيه يعتاج دائما الى نوع من الادراك يختلف كل الاختلاف عن الادراك العلمي والادراكين العقلي والغيبي ، ويعتاز بأنه قادر على أن يكشف له عن طريقه معنى الوضوع ومدى ايحاءاته واشعاعاته ، اعنى يكشف عن التعبير ، ومن هنا فإن هذا الادراك سوهو ادراك جمالي سيعمل على أن يصر فنا عن ذاتنا الى الاهتمام بالموضوع ، غير أن هذا العمل من شانه أن يويد من خصوا الملت الأنه عادة ما ينمى لديها ملكة اللوق ، وما اللوق الا وسيلة نعو اصدار حكم جمالي معين ، وإذا كان «كانك» قد خلع على اللوق نعو اصدار حكم جمالي معين ، وإذا كان «كانك» قد خلع على اللوق مقد اكلية ، فذلك لأنه لحظ أن الحكم الجمالي لا يتطلب قرارا شخصيا قدر ما يتطلب قرارا شخصيا قدر ما يتطلب الونتباه للموضوع على أساس أن هذا الموضوع سوف يحكم بهنفسه على نفسه .

فى ضوء هذا نرى بوضوح أن فى الأدب شيئين أساسيين : الجمال من ناحية والذوق من ناحية أخرى ، فما هما على الحقيقة وبكلمات أسهل من كلمات الفلاسفة والاستاطيقيين ؟

أما الجمال فهو الصفات التي اذا توفرت في أي شيء عد جميلا ، وهذه الصفات لاترجع الى أي موجود معين ولا الى اكثر من موجود ، وان تكن بين هذه الموجودات معالم مشتركة تظهر فيها تلك الصفات ، كلها أو بعضها ، لكن هذا هو الجمال في الطبيعة ، وأما الجمال في الفن فهو شيء آخر دفع باساتذة علم الجمال الى أن يقولوا « الجمال الطبيعي شيء جميل ولكن الجمال الطبيعي تصوير جميل لشيء » فجاوزوا حدود الجميل الى القبيح ، وجعلوا من القبح جميالا فنيا طللا وجد في موضوع أبدعه فنان ، وحدده الجماليون ، ووضعوا ما عرف باستاطيقا القبح مساويا تمام لا سنتاطيقا الجمال و واذن فالجمال الذي هو مجال الاستاطيقا في شيء آخر غير الجمال الطبيعي ، والاستاطيقا تفيد معنى الحساسية في اشتقاها aesthesia الأغربتي ، وقد استقرت عند بومجارتن بمعنى « الادراك الحسى » وذلك في كتابه aesthetice الذي أصدره سيناء والكن لبول فاليي أن يقول aesthetique, c'est l'esthétique, be الحساسية ،

على أننا لايمكن أن نفلق أهمية كبيرة على هذا الاشتقاق ، فأن كل من عرض للاستاطيقا لم يدر بخلده أكثر من نقد اللوق ، أو فلنقل كأن يسمى الى تطبيق ما يعرف بنظرية اللوق ، فابتعد من هنا ذلك المفهوم الضيق وأن ظل للاستاطيقا أهتماماتها الحسمية عند بعض المفلكرين كتولستوى المتوفى سنة ، 191 .

واما اللوق فهو في الأصل ملكة تدرك بها طعوم الأشياء واصطلاحا آداة الادراكات التي تثير في نفس المتذوق للدة فنية ، وقد تحدث عنه ابن خلدون في « المقدمة » فقرر أنه حصول ملكة البلاغة للسان ، فكما أنه حسيا علاج الأشياء باللسان للتعرف على طعبها يصالح _ فنيا _ الأشياء بالنفس للتعرف على مافيها من جمال ، فهو بايجاز القوة التي يقدر بها الاب .

غير أن هذا لا يعنى مطلقا أن الذوق ملكة غير معقدة ، لأنه في الواقع شيء يدخل في تركيبه الحس والمقل معا ، وهو لا يخلص من العاطفة قط، ويقدر بالذكاء ، ويقدر ما يوهب كانه فطرى ، يكتسب بمعارف وخبرات توجد خارج الذات ، ولمل هذا التركيب من أسباب اختلافه باختلافه الختلاف الأفراد ، حتى ليندر أن يتفق اثنان اتفاقا كاملا في تقدر أى أثر ادبي لبيان ما فيه من عناصر جمالية ، ومن هنا قيل أن هناك ذوقا صحيحا أو سليما ، كما قيل أن هناك ذوقا فاسدا أو سقيما ، والأمر على أى حال موكول للاستعداد العطرى وقدرة المندوق على أن يتأمل ويشارك على أن يتأمل ويشارك تحدث الجرجاني في « الوساطة بين المتنبى وخصومه » ووصفه بانه ذوق

صقله الادب ، وشحدته الرواية ، وجلته الفطنة ، فالهم الفصل بين الردى. والجيد ، واستوعب أمثلة الحسن والقبيح .

واذا كان يبدو أو يتوهم أن الذوق لا يعلل وأنه لا مشاحة فيه ، فلأن الترابط بينه وبين الجمال أقوى من أن يفصل بينهما فتظهر حدوده، كما تظهر طبيعة الحكم الجمالي الذي يعبر بيعني أو بآخر بعن وجهة نظر الانسان إلى الكون . ومن المؤكد أن هذا الحكم نسبي في جملته وأن الذي يكفيه ويدعمه هو منطق الموضوع وتوازن عناصره ، ولهذا فهو يظل خارجا عن الذات وأن تكن استجابات الذات مما يبرزه ، ومن ثم نقسول أن كل عمل فني به أدبا كان أو غير أدب بيحمل في ذاته كل الأسسباب الفنية التي تشع من خلالها كيفيته التي تتناغم باللوق .

ويرًكد «كانط» أن اللوق هو دائما مادة الشعور بكل ما نبصره أو نسمعه أو نتخيله ، وهو يصدر حكمه بالرضى أو بعدم الرضى على موضوع ما مبتعدا ما وسعه عن الهوى ، ومتفتحا في الوقت نفسه على الكمال والمثال دون أنة محاولة لجعل الجميل كاملا أو مثاليا ، وانعا حسسبه أن يكون سبيلا الى تصور مثال الكمال على أي حال .

وعلى هذا النحو يكون أمامنا متلوقة وموضوع له مادته ومعته الفنية ، وكلها تتعاون على اصدار الحكم الجمالى الذى لا يمكن أن يكون متسفا والذى لا يتحرر قط من موضوع العمل الأدبى ٠٠ فهو موضوعى يرغم عناصره الذاتية ، وهو قد يكون حكما على المتلوقة قبل أن يكون حكما على المعل الأدبى ٠ ويترتب على ذلك أن يكون ذوقه هو الوسيلة التي ترتفع به الى المستوى الجمالى الذى يستشرف الكلى فيما هو جزئى ، فيتوقع فهمه لذلك العمل على مدى قدرته على الفاء جزئيته بقمع ذاته فيسيا .

لكن هذا الاتجاه نحو جعل الحكم الجمالي موضوعيا يواجه دائما معارضة من الذين يجعلون التدوق الغني فعلا ذاتيا مرتبطا باشسعاعات الوضوع وبعا يثيره الخيسال ، وهم يستندون في معارضستهم الى ان موضوعية الحكم الجمالي تقفي على استاطيقا الوجدان أو الاحسساس، الا أن الواقع غير ذلك ، لان الناقد الذي يعتمد الإستاطيقا الموضوعية يواجه الأثر الادبي متاملاً فيه دارسا له مستطلعا آثاره ، وهو يتحدث ياله ويسمع منه كانها يحاوره ، ويحاول أن يلمس كل جزء منه دون أن اليه ويسمع بنه كانها يحاوره ، ويحاول أن يلمس كل جزء منه دون أن الدي يشنع اصحاب الاستاطيقا الوجدانية بالتهويم أو بالاستغراق الدي يشبه الاستغراق الصوفي .

وليس من شك في أن هذا الناقد عندما بمعن النظر فان كل شيء في المحل الادبى ببدو كما لو كان امارة في النسبق الجمالي المام ، وهو ينتقل من امارة الى امارة دون أن يطير فوقها فيتمثل الابعاد كلها والأعماق كلها، ويغض أمامنا أسرار المعاني الجميلة ، فتجدد دائما ، ولا يضيبها العقم . ولا تموت في يوم من الآيام .

وكما نرى ، فان هذا الناقد فى نظرته الشساملة والمتفحصة الى موضوعه اللدى له مادته سه وهى الألفاظ فى الأدب سه يصسطنع ملاهب الجشيطالت Gestalt رآية ذلك أنه عنساما يعالج قصيدة أو مسرحية أو قصة يعالجها بمفردها منفصلة عن جنسها الأدبى ، ولكن يعالجها من حيث هى ظاهرة لها وسط ، ثم هو لا يعالجها كلا لا يتجزأ وانها يعالجها متفحصا أجزاءها وراصدا كل تقصيلاتها .

تماما كالشجرة مثلا أو البيت أو الحصان أو الكرسى ١٠ فاننا في أطار نظرية الجشالت لاترى أيا منها وحده ، وأنما نراه في وسطه المتصل به ، فالشجرة على سبيل المثال للثال للهال الميكن أن نبصر بها وجدها ، ولكن نبصر بها في حديقة أو فوق تل أو بسفح جبل أو مع غيرها على جانبى ومع ذلك فنحن نبدأ بادراك وحدتها ، وقد نتجه الى فحص الاجزاء ورصد التفصيلات ، الا أن هاه عملية فكرية وليست ادراكا الاجزاء ورصد التفصيلات هال الادراك لا قبله ، وقسديما كان يظن الكمرى، .

اننا لا ننكر بلى حال أن لكل موضوع أسبابه وجمالياته وارتباطائه، وأن الأعمال الأدبية لها ظروفها التاريخية التى تربطها بعصرها وتقسرنها بماضيها وتفردها بطبيعة خاصة تختلف بها روحا وشكلا عن الجمادات والحيوان أو حتى عن كل جميل فى الطبيعة ، لكنها فى نهاية الأمر موجود محسوس له هيئته التى حددتها الألفاظ التى لها خاصية التضسوير والتجسيم ومنحتها الطاقة التى تترجم محتواها وتشع وتعبر .

وعلى الرغم من تعدد الامزجة الفنية واختلاف الأذواق فان أى ناقد حين يواجه عملا ادبيا جادا يسلم فورا بأنه ازاء موضوع استاطيقى ، ومن ثم يبدأ تقمصه الوجدانى ، ويكون قد أدرجه فى جنسه الفنى اللدى ينتمى اليه . وهو عندما يشرع فى تحليله على أساس ما يتو فر لديه من أخبار صاحبه وما يجد مثيله فى الوروث الشعبى اللذى قد يرجع الى زمن الطوس البدائية _ يحرص على أن يفى البلاغة حظها من العناية بالالفاظ وعلاقات بعضها بعض ، ورموزها ، والغموض الذى أشاعته في المعانى ،

والايحاءات التي تبعثها ، والبناء الايقاعي ــ وبخاصة في القصــــيدة ــ حيث يربط بين ضروب الجرس وطبيعة الحركة .

لكن التحليل نفسه أو ما سميناه بالتفسير يظل له الكانة الأولى، وبالأمارات التى تكون في الموضوع يمكن للناقد بسهولة تحديد معانيه مين حيث هي مظهر اجتماعي تنعكس فيه الطبقة الاجتماعية التي ينتمي اليها المؤلف وجو الأفكاد السياسية والمقيدية التي يدعو لها أو يومىء لها . ولي ما وجد فيه رمزا ، وفي هذه الحال عليه إن يشرحه ، وقد يحتمل أن يجد نهوذجا اعلى Archetype يمثل ظاهرة سلوكية أو يحتمل أن يجد نهوذجا اعلى Archetype يمثل ظاهرة سلوكية أو يحسية حينئلد لابد أن يصل بينه وبين ما قرره يونج في اللاوعى الجماعي وتداعى الخواطر لاشعوريا ونحو ذلك .

في هذه الدائرة ، دائرة الموضوع الجمالى ... وهو نفسه المحتوى ...
يكون الناقد موضوعيا تماما ، حتى اذا انتقل الى الاستعادات ... ونعنى بها
التمبير الفنى من خلال مبناه الذى يمثل موقفا نفسيا ومن خلال الكليات
المتصلة بالكليات الأخرى اتصالها بنفسها ... يرتفع صـــوت اللوق من
جديد على أساس أن الموضوع الجمالي ينطوى على معان أخرى غير الني
صرح بها من قبل وامكن فهمها وتأويلها ، وهذه المعانى الأحــرى هي
الدلالات الوجدائية التى تدرك بطريقة حدسية ، وهى نفسها الايحاءات،
التى تملك القدرة على الارتفاع بالقراء الى مستوى الانسانية .

هنالك ، وبالموازنة بين هـذا العمـل وما أنتـجه صاحبه وما أنتج مثله غيره تتحدد قيمته ، كما تبدو جوانب المدح ومواطن القدح ، فيسـهل الحكم ، ويكون « التعبير » بوصفه تلك الأداة الفعالة التى تميز العمــل وتبين طبيعته فيصلا في هذا الحكم .

وبعد ، فكم هو صعب دور الناقد في تفسير العمل الادبى ، وبالمنل كم هو صعب فصل الذوق عن الجمال حتى الاستاطيقا الموضوعية ، وبمكن أن نتبين هذه الصعوبة أذا راجعنا كتابا ككتاب جويل سسبينجارن ، النقد الخلاق ، مقالات حول اتحاد العبقرية بالفوق ، أو كتابا آخر من كتب هارولد أوسبورن وليكن « الاستاطيقات والنقد » ففي كلا الكتابين نحس مدى العناد الذي يكابده اسائلة الجمال من أجل أن يفسروا استياطيقات القن ، وقد حرص الجميع على أن يجمعوا على شيء واحد برغم اختلافهم في كل شيء وهو أنه لا يمكن تقديم نظرية جمالية عامة، ومن ثم فلا حدود لعلم الجمال كما أنه لا حدود للدوق .

الفصلالرابع

العناصرالأربعة

اخشى أن يتصور احد اننا سنعرض تحت هذا العنوان لموضوع من موضوعات الطبيعة او ما وراء الطبيعة ، فهذا ليس من ضرورات النقد الأولية ولا يفيد في تحديد اوليات الفن ، لكن العنوان يشسير من وجه تخر اليأن في مجالنا النقدى أصولا هي روح الأدب، وعلى كل ناقد أن يتحرك بعقتضاها وبكيفية تلقائية اذا درج على التسليم بها دون مناقشة، حتى اذا احتاج الى ما ينير له الطريق قصدها دون غيرها ،

والعناصر هي في عرف الكلاسيكيين : العاطفة والخيسال والمنى واللغة ، وفي التسليم بها ـ ومن الؤكد أن بعضنا يرفض هذا التسليم ــ تنهض الحقيقة التي لا خلاف حولها ، وهي الذات ومبدا الذاتية في خلق أي شكل من أشكال الفن .

ان مبدأ الذاتية في الأدب هو أهم مبادىء أجنساسه ، وذلك لأنه أساس لكل تفكير فني ، ومن الصعب على أية شاكلة أن يقسال لمجسرد المعارضة أن مبدأ الذاتية قائم فعلا في أى مظهر لنشاط الانسان ، فهو في الجانب الادارى مجموعات المهزأت التي تثبتها بطاقته الشخصية ، وهو في الرياضة التساوى التام بين عددين ، وفي علم النفس هو تطابق الشخصية مع نفسها ، واذن فكيف يمتاز الأدب به ؟

يمتاز الأدب بهذا المبدأ ما كان يقصد بالذات ذلك الشيء الباطني

الذى يسمى « أنا الانسان » وبريد أن يخرج الى حيز الزمان بمسور تختلف عن صورته التي تعيش وتتحرك وتغفل أو تؤثر في مجال . وإذا مالت «الآنا» الى هذا الضرب من الخروج واصبح لزاما عليها أن تستخدم ملده العناصر الأربعة التي حاول الكلاسيكيون حصرها فيما اطلقنا عليه اسم « العناصر الأربعة » فانها تكون حينناً، صانعة للأدب ، ويكون على علم النفس الجمالي أو علم الجمال النفسي ... فهذا سيان ... أن يجاوز التناقضات التي تنشب بين «الذات» و «تعبير الذات» ما دامت تستهدف sentiment of continuation

ومع ذلك فكثيرا ما تلجأ الذات الى « أسسياء » أخرى لتحقيق الديمومة المنشودة ولكي تصبح هذه الديمومة البجابية ، أى ذات أثر في المجال ، وفي هذه الحال تفسح العناصر الأربعة الطريق لهذه الاشسياء مهما تكن طبيعتها ، ومهما يتشف وجودها ، ولعل مما يثلج صدر الناقد في هذه الحال احساسه أنها لم تكن عبثا ، وأن بعضها أولى به أن يحل محل واحد أو آثر من العناصر التي فرضت نفسها طويلا على النقسد كاقاتيم مقدسة ، وأذن فالعدول عن الغيال سمثلا سيظل مقبولا ما كان لدينا بديل له ، واستبدال الوهم بالحقيقة التي تنسيجها المائي عمل لدين بديل له ، واستبدال الوهم بالحقيقة التي تنسيجها المائي عمل لدين بديل له ، وأستبدال الوهم بالحقيقة التي تنسيجها المائي عمل الاديب بالمقال من العاطفة اذا وضح « فكرة »

معنى هذا أن القول بالعناصر الأربعة شيء مؤقت حتى ينهض ما يحل محله ، أو هو على الأقل بعض من شيء نريده فلم يسغر عن حقيقته وأن يكن أسغر عن لونه ورسمه ، واذا كان مبدأ الذاتية هو حكم العقل بأن لكل فنان حقيقته وأن هذه الحقيقة ـ التى ليست جوهرا ولا ماهية نسبية ومتلونة مادام يفكر ويتامل ويحس ، فأنه يصبح من المسلم به أن يعتمد ما يشاء من أدوات مهياة ويستغل ما يريد من عناصر متاحة .

ويفضى بنا هذا الى شىء اساسى فى التعبير الأدبى ، ذلك انه اذا كان العمل الأدبى ، ذلك انه اذا كان العمل الأدبى افراز ادبب حر يستغل ما يشاء من الأدوات ليعبر ، فاننا لا نتوقع أن يوازن فى كل نتاجاته _ بحسب انتهائها للجنس genre بين وجود العناصر وما يضيفه عليها أو ما يعدل منها ، اذ ربيا يكون هناك نعط من الشعر يحتاج من المشاعر دون ماتحتاج اليه رواية كرواية د آلام فوتر ، أو « بين الاطلال ، بل ربيا استغنى جنس الشعر كله عن العاطفة فى ظرف من الظروف وفى مجتمع أو أكثر من المجتمعات ، ومن يدى فقد يرى الأدبب _ تطبيقا لمسلماً الذاتية _ أن يكتفى بالصنعة يدى المسلمة فى المسلمة المنابقة _ أن يكتفى بالصنعة

·اللغوية لتتولى عنه كل شىء ، مادام يسره أو يسر وسطه أن يكون صورة طبق الأصل لعين الذات أو الذوات التي يقلدها .

وبعد ، فأنا أخشى أن تغرينا الموازنة والمضاهاة الى استطراد ينسينا العناصر الاربعة ، ما هى ، وكيف ينبغى أن تكون · لقد آن أن نعرض لها يالمقدار الذي يكشف عمــا نحن بسبيله فى تحديد أصول النقد الادبى .

١ ــ العاطفة

لانجد في نقسدنا العسربي القسديم اشارة الى العاطفة sentiment التى تكونها الانفعالات ، فتقوم هي بتكوين شسخصية الأديب ، ويبدو أنها لم توجد في قاموسهم قط ، وعاشت ببدائل لم تكشف من تريب ورلا بعيد عن طبيعتها ، صحيح ظهرت هذه البدائل في أننام وقوف الشاعر على الأطلال ، وفي روايات العشق التي ظهرت موجزة في الأدب الجاهلي ثم في الادب الإسلامي الأول ، لكن هسله البدائل سومن قبيلها الوجد والميل والهوى سلم تشر الى العاطفة بالمعني الذي عدفه بها اليوم ، وان قبيلها الراة عطوف بعمني « محبة لروجها او بنيها » وامرأة عطيف بعمى « لينة دمثة مطواعة » كما قبل لديه عاطفة بعفني « شسفقة » جمعها عواطف ، وعاطفات ، واستعطفه اي « سكه ان يعطف عليه » .

على أن النقاد تحدثوا عن آثان العاطفة وملابساتها أو تحدثوا عن الانفعالات وماثولفه من فنون نظيية ، فابن سلام مثلا – وقد توفي سنة ٨٤٦/٢٣٤ – يقرر أنه لم يكن لأواثل العرب من الشعر الا الإبيات يقولها في حادثة (ا) ، فيشير من بعيد الى أنه يعنى الانفعال بالموقف - وابن قتيبة من بعده – وقد توفي سنة ٢٨٦/٨٨٠ – يقرر أن خلفا الأحصر العالم الشاعر كان أجود العلماء طبعا يقصد حافلة ، وان مقصد القصائد كان يذكر الدبار والدمن نيبكي ويشمك كو ، وعندما يتفسول فلأنه ككا السان ليس يخلو أن يكون متعلقا من الغزل بسبب وضاربا فيه بسمم ، بالإضافة الى أن للشعر دواعي تحث البطيء منها الطمع والشوق والطرب بالفضافة الى أن للشعر دواعي تحث البطيء منها الطمع والشوق والطرب أو والنسام نفسه قد يجيد في النسيب ولا يجيد في الهجاء ، أو قد يجيد فيهما معا ويتعثر في الرثاء ، وهكذا (٢) ، فنحس أنه يعنى الانفعالات وماتنتجه من فنون أو يعنى الفنون نفسها وما ترجع اليه من

⁽١) طبقات فحول الشعراء ٢٣ ط. المعارف (ذخائر العرب ٧)

⁽٢) الشعر والشعراء ١٥ ، ٢٠ ، ٢٤ ، ١١ ط. الحلبي سنة ١٣٦٤

عواطف ، وهذا هو الأساس الذي اعتمد عليه أبو تمام في تأليف كتباب « الحماسة » . وقد بلوره ابن رشيق في القرن الخامس الهجرى بقوله « وقالوا قواعد الشعر اربع : الرغبة والرهبة والطرب والغضب ، فمع الرغبة يكون المدح والشكر ، ومع الرهبة يكون الاعتذار والاستعطاف ، ومع الطرب يكون الشيق ورقة النسيب ، ومع الغضب يكون الهجاء والوعد والعتاب الموجم » (۱) .

ويستمر الأمر كذلك حتى بعد أن يتجرد الأدباء وليس الفلاسفة من أمثال ابن سينا والفاراني وابن رشسد - لكتابي أرسطو بالترجمة والتلخيص ، فيلقانا من هؤلاء الأدباء حازم القرطاجني المتوفى في القرن السابع الهجرى ، مشيرا الى الانفعالات وذلك في صدد تفريقه بين الشعر والخطابة على أساس أن هذه تعتمد الاقناع في حين أن الشسعر يعتمد التغييل المرتبط عضويا بالمحاكاة ، والمصاكاة هي التي تجعل النفس تنفعل للكلام المخيل نفسانيا غير فكرى (٢) .

وحتى بعد أن تحول النقد الى بلاغة وتجمدت البلاغة فى « مفتاح العلوم ، وحاول القزوينى بعثها ، نحن نصاب بخيبة أمل اذ نراه يقصر حديثه عن الانفعالات بطريقة آكثر غموضا مما سلف ، والدليل على ذلك كلامه كله فى « الانشاء » ومن قبيله التمنى والدعاء والشكاية ونحو ذلك كلامه كله فى « الانشاء » ومن قبيله التمنى والدعاء والشكاية ونحو ذلك الى جانب اظهار الرضى حتى تحت لفظ الأمر ، وابداء التبرم حتى مع اتاحة الفرصة للاختيار ، هذا الكلام لايتقدم شيئًا فى تحديد العاطفة مع الوصفها ، وانما هو مجرد الماع الى ملابساتها ، ومن العبث أن نتسابعه بعد ذلك لدى البلاغيين ، لكن يكفى أن نقول أن لفظ العاطفة لم يظهر فى الاعمال النقدية الاعلى أبدى المحدثين ، حيث وزنوها وقوموها وحاولوا أن بجملوا لها مقاييس تساعد الناقد فى الحكم على العمل الادبى .

وفى ضوء الدراسات والتطبيقات المختلفة يقصد بهذه الماضة الانفعال emotion أو الاحساس sensation ، وكلاهما نابع مر قطبى الحب والكراهية ليشخص فى « الأشياء » قبل أن تجرى عليها أحكام الادراك والتقرير ، أو فلنقل أن هذا أو ذلك يشكل « الحالات النفسية » التى تجرى فى الشعور وconscience كما يجرى ماء النهر فى مجراه ، ولا تنفل عن الحضور فى اللهن ما كانت هناك حياة .

⁽١) العمدة في صناعة الشعر ونقده ١ : ٧٧ ط . هندية سنة ١٩٢٥

⁽٢) من كتاب «منهاج الأدباء» فصلة منشورة في كتاب «الى طه حسين» صفحة ١١١

وحتى لانتورط في مباحث السيكولوجيين فائنا نسرع فنقول أن من يترجح بين هذا الشعور في تمام مده وشفافيته وبينه وهو يتقلص منسحجا الى القرار ، وبعبارة أخرى يترجح بين الشحور subconscience تكنه يخاطب المنفى ويحاوره بكل الحالات النفسية التى عائاها الفنان ، وهذا هو سر سحره ومعنى تعبيره عن الحياة تعبيرا جميلا يشبه المطلق لأنه يتعمق ويتسع الى لاحد ، ويخالف المطلق في الوقت نفسه لأنه قد يحد حتى تجد فيه كل نفس مكانا تسكن

والانفعال أو الاحسساس مع الشعور وهامش الشسعور تؤدى بالضرورة مد عن طريق العمل الفنى مد الى خلق الدافع النزوعى حيث يجد المتلقى في نفسه ميلا له أو انصرافا عنه فتتم من هنا الدائرة، ويصبح كل هدا قوام العاطفة أو الحياة الوجدانية التى يبدعها الفن ، ويمكن احتزاؤها بتسميتها العاطفة الفنية فقط ،

لكن هذه العاطفة تظل احساسا دون شكل بغض النظر عن انبثاقها على أحنحة الكلمات والصــور من ذهن الأديب . فهى ليست أفكارا موضوعية ، وهى ليست تقريرا واضحا ، وانما هى غامضة ، ومحاولة كتــفها من خلال المعانى والخيالات يميتها تماما أو يمتص حيويتها . ومن هنا يخطىء كل ناقد يعن له أن يقوم عاطفة من خلال صورة ــ حتى وان تكون استعارة أو كناية ــ لان من السهولة أن يبتكر الخيال أو يؤلف ككن الصعوبة في أن يودع العاطفة .

ولأن العاطفة ذاتية والذات تحيا وجدانيا وراء عدسة المنطق حتى لتصبح الرؤيات رؤى أو صوى تهويم ، فقد اتسعت في الأدب حتى شملت ما يجرى من مشاعر الأدبب في وعيه وفي لا وعيه على حد سواء . وفي اللاوعي هذا تتلاقي الرؤية بأساليب الاتصال الاجتماعي التي تضرب أسبابها في الماضي السحيق ؛ فتتعقد المشاعر الى حد يصعب استكناهها فيه . وهنا يجنح النقاد المحدثون الى فرويد ويونح ورائك وغيرهم من علماء النفس ، على الرغم من أن هؤلاء ارتكبوا عدة مغالطات بكرية أقلها النماسهم في بعض التأملات الغامضة ، فكان النقاد يحللون شيئًا غامضا بيميء آخر غامض ، أو كانهم لا يدركون أن الحالة الوجدانية التي نعيشها في أنناء قراءة العمل الادبي – ولاسيما الشعر – قد تكون بواعنها التي المستحاطة ولا تحتساج الى استفتاء السيكولوجيين .

وقد أحس بعض النقاد الشسعراء هذا فتركوا ما يختصم فسه وحوله السيكولوجيين واستبطنوا ذواتهم على أساس أن البواعث قد قتميز بعضها ولكن أغلبها يكون غير واضح - ثم قالوا أن الانفعال الأدبى بعامة والشعرى بخاصة « ذاهل مترنح » يكاد لابهم بالافصاح عن نفسه حتى يكتسى ملامح بعضها موضوعى وبعضها الآخر راجع الى المتلقى ، وفي هذه الحال يكون على الناقد أن يبحث عن العاطفة الفنية في علاقات تفرضها الحياة التى تشيع في النص ، وان أي عمل أدبى - مهما يكن حظله من الجودة أو الرداءة - ينبض بقلب ويتحرك بعصب ويبصر ببين

ولعل صلاح عبد الصبور عندنا أراح نفسه عندما رفض أن يعول على الماطفة كمحك لانجساح قصيدة ، فجرى وراء هيسوم الناقلة كمحك لانجساح قصيدة ، فجرى وراء هيسوم الناقلة الفيلسوف الانجليزى عندما تهجم على الرومانسيين وقال قولته المشهورة « انى لاعترض على ولههم stoppiness الذي يفترض ان الشمو لا يكون شعرا مالم يكن أنينا » . وزاد الامر أيضاحا عندما صرح في كتابه « حياتى في النسعم » بأن القصييدة قد تخفق لقوة عواطف الشماع واحتدامها ــ وسنرجع الى ذلك مرة أخرى ــ وقد تخفق لعجز الشماع من أن بنسلخ عن ذاته مع أن هذا الانسيلاخ طبيعى جدا في عمليات الإبداء .

وقد داب أستاذه اليوت على أن يروج لنظريته « المعادل الموضوعي » حتى يرفض على قاعدة قوية تعريف الرومانسيين للشعر بأنه « العاطمة التى نسسترجمها في هدوء » فهو في نظره تركيز قوامه التحام الوعي باللاوعي ، وهذا التركيز يفترض ان يكون الشعر هروبا من الوجدان ، بل هروبا من الذات كلها ، ويقتضى ذلك أن يكون ثهة خلق جديد يتحوك في روح الكلمات وينهض فوق صروح العبارات ، وفيه تتحقق الموضوعية التي يتعامل فيها الناقد مع العاطفة الفنية التي لا ترتبط بميول الفنان

ان المعادل الوضوعي على هذا النحو قد لابرضي الانطباعيين ، لكنه على قسوته يرضى الباحثين عن جوهر العاطفة في العسل الادبي ، وهو اذ يعصلها عن العاطفة التسخصية فانما يحفظ لها حقها في كل ماتشيره من انفعالات. ويمكن لهذه الانفعالات أن تكفي الطائفة المعتدلة من الانطباعيين التي ترضى أن تعيش في حضور الأشياء الجميلة لمجرد أنها تجملها تتصور أشياء أخرى في مثل جمالها ، والمسول هنا « غريرة لا تخطىء ازاء العبارات والكلمات المتكاملة » .

واذا صح هذا واكبر الظن انه يصح فان واجب النقاد أن يصر فوا النظر عن شخصية الفنان فلابقيسوا «صدق عمله» بميوله ولا يزنوا عاطقة أثره بميزان نفسه وأسلوب حياته ، فكثيرا ما كان أجمل نتاجات الاديب أكثرها قلبا لمشاعره وابعدها مماثلة لخلجاته ، وعبر عن هـذا المعنى صلاح عبد الصبور عندما استعار من الصوفية شارتهم في وصول صاحب التمكين واتصاله بالكلي فردد مثلهم « وأمارة أنه اتصل أنه بالكلية سعن كليته ب بطل » اى بطل عن اتصاله بذاته ، وبعبارة اخرى انفصلت سعن كليته ب بطل » اى بطل عن اتصاله بذاته ، وبعبارة اخرى انفصلت خاته عن نفسها لتعيها فاذا الذات « ذات منظورة وذات منظور اليها » .

ومعيار القيمة في هذه العاطفة ـ بهذا التفسير ـ هو صدقها ، أي قدرتها على أن تجعل العمل الغني يشق طريقه وسط زحمة الوجودات ليبرز بلاللة ويلوح برسالة ، والصدق هنا ليس هو الصدق العلمي ولا الصدق الإخلاقي ، لكنه الصحدة الذي يتم على أن العمل الأدبي يخبر بشيء يتوأفق مع المحياة ومع المحصلات الوجدانية دون أن يكون له أي أثر من شأنه أن يؤدي الى النفور أو الشدوذ ، أنه الصحدة الغني الذي ينبع من منطق العمل الأدبي ، أو من موضوعيته بكل أبعادها وتفصيلاتها ، ولعل ناقدنا القديم كان يعنبه عندما صرح بأن « أعذب السحو الشح والنف ينبع من نقل أن الشاعر الصادق هو الذي يضحى بعواطفه الشخصية وبمحو ذاته بكل أخلاقياتها أمام من ينشد له .

وبذلك الصدق الفنى نقبل ما قد يكون من مبالغات فيما اختلجت به نقوس الأدباء امام بعض المسساهد أو في بعض المواقف مادام لايذل لتميرهم على حماقة أو مفارقة بعيدة .

وأما ما قد يصدر من حكم على هذه العاطفة الفنية بأنها سقيمة أو مريضة ، فتفسيره أن النقاد يحسون أو يحدسون أن مايثيره العمل الأدبي من مشاعر لا تفصح عن ذاتها ولا تشخص في خيال الأدبب حياة تحول كل شيء في تجربته إلى رؤية . وإذا كان هذا الخيال وسيلة ربط الروح بالمادة ، فتكون العاطفة حينئذ هي بديل الماناة التي عاناها الفنان وأحالت مشاعره إلى طاقة تفعل من أجل حضور يتمثل في النص أكثر غني من الواقع واقوى دلالة عليه .

ولربما كانت هذه الظاهرة الصق بالشعر ، لكنها قائمة بدرجات في كل الاجناس الأدبية ، حيث نرى الماناة مرتبطة بالعاطفة دون اشتراط تناسب فيهما بين عمق الماناة وقوة العاطفة ، بل ربعا ببلغ من احترام العاطفة أن تختنق داخل المساناة الى حد العى أو الانسسحاب الصامت الذى لا بين ، ولعل هذا يوضح الرأى الذى ألمنا البه فيما ذكره صلاح عبد الصبور عن قضية احتدام العواطف كعامل من عوامل اخفاق الاديب في التعبير ، ولقد دلت التجربة فعلا أن جيشان العاطفة الشسخصية كو حتى تنوعها وثباتها ب وهذا ثالوث وضعه الكلاسيكيون للحكم على العاطفة الفنية لابقدم شيئا بكتب له البقاء طويلا .

وللتدليل على ذلك نعرض لما قدمه أدباؤنا أعقاب هزيمه يونيو ، فماذا نجد فيه ؟ هل أفصحت انفعالاتهم فيه عن نفسها فدلت على أن رصد الواقع شيء وأن معاناة الكارثة شيء آخر ؟ لقد كان الألم عظيما وعارما ، ومع ذلك ترجم الادباء معاناتهم الى معان لم تزد على أن لخصت تجربة النكسة تلخيصا شوه الانفعال بالقدر الذي اجتزا الواقع وطمسة.

حقيقة برز شميه وارتفع بعضهم كمحمود درويش الى مستوى الكارثة لكن أغلب الأدباء لم يتموك بعد هزة الانفعال الى نقطة الحالولية بين نفسه المتأملة والكارثة في تشكيلها الدامى ، فانصرف جهد النالبية الى ترديد الشمارات وبث الحمية في النفوس على طريقة مرتزقة الشعراء القدامى الذين كانوا يطلقون قبائلهم الى قبائل أخرى تجزل لهم العطاء ،

اننا تكثر من الاشارة الى الشعر في حديثنا عن العاطفة ، فهل بعنى هذا أنها الصق به من غيرها ؟ لا أحد يستطيع ان يقول الا أنها الألصق فعلا ، لكن من الضرورى ان نقرر إنها موجودة مع ذلك في سائر الإجناس الادبية ، وإذا كانت تختلف من جنس الى جنس ، فهى كللك تختلف من موضوع الى موضوع ، من حيث سيطرتها عليه السيطرة التى تحدد درجة غشيانها الواقع أو حلولها فيه ، فبينما تكون في القصيدة صافية خالصة مستندة الى مادة الواقع وتنمو بمقدار نمو الاحداث المتعلقة به التصة مستندة الى مادة الواقع وتنمو بمقدار نمو الاحداث المتعلقة به مفارقة الذات الى تخوم الادراك ، وهى قد تنمو بتمقد هذه الاحداث على مانرى في الروايات العاطفية التى اقترنت باسماء كبار العاطفيين كجوته ولامارتين ، غير أنها تظل أقل دلالة على الذات منها الى الموضوع ، وأما في المسرخية فيبدأ ظهورها على النحو الذي تظهر به في القصة ، معتدلة وفي أنزان ، وقد لانحسها قط ـ لأن الشركيز كله يقع على الغمل معتدلة وفي أنزان ، وقد لانحسها قط ـ لأن الشركيز كله يقع على الغمل ـ لكنها عندما تصل القدوة الرئيسية فيها ألى حيث ينبغي على العامل

الفاصل أن يرجع بينها وبين القوة المضادة (١) تكون العاطفة في ذروتها شديدة التكثيف .

ان نظام التفكير في نقسد العاطفة يعتمد على تشريح الاسسلوب التصويرى ـ وسنعود له مرة اخرى ـ لكن هذا النقد يجب ان يتسبع ليشمل الافكار التي تزاحم العاطفة أو تعتزج بها ، وبمقدار ما تسواءم هذه الافكار ـ التي تكون خلقية أو عقيدية ـ مع العاطفة الفنية يحدث المتكامل الذي يعين على ابراز الصدق الفني الذي عرضنا له ، والواضح أن اطلاق العاطفة من أي قيد فكرى ، يفسح المجال الهام الأدب لكي يعلن ويرتاد الآفاق التي تتلاشي فيها حدود المكن والمحال وتعيا عناصر النفس بوحدة لا تمايز فيها ولا تناقض ، واذا كان هذا المحكم وهو ليس نهائيا عند كل النقاد ـ يؤدى الى اثارة مشكلة « الفي للفن » وي مقابلها مشكلة « الفي للمجتمع » فليس يؤدى الى الزام الأدب بأي المنية نقط .

حتما يبدو الأديب دائما في شسقاق مع مجتمعه ، لكنه يبدو في نفس الوقت عاملا على أن يقول لهم شيئا ما ، بغض النظر عن كون هذا الشيء تعليميا أو أخلاقيا ، فيحسبه أنه صدى لدافعه النزوعي ، وهو قد يهتم بالتناوش ، وقد يتعمده ، الا أنه عندما يخلو الى مشساعره يقول مايريد أن يقول بعيدا عن ذلك التناوش وتعمده ، حتى وأن جاوز يقول العلاقات الإيجابية بين الحقيقة والوهم وزاوج بين الأسسطورة والواقع ،

٢ ـ الخيال

فيما مضى من حديث عن العاطفة أشرنا الى الخيال لمحا ، وكانت اشارتنا تدل على أنه وسيلة أبراز العاطفة ، لكن أخذه بهده البساطة وفى هذه الحسدود لا يعنى أننا فهمنا حقيقته ، بل ربما أثارت علاقته بالعاطفة أخطر قضية فى النقد وذلك أذا تساءل سائل : ما الذي بدل

⁽١) هذه تسمى د الحبكة ، في عرف الكلاسيكيين ، والحبكة المثالية عند الاولين _ كما يقول صمويل سلمن _ كانت تصنع قالونا متحاربا حيث نرى رجلا يرغب في امراة ، دواضاح له على المراة نفسها ، وعندها تدخل هذه المراة _ كمامل فاصل بينهما _ تكون العالمة في قمة تركيزها .

على أن موضع الماطفة في العمل الآدبي هو الخيال ؟ لماذا لا يكون المعنى أو الكلمات في ترتيبها وعلاقات بعضها ببعض كأصوات ؟ السنا نرى في القصائد الجماسية أن ماشد المتلقى هو ايقاعات النظم وقوافيه ، وفي الخطبة الأسجاع والمزاوجات والتكوين الصوتي ؟

اسئلة وجبهة ، وحاسمة في الوقت نفسه ، لكن الدارسين المحدثين البتداء من الدكتور ريتشاردز _ وقد نقلوا عن كوليريدج بصفة خاصمة بي فضون أن يعتبروا هذا التقحم شاهدا على وجود العاطفة خارج نطاق الخيال ، وبينوا أن أية معالجة للطريقة التي يعمل بها هذا العنصر تكشف بسهولة عن موضعه الصحيح في العمل الأدبي يعيدا عن الألفاظ وايقاعاتها والمعنى وتقريراته والدليل على ذلك ترجمة الشمر ألى المستفير لغته ، فعلى الرغم من أنه يفقد الكثير بهذه الترجمة فأنه يظل يحتضن أكبر قدر من العاطفة بينما تضيع ايقاعات كلماته وقوافيها وبعض دلالات

وعلى الرغم من أن ربتشاردز يجمع مذهبه النقدى على أن النتاج الحجد يترك في نفس المتلقى أثرا طيبا نتيجة حالة التوازن التي يشمر بها بعد استمتاعه الحقيقي بالممل الأدبى ـ فيفارق من هنا نقاد الأدب الذين يتعاملون مع ادوات هــا أن الفن ويلتقى بالسيكولوجيين الله يرصدون آثار الصراع الذي يقع بين الدوافع والانفعالات ـ فانه يحرص في كتابه « مبادىء النقد الأدبى » على أن يخصص له فصلا كاملا منه ، ويقسمه الى ستة أنواع يراها تدور في المناقشات النقدية كثيرا .

ولسنا بحاجة حتى الآن الى هذه الانواع من الخيال ، لكنه يلفتنا الى أن أحدها « هو توليد صور واضحة » فينقلنا الى الوراء آلاف السنين حيث نلتقى بأرسطو وهو يستخدم كلمة phanasia في معرض حديثه عن المحاكة ، ولقد أبان أن هذه الكلمة تطلق على نوعين من التصور : الأول جمع الانطباعات والمحسات التى تختزنها المقول وتظال كامنة في المخيلة ، والثاني تنسيق تلك الانطباعات والمحسات وبناؤها من جديد على نحو يشبه ماهو كائن في الحياة ،

وهكذا وجدت أولى المحاولات لرض الخيال كمقابل للواقع ، ولسنا نظن أن أرسطو صوره باعتباره ناقلا التجربة من طور الماناة الى طور التجسيد ، لكنه كان أقرب الى جون رسكن John Ruskin عندما صرح بأن الخيال ملكة غامضة يصعب تعريفها وان تكن تعرف بآثارها التي تحتضن العاطفة . فصح من هنا أن يوصف الخيال بأنه منفعل ، وتتحدد

مهمته بأنه يتلقط ماتفرق من مشاعر وأفكار ليخلقها خلقا جديدا بعد اذ وجدت طويلا أو قصيرا في قلب الوجود القديم . ويقال من هنا أن الشاعر الكبير هو الذي لايكاد ينفعل حتى يمده خياله بفيض الصور التي تجعله يشاهد مشاعره بقدر ما يشعر بها!

على أن هذه الصور قد تكون من أبسط أنواع الخيال ، وقد تكون من اعقدها . وأما أبسطها فهى الاستعارة التى اساسها التشسبيه و وقوامها جمع اطراف الأشياء الى بعضها بعض فى تركيب مغاير لأصولها و كذلك الرمز الذى يوحد بين العالمين الخارجي والداخلى فى علاقة حدسية قوامها اشارات منظورة لأشياء غير منظورة . وأما أعقدها فما يختلط بالوهم fancy والأساطي myths حيث يخترق جمل الادراك الإنسساني ممكنا فحسسب ، وأنما كذلك أعطاء التجارب الانسانية ابعادا تتسع لكل الناس ، ذلك أن الطبيعة البشرية تشترك فى السيء الكتبر ، وتستعد فى موافقها تنظيمات متوارئة بحيث يكون من السها جدا أن يتلاقى الانسان مع الإنسان على تخوم أصبح لا وجود الها فى هذا العالم على الإطلاق .

أما الوهم فيوضع جنبا الى جنب مع ما يمكن تسسميته بالخيال الابتكارى creative imagination الدى يجمع عادة بين عناصر ليس بينها رابطة وان تكن فى حدود المقول ــ بعكس الوهم الذى يتخطى المقول ــ والى قريب من هذا ذهب كوليزيدج فى تعريفه له على أساس المقود التركيبية السحرية التي تكشف عن ذاتها فى ايجاد التوازن بين الصفات المتمارضة . وقد اهتم ريتشاردز بتحديدات ذلك الشساعر الانبجليرى ، لكنه لم يقبلها على علاتها لانها من ناحية تطرق ميدان النائج ، ومن ناحية أخرى تدعى القدرة على تعديل ترابطات الأكار بخلق فكرة واحدة جديدة . فقد يوفق الخيال بين الاحساس بالجدة ــ وهسادا المراشرة والموضوعات القديمة ، لكن دوره يتوقف عند خلق حالة عادية المائية .

وبمقدار ما تعرض كوليريدج من نقد في نظريته عن الخيال هوجم ريتشاردز ، لانه حاد بالخيال عن استاطيقياته ألى علم النفس ، وربطه بالدواقع الشخصية ، فبينما يستطيع الشاعر أن يشيع تلك الدواقع بنظام مجاله الخيال ــ لانه يتمتع بقسط موفور من القدرة على تنظيم بريدر بعد فان الشخص العادي يبدد بعضــها ويكبت اكثرها ، نعم أن الشاعر كما يقول ريتشاردز يختار من هذه الدوافع مايشاء ، الا أن مقدار ما يكتب قليل بالقياس الى مايكتبه غيره .

ومن ناحية اخرى يترك ربتشاردز انواع الخيالات بالنسبة الى دورها الذى تؤديه فى بناء العمل الأدبى ويتحدث عن الدور الذى تلعبه فى « احالة فوضى الدوافع المنفصلة الى استجابة واحدة منظمة » مقررا فى الوقت نفسه ان تركيبات الخيال من شأنها أن تولد آثارا تشبه اآثار التي تصاحب الأزمات المفاجئة فى كل تجربة، ولهذا يسمل تحليلها على مائرى فى التراجيديات ويظهر بوضوح التوازن بين الصفات المتعارضة » فالشفقة أو الاقدام والذو ف أو الاحجام لايتم التوفيق بينهما على احسن وجه الا فى التراجيديا ، وكم من الدوافع الآخرى التي لاتقل تعارضا عنهما يو فق بينهما فى هذا الجنس الأدبى المقد « ولا تخرج فكرة التطبير التي اشرنا اليها عن أن تكون اتحادا لهذه الدوافع المتناقضة فى هيئة استجابة موحدة .

وعلى هذا النحو يدور ريتشاردز حول « التوازن بين الدوافع المضادة التى هن اساس الاستجابات الجمالية ذات القيمة العظمى " فلا نحس باكثر من أننا أمام عالم من علماء النفس الأذكياء ، وتظل حقيقة الخيال في حاجة الى جهد جهيد من اجل الكنفف عنها ، وهنا تطالمنا ويده في البناء التن بذلها النقاد في تقسيم الخيال بحسب دوره الذي يوديه في البناء الفني بالها النقاد في تقسيمات شفى اظهرها الخيال التركبيى associative imagination والتغريق بينهما لا يؤدى الى كبير غنساء ، لكنهما يقفان وراء الخيال الابتكارى ويرتبطان مثله بالمناصر التي تشكل صورا مرتبطة بالواقع ويعتمدان على ذلك التنسيق الاستاطيقي الذي يجمع المتنافرات ويشيع ويسمع به به التنافرات ويشيع

حتى الصور الطبيعية التي تنقل الى النص الأدبى ، فانها تدخل تحت نوع من هدين الخيالين ، بشرط أن يكون نقلها متناهما مع الحال الماطفية القائمة وبفسرها أو يخسلع عليها ثوبا ذا ألوان تطلق روح الانسان إلى النشاط الحي .

لقد حاول أرشبيلد مكليش Archibeld Macleish في كتابه « الشعر والتجربة » أن يفسر ذلك الخيال في نمط يصور الفقد والغياب وذلك في قصيدة يرثى بها احد الشعراء حبيبته الراحلة . فقال ان الشاعر اعتمد صورا تقبلها العين بكل سهولة ، وعلى الرغم من أنهسا

صيفت في جمل تقريرية نقد استطاعت أن تحوك ثلاثة أحاسسيسن أو أربعة ، والأبياث هي:

لقد توقف حفيف ثوبها الحريرى
ونما الفبار على المور المرمرى
غرفتها الفارغة باردة هادئة
والأوراق المتساقطة تراكمت على الأبواب
م . • كيف أستطيع أن اهدىء قلبى الموجع
وانا أحز الى تلك الحملة !

وقريب من هذا بحيث نسيتدل على طبيعة العلاقة القائمة بين الطبيعة والعاطفة ما أنشده أحمد شوقى لأحد سلاطين الترك بعد أن راى « سوء حال » الجسر الذي يصل بين ضفتي البوسور:

امسير المؤمنين رايت جسرا

أمر على السراط ولا عليسه

له خشب يجوع السوس فيه

وتمضى الفأر لا تأوى اليسه

ولا يتكلف المنشيار فيسه

سوى مر الفطيم بسساعديه

ويبلى نعـــل من بمشى عليه

وقبل النعل يدمى أخمصيه

أهى لباقة ، أم هي عين الشاعر البصيرة ، أما احساسه الذى للم عناصر النظر ومشاعره في تشكيل بثير الخيال الحسى حتى ان المرء ليكاد يسمع ويشم ويحس ويرثى ؟ ان الروابط قريبة المتناول قرب العناصر الوالفة للصورة ، لكنها طريفة ، وطرافتها مع ذلك لاتعنى جدتها لأن الجدة للخيال الابتكارى وحده ، وهذا الخيال جلمح الى حد أن كثيرا من الأدباء الاستطيعون ترويضه .

وأما الوهم فالقضية فيه هيئة ، ولعلة الخيسال الذي يجمع به علماء النفس بين الفنانين والمجانين ، لأنه جرىء على النطق متهجم عليه، وهو يتخطأه غير عابىء به ولا ملتفت اليه . والا فماذا تقول في بطلل قصة طويل القامة حتى لينطح براسه السماء ، واذا جاع مد يده فالتقط

هذا البطل المارد هو « ميكروميجاس » فولتير الذى قفز من أحد الكواكب البعيدة ألى الأرض بعد رحلة خائبة فى الفضاء ، وبعد أن لقن البشر الدروس النافعة تركهم الى لا عودة ، ومثله مثل « عوج بن عنق » المارد الخرافي الذى ظهر فى قصصنا الشعبى ملكا على « باشان » من أيام نوح حيث وصل ماء الفيضان الى وسطه ، فلم يغرق وعاش الى بين مرائيل ، لكنه وحمل جبلا من جبال فلسطين ليلقيه على جيشه من بني اسرائيل ، لكنه صرع بعصا النبى السحرية .

ومن الؤكد أن فولتي كان عالة على قاصنا الشعبى ، لكن الانتين بماصدرا عنه من أفعال وبما وصفا به من صحفات خلقية لا يعتبران مجنونين حم انهما يحطمان حدود المقول حالي المنها تحكما في خيالهما المجامع بحيث سيطرا على الموضوع سيطرة ثم نم عليها تنسيقهما الحارق للعادة . وعلى النحو نفسه كانت تصورات جونائان سويفت في روايته العجيبة «جاليفر» وتصورات وبلز في قصصه اللى يتمتع بقسط كبير من التوهم والتهويل فيتحقق فيه اقصى درجات الخيال ، وعلى الرغم من أن هذا المنحى الفني قريب جدا من صنيع المجنون الذي يتفوق على أي منسا بالجمع بين الأفكار الفريبة ، فانه يفترق عنه بالترابط المخلاق من حيث أن المجنون يفتت ليبدد والفنان يجمع ليكون .

وفى قصصنا الشعبى من الوهم — على مانرى فى مسيرة سيف ابن ذى يزن — ما يشبه على نحو من الانحاء ما تمتاز به اساطير اليونان والرومان من جسوح وتهويل ، والا فأى منطق يقبل من هوميروس الشاعر أن يحكى عن نبتون اله البحر واغضاب أوديسيوس له بعد أن سمل المين الوحيدة لولدة السيكلوبس ، ثم ينول الى عالم بلوتو ليقابل تيتوس الجبار وقد انبطح على الأرض فى مساحة تسعة أفدنة وعلى كل جنب من جنبيه أفعوان ينهش ما يتقوت به من كبده المدمى أ انه منطق المن الكن ينشىء مما ليس معقولة نرضاها ما كانت تدخل الى نسيج التجربة المغنى الاسماني .

اننا نعود الى الاساطير ثانية ، لا لنقرر أن الوهم هو طابعها الأول ــ فان الخيال الابتكارى يضرب معه في طريق واحدة ــ ولكن لنقرر أنها اتضحت في اشكال تستطيع أن توحد بين الماني الكلية والجانب الماذي الخاص ، وبين الرموز الشائهة والتشخيصات السوية ، وبين اللكريات النسية أو الكيوتة حيث يتدخل هنا اللاوعي واللاوعي الجماعي - وبين اكتر الأشياء اتصالا بنا واقربها تحديدا الى عقولنا ، ثم بين النماذج الخرافية بترابطاتهم الغائمة والاشخاص الأسوباء بتدبيراتهم الحاسمة .

وحقا يتفاوت الأدباء في استغلال هذا العنصر بكل ما فيه من تهويل وانطلاق وتهويم ، الا انهم يحسون بجدواه في الأعمال الأدبية الكبيرة ، ولا يفت في عضدهم قط تحدلق من يقول : عبنا يرقى شيكسبير الى سو فوكليس ويسمو كازانتزاكيس الى هوميروس ويقترب توفيق الحكيم من أوفيد ! فأنه مع التسليم بضيق عطن المتأخرين في مجال الاختراع القائم على الوهم – وذلك لتمكن المنطق المادى منا – يمكن أن نشسعر بجلاء انهم قادرون على استيحاء الاساطير بالقدر الذي يشسبع حاجتهم بعدون

واللحوظ بصفة عامة أن أدباءنا اليوم لا يعتمدون الوهم ألا في مجال الأسطورة فقط ، وهنا يبرز الشعراء بصفة خاصة ، باستثناءات محدودة برز منها طه حسين في « أحلام شهرزاد » ومن بعده فاروق خورشيد في « مغامرات سيف بن ذي يزن » من حيث اعتمادهما على موروث فولكلوري قدما من خلاله تجارب عصرية في عنسامر هي في حملتها لا تخضع لمنطق أرسطو المعروف .

والمنحوظ أيضا أن هذا الاعتماد لم يكن له جذور ثابتة في ماضينا الادبي ، لأن الأقدمين لم يعرضوا له بالدرجة التي ترفع عنهم تهمة من الامهم بأنهم لايقددون بطبيعتهم على الابتكار ، وأن الأدب العربي في جملته خلو من الأعمال الضحعة التي يمكن أن تقارن بأساطير الفرس أو مملاحم الاغريق ، وخلو أيضا من الصور المركبة التي تؤلفها عقلية لامندوحة من اطلاق صفة « بناءة » عليها .

وبجرنا هذا الى الحديث عن الخيال عند العرب جملة لا تفصيلا ؟ وأول ما يبدو هنا هو امتاء شعرهم وحده بالاستعارات والكتابات ؟ والا فالتشبيه يرسم وبوطد بالكلمات _ التى تجعله محسوسا جليا _ جميع الاحاسيس * ومع ذلك فالنقاد القدامي لم يعنوا بالخيال كحقيقة أدبية العناية التى تتفق وقيمته الكبيرة ، بل راح بعضهم _ على رأسهم قدامة بن جعفى _ يهونون من قيمة الابداع القائم على الخيال وجعلوا للشعر اقساما لها مقاييس يقاس بها الحسن والقبح أو الجودة والرداءة،

وبطبيعة الحال لم يجد هذا الاتجاه شيئا ، ولم يستو الاحساس بالجمال وان تكن قواعد الشعر » ، واتشح تماما أن الظاهرة الأدبية التى أهمل اصحابها الخيال واعتدوا بالعسس قد ارتبطت بالمسسنمة ، فكان لابد لظائفة من النقاد أن تؤسسل فكرة « المطبوع والمتكلف » التى اسفرت عن نفسها أول ما اسفرت فى كتاب « المطبوع والمسسعراء » لابن قتيبه (۱) وطبقت بنجاح فى كتساب « الموازنة » للآمدى ، لكن الخيال فى اطار الاستعارة كان قد توسع في مناقشته ، واعيد تقويم صسور الحدثين فى معرض الموازنة بينهم وبين

ولسنا نستبعد أن يكون النقاد قد استعانوا بآراء أرسطو حتى قبل ان وضعت الترجعة الأولى لكتاب الخطابة على يد حتين بن اسحاق ، وظهر أثر ذلك في «كتاب البديع » اللى الغه ابن المعتز عام ٢٧١٤ (٢٧٨ وفية يتحدث عنها أرسطو ، ويقاب تتحدث عنها أرسطو ، ويتعابي تعريفاهما لها ، فهى عند أرسطو بعلى الخطابة _ نقل اسم سىء الى غيره ، وهى عند ابن المعتز استعارة الكلمة بثىء لم يعرف بها من شيء قد عرف بها . وفيمسا بعد زاد الآمدى التحقيق الجودة فيها حرط أن تكون « لائقة بما استعيرت له وغير منافرة لمناه ، (٢) ولهذا قبل قول أبي تمام :

الاتسميقني ماء الملام فانني

صب قد استعذبت ماء بكائي

⁽١) الغريب أن ابن شهيد عندما حلق بفكره وكتب د رسالة التوابع والزوابع > عن وهم مركب متباسك الأطراف وطريف ، واعقبه أبو العلاء المعرى وكتب د رسالة الغفران ، متغيلا البحث والمؤتف والبعثة والنار _ وكانت تصة الاسراء والمراج قد أضحت تراكا شعبيا _ لم يتصد أحد من النقاد لتحليل العملين الملكورين ، وظل الاهتمام محصورا غمر دائرة السمر بعظماته البلاغية ، الا من مناقشات سطعية لا تقوم المخيال تقويساً مسعودا .

⁽٣) نعرض من كتب البلاغة في هذا الموضوع قليس فيها كبير غناء ، الا ما ساقه حجوم القرطاجين في كتابه « منهاج البلغاء » من آداء لارسطو انتخاع بهما في تطبيقاته -السوبية - وقد بدا غفرق. بين الشمر والمتطابة على اساس أن الشمير يعتمد على التخييل في حين تعتمد الخطابة على الاقتاع ، ثم حدد التخييل ، وفصل أحواله وأوضاعه ومواقمه في النفس وفي الطرق لاحداث أثر، المنشود ، وابطا اياه بالمحاكاة التي لا يقهم منها تقليد الطبيعة بخذافهما .

على الرغم من أن خصوم الشاعر تساءلوا ماذا يعنى بعاء الملام وقد. قال الأولون « كلام كثير ألماء » و «ماء الصبابة وماء الهوى » أى اللمع. ولقد قرر أن « ماء الهوى » الذى اشير اليه غير « ماء الملام » لأن المساء الأول حقيقة وماء الملام استعارة تناسب ما استعيرت له .

على أن «الموازنات» كلها شهدت على رغبة النقاد في اثبات أن الشعراء لم يكونوا متساوين في درجات الخيال ، ومن هذه الزاوية عنوا بمناقشة « الجزئيات » بالقدر الذي يوضح رايهم في كون الشاعر حسير الخيال واكدا يعلني عليه المقل أو واسع الخيال متحركا يتجسد بكل الصور النفسية المناسبة ، وعندما التفتوا الى التصسوفة تكلها عن المغوض والإحالة وطغيان الذهبية على نتاجهم ، ولم يغطنوا الى يتحكم تعلياتهم واستعاضتهم بعالم نفسي غيبي عن العالم المادي الذي يتحكم فيه الوعي أو الادراك المقول ، كذلك لم يغطنوا الى قيمة « كليلة ودمنة » في بن يقطان » في ميل صاحبيهما الى التصوير الرمزى المتكامل .

وعلى هذا النحو تتجمد وجهات النظر فى الخيال وتجدب تطبيقاته مدى قرون عدة ، وفي الوقت الذى كان فيه الغرب يفلسسف الخيال ويناقشه على السستويين الجمالي والنفسى ، ويتمعق الى ما سسماه بالاعراق الداخلي فى الصورة أو قد تحقق ذلك فى جانب من نتاجئاً المعامر عظل حديث أسلافنا منحصرا فى المجاز والتشبيه والاستمارة على الرغم من أنهم كانوا يسلمون دائمًا بأن منده ليست غاية فى ذاتها وكنها غاية لمان تمثلها ، ويفسسد هذه الفاية آنة الجموح التى تكلد تفصلها عن الانفمال وتتغرب بها فى عوالم الغموض .

واذا كان من بينهم من جرؤ فناقش التجارب الأدبية الماصرة في نتاج الرمزيين والسيرياليين فلكي يعلن أن النتاج الكلاسسيكي كان في جملته أميز واجود لوضوح خيالاته ، وفاتهم أنه لم بهيا لهذا النتساج ان يناقش في حدود ابعاده الداخلية التي ترتسم عليها دلالات النفس . وأوهامها . /

ولعل العقاد كان من أبرز نقاد هذا القرن عناية بالخيال (۱) – وأن يكن بدا كارها لمذهبي الرمزية والسسريالية – وأسسار الى جدوى الاساطير في الأدب وقومها ، في حين وقفت في الجانب الآخر طائفة من الجانب الآخر طائفة من الجانب الآخر الأفقة من وكليريدج في التعريف بالخيال وذلك في أتناء عرضهم لعناصر الأدب الأربعة ، وعقد أحمد الشايب في كتابه «أصول النقد الأدبى ، فضلا طويلا عن الخيال ووجهيه الموضوعي والشكلي والقوة الخيالية – بتحديد رسكين – ليقول أنه ربما كان «أنفع المواهب النفسية في الأدب » وأعقبه شوقي ضيف بتلخيص عن الخيال الجيد فقال أنه الذي « يجمع بين طائفة من الحقائق : حقائق الوجدان وانفعالاته ، ويربط بين اشتاتها وبطا محكما لا ينكره الحس ولا العقل » (٢) .

وليس ثمة تعليق على هذا التحديد ، الا أن صورة « الخيال » لم تبرح غائمة ، وهى تبدو دائما مبتورة في كثير من جوانبها ، ولمل ايليا الحاوى هو من بين دارسينا المحدثين الوحيد الذي حاول اكمالها وتحديد ملاسحها ، ففي مقالات منتابعة نشرت في « مجلة الآداب » البروتية سنتى ملاسحها ، نفي مقالات منتابعة زار قباني بين الوصفية واللهفية والمقلل في الشعر بين التشبيه والاستعارة والرمز وللخيال والرؤية والشعرية ، ومن خلال عرضه نحس الى أي مدى وفق الباحث في أن يفضى بكل شيء عن الخيال و وليس يعيب افضاءه هذا الا حصره في الأعمال الشعرية ، كتن كم مثله عندنا له دقة النظر وحسن التقصى والقدرة على التطبيق السليم ؟

ربعد ، فلمل قائلا يقول : اذا كان قد نشط للخيال أغلب الدارسين قوفق بعضهم ولم يوفق آخرون فالى أى حد يعتمده النقاد المحدثون ؟ والاجابة الى حد بعيد بشرط أن يكشف عن اللامرثى ، فالانسان يرى مايرى لكنه فى الوقت نفسه قادر على أن يرى ماليس هناك وأن يراه

⁽١) مدًا بطبيعة الحال لايتبنى أن لصديقه المازنى رايا في الخيال ضمنه كتابه وحصاد الهشيم ، وخلاصته أن الخيال السليم مو الخيال الذى يؤلف بين العناصر ليخلق شيئا جديدا وان تكن صحة هذا الرأى منوطة بقصر الخيال على التاليف فقط .

⁽٢) أحمد الشايب في أصول النقد الأدبي ٢٢٠ ط. النهضة المصرية ١٩٤٢ .

وشوقى ضيف في النقد الأدبى ١٧٥ ط. المعارف ١٩٦٦ .

بدقة ايضا . فاذا كان هذا الانسان فنانا ، فهو يستطيع أن يسيطر على أبعاد رؤيته ويحددها وببرزها ، وهذا ما عناه النقاد القدامي عندما قالوا « إن الفنان الكبير بوسعه أن يتخيل » .

وبوسعنا نحن أن نضيف « وأن يدل بتخيلاته على توتر معين بين الظاهر والباطن بحيث لا تكون كل صدورة مجرد نصب لفكرة مادية فحسب ولكن أيضا بؤرات اشعاع لكل مشاعر الأديب » . ومعنى ذلك أن اعمال اللدهن في العمل الأدبي حتى في الاستعارة والمجاز - بلا خيال أشسبه بالرقص دون اعمال القدمين ، كلاهما يفدو بلا في أي يدون طريقة ، والطريقة هي الخيال .

٣ - المعنى

ماذا يعنى النقاد بهذا العنصر ؟

اختلفوا جميعا ، فاللين جعلوا الفن في خدمة بعض قطاعات الحياة أرادوا به الادراك الأخلاقي - من حيث انه قيمة تعليمية - واللين جعلوه وسيلة لعبادة الجمال وهم أصحاب مدرسة الللذة في الغرب ارادوا به الشكل نفسه ، فان كان قصيدة فهو دلالات الألفاظ والصور التي تنتزع الامعاب وتشبع الغرائز ، واللين توسطوا سموه العنصر العقلي مرة ، والفكرة مرة ثالثة يريدون الصواب الذي يعسد العالي المسيل في جهيم الآثار الفنية القيمة ،

الأولون هم سيليلو الاغريق واللاتين ، وكان هـ ولاء يهتمون في الدرجة الأولى بالبويطيقا وبتحليل الطبيعة الاجتماعية للفن (۱) ، وقد تحول بعض أتباع هاه المدرسة في العصور الوسطى الى طائفة تقف همها على التفسيم الاخلاقي والباطني للفن ، وارتكزوا خلال عصر النهضة للاسيما في انجلرا - على ايجاد « التبرير الخلقي للأدب الخيالي » وروجوا للغات الوعظ والارشاد ، وبعضهم وجه جهده الى تلقين العمال - فقد صاروا اشتراكيين على نحو من الأنحاء - مبادىء الدين ليتمكنوا به من استخلاص حقوقهم ، وهكذا وجد في تاريخ الفن مايمر ف بد «الفن للاخلاق » و « الفن للمجتمع » والفن الهادف ومنه الأدب ذو الرسالات ،

 ⁽١) كان رأى حوراس (٦٥ ــ ٨ ق.م) في وظيفة الشعر اثارة اللذة وشرح عبر
 الحياة ، حكذا مما وبدون فصل بن طرفي الامتاع والافادة •

والآخرون سبدنة اللذة ، وكان ظهورهم رد فعل للمدرسية أو المدارس الأولى ، وقد حردوا الفن من كل مقومات الحياة _ روحية كانت أو مادية ــ الا أن تكون المتعة بلا أية غاية سواها . وإذا كانوا قد اطلقوا على أنفسهم اسما آخر هو اصحاب « المدرسة التعبيرية » فلكي بقولوا بايجاز أنه لا مضمون للفن ، لأن التعبير ليس اتصالاً بشيء بقدر ما هــو اتصال بأنفسنا ، حيث نتحرك لذة نتيجة تخيل قادر على أن يجعلنا ندرك بوساطته الاحساس ، ومن ثم لاداعي لمناقشة موضيوعه من حيث انه صحيح نافع وصادق أو فاسد ضارب وكاذب ، إن الأدب ليس الا قالما ومعنى ، والقالب هو جسم المعنى يبلغ به حد اثارة الحواس لالتماس اللذة ، وهذا هو المطلوب ولا شيء سواه ، أي اثارة الانفعال بالمتعة فقط. وتلك مثالية لا أبعد منها عن الواقع ســوى « التأثيرية » التي يبدو من تاريخها أنها نشأت في أحضانها وإن راحت تمجد الاحساس على أساس. إن العمل الفني هو كل ما يستثيرنا وينبه حواسنا وجهازنا العصبي . ولقد روج لها في نقده جويل سبينجارن وكأنه لحظ أن التجربة الحمالية لاتقتصر على الابداع فحسب ولكنها تمتد أيضا الى التذوق والتعاطف ــ فقرر في كتابه « النقد الخلاق » الذي أشرنا اليه أن القراءة هي وسلمة احداث اللذة ، واللذة هي حكم للأدب وليس « في الامكان اصدار حكم أفضل من الاحساس باللذة » . ولقد نبه لويس عوض الى خطورة هذا النقد فقال انه « يغلق أمامنا باب تفسير الأعمال الفنية على ضموء سمم أصحابها وعلى ضوء مقومات العصر الذي أنشئت فيه ، وكأنما العمل الفني بولد في فراغ تام بل يؤلد من لاشيء غير احساسات اللحظة التي يعيش فيها الفنان » (١)

وأما الذين توسطوا فقد توزعوا بين شتى اتجاهات بداية بمضها ترجع الى واحدة من تلك المدارس الثلاث أو تعتمد على مقولات الأقطاب نقادها ، فأخلوا من كتاب « دراسات في تاريخ النهضة» لوولتر باتر قوله ان على الناقد الا يعول على التعريفات مادام قادرا على الانفعال في حضور الاشياء الجميلة ، وأخذوا من ادجار سالتس قوله انه لا شيء أكثر أهمية في الأدب من الأسلوب والاسلوب المجود والاسلوب المعاد تجويده ، واخذوا من من أوسكار وايلد قوله ان الفنان هو خالق الاشياء الجميلة ، ومن لويس جيتس فكرته عن الناقد المتلوق الذي يعرف كل شيء عن العصر والمنابئ النفسية للعمل الادبى ، أخذوا من هؤلاء ما أخلوا ، وأضافوا ما اضافوا للتكون مذاهب تعنى بعنصر المعنى على نحو خاس .

۱۱) الاشتراكية والأدب ١٣ ط٠ الآداب ببيروت سنة ١٩٦٣٠

وأبرز هذه المذاهب « الانسانية الجديدة » المجاه المجاه التي شن اصحابها هجوما على جميع النقاد ابتسداء من عام ١٩١٠ ، وبادلهم النقاد هجوما بهجوم ، ولقد تقسدم اير فنج بابيت (١٨٦٥ – ١٨٦٥ وبادلهم النقاد هجوما بهجوم ، ولقد تقسدم اير فنج بابيت (١٨٦٠ – ١٩٣٠ وبرول المر مور (١٩٦٠ – ١٩٣٠) الصسفوف متصاملين على الرمانسية والفردية واللديمو قراطية ، ونص بابيت على أن قانون القياس والمستويات هو مركز كل الحركات الانسانية التي تؤمن بوجسود عرف على وبالمحاجة الى النظام والاتران في القول والفعل ، ولذلك فان الجانب المعاطفي للطبيعة اللى مجده جان جاك رومسو – وهو فوضى – يخل بالاتران ، ومن ثم لابد لكل أدب من المودة الى القيم الوضعية ، والتمسك باللدق وبشعار الجمال في الثقافة الهلينية ،

واما مور فقد صرح بأن المسئولية هى العبء الذى يلقى على عاتق . الانسان ، ولذلك ينبغى أن يلام المجتمع الذى يعمل بقوانينه الشريرة على . اضعاف مسئولية كل انسان حيال خالقه .

لكن هذا الجمع الذي لايقدر عليه الا مفكرون من طراز رفيع والانسانيون في جملتهم مثقفون ثقافات عالية - لايقدم في المعنى أكثر مما
قدمه السابقون ، ويبقى الميدان خاليا لمن يريد فيه أن يصول ويجــول
ويرمي بسهمه ، فيقصد اليوت شيئاً يخالفه فيه اندريه بريتون ، ويشرر
لورانس غير ما يقرره بروست ، ويصدر سارتر عن غير ما يصدر عنه الان
روب جرييه ، ومكذا، حتى ليصبح من العسير أن تحدد بدقة مفهوم
المعنى عند هذا وذاك ، أو نرسم صورته في طريقة ادراك العالم المحيط
بهذه الطائفة وتلك ،

ولقد يبدو من الضرورى في هذه الحال أن نقول ان التحديد مادام يبدو متعدراً على هذا المسنوى فلا أقل من حصر ملابساته ، لأن كل وجهة فلا أقل من حصر ملابساته ، لأن كل وجهة فلا سرح كما هو معروف ـ تستقطب أفكارا تظل تدور أمام العيان بنفسها وان تزيت بمختلف الأزياء ومن ثم نجد مجسوعات من الأفكار بعينها يعرض لها الماركسيون ويتجنبها الوجوديون ، ويتوقف السيرياليون عند أحاسيس ونوازع لايتوقف عندها الرمزيون ، ومن تحليل أمثال هسله

النوازع أو الاحاسيس أو الأفكار وربط بعضها ببعض في ضوء فلسسفة المدهب يظهر جوهر المعنى ، فاذا هو عند الماركسيين كل فكرة تؤدى الى تغيير العالم على قاعدة جبر المادة ، وهو عند السيريائيين كل ما يعجل العلم الانساني في العودة الى الطفولة ، وهو عند الليبرائيين كل ما يعجل الحرية في ظل ديهو تواطية سابطة ، وهو عند غير أولاء وهؤلاء بعتلف المحرية في ظل ديهو تواطية سابفة ، وهو عند غير أولاء وهؤلاء عضات المحرية في الشعر دلالات الألفاظ على صفات لا طبيعية ــ أى لاتدرك باحدى الحواس الخمس وانما بالمحدس الجمالي أو الأخلاقي ــ وفي القصة اشارة العبارات الى المحسات التي تدرك ، وفي المسرحية أساسا صوت الغمل محموع المحروك ، وفي المقال الادبي مجموع الادراكات العقلية والحالات الوجدانية .

وسواء قبلنا هذا أو بعضه أو رفضناه كله ، فمما لاشك فيسه أن مشكلة المعنى في الأدب أصعب كثيرا مما نتصور ، وليس بمكن حلها في جزء من أحد فصول كتاب من الكتب ، لقد احتاج تحديد المفهوم للمعنى في بعض المجالات الى تكاتف جهود اللغوبين والحماليين والاحتماعيين ،كما احتاج في مجالات أخرى الى علماء البلاغة وعلماء النفس لايضاح العلاقة في اللُّغة بين الانفعال والمعنى وبين الفكر والشعور ، والادراك حين يعتمـــد الرمز وهو نفسه حين يتكيء على الاشارة ، وبعد أن استقر الراي تقريبا على أن المعنى الأدبي بوجه عام يختلف عن المعنى العلمي في أن الأول غير واحب التصديق لأنه يدل كدلالة الثاني على حقيقة ثابتة صحيحة _ من هنا لابعني الناقد كثيرا بكم الحقائق ولا بكيفها بقدر ما يعني بوضوحها ــ فقد رأى بعض النقاد المحدثين وعلى رأسهم ريتشاردز أحمد الثقات المستفلين بالتفسيرات السيمانطيقية (١١) أن يحعل للفة ثلاثة معان _ على أساس أن المعنى علاقة ـ أو ثلاث دلالات ، الدلالة الأولى رمزية حيث يشير اللفظ الى شيء بعينه فتتحد في الذهن الفكرة الخاصة به ، والدلالة: الثانية اشارية أي عرض دال على وجود حالة معينة (٢) ، والدلالة الثالثة. انفعالية حيث تستعمل الكلمات بقصد التمير عن المشاعر أو بقصد اثارتها عند الفيي •

 ⁽١) تكتب غالباً و السياتية ، ويقسد بها تنبع التطودات التي تعرض لماني السور الكلامية بالإضافة الى دراسة السيات الدالة دراسة لنوية ونفسية على حد سواء ،
 (٢) مثل ذلك أن تصاعد الدخان يشير الى وجود ثار ، وعبق الغرفة يشير الى وجود.

عطر أو نوع من الورود •

الاستدلال تماما كما تفيد الأديب و ومعنى هذا أن عنصر الاشارة يدخل فى جميع الاستعمالات للغة ، لكن كلا الرمز والانفعالية من حيث هما معان يتحددان بطبيعة مهمتى العالم والأديب ، والمحك فيهما « الصدق » حيث لا يلتزم به الأديب على نفس أسس القاعدة البقدية القديمة ، ومن هنا لا يحط قدر الشعر كذب الاشارات فيه ولا يرفع منه صدقها ، لأنه في الواقع أسمى صور اللغة الانفعالية حيث تخضع الاشارات فيه للموقف فتكثر وتنداخل وقد تتعقد الى حد تفميضه وتصعيبه !

واذن فالمعنى الأدبى _ وبخاصة فى الشــــعر _ وهو من وجهة نظر ريتشاردز كل ما تدل عليه اللغة الانفعالية مع الاشارة . ومن هنا يصبح باطلا مايزعمه الوضعيون من أن العبارة الشعرية لا معنى لها _ فهم ينكرون كل ما وراء المدرك الحسى _ اذا قورنت بالنص العلمى أو باشارة اخبارية خالصة يمكن ترجمتها أو يعاد التعبير عن معناها .

وفي مواضع عدة من كتابه « مبادئ النقد الأدبى » تحدث عن « القيمة » بعد ان حاول استفتاء معاني الأدب(١) فقرر إن كل عمل الدبى ناجع يشتمل بالضرورة على قيمة تفرقه عن الأعمال الأدبية عديمة القيمة ، كته في ربطه هداه القيمة بفكرة الخير وهو ليس الخير المطلق يطبيعة الحال وقع في سلسلة من التأويلات النفسيية والميتافيزيقية أفارت عليه اغلب قرائه ، بل ان صديقه كونراد ايكن ندد بأن نظريته الملقة » لتيست على قدر كاف من النسبية ، وتعنى حمل شعار « القيمة المطلقة » لتي حاول هو رفضها بادىء ذى بدء .

ورد ربتشاردز بقوله ان نظرية القيمة تقوم ببساطة على «الوازنة» فاذا كانت أفضل حياة هي الحياة التي يزاول فيها أكبر جزء من شخصيتنا لنشاطه وكان أفضل شخصين هو من ينشط فيه جزء أكبر مما ينشط في الثاني دون أن يقع فريسة الفوضي ، فلابد أن يكون الممل الأدبي الناجح هو الذي يضع الملتقي في اسمى الحالات اللهنية التي تنسق أوجه نشاط البشر على أوسع نطاق ولا تتضمن بيقدر المستطاع بادني درجة من الحراع أو الحرمان الناجم عن كبت أحد دوافع النزوع

تفسير يحتاج الى تفسير ٠٠

الحقيقة اننا لن نستطيع اكثر مما استطعنا ، فان اختلاط القيمة بالمعنى عند ريتشاردز أمر يصعب الفصسل فيه ، لاسيما اذا أضفنا أنه

⁽١) راجع على سبيل المثال صفحة ٣٢٥ ومابعدها من الكتاب المذكور ٠

قصد دائما الى الاهتمام بالعمل الأدبى فى ذاته دون مناقشة النتائج التى تقع خارجه ، ومن ناحية اخرى لم يستطع أن يتجنب بعض الاعتبارات الحلقية أو الأتكار القيمية فى المعنى - سواء أزجيت بلغة اشارة أو بلغة انفعالية أو بلغة بين بين - فقاد طالما صرح بأن الأدب مواقف عاطفية منفصلة تماما عن المعتقدات وأن التجوربة الشميعرية هى الخير الأسمى، وما الى ذلك .

واست أظن أننا بحاجة بعد كل هذا الى استرشاد بالفكر الفربي عن المنى ، فهل عند العرب زاد لمستزيد ؟

ان اول ما يمكن أن يذكر في هذا المجال هو أن النقاد العسرب ـ دون كل نقاد العالم ـ أفرطوا في تعقب المعانى ووازنوا بينها وحددوا ما أخذه الخلف عن السلف ، وإذا كان هذا العمل بدل على شدة ارتباطهم بالاستاد لل ولعلنا نلحظ غلبة المعنمة على رواياتهم ـ فهو لابدل على شيء ذى غناء في طبيعة المعانى وجوهرها ومعالم تخومها ، الا ما ذكر في تقديمها من يقول تصفها بالحسة أو اللبيل أو الجلال أو التفاهة أو الشرف ، وبينما وجد من يقول أن المعانى القديمة يأخذها المحدثون ويقلبونها فان أحدا لم يحاول علم أن شعود الى أن يضع ما شساع من علم ارسطو ـ الى أن المعنى هو « الماهية » التي تتحقق في الأشسياء وتكسب بالتأمل القادر على أن يفرق فيها بين الصفات المخاصة والصفات المشتركة .

ولقد كان هذا التجديد مسلما به في العصر الجاهلي ، وجرى نقد. الماني على قاعدة الطبيعة الباصرة ، فانحصر في ربط الالفاظ بما تدل عليه ربطا لا انفصام له ، كما نظر في المبالغة ومقسدار ما يقبله الذوق الفطرى منها ، جاعلا كل ما يهادن العقل مقبولا لديه الى غير حد ، فلما تقدمت الايام كانت «الماهية » محور الحسكم حتى ليرفض أى ناقد أن يوصف جمل أو حصان أو ثور وحشى بما لا تتحقق به واقعيته ، حقا كانوا يقولون أن أعنب الشعر آتذبه ، الا أنه قول عن الصور والأغراض، نور ، وإذا كان عالم أى كائن من هذه قد يتسع أو يضيق ، فليس بد من نور ، وإذا كان عالم أى كائن من هذه قد يتسع أو يضيق ، فليس بد من نور ، وإذا كان عالم أى كائن من هذه قد يتسع أو يضيق ، فليس بد من تعطيه ما ليس له بشرط أن يناسبه ويتلاءم هو معه ، حتى ليبدو ضروريا أن يقال هنا وفي المجاز بوجه عام ، ليكن رائدنا البحث عما يصدق عليه الملذ و وافق شين طبقه » .

وآية ذلك ما ساقه نقاد الشمسعر عن العلاقة بين اللفظ والمعنى وتصويرهما في صورة الجسم والروح ، فلا يسلم طرف الا بسلامة الطرف الاجخو ويجمل كل منهما بالثاني . انهم يعنون الماهية ، فان استعرنا من ربتشاردز تفسيره قلنا أنهم يقصدون أساسا الى الاستخدامات الرمزية في الملافظ ، وهي في عرف البلاغيين عندنا المعاني الأصلية أو الأولي وتقع أو المهردات ، لكن هناك المعاني الثانية التي تعطى أبعادا للمعاني الأولي أو المهردات ، لكن هناك المعاني الثانية التي تقدى أو تضيف المهاني الأدبية التي تؤدى بأساليب قومت في ضوء ثلاثة علوم : الأول ، علم المعاني ، الذي يبحث يعند في زيادة الوضوح ويعرف به التعقيد المعنسوى ، والثالث « علم البيان ، ينبعث البديع ، الذي يبعث بالنبيان به المناسبة المناسب

صحيح اذا تأملنا هذه الصورة البلاغية القديمة لا نحس أن هناك محاولة لبيان طبيعة الماني الأدبية بقدر ما نحس أن المحاولة مقصورة على تقسيمات تنظيمية يفلب العقل عليها ، لكن على قدر ضيق كثير منا بها ، نرى أنها تفتح الباب لمناقشة فكرة ابراد المعنى الواحد _ المدلول عليه بكلام مطابق لمُقتضى الحال ــ بطرق مختلفة في وضوح الدلالة عليه. وهذا وحده يعطينا أول خط موصل لمعنى المعنى ، لأنه مادام الأساس هو التعبير عن الفكرة الواحدة بطرق مختلفة ، فهو من هنا مرن ولمرونته يكون دائما موضعا للجدل • ألا ترى أنك اذا وصفت رجلا غنيا وقلت فيه اله استغنى استغناء الشمس ، أو فاض كالبحر ، أو أمطرت سيحائمه ، أو اتسعت ظلاله ليتفيأها الرائح والفادي ، فانك لا تدقق تدقيق العسالم وتعطى لن يتفحص شتى تشكيلاتك فرصة الخروج على الماهية وان تكن جزءا منها بطريقة أو بأخرى ؟ ولأن هذا الخروج من حق الأديب ، ولأن الأدباء يتفاوتون قدرة على التصرف والتخييل فان البلاغيين استهدفوا بجزء من علم البيان تعليم الأدسب ما يحترز به عن التعقيد المعنوي ، ونبهوه الى أن الدلالة التي هي شرطُ وضوح المعنى انما هي دلالة تضمن ودلالة التزام - تاركين دلالة المطابقة لعلم المعانى - وشرح أمين الخولى المقصود بلفظ كل من الدلالتين فقال « ان قامت القرينة على عدم ارادة ما وضع له منه فالمجاز ، وأن لم تقم القرينة على أرادة ما وضع له منه فالكناية ٠٠ والي هنا خرجوا ببحثي ألمجاز والكناية ٠٠ ثم لاحظوا أن من المجـــاز ما يبنى على التشبيه وهو الاستعارة » (١) .

⁽١) فن القول ٥٠ مله دار الفكر العربي ١٩٤٧ -

ومن ناحية أخرى فان احتمال الجدل في المعنى من حيث أنه ليس المرا منطقيا تماما قائم في وجوده تحسين الكلام معنويا كالطباق والتقابل () وغيرهما ، حتى إذا وصلنا إلى المشاكلة إزداد الأمر صعوبة لأن المقصود بها ذكر الشيء ، بلفظ غيره لوقوعه في صحبته تحقيقاً كقوله تعلى « صبعه إنه » تعلى « وجزاء سيئة سيئة مثلها » أو تقديرا كقوله تعلى « صبعه إنه » فهو مصلد مؤكد منتصب عن قوله « آمنا بالله » والمعنى تطهير الله من أولاحم في ماء المعمودية تطهيرا لهم ، فأمر المسلمون بأن يقولوا لهم أولاحم في ماء المعمودية تطهيرا لهم ، فأمر المسلمون بأن يقولوا لهم به تطهيرا (١) • وعلى هذا النحو نرى أن الغرض من المشاكلة معنوى ، به تطهيرا (١) • وعلى هذا النحو نرى أن الغرض من المشاكلة معنوى ، وجدنا قرائن على الماهية أو ما نسميه تخيلات نتمثل بوساطتها الماهية وجدنا قرائن على الماهية أو ما نسميه تخيلات نتمثل بوساطتها الماهية النظر . توكلا قسد لا يكون دقيقاً محسددا ولكنه من غير شبك قوى مؤثر في النفس •

هذه الوقفة البلاغية رعا كانت بخدمة الشعر أخلق ، أو أولى به من المن جنس ادبى آخر على أساس أن كل قصيدة تشير ـ على نحو غامض ـ الى أكثر من وجه للمعنى الواحد ، وكل وجه قد يبعد عن الوجوه الأخرى بعدا كبيرا ، وإذا كنا نضع في تقديرنا دافا أن التجربة الممكنة التي يعر بعا أى قارىء لقراءته تلك القصيدة برغم حداودها المائلة تعمل عملها في مط المعنى المراد وتفريعه فانه يظل لسائر الأجناس الأدبية ـ حتى المقال الأدبي حق كونها أنها لاتعنى الشيء بذاته ولا الحقيقة عينها ، وإنسا الأدبي حق كونها أنها لاتعنى الشيء بذاته ولا الحقيقة عينها ، وإنسا بأن الأداء يختلف من جنس الى آخر ، فيبدو في السيرة الذاتية والقصة القصيرة أقرب الى أداء الشعر ، وتحتمل الرواية اللغة الرمزية ـ بتحديد ريتشاردز ـ مقدار ما تحتمل اللغة الإنفالية ، على حين أننا نقدر أن النقد أن اللغة الرمزية تهمنا جدا في بعض الحالات التي يبدو فيها المتلقي محتاجا الى الماهية تعاما أو المرموز اليه بدقة أو بتعبير أرسطوطاليسي العلاقة بين الفكر والمدرك الحسى .

⁽۲) الايضاح ۱۹۹۰

ومهما يكن من شيء فان هذا هو طابع المعنى الأدبى بوجه عام ، ومن الاطالة أن نقول ان « اللاوق » في الحقيقة هو أساس تفريعه وتنسويعه . . ذوق الأديب نفسه وذوق متلقى أدبه على حد سواء ، ومن ثم يختلف على أمر تحققه في فالذوق شيء ليس في الكتب في وتلعب ارتباطات الكلمات. دورا هاما في رسم المالم لطبيعة الموقف الذي يثار .

لكن هذا هو جانب واحد من جوانب المعنى الأدبى ، فاما الجانب الآخر فهو أن مادة القالب تكون مصقولة أو أكثر صقلاً من مادة الموضوعات غير الأدبية ، والمادة هى الألفاظ وطريقة بنائها ونسقها فى العبارات ، وقد الراحنا عبد القاهر الجرجاني عندما اشترط روعة الاسلوب فى النظم ، وكان يضم تحت بده كل ما ذهب اليسه القدماء عن « فصاحة المادر » ، وقد عنوا بالأولى خلوص الكلمة من تنافر الحروف، والفرابة ومخالفة القياس اللغوى ، وبالثانية خلوص الجملة من ضعفه التاليف وتنافر الكلمات والتعقيد ، ودعموا ذلك بمباحث وردت فى «عام الماتي » على قاعدة معوفة أحوال الكلمات التي بها تطابق مقتضى الحال ، ومن ناحية أخرى وضعوا « البسديع » ليكون تلوينا أو زينة شكلية ومن ناحية امتوى ويوشى بها الاسلوب كما يوشى الثوب بالتطريز !

اننا لا نناقش هذه العملية الصياغية كلها ، فلهذا مجاله في مباحث البلاغة الجديدة ، الا اننا نحس أن القدماء حاولوا الاهتداء الى وسسائل الاختيار لاحسن وضع للتعبير وأفضل الصور لأداء المعنى ، وهم في هذه المحاولة قدموا لنا الكثير معا نريد عن الصقل البياني أو روعة الأسلوب، وإذا كنا سنناقش بعض ذلك في بحثنا القادم عن العبارة الادبية ، فائنا ملزمون هنا بأن نعترف بأن روعة الاسلوب المشار اليها هي في الحقيقة روعة الربط بين العناصر غير المرتبطة في اذهان النساس العادين ، لأن الربط يقتضى الآناة والبصرة النفاذة في اختيار الكلمات والعبارات ، وبالغيال سافذا كانت عناصره متفتة سيحلق المعنى حتى ليجمسل كل والباهيا انسانيا ذا طابع انساني ،

هناك شيء يشبه الشعر في المنى اذا تحدثنا عن روعة الأسلوب 4 وهذا السحر بلازم صفة الرونة التي وقفنا عندها حيث تذوب عنساصر الخيال بعضها في بعض لتكوين مدرك هو مهما يكن أصغر من تصديقات النطق واحكامها •

ويمكن أن نصف هذا الجـــانب بأنه تهويمي دون أن نعطيــه كل ملابسات التهويم التي تجعله حلما أو شيئًا يشبه الحلم • هناك ارادة .واعية في المعنى ، لكنها تختفي وراء الاحساس بحيث تجعله شفافا يقدر على التحليق ، وهذا هو كل شيء .

والأمثلة كثيرة على ذلك أولها ... بعد الشعر والرومانسي منه بصفة خاصة ... الروايات العاطفية ، وهي أكثر من أن تحصى ، وعندنا منه ... مثلا بارزا « آلام فرتر » التي كتبها الشاعر جوته على النحو الذي كتب به لامارتين « روفائيل » • كلتاهما بأسلوب دلالاته مجنحة ، وكلتاهما على الرغم من أن صور التعبير فيهما ليست مجرد ذينة يكشف تحليلها عن ... أفكار تهوم محلقة إلى ما وراء المألوف •

وحتى لا يعترض على ذلك بأن التهويم طابع الأدب الرومانسي وحده، فاننا نسوق من نماذجنا العربية ما يدحض الاعتراض وينفى عن قضيتنا أى شك . عندنا من ادباء القصة طه حسين وتيمور وعبد الحليم عبد الله ومحمود البدوى يكتبون بشاعرية قد يكون مبعثها التأنق اللغوى ، لكننا نحس الى أي حد يؤدى « السحر » الملازم لمرونة المعنى المراد دوره فى توهم حد ما لدلالات العبارة .

واليوم يكتب القصة الشعرية فاروق خورشيد ، ويكتب مسرحية ابوب » بالمانى المجتحة التى يصدق على قوالبها وصف ريتشساردز الها بالإنفعالية ، وكثير من أدباء القصة الجسديدة ساللاقصة سوبعض أعداء المسرح يلجئون الى تلك المانى تحت شعار العبث على الرغم من وجود عنصر عقلانى واضح تماما ومحدد ، بل ربعا وجدنا طوفا من هذه المعانى مما يدخل فى مجال الميتافيزيقا ، علما بأن هذه ظهرت عند من ممهدوا الاتجاهات الجديدة مثل كافكا ، مع ملاحظة ان عطاء الفلسفة عقلى معلى وعطاء الادب وجدانى أو وجدانى عقلى . ومن شأن هده الممانى خالص وعطاء الادب وجدانى أو وجدانى عقلى . ومن شأن هده الممانى الميتافيزيقية الابتقام الدلالة المباشرة الاشياء ، وانعا تقدم دلالة أشبه يدلالة الفيبيات ، وبها تتردد النفس بين آفاق بعضها حلو وجميل نتيجة ما جسم من انفعالات وبعضها غامض ومعتم ولكنه آسر .

لكن يجب أن نعرف أن لتلك الوجوه المختلفة للمعنى الأدبى تداخلات كثيرة ، لعل قدماءنا قصدوا بعلم المعانى الذى نظموه أن يحترز الأديب بقواعده وتقسيماته عن الخطأ الذى ينشأ نتيجة تلك التداخلات في مدية المعنى المراد ، فلا يقع مثلا في المعاظلة ولا يتعرض للتناقض ، الا انسا اليوم والهوى يبعد بنا عن نهم هذا العلم ، نستعين بكل ضروب المعرفة الفنية والاستاطيقية لننتصر على أكثر المتناقضات التي يوجدها التداخل الناجم عن مرونة المانى وشفافيتها وعدم تقيدها بماصدقات الكلام (١) ، وعلى سبيل المثال فان النقد الحديث يستعين بفكرة كوليريدج عن الخيال ويقول عن الأديب أنه يحقق التوازن بين الكيفيات المتناقضة فيه ، لأنه يخلق عالما متناسقا تتآلف فيه الأحاسيس بالحكم المقلى الواعى .

اننا نعلم أن كثيرين جدا قد يعترضون على هذا التحديد ، لكن. الاعتراض لايمنى اهمال غير قليل مما نراه ، فمن قبل رفض رانسوم مفهوم التناسق عند كوليريدج وكذلك عند ريتشاردز بحجة أنه يعتمد على مدى استجابتنا كمتلقين دون أن يفرس له ما يقابله في تراكيب القصيدة اللغوية ومعاليا ، ومع ذلك فلا يزال جسزء كبير مما ذاله كوليريدج وريتشاردز عن لغة الشعر وممائيه محل اهتمام كل المستغلن بالنقد ، ومن خلال ذكراه نحس أنهما قالا على نحو من الانحاء ما نقوله هنا بم أنهما يقفان عند الشعر فقط ، فاذا نحن توسعنا زدنا الأمر وضوحا بقل المن المرن المجتبح ينمو لا على النحو الذي ينمو به المعنى في أي موضوع غير أدبى الى من جزئيات بسيطة تنتابع بمنطقية منظمة لتكرين الكل ولكن على نحو يحتاج الى جهدنا ليتسع ويتضاعف برغم لتكرين الكل ولكن كلي أمن النحو الذي يعدث كثيرا من التقاطعات دون أن يحدث في أنفسنا أي مسار شعه رنا العام ،

وبطبيعة الحال بختلف هذا من جنس أدبى معين الى جنس أدبى آخر ، حتى ليصعب أن تنول بعض الإجناس ــ كالشـــعر ــ الى أفكار واضحة ، وذهب أرشيبلد مكليسن مؤلف د الشـــعر والتجربة ، الى أن القصيدة فى الجملة قد لاتعنى شيئا لأن الشاعر لايفصح فعلا عن شىء ، وفى المقابل تعنى المسرحية أو الرواية أو السيرة شيئا أو اشباء .

ولعل صلاح عبد الصبور كان من أبرز شعرائنا المحدثين الله عرضوا للمعنى الأدبى بالصورة التى أتصلودها ، وبدا عنسده رحلة ميتافيزيقية او شيبًا مثلها في قصيدته « الرحلة » التى قالها عام ١٩٥٢ ومنذ ذلك الحين ومعنى الرحلة بي يقصد رحلة المعنى الى الشاعر وليس العكس بين ينفسه ليخرج اليه بعد ثلاث سنوات في « أغنية ولاء » وقد نزع عن نفسه كل شارات الحياة وتجرد تجرد الحاج الى قلدس. الاقداس (٢) ،

 ⁽١) ما صدق اللفظ عند المناطقة هو كل الأفراد التي يطلق عليها لفظ ما ٬ ويلازمه.
 المفهوم أى الصفة التي من أجلها يطلق اللفظ على مسماه ٠

 ⁽۲) راجع كتابه « حياتن في الشعر » ۱۲ وما بعدها ، ط٠ دار العودة ببيروت.
 سنة ١٩٦٦٠ .

الا أن الشاعر الذى أراد العطاء الثر لم يكن يبغى أن يهوم من أجل لاشيء ، ولكنه كان يسمى سمى الصوفية وراء الحقيقة • فهل يمكن أن تكون هذه الحقيقة The Fact هى الجانب الثالث من جوانب المنى الادي ؟

الاجابة بنعم من غير شك ، وهى ... تعنى الحقيقة ... من أهم الأسس التي يقوم عليها ذلك المعنى ، لا بالفهوم المطلق المجرد وانما بعفهوم الشمول الجماع . فنحن بديا نسلم بوجود علاقة بين الأدب والمعرفة ، وبأن هذا الأدب ... الله ي يوفه كل معانيه نحو استقطاب الحالات التي تشكل تجارب قيمة ، أى ذات قيم قد ترتبط بفكرة الخير وبالتالي قد تثير قضية المعتقد ، وربما تبدو أحيانا مستندة الى نظرية أخلاقية لا تنعام فيها حرية الارادة .

نحن نسلم بديا بكل ذلك ، غير أن المقيقة التى نريدها هى أكثر تميزا أو أكثر فاعلية ، ولما اشترطنا صفة الشمول حرصنا على ألا تتسع الى لا حد ولكن الى الحد الذى يشمل حالات الانسان ومواقفه ، صحيح نحن نواجه دائما فى أى عمل أدبى تجربة فنية ممينة _ أى حالة بعينها _ لكننا نريدها على النحو الذى أذا اهتم بها مليون قارىء تكون أدنى مما أو اهتم بها مليونان ، وثلاثة ملايين أو عشرة أفضل من المليونين وهكذا ، والى جانب ذلك ينبغى أن تحمل هذه الحقيقة مضمونا يجمع وهكذا ، والى مجردا ولا مطلقا ،

ولنضرب لذلك مثلا بكتابين أحدهما فى التاريخ والآخر فى السيرة الادبية . • فى الكتاب الأول نرى عرضا لمجموعة من الحقائق الموضوعية ، ثمة أسرة تقفز بها الأحداث الى دست الحكم فى أمة ما ، يستبدل أبناؤها أو يستبد منها من حمل فى يده الصوبان ، عندما ينتهى أمره _ وهو لابد ينتهى – يكون قرن أو قرنان – أو خمسة قرون قد انتهت • أما الكتاب الثانى فهو قضية معاناة ، علم فعل وأراد أن يفعل ، حكم وتسلط على الناس ، وساقه جبروته الى تحديات كانت أكبر منه ، تصور أنه أكبر من رعيته فقهرته الرعية ، وهوى فى النهاية الى التراب !

كتابان فى التاريخ ... وقد يكون بطلهما شخص بعينه ... ولكن الفارق بينهما هاتل · كلاهما يجمع من الافكار والمانى ما يجملهما يلتقيان على الصعيد الانساني ، أخلاقا ومثلا مادية وروحية على حد سواء ، وبعض هذه الأخلاق والمثل مرتبطة بفلسفة معينة أو وجهة نظر خاصة ، وعلى طول الصفحات هنا وهناك للمح صراعات ومؤامرات لاتنتهى ، الا أنسا مع ذلك نحس أنهما يختلفان في أغلب الأشسياء ، مع ذلك نحس أنهما يختلفان في كل شيء أو يختلفان في أغلب الأشسياء ، بفض النظر عن اختلاف المؤلفين ، فريما كان المؤلف واحدا لكنه يصطنع في الكتاب الأول أسلوبا في الكتابة والعرض يختلف الى حسد كبير عن أسلوبه في الكتاب الشاني .

الكتاب الأول يقف عند جرئية من كل لايمكن أن يشمسمل تاريخ الانسانية كلها حتى وان ساق ملايين ملايين التفصيلات ، والكتاب الثاني اقتطع عالما وأودعه شمولا بمكن _ بمنطق الفن _ أن يصور الانسسان فى كل مكان وزمان فى الوقت الذى يصور فيه كينونة بعينها .

ان الحقيقة باختصار هى المنصر الذى يحمل للتجربة الفنية مضمونا يصلح لكل عصر فى أية بيئة ، وبمقدار ما يوفق الأديب فى ان يجعلنا نحس هاده الحقيقة وهى تشد اكبر عدد ممكن من الناس يسجل له امتياز، عن ليتناسب تناسبا طرديا كل من امتياز الأديب والتجاوب مع الحقيقة .

ولا ينبغى هنا أن يغيب عنا ما قلناه من قبل عن العاطفة الفنية و انها عامة ، تبدو كما لو كانت عاطفة كل الناس وتفيض على الجميع بالمطاء الذي يجمسع لها كل قلب ينبض وكل نفس تحسى ، وتضع من القاييس ما ينطبق على كل مقيس حتى لكانها وحده وهي لغيره اليوم وغدا وبعد مد ، هده العاطفة الفنية هي التي تخلق الحقيقة ذات المضمون الإنساني، أو ظنقل ان كلا منهما تعتمد الأخرى وتزداد ثراء بها ، وفي ظلالهما جعسالنده همهم بيان أصالة المعاني وكشف العلاقات يينها .

لكن المشكلة هي كيف ينبغي أن تكون هذه الحقيقة الجامعة ؟ الا idealism يوحي وضعها على النحو الذي نقترحه بأنها ضرب من المثالية missim يندرج تحت أي تعييم معقوت ؟ اننا ننحي فكرة الجمال المطلق ، وترفض الصدق المجرد ، ونستبعد الخير الكلي ، وننكر الللة التي لابعكن تحليلها أو ردها الى عناصر أخرى ، ومع ذلك ننادي بعنصر يستقطب ما تتميز به تجربة الأديب من سعة وانفساح بالفين أقصى الفاية .

فهل ترى ثمة تعارض ؟ لا نظن بل نؤمن أنه ليس ثمة تعارض على الاطلاق ، لأن من حيث انه نتاج عصره وبيئته يفكر في حدود كل معطيات المصر والبيئة ، ويتصرف في اطار تلاحم أصيل بين اللذات والموضوع في تلقائية تسلم بوجود مبدأ الوحدة بين الملدة والصورة ، او القالب والموضوع ، وهذا هو الكمال الطبيعي اللي يرى الحقيقة الكاملة ويعطيها

أقصى الفاية من السعة والانفساح . ولعلنا فيها ذهبنا اليه ونحن نتحدث عن الخيال بشعونا أن الأديب يقصد دائما الى قوى طبيعية ، ويستبصر الواقع والا فلنمد الى الأعمال التي صدر عنها « أبو العلاء » أو « شيلى » أو « ابراهيم ناجى » أو « اليوت » أو « توفيق الحكيم » فلا نراها أكثر من ارادة لكل الأشياء التي يتعامل معها وبها الأديب ، اللغة ، المانى ، الافكار ، الصور ، المضامين ، اعتبارات الحضارة والجنس والزمان والبيئة وغيرها . . كل أولئك بلا استثناء يستشف من الواقع أبعاده وكيانه ، ومن ثم لابد أن يكون « الحقيقى » بلا جدال ،

وعلى ذلك ، فليس يهم هنا أن تناقش الواقعية realism وعلى ذلك ، فليس يهم هنا الأنهام والمثال ألا نغامر والمثالية ، لأنهما غير مطروحين أساسا ، ولكن يهم بقدر الامكان ألا نغامر كنقاد في استغلال أى مبدأ يفرض على الأديب ما لم يقله وما لا يمكن أن نقسول .

٤ ـ العبـــادة

لنسمها صراحة اللغة ، فليس يضير ذلك ، بل هو ضرورى حتى وان احتاج الأمر الى ملازمة المجم ونحن نقرأ أى نص أدبى لننقده والواقع أنه قد مضى الوقت اللى كان فيه النقاد يخشون التعامل سع « الكلمات » حتى لايتردون في حماة البلاغة . لكن عبد القاهر الجرجانى بعد أن وضع نظريته في نظم الكلمات وهو يبحث عن معنى العبارة الادبية على ما يمكن أن نسميه « جماليات اللغة » ، وكانت هذه جانبا لم يفطن اليه النحاة واللفرون ، فاتهموا بانهم ليسوا بأصحاب بصر بالشميم وبأنهم لم يفهموا « طبيعة » التراكيب اللغوية التى تحتمل من المعنى درجة عن المعنى درجة عن الفيد ألفية للنية - لا يحتملها التعبير العسادى ، ولم يظهر بعسم عبد القاهر عندنا ناقد مثله يفلسف العبارة الادبية ويقومها ، فظلنا ننتظر عبى المناهرة بيظريته المعروفة التى قسم اللغب بدين يكون المعول على « قيمة التجربة ، والأمر مهما يكن يتضمن دورة الى عادة النظر في الانفاظ ، وفي وحداتها وتنظيماتها المختلفة .

بل ان اليوت نفسه دعا الى « تمحيص لهجة القبيلة » ليصــور ان قاموس التراث الشعرى هو أغلى ما يجب لأن يحافظ عليه الشــاعر من الماضى، ثم يحاول أن ينميه بابتداعه أسلوبه الخاص «فيكون سيد ما أبدعه وخادمه في وقت واحد » . وقد عبر عن الشيء نفسه تقريبا هارت كرين، وذلك عندما طلب من الأديب أن يغرق نفســـــه في الألفاظ حتى يتشكل المناسب منها في الوقت المناسب (١) .

ولعل هذا هو ما دفع ريتشارد بلاكمور الى أن يهتم باللفةويحول قسطا كبيرا من نقده الى بعوث لفظية ، ولم يتورع عن أن يعلن في صدد قراءته لشعر كامينجز Commings إن هدفه هو دراسة لفته فقط . ومن ثم يعد في المصر الحديث صاحب شعار « المعجم صرح الكنسوف الوابة » لا من حيث أنه يحفظ أسرار اللغة ولا من حيث أنه يحدد أداة فيتخذ منها هاديا يهديه الى «نوع المني» الذى يقصده هؤلاء الشعراء فيتخذ منها هاديا يهديه الى «نوع المني» الذى يقصده هؤلاء الشعراء اللك تتحدد طبيعة أعمالهم ، فعلى سبيل المثال هدته نظريته هسده الى أن الشاعرة لورا رايدينج Lora Riding هى « ربة النفي التي تضع في قبضتها اللا والليس واللم واللن » وكان قد رصد لها عشرات من الألفاظ السلبية منها على سبيل المثال « لا حياة » و « غير محب » « « لسبي ناعما » (۲) .

ونحن اذا ذهبنا الى ابعد من ذلك ــ فى حدود الشـــعر لأنه اكثر اجناس الأدب دلالة على الظاهرة الغنوية ــ فاننا نتبين بسهولة أن شاعرا ناقدا مثل كوليريدج عندما يعرف القصيدة بأنها « أجود الألفاظ فى أجود سياق » فانه يريد أن ينبهنا الى أن التعبير الأدبى فى أبسط صوره صنعة لغوية يختلف فيها الأدباء اختلافا بينا • فقد يكون بعضهم هقتصدا كأحمد حسن الزبات أو مسر فا كله حسين ، أو قد يكون بعضهم هادئا كابراهيم أناجي أو صاخبا مثل محمود حسن اسماعيل او مكتفا مقددا كالرافعي أم مسهلا رشيقا كنزار قباني • وليس ذلك لأنه راجع الى طبيعة الأديب، بل خابه من المعالمة بني احساسه بها وفي استعماله كل حيلها من البساطة الكاملة الى الماظلة المقدة •

ان ييتس شاعر الاساطير الكثف يقـــول ان الأدب الرفيع هو ما سيقت عبارته لتصل الى نقطة من الصناعة الحاذقة تجد عندها النفس لسانها المعبر عنها ، ووافقه اليسوت دون نظر الى مقررات البلاغيين في

 ⁽١) اليزابيث درو : الشمر ، كيف نفهمه وتعلوقه ٢٤ ط. بهروت سنة ١٩٦١ .
 (٢) ستانلي هايين : النقد الادبي ومدارسه الحديثه ٢ : ١٠ ، ٢١ ط. دار الثقافة عندة ١٩٦٠ .

معرض حديثهم عن الفصاحة ـ من جزالة أو رونق أو سهولة _ فهـنـه ليست فيصلا في الحكم للأديب أو عليه • دليل ذلك أن شكسبير برغم عنايته بجزالة ألفاظه فانه يجرى وراء الدارج ولا يتحرج من استعماله ، ومثاله عندنا _ من بعض الوجوه ـ صلاح عبد الصبور › في حين يهتم سعيد عقل بالتركيز على الملاقة بين الألفاظ ونعوتها ونسقها مدلا على أن المسائدة المتيادة بين الكلمات هي سر تفوقه البارع .

ان هذا الشاعر اللبناني يعتبر تموذجا رائعا للتمرس الشعرى من خلال اللغة . . عاطفته وخياله والحقيقة عنده ، كلها تقدم صورا فنية متعددة قد التأمت جميعا في نغمات لفوية ثرية ، وهو قد يعمد الى حيل بلاغية قديمة - مطنبا او موجزا او مزاوجا - لكنه يحرص على ان يوفر التكامل المنشود ، ولقد يؤثر الإغراب ، وقد يضمن عباراته اقتباسات قديمة ، وقد يقحم عليها اشتقاقات يخترعها ، لكنه في نهاية الأمر ينجح قديمة ، وقد يقره صورا تعيد الينا كلماتها ذكريات رومانسسية متعددة ، قان يودع أطره صورا تعيد الينا كلماتها ذكريات رومانسسية متعددة ، قدرا .

مركيان مركيان العمر ۱۰۰۰ كرات الكنسسارى اخلت تساقط الشهب علينا والدرارى سساعة وانفلتت .. ما نجـد ماشم العسرار ؟

وهو فيما يبدو أكثر شعرائنا تهذيبا لأبياته ــ فهو من عبيد الشعر... ويهدف بتنقيحه عباراته الى جعل لفته أشــــد تركيزا وأكثر دقة وأسرع وصولا الى المتلقى حتى وان استمان بالفاظ الحضارة ، يقول :

فسستانك الليلكى عيد اذا خطسسو تسسال عن حلمها الورود متى انتثر

لكن لابد أن نذكر هذا أن العبارات أو أن الكلمات لابد أن تخضيح لنوع العاطفة التى شكلها الخيال ، بل أن هذا الخيال – مهما تكن درجته الغنية ساميا أو مبتدلا – لا يتجسد الا باللفة في مستوى معين من الاداء يختلف بالضرورة عن الاداء في الجغرافيا مشسلا أو الطبيعة أو الفلك أو

﴿الفاسفة ، ولعل هذا يفضى الى نتيجين : الأولى أن لفة الادب هى فى جوهرها لفة تجسم الخيال وتبرر العاطفة ومن ثم تختلف عن لفة العلم ، والثانية انهيا محك فى اثارة الحس الجمالي ولهذا فهى _ كما يقسول ريتشاردز _ انفعالية وإن تكن تسمح لتقبل الاشارة .

واللغة بعد أو قبل هي مادة الموضيوع الأدبى ، وهي التي تعطيه شكله ، وتفتح الطريق أمام اللموق لاستيعاب حقيقة التعبير الفنى ، وتفهم الإيحاءات التي لها القدرة على معانقة الإنسانية ، ولعل قدماءنا لحظوا ذلك فجعلوها كل شيء في الخلق الأدبى باعتبار أن ، « المساني مطروحة في الطريق يعرفها المعجمي والعربي والقروى والبدوى » ، ولقد كان ابن قتيبة أول النقاد العرب اللدين عنوا بتوثيق العلاقة بين الالفاظ والمعاني وان يكن اللفظ عنده في خدمة المعني ب فتر إن الشعر على أربعة أصرب : لم بحد هناك فائلة وجاد معناه ، وضرب حسن لفظه وحلا فاذا أنت فتشته لم تجد هناك فائلة في المعنى ، وضرب جاد معناه وقصرت الفاظه عند، وضرب تأخر معناه وتأخر لفظه (١) ، وبرغم وجامة تلك القسمة وضاعة أبيانها فانها تطل قاصرة ، » لأنه يعلقها بما يوحى بأنه لايريد من اللفظ الا المارة عن المهنى ، مع أن اللفظ في الواقع يقصد لذاته على أساس أنه في المنس خلق فني ،

ليس هذا هدفنا على أى حال فان ما وضع من نظريات عربية تناقش مسكلة النظم ــ ونظم القرآن بصفة خاصة ــ يبين أن نقادنا الاقدمين ولا سيما عبد القاهر الجرجانى بلغوا درجة لاباس بها فى بيان قيمة اللمة الادبية . . ومن خلال جولاتهم المتشعبة والمتسمايكة يمكن أن نكتشف نظرات تقريرية نظامية statics فى تفسير التأليف الادبى وفي تنسيق الكلمات على النحو التالى :

- الحين تكون الكلمة فصيحة أى خالصة من تنافر الحروف والفرابة وخاضعة للقياس اللفوى .
- حين تكون الكلمة أو الكلمات مؤثرة من عدة أوجه دفعة واحدة مع انها لا تعطى الا حقيقة واحدة .
- ٣ ــ حين يســـتطاع تقديم الكلام بحسب مقتضى الحال من حاحة الى القوة الى حاحة الى الرقة ونحو ذلك .

 ⁽۱) القزويني في الايضاح ۸ ط٠ صبيح سنة ١٩٦٦ والشعر والشـــعراء ٩ وما بعدما ٠

- ﴾ _ حين يكون التركيب معقدا ، أى لا يكون الكلام ظاهر الديالة على المراد به .
- م حين بربط بدقة ومهارة بين اجزاء العبارة وبين العبارة وما يجاورها من عبارات بروابط الشرط والمسلة وحروف العطف فقد قبل ان البلاغة هي معرفة الفصل بين الحمل من الوصل .
- ٦ خين يكون التصــوير سبيل نقل المـانى ، لأن سبيل.
 المنى الذي يعبر عنــه هو ســبيل الشيء الذي يقم التصوير فيه .

٧ ـ حين يعرف وجوه تحسين الكلمات بعد نظمها !

ونحن في واقع الامر مدينون لهؤلاء الاقلمين في هذه الاستايتكية بالكثير ، على الأقل من حيث أنهم نبهونا الى أن غاية الاديب هى نقل ما في النفسه الى المتلقين ، ومن ثم لابد من الاحتيال ما استطعنا اليه سبيلا ، وباسم هذا الاحتيال ـ الذى هو تأنق وتحذلق ـ تشحد العبارات ويختار لها من الكلمات أكثرها صفاء واخصبها دلالة واقدرها على التعبير ، وقد تعليا منهم ان على الأديب استخلال أداته اللغوية ليسلم فكره واحساسه بقوة ودقة .

ولا نحب ان ننجادل في جدوى ما تدل عليسه كل من « القسوة » و « الدقة » فانهما من غير شك لا تخرجان على قاعدة « مقتضى الحال » الجامعة المانعة ، ولعل تحليل قصيدة امرىء القيس

> قفا نبك من ذكرى حبيب ومنزل بسقط اللوى بين الدخول فحومل

وقد وفق فيه أبو بكر الباقلاني على ما نرى في كتابه « اعجساز القرآن » هو اكثر شيء القا في اظهار قيمة اللغة ، ولكن ربما كان أقيم ما فيه سفى النهابة ستعليق ينبيء عن طبيعة العمل الادبي وذلك في قوله « ان هذه القصيدة ونظائرها تتفاوت في أبياتها تفاوتا بينا في الجسودة والرداءة ، والسلاسة والانقاد ، والسسلامة والانحلال ، والتمكن والتسميل ، والاسترسال والتوحش والاستكراه » (١) ، ويمكن ان الحظ

 ⁽١) اعجاز القرآن ٢ : ٤٦ هامش الاتفان في علوم القرآن السيوطي ط٠ الحلبي.
 منة ١٩٥١ ٠

سبهولة اتكاء كاملا على الكلمات ، وعلى غاية لا تكاد تنتهى للمشستملات . والإمكانات اللغوية ،

الا أن هذا عن الشعر ، فماذا عن النثر ؟

لا تغير فى الجوهر على الاطلاق ، انما ليس لدينا مجال لاقتباسات نثرية تبين دور العبارة فى القصة او الرواية او السيرة بنوعيها ــ الذاتية والميرية فى ان لم تكن على المستوى نفسه من الاهميسة فانها تظل متميزة عن النثر العسلمي بعيزات تجعلها اكثر شسفافية واكثر تصويرا للحقيقة الفنية و ولربها أعوزتها العاطفة نوعا أو قل حظها من الحيال ، لكنها تتضمن برحابة كلا العاملين الفنى والنفسى ، ويمكن أن نضيف لكنها تغيرولوجية ــ كمامل ثالث ــ عندما نشــهد أن عبارة القصة أو الخطبة فى تثير من الاحيان تصيينا برعدة ، وقد يتوقف نبضنا لحظة أو لحظتين ، وربعا تجمعت الدموع فى الهينين .

ظهر ذلك بوضوح فى أولى الروايات التى كتبها عبد المليم عبد الله بعذوان « لقيطة » ، انها قبل كل شيء تركيب لفظى قد يبلفنا خلاصة تجاوب المؤلف مع المياة ، ولكنه يمتعنا بنسيج لغوى وزخارف جرسية تشبه زخارف الشعر ، وكان كثير من كتاب القصة عندنا ينحون هذا النحو حتى ظهرت موجة « الواقعية الجديديدة » في اطار الماركسيية فمسخت اللفة وشوهتها ، حتى لقد تبجح صغار القصاصين في وجه النقاد اللين نبهوهم الى ضرورة استكمال ادواتهم اللغوية .

والعجيب ان هذا المسخ كان يقابله دائما حفاظ على الوروث من قيم الغن الكلاسيكي ، وبدت الماركسية التي تشجب الاتجاهات الحديثة في النسكل وتتهاون في اللغة التي عي أحد مظاهر المادة حريصة على أن يكون الابداع في حدود التقليد ، أنها تريد معالجة الادب عن طريق المفاهيم السياسية والاقتصادية ، ولهذا يحسن أن يظل اطاره كما هـ و ، لان السياسية والاقتصادية ، ولهذا يحسن أن يظل اطاره كما هـ و ، لان الخروج به الى « شكليات » اصحاب اللارواية واعداء المسرى يبدد نشاط النقد فيما يشفل به انفسهم الوجوديون ومن يقفو عليهم ، واما اللفة فضعبها أن تكون وسيلة ، أية وسيلة ، ولو أمكن الاستغناء عن اشاراتها والهاماتها لكان أفضل ، وهكذا يتقبل أصحاب الوقعية الجديدة جميع التهم التي يمكن أن تعيب أي عمل أدبي ، ويصرحون في كل الاحيان بأن

ومهما تكن نظرة هؤلاء الى اللغة ومهما تكن نظرة من هم اقل منهم تطرفا ، فان الاديب منذ الزمان الغابر يولى اللغة الادبية عناية خاصة . وكان النقاد دائما يقدرون فيه هذه الخاصة ، ويحاسبونه عليها اذا تهاون فيها ، وربعا غالى بعضهم في ذلك وربعا اعتدل آخرون ، الا أن الشيء المحقق هو أن احدا لا يريد من الاديب أن يقع فريسة أى خداع لفوى ، ولا أن يصبح عبدا للكلمات ، ولا أن يتردى في هاوية الشسائع بدعوى السهولة أو التسهيل ، ومع ذلك فالواجب عليه من ناحية اخرى أن يظل حريصا على أن يكون لكل عبل أدبي بلاغته ، وهذه البلاغة قد تترخص في الجليل الشريف وفي الكامل النادر لصالح التمبير ، لكن هذا السرخص ! أذا قبل فليس في كل الإحوال ولا في كل القامات ، فأنه أذا استساغه ناقد أو نقاد بحجة لزومه لتحقيق شاعرية « الحالة » فلن السيسيغه أحد بدعوى أي شيء آخر ، لان المفروض في الادب أن يحرص الاديب على « فنية » اللادة قبل كل شيء (١) .

ان الادب الناجع هو الذي يساعده قاموسسه اللفوي على دقة المنطق ، والدلالة المسددة ، والتوصيل الإيجابي . وإذا حدث أن افتقد هذا القاموس أو عجزت عباراته عن التشكيل المؤثر أو قدم الفكرة على نسيجها فإن أقل ما يطلب منه أن يعود ادراجه فيبدأ من جديد بحفظ ما حفظه من قبل . وليس هذا بكتير ، فقد بلغ من اهمية اللفة الادبيسة أن قبل في تعريف الشعر – وهو أرفع اجناس الادب – أنه ضرب من التعبر يعتمد على تركيز اسساليب لغوية يشسترط أن تكون نادرة أولا ومنعبر قعد ذلك ، ويشبه هذا التعريف تعريف بعض الواقعيين بأنه هستاء مادتها الإلفاظ » .

ونرجو الا يسأل أحد ما شروط العبارة البليغة والكلمات الفنية ، فقد عرضنا لذلك في أكثر من موضع ، لكن ربما نظرة خاطفة الى صنيع المتقدمين في مجالات البلاغة تكفى لأن تقدم للشادين الكثير ، حتى في التقديم والتأخير والحذف والفصل ، وفي المترادفات والتقاسميم الظاهرية ، وعلى الرغم من أن البلغاء النحاة وافقوا على أن نظام المبارة في الشعر هو نظامها في النشو .

 الا أن تكون للوزن ضرورات _ فانهم علقوا موافقتهم بأمور كثيرة منها ملاحظة الفوارق بين الأدوات ووضع الألفاظ في مواضعها وتجييد الزخرفة اذا كانت هناك حاجة الى تراكيب لفوية لها شكل متميز .

وبعد ، فكثير هؤلاء الذين عرضوا لهذا الموضوع منهم _ عدا من

⁽١) سنناقش هذه القضية بالتفصيل في أحد قصول الباب الثاني من هذا الكتاب ٠

ذكرنا _ واحد نختم به كنموذج يجمع كل ما نريد . هـ فا النموذج هـ شوبنهاور الفيلسوف الأديب الذي استلهم أعمال أفلاطون ، لقـ ترجم الى الإنجليزية كتاب يجمع سـلسلة من مقالاته التى هزت فكر القرن التاسع عشر ، وهو بعنوان « فن الادب » ، وقيمة هذا الكتاب لا ترجع الى ما تضمنه من أفكار يمكن الاستمانة بها اليوم ، وانما ترجع الى انه تنظير لكتاباته الأخرى ، فانه لم يؤثر عن فيلسوف قط جمال أسلوب وروعة اداء مثل ما اثر عنه ، حتى ان طريقة تعبيره وعنايته باختياد الفلطه وتفننه في تنويم جمله لا تزال الى اليوم موضع أعجاب النقاد .

لقد كان عبدا من عبيد العبارة ، فلم يخشى البادئون عندنا أن يقال عنهم انهم يعملون ليكونو سدنة للكلمات ؟

اباباثان اتجاهات النقد

الفصلالأول

الاتجاءا لتكاملى

-1-

لعل هذا المصطلح لا بخضع لاى تعريف فنى واضح المالم ، فهو ليس نقدا تاريخيا خالصا ولا نقدا بلاغيا ضيقا ، ولا نقدا نفسيا محدودا بما يدلى به أقطاب السيكولوجية من تفسيرات وترجيحات متعددة وقد تكون متناقضة ، كما أنه لا يقف عند حدود معينة بقدر ما يقف عند الشكل التعبيرى ودلالاته ، وقد يطيل الوقوف عند النسيج باعتباره قالبا لمان تنقل ويمكن أن تحلل ، شأنها في ذلك شأن أية تجربة أنسانية ، وفي الوقت نفسه يواجه بصراحة الامكانات اللغوية التي تفتق عن مثلها ذهن عبد القاهر الجرجاني في كتسابه « أمرا السلاغة » ، ولامكانات التي بهيئها « نوع » العمل الادبي بحسب أسستعداد الادب، وثقافته به يؤالد والحيتة .

وعلى الرغم من أن رواد هذا الاتجاه عندنا لم يتعرضوا لاضطهاد ما ـ بل ربما ظفروا بما لم يظفر به سواهم من مجـــد أدبى ـــ فقد تشـــكك كثيرون فى دعواهم انهم أمناء على الادب ولا يستطيع سواهم أن ينميــــه ويسدد خطى رجاله ، والحق أنه إذا كانت لديهم خاصة مميزة يمكن ذكرها لتدل عليهم وليس على غيرهم فتلك سعة معارفهم التاريخية وقدرتهم على مزجها بشتى الاعتبارات الفكرية والاجتماعية والجمالية ، وهذه الحقيقة بدون شك تسيطر على من احتمل أن يكون سار في طريقهم لا يحيد عنه الا يقدر ما يأخذه من المفاهيم الجديدة للفن والعلم .

والامر مهما يكن فاننا يجب أن نسجل أن صفحات بارعة فى تاريخ النعد الموبى المعاصر كتبت بأيدى هؤلاء التكامليين ، ولم يتنكر أى منهم المنسغته اللغوية والجمالية حتى اننا لنخطىء ! أذا زعمنا أن أغلبهم ليسوا أبناء البلاغيين القلماء ابتداء من المسكرى حسحتى وأن لم يعترفوا يذلك حولى منسدور الذى قرر فى بداية حيساته النصدية بن النقد فى أدق معانيه هو « فن دراسسة النصوص والتمييز بين الاسباليب المختلفة ، وأن علوم اللغة من نحو وبلاغة وعروض أسساس فى فهسم التصوص وتعليل الاحكام فيها (١) لكن لابد من الانفتاح على معطيسات المعلل الادبى التي تقبل التحليل .

ولقد صدروا عن محاولات _ مهما تكن قيمتها _ استطاعت أن تشرى نقودنا باراء مسددة حول مساهج البحث في تاريخ الآداب ، على أساس أن النقد من خلال اللغة يكشف للمتلقين بفضل خصائص صياغتها عن جميع الصور الخيالية أو الاحساسات الفنية المختلفة ، وكان الشيخ حسين الرصفي الذي أتقن الفرنسسية قد أسس معسالم هذا النقد ، فأصدر في جزءين كتابه « الرسيلة الأدبية (٢) ، ليكون محصلة ذكية للكلاسيكيين المستنيرين وبدرس البارودي دراسة موفقة ويحسكم على الشعر حكما تأثريا قائما على تخير اللفظ وصحة المعاني .

لكنه كان لطه حسين - وشاركته طائفة مثقفة منها شكرى والمقاد والمازنى وهيكل وسلامة موسى - الفضل الاول في تقديم «نظرية الادب» التى تلائمنا وتشجب فهم الكلاسيكيين وذوقهم ، برز هذا الناقد قبل أن يترجم بعض التراجيديا الاغريقية بكتابه « الشعر الجاهلى » يقترح أمورا ويخطط المنهج وبدعو الى تحليل النصوص وفهمها بنظرات فرنسية تضخمت فيما بعد عند محمد مندور .

⁽١) النقد المنهجي عند العرب ٢ ، ٤ ٠

 ⁽۲) الجزء الاول من الوسيلة صدر سنة ۱۸۷۲/۱۲۸۹ والثاني سنة ۱۲۹۲/۱۲۹۲ ٤
 وكلاهما مجموع دروسه ومحاضراته في «دار العلوم» .

وقد أحدث هذا الكتاب ضجة حجب على أثرها مدة ، ثم صدر ثانية بعنوان « في الأدب الحاملي » يحمل عدة تراجعات لم تفقده اسماسيات القضية التي طرحها ولا تزال تحتاج الى المعياد العلمي للتقويم ، وتمكن بلغته التي تغنى وتغير أن يكشف عن شخصية تتمهق فلا تغيب عنها وقائع الامور ، وبتحليلاته التي ترقص في ايقاعات الجرس الجميل وتتيه متاثرة بالعرض الشائق .

كان هذا الكتاب بشارة بمولد الناقد الذي يعتمد المنهج الدوقي التاثري بعد أن ينخل مادته ويتحقق منها ، وقد صدقت البنسارة . . باوسع مدى ـ عندما أخلت دراساته الادبية والتاريخية والتربوية وترجماته وتعليقاته تتوالى لتعلن ان طه حسين عالم يحب الأدب وقد يصنعه من أجل أن يقدم تطبيقاته لموقفه الفكرى ،

أما قوام هذا الفكر فهو العقل عندما يصبح عملا ، دون أن يتحلن من قوى التاريخ ، ودون أن يجاوز توجيه نشاطة حدود الجياة الاجتماعية التى تأخذ أشكالها المختلفة بتأثير العلل والاسباب حتى « لا تستعليم لها دفعا ولا اكتسابا » . وهو قد يشك ، كتنه الشك الديكارتي ، وفي النقد يمكن لناقد الادب أن يلائم بين هذا الشك وما يذهب اليه كل من سائت بيف وهبوليت تين ، أو يقدم الشك بين يدى تفسير الاعمال الابية والجنس والزمن والمبقرية أو المومبة ، ولعلنا من عنا نفهم لماذا كثر في نقوده عبارات الترجيح والاحتمال والظن و « اكبر الخل » .

وفى الوقت نفسسه بدا أنه يؤمن بحرية الفنسان ، بل كانت كل تخطيطاته لاشكاله الادبية س من قصة ورواية ولا أقول قصيدة لانه شاعر خامل س تدل على الرغبة فى تحقيق حرية حقيقية على أسساس أن الفن « أثر من آثار الاحوار لا من آثار العبيد » ويمكن فى هذه الحال أن نهجر القديم ما كان منه بلا جدوى ونتعامل مع الواقع متخذين طريقا وسطا بين العلم والفن ، وهو الطريق الذى يتشابك فيه الذوق والتاريخ وأسسباب المرفة وعلوم اللغة ،

لكننا أذا قرآنا مقدمة « تجديد ذكرى أبي العلاء » نرى أنه اختار لنفسه أن يبدأ من حيث انتهى أستاذه سيد على المرصفى ـ ولا يعت للنفسه أن يبدأ من حيث انتهى أستاذه سيد على المرصفى الاول بصلة سوى صلة الادب غالبا وقد توفى سنة ١٩٣١ ـ لانه كما يقول « أصح من عرفت بمصر فقها في اللغة واسلمهم ذوقا في النقد وأصدقهم رأيا في الادب » فسار على الره معجبا على الرغم من أن

وبعود طه حسين فيسبجل هذه العقيقة مرة أخرى في كتابه « في الادب الجاهلي » لكن بصورة أخرى ترسم الشيخ المرصفي ممثلا لتياد في الدراسة الادبية المحافظة يقابل الدراسة الجديدة التي لا تتجه في النقد التعليلي اتجاه اللغويين والنقاد من قدماء المسلمين في البصرة والكومة وبغداد ، مع ميل شديد الى الغريب والنحو والصرف والبلاغة .

لقد أمسك بطرف الخيط ، فهو أزهرى مرصفى الى الحد الذى يسمخ بتقبل آراء « جويدى » و « نلينو » و « ماسينيون » و « ب • كازانو فا» في الادب العربي ، لكنه يضيف الى ذلك ما قرأه عند «لانسون» و « ديهاميل » و « بيف » و « « تين » وغيرهم ، وإذا طريقته هى الطريقة الفياولوجية والتاريخية الاوربية •

أما المقالات التى كان ينشرها فى صحيفة « السياسسة » تباعا كل يوم أربعاء وجمعت فيما بعد بعنوان « حديث الاربعاء » فهو تطبيق لهذا المنزع الفيلولوجى – لـكن فى حدود القديم على حيز جزءين – وكانت مقالاته الاخرى التى قدمها بعنوان « من حديث الشمو والنثر » وجمعت فى كتاب سنة ١٩٣٦ تكملة لهذا التطبيق ، وبعسد ذلك اتجه فى الجزء الفائت الى الماصرين من أمثال هيكل والمقاد وسلمة موسى فى تحليل مسسط ينم على تجربة نقدية مرهقة وعلى ذوق تمرس بالرحلة بين روائع الادب العالمي – لا سيما اليونائية والفرنسية – وعن صفاء ذهن ونزعة بلاغية لم يستطع اخفاءها قعل .

لقد وقف هذا الناقد المثقف عند الصور البلاغية وما في العبارات من مجاز برغم ميله الى تحليل «الشخصيات» ورهن العوامل الاجتماعية المؤثرة فيها على ضوء ما اقترحه بيف ونين • وكان وهو يقدم المواد الفرية التي استمان بها في نقده ويطبقها للاول مرة على الادبالعربي فينجع ، يقسسو على الأدباء ، فيأخذ على المنفلوطي جملة من الاخطاء اللغوية ويعيب عليه دوران عدة من الفاظه دورانا تمجه الاسسماع ، واستخدام عدد من الاستمارات تجعل أسلوبه ساقطا مبتذلا ، وتعرض اليا أبو ماضي للشيء نفسه ، ولم يسلم منه كل من ابراهيم ناجي وعلى محمود طه ، وفي الوقت نفسه يعود الى ابي العلام وهو كثير التردد على آثاره مد فيقول « يسلك في اللزوميات وغير اللزوميات طرقا لم يسلكها أحد قبله فيتجافي بالقافية على المالوف ويتجافي بالقافية

خاصة عن المألوف ، فيكلف نفسه وبكلف الناس من أمره شططا، ويخضع المعاني للقواني ، ويجعل نفسه وخواطره وعواطفه عبيدا لهذه القواقي » .

هذا التخطيط السريع لاتجاه طه حسين النقدى لا يقدم عن طه حسين الناقد كل شيء وان دوره الحقيقي يظهر لا فيما سجله في كتيب الكثيرة وانما في تلاميذه اللين درسوا على يديه ومنهم أنور المسداوى وسهير القلماوى وعبد القادر القط وبطريق غير مباشر محمد مندور ولويس عوض بل يظهر صدا الدور عند آكثر الذين خاصموه فنيا غاعر فوا بغضله كما اعترف مرات محمود أمين العالم .

وينتمى الى مدرسته من الخارج رئيف خورى فى كتابه « الدراسة الادبية » ونسيب عازار فى « نقل الشمر » ، فلدى الاثنين اتجاه فيلولوجى بولى أكبر الأهمية للمفردات كأدوات بناء ، وللمفردات كأصوات ، وللمفردات بوصفها ترسم العصر والمنابع النفسية والطبيعية للعمل الادبى وبرغم شغف نسيب عازار بصفة خاصة بينظرية «الابن نقد للحياة » التى بسطها ماثيو ارنولد وتلقفها منميا اياها محمد منهدور خانه يجنح بكل ما ساقه البلاغيون عن الألفاظ والمعانى لايجاد « الاتساقية » بين العاطفة واللهن .

- 4 -

في الوقت الذي كانت فيه الجهود كلها متكاتفة لصياغة نظرية الادب الملائمة على ضحوه التصور التاريخي لفنوننا الأدبية ، وفق التحليليون الاكاديميون أو بعضهم الى ما اعتدوه الطريقة المثلي لمالجة اللغة الادبية وبرز محمد خلف الله آحمد يشحيد بالعبارات التأثرية التي تحفز الي الإنجليزية أن يعمق دراسته البلاغية وأن يراجع طه حصين أو يقوم الإنجليزية أن يعمق دراسته البلاغية وأن يراجع طه حصين أو يقوم الطبعة الفنية ومحصلاته للدراسات النفسية التي في رأيه « لا ترال تعبر في بطء واستحياء ، والمتخصصون فيها من ذرى المؤملات العلمية لا يزيدون على أصابع البدين عدا » . وتمكن أخيرا من أن يخلص لنقله في نسى سحسنشير له فيها بعسد ، وترك الميسكولوجيا !

وكان أنشط هؤلاء أمين الخولي الذي روج للبلاغة في اطار جمديد

يتخلى عن اشياء لا تغنى فى النقد ويتحلى بأشياء ضرورية فى الاحسساس والتأثر . وإذا كان من الصعب أو من المحال رصد المحاولات التى بذلها مع غيره لحلق الناقد المتنوق والناقد الذى لا تتارجح به الاحسواء وهو يقد طبيعة العمل الأدبى المرضسوعية ، فلا بد أن نتدكر المناقشات التى أجراها حول « فن القول » يسستقل به الدارس مهتديا بقوة ادراكه للجمال ويعتمد الحس الفنى والذوق الفنى ، ولما كان الادب هو « فن الكلمة » فان البلاغة تصبح « البحث عن فنية القول » (١) .

وتعنى الاشارة الى فن القول شيئا أساسيا ، هو ذلك الاهتمام اللدى شفل باله طول حياته وشغل « جماعة الامناء » التى راسسها عن طبيعة اللغة والفرق فيها بين المشترك والمترادف وبين استخدام الافرات والجمع ، كذلك عن الاسلوب وأوجه تفاوته ومزايا أنواعه المختلفة وطريقة نشرية وشعرية وما يناسب كل جنس – أو كل فن كما يسسميه – وما يلائمه من المفانى والتشبيهات والاستعارات والكنايات! فلا الحبكة في يلائمه من المفانى والتشبيهات والاستعارات والكنايات! فلا الحبكة في من ذلك يضاهى الشعرى في القصيدة ولا الموضوع الادبى كله ، لا شيء من ذلك يضاهى العبارة الادبية في النفاذ الى المقيقة ، لانها العبارة والعرض ، ومن ثم العبارة حالدي الذي هو طراز في الاخراج والعرض ، ومن ثم يهدى الى كل شيء .

ويبدو فن القرل الذي روح لشعار « الفن والحياة ، دعوة لا تخدم البلاغة العربية القديمة بقدر ما تخدم الاديب وملتقى الاديب على حد سواء. ، مع مراعاة تامة لاصول التعبير _ نفسيا وجماليا _ من خروج على المعانى القاموسية الى ملازمة المدلولات الفنية ، وهذا يشير ضمنا . الى التأثير الخصب إذا امتلك الفنان ذكاء لغويا معينا .

وامين الخولى نفسه كان يكتب بلفة فوق المستوى العادى من الاداء، بل كانت لفته نمطا يقبض على اعنة الوضوع بر فع قيمة التصوير، ولنقرأ له _ على سبيل المثال _ كتابه عن مالك • انه سيرة أدبية يعمل فيها بيانه على تكثيف الموضوع وانجازه في حدود الفن الخلاق وفي حدود الاحساس بالحسن .

لا شيء كعباراته يمكن أن يعطى لهذه السيرة ابعادها الرحبة واعماقه الفائرة ، ويبدو انه في حرصه على اناقة هذه العبارات كان يريد ان يعطى

 ⁽۱) فن القول ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۶ عل مدار الفكر العربن سنة ۱۹۵۷ ، ومناهج تجدید.
 فی النحو والبلاغة والتفسیر والادب ۳۳۷ ، ۳۳۲ ط ، المعرفة سنة ۱۹۲۱ .

مريديه نموذجا تطبيقيا للواقع الاجتماعي في تلقى اللغة ، بغض النظر عن عدوله عن « السكلم الرائجات » الى بعض « السكلم المهجورات » وعدوله عن استخدام ما أصله عربى من العامية _ وعذا ما نادى به دائما _ فى سبيل تجميل جملته وتحسين جرس الاصوات فيها ، ومع ذلك ظل حريصا على إن يعاجم الافتصال ، ومن ناحية اخرى كان يدلل فى كل كتاباته على إن « الكلمات » هى مغتاج الفهم وهي الطريق الى « نفس » الفنان والى تحديد درجات ذكائه ومدى حسه بالحياة ، ولقد طالما نادى بتصدير « البلاغة » بمداية ما تعديد ومقدمة جمالية ، الا ان هذا لم يكن ليمر فه عن اللغة الوحية التى يستطيع الاديب بها أن يعيد التعبير عن للمون بالمسن. الكون بطريقته الخاصة ، أو يعمد الى التعبير عن الاحساس بالحسن. فيبدع صور الجمال باللغظة كما يبدعها الوسيقى بالناى والمصور بالالوان والحباغ والنحات بالرخام والحجر (١) .

وقد نعد هذا المجهود الجاهد في اللغة الادبية شيئا شاذا ، وربما اعتبره بعضنا نظرا كلاسيكيا عفا عليه الزمن ، الا ان التاريخ العام للنقد يكشف عن ان نقادا كبارا في الخارج اولوا اهتصاما بالفا للكامات ولم يتهموا بالرجعية ، وعلى رأس هؤلاء ريشارد بلاكمور الذي رايناه يسمي المحجم بانه «صرح الكشوف الوثابة» وكتب يقول «لابد ان تكون الكلمات وطرق ترتيبها وتواشيجها هي المصدر الاكبر المباشر لكل ما تتضمنه الفنون المكتوبة أو المحكية من تأثير ، فالكلمات هي التي تلد الممائي ، والماني محمولة فيها قبل ان تبدأ آلام المخاض ، واستعمال الكلمات عند اللهامة عنه سبيل الكشف ، والخيال وثاب وهو يجوس بين الكلمات التي بمارسها » (١) ،

على أنه ليس من الانصاف أن نعتد أمين الخولى تابعا لبلاكمــور ، فأكبر الظن أنه ليس من الانصاف أن نعتد أمين العلـــاني. والإيطالي تعطيه الفرصة لان يقرأ ما نقل اليهما من كتأبات بلاكمور . ومن ناحية أخرى كان هو ابن المدرسة العربية البار (؟) ، وله مجهوداته التي كانت تسفر ــ غالبا ــ عن احكام قيمية موفقة ، وفضـــلا عن ذلك فن

⁽۱) منامج تجدید ۱۹۰

⁽٢) النقد الأدبي ومدارسه الحديثة ٢ : ١٠

⁽٣) اعترف هو في أكثر من موضع بأنه كان مسبوقابالقدماء من أمثال الجاحظ في بيانه عن صبحة المماني وفسادها ومناسبتها للألفاط ، كذلك قدامة حين تكلم عن نموت. الوصف والهجاء والرناء ٠٠٠.

مقايسه النقدية ومناقشاته كانت تشير دائما الى ضرورة الاستعانة بمّل أسباب المعرفة ، ونظريته التى كانت تقرر ان النقد عملية تأمل فى الكلمات المجنحة تفسح المجال لان نطرح فيها التفصيلات على فرشات النفس والتاريخ والاجتماع والجمال ، وكاد يصل اولا ان استخلصه الموت الى جدوى التقنيات الرمزية فى الرجوع بالعمل الادبى الى الحياة البكر، مع انه نبه الى ضرورة الاعتمام بالاعجاز انفنى الى جانب الاعجاز النفنى الى جانب الاعجاز النفنى الى جانب الاعجاز النفنى الى النب

ولعل هذا يجرنا الى قول من قال انه كناقد أو كبلاغى لا يمكن وضعه ضمن مجموعة معينة تشتغل بالنقد ، وهذا صحيح ، لانه وحده كان قطب اتجاه فريد ، أو فلنقل كان يرسم الطريق لمن جاء بعده حاملا الاهتمام نفسه باللغة وملحا على الخروج منها الى الانسان الذى أوجدها فأوجدته ، ولهذا يبحب أن تختار النماذج لتقرأ وتقرأ ، ثم تشرح لا من اجل المعانى التى تضمنها وانما من اجل المعانى المحتملة للكلمات . اجل المعانى التى تضمنها وانما من اجل المعانى المحتملة للكلمات . أيديولوجية ، أو كانسان له أيديولوجية ، أو كانسان له أيديولوجية ، أو كانسان له والمغزى ، و المستهى لانه فنان ، والمغزى لانه لابد ان يؤمن بالعلم وقوام هذا الايعان حالى حد ما قال ـ الأمل والعمل ، اليس عليه ان يؤمن بالسببية كى يعيش عصر العلم (١) .

- 4 -

لأمين الخولى تلاميد كثيرون كتبوا في النقد _ وان لم يكن بعضهم ناقدا _ ووفقوا الى ما لم يوفق البه غيرهم . فعبد الحميد يونس وشكرى عياد وسامى داود وعبد المعم شميس وفاروق خورشيد وصلاح عبد الصبور اضافات خصبة في حقلنا الثقافي ، والذين صاحبوهم من أمثال عبد الغفار مكاوى وماهر شمفيق وشكرى فيصل _ وهو من سوريا _ كانوا لا يقلون عنهم اخلاصا لفكرة الإمناء ، الا ان واحدا من هؤلاء ليس كفاروق خورشيد استيمابا لتفكي الشيخ وتطويرا لمنهجه ، وقد استطاع برغم كل الصحوبات التى نصبتها له جزاته الفكرية أن يواجه جيلا عملاقا من النقاد ح تأثريين وواقعيين _ لا اظن ان مصر والبلاد العربية الأخرى شهدت مثله في حياتها الطولة .

⁽١) الأدب « مجلة الأمناء ، من مقاله « تعدد الثقافات ، ـ ديسمس سنة ١٩٦٤ ٠

لقد لفت الجميع بالمعية صادقة وبصيرة نافذة ، وبدا في قصصه ومسرحياته مؤخرا ما أخطر ممن يمكن الاعراض عنهم ، وبكل ما أرتى من ذكاء موهو ليس قليلا موبكل ما لديه من طاقة فنان مخصب استنال قراءاته لجيمس جويس وفورستر وميلر والمويلحي والمنفلوطي وطه حسين وصلاح عبد الصبور ونزار قباني ، مفاجئا قراءه بعطاء في القصة لم يرتفع بمثله أحد من كتاب القصة الشعرية ، وساعده على ذلك فهمه الخاص للقصة من حيث هي انفعال بموقف كالقصيدة تماما .

ولعل الماركسيين كانوا منه آكثر حلدا من غيره ، فسكتوا عنه ،
أو فلنقل اهماوه . في حين نوه به غيرهم ، فاتخد هو من النقد وسيلة .
الى اعلان نظريته في الأدب - تماما كلى آكاديمي - وخلاصها على الثبته في القدمة التي كتبها لديوان « آناشيد صغيرة » سنة ١٩٦٠ ان
الادب من خلال الشكل الفني الذي يمالج به التعبير انما ببحث عن شيء ما ، وان نتاج الأديب تجبة يقصه بها - ولو من بعض الوجوه -
ضرورة الالتحسام بين الفنان والتناقض في رؤية جميلة تتسم بالثراء
والمحق ، وتلعب اللغة هنا الدور الأول ، لأنها مفتاح الفهم ووسيلة
العدس ، ومن ثم ينبغي على الناقد أن يحاورها برفق ويتساءل وبدون.
ملل .

وفي تعطيل شعر الديوان بدأ باحساء الكلمات التي تفلب على الشاعر (١) ، ولم يذهب الى المعجم وانما ذهب الى المسكال التعبير في القصائد ، وفحصها بحسب ورودها في قرائنها .. وبورود نظائرها عند غيره من الشعراء .. ثم خرج بتفسير عام وبحكم فنى يبلور نظريت في اللغة ، وهي ان الكلمة صرح فنى متكامل واخفاق الشاعر في ازجائها قصور في شاعريته وبالتالي سقوط لوضوعه وله .

وبعضى فاروق خورشيد في هذا الاستقصاء اللفظى لا ليقف عنده ، ولا ليقف بنده ، ولا ليقف بنده ، ولا ليقف بدل الدبي احكاما مسسبقة ، لكن ليجاوزه _ كما طالبه بذلك أمين الحول _ الى نفس الادب على اجتحة الكلمات ، مجتازا الموضوع الى ماوراء الموضوع .

انه يؤمن بأن للعمل الأدبى منقطه الخاص النابع من نفس الفنان ، وجهد استكشافه يقع على الناقد قبل أن يقع عليه عبء تقويمه ، فهو لا يعبأ بالقيمة حقا كانت أو فائدة أو استمتاعا ، وانما يكفيه التحليسل

⁽١) راجع الديوان ١٣ ط ٠ الدار المصرية للطباعة والنشر ٠

الذى يعطى بنفسه كل شىء ولو حدث فحكم بالقيمة ، فلا يكون الحكم الا بمقدار ما يخدم الوقف الجزئى أو الصورة كبعض من كل متكامل . ولملنا من هنا نستنتج ان هذا الصنيع يتطلب من الناقد ان يفهم الأديب لأ من خلال موضوعه ، أو لا من خلال موضوعه فحسب ولكن كلالك من خلال كل اعماله - ولابد في هذا الحال من الاستعانة بجميع اسباب الملم، حتى ولو اقتضاه ذلك أن يقرأ في الغلك ، فاذا لم تسعفه لفة الاديب ولم تقدم له اشارة الفهم، أو اذا لم تقنعه بأن وراءها شمخصية لها أغوارها زهد و فتر ، وربما توقف نهائيا عنه !

لقد كتب عن المازني لأن له بيانه ، ولم يكتب عن باكثير الا بعد أن فهم قاموسه ، وتجرد للغة السير الشعبية فرصد مفاتيح فهمها من خلال عبارات أو الفاظ ترددت كثيرا في السياق العام ، وحكم على المقاد بالتكلف في نقده وكتاباته في السياسة وبالصدق في شعره وعبقرياته ،، انه بكل ذلك وبما يجرى مجراه يقرر أن كل شيء تستطيع أن تفهمه بعون من الأضواء التي تشعها الكلمات ، وأن هذه الأضواء لتهدى الى أخطر جزء عنده في العملية النقدية ، وهي أن الحس النقدى يحتاج دائما الى عدمه من المرفة ، فليس هذا الحس المعمنة الناقد عما بالدعية الناقد عما بالدعية الناقد عما بالدعي أن يعمل وحده كل شيء ،

ان كثيرين من النقاد يعتقدون ان العمل الأدبى لا يتطلب منهم سوى قرااته ، لكننا اذا شئنا ان نقدر قيمة ما يبذله فاروق خورشيد بعسد هده القراءة ، فعلينا الاطلاع على تفسيراته لسيف بن ذى يزن ، وتحليلاته للظاهر بيبرس ، وتعليقاته على دراسات من سبقه فى ميسدان القصص الشاهر بيبرس ، بل علينا أن نستعيل – أذا صح هذا – مناقشاته في الندوات الادبية التى يبرز فيها دائما ، فسوف نراه يؤدى أشد الأعمال النقدية سعرا ، وسنحس ان أحدا – حاليا – لا يداينه في التحليل اللفوى المفضى الى الكشفى والجمالى .

انه شخصيا لا يعنى بالتشبيهات والمجاز والكنايات ـ واحسبه يستثقلها ـ ولكنه يعنى بالدلالات الرمزية البعيدة ، وبالاشارات الخفية الى ما لم يخطر بوعى الأديب ، وبالايماءات اللاعضوية التى قد تفسر « أزمة » الاديب وعلاقتها بازمة اسرته او بازمة المجتمع ، وفي كثير من الأحيان يضع يده على ما يعتبره زيضا ، او تعمية يقصدها الاديب ، فيحاول تبريرها ، واذا تكررت فلا بأس من عدها مفتاحا لشخصية الاديب ، فمن يدرى فان من الكذب ما قد يكون أكثر دلالة على المقيقة المتدقق من الصدق فسه ا

وبرى أن استعداده لنقد اى عمل أدبى يعنى تركية منه له ، وقى هذه الحال يتنسازل عن كثير من أفكاره التى قد تنقضه ، أذ يكفى أنه يسفر عن نفسه ويقيمها ، لكن الخطر هو التوقف بالفكر عند ذلك لأنه أشبه بالتوقف بالفكر نفسه عند حدود الظن مهما يكن الظن مقنعا ، وانما المطلوب هو تحديد المضمون الفكرى للمؤلف .

واكثر ما يثيره تسخير الأدب ونقده لرأى ملزم ، ولسل هـــــــا سر خصامه مع كثير من الماركسيين ، ويوم يضع كتابه في النقد ــــــــلانه حتى الآن لا يعتبر نفسه ناقدا ـــ سنلاحظ الى أى مدى تمسك بالتعبير الحر. وهما كتب من مقدمات لهذا الله فيما نشر من سيرة « سيف بن ذى يزن » و وفيما كتب من مقدمات لهذا اللي نشر ، لقد أنفق سنوات وهو يهمــل في أن يغمــل ما يربد لينفذ الى عقــول الناس وقلوبه ، ولهـــــذا قدم « الملومات العلمية بطريقة امترجت فيها الحقيقة بالخيال ؛ بل قام فيها الخيال بالدور الأولى » . ومن هنا لا قيد يغرض على الأديب ؛ وأن أمام في المقيقة « أبوابا ونوافذ يطل منها على عوالم أخرى يستشفها من خلال المقيقة وينفذ منها بباصرته الواعية الخلاقة بما يتجاوز المقيقة السلمية المن ناكل وأعماق أبعد منها بكثير واوثق ؛ الى معطيات القلب ومعطيات النفس ، وأبعد الى حد نسبى عن معطيات العقل » (١) .

وقد يقول من يقرأ الاقتباسين السابقين ان أغلب نقادنا يقسومون بمثل ذلك ، وهذا صحيح الى حد ما ، غير ان فاروق خورشيد - مهنديا بأمين الحولى - يلتزم به التزام من يجعله مبدأ مقررا تماما كمبدئه الذى يسلم بضرورة احترام التراث والتماس أصول أجناسنا الادبية المعاصرة فيه ، وان على كل ناقد يحترم عمله ويجعله محققا لرسالته أن يمكن للفنان ان يقول ما يربد في الشكل الذى يربد بشرط أن يسمح هذا الشكل بمرور الناقد الى روح « الشيء » لأن شكله مجرد وسيلة لهذا المرور ،

لقد تصدى يوما لمحمود أمين العام يرد عليه أمورا وردت في نقده لأحد دواوين صلاح عبد الصبور ، وكان رده رثاء مؤثرا الاصحاب الكلمات ، وباناقة تشبه اناقة الشياعر أنسياً يقول وكانه ينشيد لحنا جنائزيا على جثمان الحرية التي يريد الناقد الماركسي أن يسلبها الشاعر المسكين :

⁽۱) سیف بن دی یزن ۱ : ۱۰ ط۰ دار الهلال یولیو ۱۹۶۳

« أما الانسان في عذاب الطريق وجعيم الصراع فهو عند أصحاب الكلمات ــ وما آكثر ما عند أصحاب الكلمات ــ زيف وعبث ! تجربة صراعه ويئسه ٠٠ تجربة ايديه الدامية تتشبث جاهدة يصخر الطريق ، كذب وغربة ! فما الصناق ؟ خلاصة الحق في قلب الناس ، في العجل والمشاركة ومعايشة حقائق العصر •٠ كلمات وكلمات ما أضخم الكلمات وما أجو فها ! اخلاصة الحق في قلب الناس أن نزعم اللئس أن الحياة ورود وهي تعت أقدامهم شوك وقتاد ، أن نخبرهم أن الديا نور وهم يتخبطون بحثا عن بصيص يلوح أمامهم كالأمل ؟ أهو عمل ومشاركة ومعايشة أن نفلق الأعين ونسبد الآذان لنندفع في حلية ذكر مماشاركة ومعايشة أن نفلق الأعين ونسبد الآذان النندفع في حلية ذكر مماشية لحقائق المصر أن نسى الانسان ونسد بأبدينا أذنيسه ونحجب الرؤية عن عينه ونقول :

احرص ألا تسمع احرص ألا تنظر احرص ألا تلمس احرص ألا تتكلم

قف ٠٠ وتعلق في حبل الصمت المبرم

ويطيع أصحاب القول تحذير أصحاب الكلمات ، ولكن رغم التحذير، رغم التهديد ، والحقيقة أن هــذا الرد ، وقد طال على تلك الوتية في ايقاعات منسقة يعطينا كل الخطوط التي تشكل أيديولوجية فاروق خورشيد ، وشخصيته ، واهتماماته اللغوية حين تتسع فتشمل لغة الحياة الثرية العريضة وحين تضيق فتصبح أحجارا يقدفها المتخاصمون ، في هاله الحال يكون و ما ابشع الكلمات فيما تخفي وفيما تظهر » وعبئا ويستحلب الورخر فاللفظي مماني من ينشد الخلاص لنفسه » وأكثر عبثا أن يجبر نافد أديبا على شيء باسم الكلمة ويتهمه بأنه يستغرق فيها فينصرف عن الحياة ، اليس يدل ذلك على أن الناقد انما يتهم فنسه فينصرف عن الحياة ، اليس يدل ذلك على أن الناقد انما يتهم فنسه — غير متعمد – بنقص أدواته النقدية ونقص حسه التلوقي « لأن هذه التغرقة المضحكة بين الشعر والحياة وبين الذات والإنسان لا مكان لها

 ⁽١) من مقاله في مجلة الآداب البيروتية بعنوان « الرجمية الجديدة » العدد الثامن المسطس سنة ١٩٦٤

الاعند من يفصلون عقولهم عن قلوبهم » ولكنها الكلمات « من أقصى اليمين يرجمون بالكلمات ، ومن أقصى اليسار يرجمون بالكلمات » .

على أن ذلك لا يعنى أن فاروق خورشيد وجه كل عنسايته لنقسد الشعر ، أنما يعنى أنه يجد فيه دائما منافذ الى حديث الكلمات ، فهو قبل كل شيء. قصاص ، ولذلك ينفق معظم جهده في نقد القصص ، وأن كنه في الشعر عن « أناشيد صغيرة ، وأشعار السير الشعبية ومعظم قصائد صلاح عبد الصبور ليتمشى في خط واحد مع نتاجه ومع نقده ومراجعاته في القصة . . مشكلات لفوية ، وقضايا تتصل بالمؤلف اكثر من اتصالها بالمعمل المؤلف ، وبحرث المضامين التي يعتبرها أساسية في تصور الكتاب ، ومع ذلك أو الى جانب ذلك فلابد من الالماح على الايقاعات ولوسيقي الداخلية ، فليس هذا الا قضية تهمه في الأداء الانفعالي للقصة (التي يكتبها ،

مثل هذا النهج التطبيقى الحاسم يعين القارىء وبشده اليه باكثر مما يسستطيعه أي نقد آخر . ولا شك إن أداروق خورشسيد لا يحسب حساب هذا تماما ، ولكنه يغترض أن القارىء كما هو مدرب على قراءة الأدب مدرب على تقبل نقده دون أن يلزمه بشيء معين ، أذ لابد أن يكون له ذوقه ولهذا اللوق مقاييس يقيس بها جماله وتأثيره .

ومهما يكن فلا يمكن الزعم أن لهذا الناقد امتدادا طبيعيا له ، لكن له قلة من النظراء ترى النقد عملية تلوق وتحليل وتأثر ، وتعتبر اللغة بخصائصها الذاتية دعامة التقييم المنسود ، وأكثر ما تعمل هــلده القلة داخل نطاق الجامعة وفي المنتديات الأدبية الجادة ، غير أن نشأة غالبيتها على تبجيل القديم وتقديسه تجعلها تنسى في كل حين أو تجعلها لا تحاول أن تعرف التزام الحقائق الكبيرة فيها تنسى في كل حين أو تجعلها لا تحاول تعرفه ضمن ما يقال انه تعبير قولى عن الاحساس بالجمال .

- 2 -

الوقوف عند فاروق خورشديد كان طفرة جاوزنا فيها من الناحية التاريخية جماعة من الناحية التاريخية جماعة من النقاد التاثريين هم أقرب الى طه حسين منهم الى أمين الحولى، لكن هذه الطائفة كانت تشق طريقها فى جانب آخر اضطرها فى بعض الأحيان الى مراجعة طه حسين نفسه فى كثير مما قال ، وصدرت عن أحكام جاء بعضها فضفاضا وعاما وبعضها الآخر استمد أسباب وجوده

من القديم . من هؤلاء بصفة خاصة زكى مبسارك الذى تعمق آداب العربية ، وأخذ عن الفرنسيين منهجيتهم فلم ينتفع كثيرا بهذه المنهجية ، تماما كما لم ينتفع بها أحمد حسن الزيات .

وبينما كان الكلاسيكيون الذين مثلهم مصطفى الرافعى يتمسكون بأهداب التنظيمية الصارمة حتى تحول بعضهم الى عبدة للشكل يسيحون بيجاله أو رونقه ؛ عطف المجددون على ما كشف بوضوح عن أن مجال النقد أكبر من أن يتسعى بمسميات معينة أو يخضع لتقسيمات محددة . وظهر في ألو قت نفسه أن من الصعب الاحاطة الكاملة بتفصيلات الاتجاهات المشسسركة بين الأكاديمين ، لأن وراء هـذه الاتجاهات تحيزات وتوازع المستدركة بين الأكاديمين ، لأن وراء هـذه الاتجاهات تحيزات وتوازع واستعدادات وأدواة مختلفة ومعقدة .

وقد حرص الجميع على أن يقفوا طويلا عند الأداء الأدبى ، عند المادة وحدها ، ولم يستشرفوا كما ينبغى الأفاق الرحبة التي تفتحت أمامهم ، وكأنهم آثروا أن يرصدوا الانطباعات التي قد يكون من آبارها تقويم الذوق فقط ، ولا شيء بعد ذلك مما يجب أن يثار حول المساني الكبيرة والتيارات الانسسانية التي تجاوز بالضرورة الجزئيسات وتبتعد بالضرورة أيضا عن التعميمات المنادة بالخطر والخطأ .

والمدهش أن مدرسة الديوان والمستنيرين من غير المصربين أمشال ميخائيل نعيمة لم يبتعدوا عن اللغة كثيرا . حقيقة عرضوا لما يعرض له النقاد المجددون من أمثال ريتشاروز وماثيو أربولد ، وحقيقة تكلموا عن قيمة « الشكل » وضروا « الجمال » أو طرحوه كما تصوروه من خلال كانط وشوبنهاور وكروتشه وسانتيانا ، الا أنهم تلبثوا طويلا عند مقررات عتيقة أرادوا نقضها فلم يستطيعوا .

يقول المازنى عن عبد الرحمن شكرى « وكذلك يختلف اسلوبه الكتابى عن أسلوب حافظ كما تختلف أغراضهما الشعرية ومناهجهما فى استفتاح اغلاق المعانى ، وذلك ان حافظا شديد التعمل مفرط التكلف كثير التأنق ، وشكرى يسح بالشعر سحا لا يسهر عليه جفنا ولا يكد فيه خاطرا ولا يتعهد كلامه بتهذيب أو تنقيح . وحافظ يكسو المعانى المطروقة الاسمال ، وشكرى لا يبالى أى ثوب البس معانيه ما دامت هذه صحيحة لا يقوم بينها وبني النفوس حجاز ، (١) .

⁽١) شعر حافظ ٩ ٬ ١٠ ط . البوسفور سنة ١٩١٥

فهل يختلف هذا كثيرا أو قليلا عما كان يقال قديما عن جرير والغرزدق ، أو عن أبي تمام والبحترى ؟

اننا اذا مضينا نقرأ الكتاب الى نهايته فلن نرى فيه اكثر من ذلك : مداولات الألفاظ ، وسلامة المعنى ، والموازنة التى لا تعدو الصواب والحطا والحسن والقبيح ، لكن هذه النظرة تتسع فى كتيب صنغير نشره عام ١٩٩١ بعنوان « الشسعر ، غاياته ووسائله » فقد قرر أن اللغة بطبيعتها قاصرة ، ولهذا يلجأ الشماعر دائما الى الرمز والايحاء عن طريق الصور الفنية ، وبالنسبة للشمر نفسه فقد اعتبره تنفيسا شخصيا عن العواطف في كنانه ليس تصويرا – لكنه يحتساج الى « التعمل » برغم أنه طالب عنكانه ليس تصويرا – لكنه يحتساج الى « التعمل » برغم أنه طالب عافظ ابراهيم بأن يتخلى عن الاحتفال بالصياغات اللفوية ، وكانت العلاقة قد فسدت بينه وبين شكرى فطرده من زمرة المجددين واتهمه بأن منه في قصائده عبارة عن فوضى تسم صماحبها بالمجنون وتنهمه بهدان الحواس ،

والواقع ان ذلك الكتيب اللي لا يجاوز أديما واربعين صفحة كان أفضل مما كتب في « حصاد الهشيم » اللي اصدره عام ١٩٢٢ وافضل مما كتب في « الديوان » • الا أنه في الجملة ترك النقــد الى بعض الدراسات الأدبية والجمالية والى عدة مقالات لم تقدم شيئا ذا بال ، منها ما خص به كتابي المقاد « الفصول » والجزء الثالث من ديوانه ، وما خص به كتابي مي ذيادة « الصحائف » و « ظلمات وأشعة » •

ونسجل له على أية حال أنه تحدث عن « الإبتكار » على أساس أنه الليف انه استفاده من كتابات الآخرين وعن « الحيسال » على أساس أنه تأليف المنتفاده من كتابات الآخرين وعن « الحيسال » على أساس أنه تأليف المسيح السمى « لاكون » قوم الوصف والشعر الوصفى مقدما هدا السيح السمى « لاكون » قوم الوصف والشعر الوصفى مقدما هدا التصوير الشعر على انتصبوير بالريشمة يصور الانطباعات بوقال عن المجاز ما قاله لوك الفيلسوك الانجليزي أنه نشأ في اللغاعات بوقال عن المجاز أما قاله لوك الفيلسوك من مجال المحسوسات الى مجال المعنويات ، وبعد أن عرض للبلاغيين ألول بفسر التشابه الظاهري بين المجاز الفظى والمجاز القموى ، حيث أن الأول يفسر التشابه الظاهري بين المقول منه والنقول اليه ، والثاني أن الأول يفسر التشابه الظاهري بين المقول منه والنقول اليه ، والثاني يقوم على أساس تشابه داخلي ، وعلق محمد مندور على ذلك قائلا أن المازي هنا مس من بعيد « الأساس النفسي للدهب الرمزية في التعبير ، وهو المذهب الذي يقوم على امكان تبادل عوالم المحسوسات المختلفة

للألفاظ الخاصة بكل منها على أساس وحدة الأثر النفسي ، (١) •

ولا نظن ان مراجعة تفصيلية لأعمال المازني تضيف بعد ذلك اكثر مما اضافه سائر التحليليين ، فقد جدت كتابات في نقدهم ــ وان جاءت متاخرة ــ احتل بعضها موضعا ساميا حتى خارج النطاق المتخصص ، ولا نظن ان كتاب غنيمي هلال « النقد الأدبي الحديث » الذي نشر لأول مرة سنة ١٩٥٨ بعنوان « المدخل الى النقد الأدبي الحديث » ولا كتابي لطفي عبد البديع « الشــع و اللقــة » و « التركيب اللقــوي للأدب » ولا تتابي القتل الأدبي » و « نظرية الجمني في النقد العربي» و « نظرية الجمني في النقد العربي» و « مشكلة المعني في النقد الحديث» ولا كتاب عبد الرحمن عثمان « معالم النقد الأدبي » الذي يوضع في نهاية هذه القائمة ــ لانه صدر عام ١٩٦٨ ــ لا نظن أنها لم تجد جدواها بالقدر الذي كانت فيــه صدن عام ١٩٦٨ ــ لا نظن أنها لم تجد جدواها بالقدر الذي كانت فيــه هدفا للشاليين والوافعين على حد سواء ،

فقد اتهم كتاب غنيمى هلال بالمدرسية وبأنه لا يحمل وجهة نظر واضحة ، واتهمت كتب مصطفى ناصف ـ على نفاستها ـ بالفموض ، واتهم كتاب عبد الرحمن عثمان بضيق مباحثه برغم أنه يبدو ممثلا لاتجاه تأثرى واضح ولسانت بيف أصابع فيه .

وألعجيب ان الجميع عاشوا في الخارج سنوات وعادوا يحملون من فكر الغرب، ما كان خليقا ان يعمق بحوثهم الا انهم احتجزوا انفسهم وراء اسوار الجامعة ، ومن خرج منهم خرج على استحياء وبدون اصرار فلم يلبث إن رجع واستراح ، لكننا يمكن أن نلحظ ان الثلاثة يجمعهم طريق أبرز معالمه :

- ان الأدب تجربة جمالية شاملة ، وهو لا يحتوى على
 أى شيء من شأنه أن يتنافى مع القيم الأخلاقية .
- ح وعلى الأديب أن يتمثل للقـــديم ، لكن لا بأس من أنا يخرج بالجديد ما لم يخل هذا الجديد بالمثالية المجمع عليها .
- ٣ ولا يعتبر صادقا أى نص ادبى لا يعبر عن المشاعر التى ينفعل لها المجموع برغم أن التعبير فيها أساسا ذاتى محض .

النقد والنقاد المعاصرون ١٨٦ ط٠ مكتبة نهضة مصر ٠

- والناقد الهصير هو الذي ينفي عن النقد المذاهب التي راها محانبة لطبيعة العملية الأدبية .
- مــ والنقد عادة يستمد أسباب وجوده من النص الادبى،
 وهذا النص نتاج التلاحم بين العبقريات الفردية والبناء
 الاحتمامي بكل العاده وتواريخه

ويقول عبد الرحمن عثمان الذى ظفر بدكتوراه الأزهر سنة ١٩٤٦ وقضى فى فرنسا ست سنوات وأعجب ببول فاليرى ومجد سانت بيف وبرونتيير أن النقد ذوق وثقافة ، والنساقد الذى يرى من واجب أن يحافظ على النظام القائم عليه أن يحافظ على قدر معين من الهسارة فى الله العبارة ، لأنها هى القوة التنظيمية التى لابد أن يجد فيها النساقد اللغتة الادبية المطلوبة حيث تقوم مقام الشرح الطويل لما تضمن العمسل الادبي من حسن أو قبح .

ثم ثاشىء بعد ذلك ، لكن افضل النقود التى قدمت فى هذا المجال ولا تزال تقدم هى نقود سهير القلماوى وعبد القادر القط ، ونضيف اليها مجاهدات صلاح عبد الصبور بعد أن شهدت جولاته فى أجهزة الاعلام المختلفة توفيقا ملحوظا فى أن يوازن بين الحاسسة العاطفية والمسددة العاطفية والمسددة ، وغزوات يوسف الشاروني الموققة بدون أدني شك .

-0-

تقف سهير القلماوى بعد سنوات شاقة من التحصيل ناقدة تريد _ كما يبدو _ أن تكون نبية ثقافة ، توجه اهتمامها للفكر في علاقته بالديمو قراطية ، وتهتم في الأدب بتدوين ملحوظات مثالية المنزع ، حتى أنها وهي لا تزال بعد طالبة صرحت في دراسة لها عن طرفة بن العبد الشاعر الجاهلي بأنه لا يعنيها أن يكون « جاهليا أو اسلاميا أو حتى محدثا ما دام شعره هو هذا الذي اجد فيه متعة متجددة لأنه يصسود النفس الأنسانية » (١) .

ففكرة « التوصيل ، فى هــذا الكلام الذى هو حدس لا شك فيه كفكرتها عن « اللذة » التى طالما روج لها أصحاب « الفن للفن ». وكانت اذ ذاك تعيش رومانسية حادة ظلت غالبــة عليها طوال نشر قصصها فى

⁽١) طه حسين كما يعرفه كتاب عصره ٣٦ ط٠ دار الهلال ٠

« مجلتى » وغيرها • لكن الذى لا شك فيه ان أستاذها طه حسين نبهها الى ثلاثية تين المسهورة ، كما نبهها الى سانت بيف صاحب « أحاديث الاثنين » وبرونتيير واضع فكرة الأجناس الأدبية وديكارت صاحب المنهج الذى صبغ تفكيرها فى دراستيها الجامعيتين « أدب الخوارح » و « ألف للة وللة » .

وعلى الرغم من أنها الى اليوم تعترف بأنها تتوق الى أن تكون كطه حسين أو قريبة منه ، فهى قد فارقته بما وعتمه من اطلاعاتها على ثقافات أوربا وأمريكا . فهى توليستوية المنزع في التوصيل الذى حدسته صغيرة . وفى ربط العاطفة بالفن أو جعلها جوهره م مع انه مظهر من مظاهر التجربة الفنية م ثم في الالحاح على ان يصلدق الفنان لا يكون مظاهر التعبير عن عاطفته * واذا كانت تؤمن بأن النص هو الأساس فنها مثل مرى Murry ترى أن من الضرورى اختبار هذا النص في عصر الفنان لمعرفة قيمته بالنسبة لآثار الفنائين الماضين • وكارسطو في عصر الفناد علم النقدى للجمهسور مد لا سيما في بعض الاجنساس ترى أن يكون الحكم النقدى للجمهسور مد لا سيما في بعض الاجنساس الأدبية كالدراما من وكابر كروبي تؤمن بأن للشاعر عقلية أشمسه بعقليمة افلاطون والناقد عقلية أرسطوطاليسية والفنان محتاج فعلا الى العقليتين!

لكن أهم ما تتمسك به وظهر فى كتابها « محاضرات فى النقد الأدبى » هو وجهة نظر جوردان الناقد المعاصر الذى يلوح للناقد بشلائة أمور : الفنسان ، ومتلقى فنه ، والنص الفنى ، • على أسساس أن الأثر الأدبى لا يمكن أن يفهم من حيث دلالته الفردية ولكن من حيث دلالته الانسانية، ذلك أن « حياة الانسان لا تسير بما يدفعها به الفرد ولا الجماعة ولكنها تسير وخاصة فى عالم الفكر نحو ما تدفعها به النظم المختلفة وما قد وصلت اليه من حال فى زمان بعينه » (١) .

ولقد حاولت أن تطبق نظرية جوردان على تراثنا في ضوء تعبيره عن أشياء هي من صميم خصائص النظام دينيا وسسياسيا واجتماعيا ، وترى أن تنكر « الفردية ، على النص الفنى ــ لا المؤلف ــ ولا تعده قابلا للفهم وبالتالى للدرس والحكم عليه ما لم يعتبر جزءا من النظام الثقافي عبر عنه الأديب في تفاعله بغيره من النظم الأخرى المختلفة (٢) ونظرة كهذه خليقة بأن تغير كثيرا من المفاهيم الجمالية عندها ، ولكنها استعاضت عنها في تطبيقاتها التي لم تطبعها بعد بما شاع من وجهات

 ⁽١) صفحة ٤٢ ط٠ معهد الدراسات العربية العالية بالقامرة سئة ١٩٥٥ ٠
 (٢) السابق ٣٣

نظر التأثريين ونوهت بظاهرة الإنفهال بالجميل كأنها تقدول انه لابد من تهيئة المناخ الاستاطيقي الذي يمكن في انتاج أدب عظيم ، بل قالت في آكثر من حديث لها وفي كتابها النقدى الوحيد أن الضرورة تقفى .. في المستقبل القريب .. بأن يبذل الجهد الكبير في كتابة النقد الذي يقيس الأدب بقدار ما يحققه من أثر في النفس (١) .

وإذا كان النقد قد أخذ يتحرر عندها من مغالاة الأكاديميين ونحا نحو التسهل فلانها ترى ان النقد الحديث يقوم بالفسل على اسساس أديم قراطي ، بمعنى أنه وسيلة لمنح الفرصة لأكبر عدد من النساس أن يستجيبوا للفي . ومن ناحية أخرى لا تعتبر الناقد ذاتا عليا في الحياة الادبية ، فهو « خادم » بالقدر الذي يخدم فيه الأدب الحياة ، وعلى ذلك لابد أن بلبي حاجات الجموع إلى التدوق والموفة .

ولذلك فان فضل الكتب عندها هي التي تشرح بوضوح فكرة الفن كالهام منذ كوليريدج حتى الآن ، ولابد من الاستمانة بآراء افلاطون وأرسطو في الشمر ، واذا كان كتابا ككتاب نورثروبه فراى « تحليل النقلة » يتمارض مع فكرتها عن الألفاظ لله يرى ان الأشكال التي يدفع بها الخيال الى الخارج هي التي تصنع القيم للتركيبات اللفظية كافة له فانها تعتبره مفرعا مجتهدا ، ويحسن الرجوع الى الأصل ، والأصل عندما ربا وقف عند كوليريدج وربا جاوزه الى الليو أدنولد أو الى من سبق هذين بقرون ، دون ان تنسى ان تلح على الألفاظ . • الكلمة من حيث هي صوت وجرس لل دوما بعشة خاصة في الشمع لم ومن حيث علاقتها بالمعنى ودورها في السياق ، ومن حيث تعقيدها وتشابهها بغيرها مستمينة أراء ربتشاردز واميسون وغرهها .

والأمر يبدو كما او كانت سهي القلماوى تستمد لاصدار كتساب يحمع الشارد والوارد من وجهات نظرها ، وفيه تقرر ان النقد الحديث ليس هو ذلك « الكم » المتراكم من البحوث غير الأدبية التي تقحم على « ادراك » الحقيقة الأدبية و « تفسير » الماني الأدبية ، ولكنه تطبيق للأفكار الفنية الخاصة بوجود الخيال « المتجلي في رسسم صورة تكثر

⁽۱) تفسه ۷۷ ، ۸۲

⁽٢) تشير الى قوله ان السر فى البلاغة ليس فى اللفسط من حيث مو لفسط ولكنه فى الارتباطات التى يوجدها الاديب بين اللفظ وما قبله وما بعده ـ راجع كتابهـــــا محاضرات فى النقد الأدبى ٥٧ وما يعدها .

مفرداتها أو تقل لتؤلف وحدة عامة » كذلك الخاصة بصدق ما يصوره الخيال في كل الأجناس الأدبية المعروفة .

وهى تعنى فى سبيل ذلك _ ونحن نستقرىء الآن ما تقدمه نباعا فى شتى مجالات الاعلام _ بالدراسة العلمية عن تطور العقل تاريخيا والدراسة التقارنية عن الأساطير والخرافات والدراسة النفسية للعقل الباطن على أساس أنها ترشح للناقد منطقا أشبه بعنطق الخيال ومنطق الفن . وقد وصلت الى كثير من الحقائق لا تزال الى اليوم غائبة عن كثير من الدارسين العرب ، منها أن اللفظ بعدلولاته له طاقات توحى وتفجر ما المانى ، وإن السيرة لا يمكن أن تخضع لمقاييس العلم والتاريخ بقدد ما تخضع لقاييس الغن ، وأن الأدب لا يؤدى أية خدمة يومية وأضحته العالم ، كن المناضون « لا يمكن أن يعطى للاداة طاقعا الا اذا كان قادرا العلم ، أكن المنحود « لا يمكن أن يعطى للاداة طاقعا الا اذا كان قادرا الغنى ، أما الايحاء بالايديولوجيات أو الخلقيات فانه يأتى بعد الغن » (١) .

ان أفضل كتابات سهير القلهاوى هى ما تجيء تطبيقا لهذه الأفكار، حتى وهي تكتب عن سيمون دى بوفوار والمقاد وبلوقيا اللهذه الأفكار، إختلاف الوضوعات وأسلوب التناول فيها للهب التأثوية دورا حاسما في بلورة أتكارها وإحكامها ، وإذا كانت تستخدم طريقة سانت بيف في كثيف « العبقرية » أو الخاصة الاساسية في احد أعمال محمود حسن اسماعيل أو على محمود طه ، فانها تبدو على استعداد دائما لاستخدام ما يعجبها من آزاء اليسوت وامبسسون وايفور ونترز وجوردان وبلاكموز وبلالك وجيون الناقد الفرنسي المعاصر وغيرهم ، ولو كان في مقدورنا أن نعدد نهجها في النقد من هما لما ترددنا أن نعلن أنه نهج يستعبر من جميع الاساليب الفنية والجمالية والانسانية كل ما يكون خلقا سويا لا اختلال فيه ولا تناقض ﴾ وتبدو فيسه قادرة على الاختيار والطرح والتقارن والتحليل والحكم ﴾ وهذا هو مر بروزها في جانب الاكاديميين .

-7-

وأما عبد القادر القط فقد كان هو ومندور فرسى رهان في ميدان النقد العاصر ، واستطاع منذ عودته من انجلترا ليحاضر في كلية آداب

⁽١) الهلال صفحة ١٢ عدد أغسطس سنة ١٩٧٠

عين شمس أن يملأ أفق الأدب نقاطا براقة ناصبعة ، وبمزاجه الرفيع _ المحافظ برغم تحرره _ تمكن من أن يحمل معه الى سبماء الاستحسان الجواهر التى تراكم حولها الغشاء وعلا بعضها الصبحة نتيجة رواسب الدءابات المباشرة للقضايا السياسية والأحداث الاجتماعية التى اضطربت لها أربعينات هذا القرن وخمسيناته .

ولقد كان من المكن أن يمضى القط مع مندور ويسابق معه لويس عوض الا أنه سرعان ما انفصل عن الاجتماعيين دون أن ينفصل عن وعيه المجتمعي ، وصرح في اكثر من مجال شسعرى بأن النقل هو حكم على الأعمال الأدبية بمقدار ما في صياغتها من فن ومقدار ما في مضمونها من قيم (١) وبذلك توسط الحلقة أو أمسك بطرفى العصا ، فلا هو الى يمين ولا هو الى يسار ،

غير أن التفكير المنالي ظل طابع نقده بوجه عام ، وكان قد قرا الأشهر ادباء العالم واستوعب أبرز نظريات النقد ابتداء من محاكاة ارسطو الى تأثرية سبينجان ووجوديه سارتر ، فظهر اثر ذلك في نقوده التي قوم بها أعمال جيلين من أدباء هذا القرن ، ولولا جهوده الممرة لاستخفى على أكبر الظن به شعراء الناشئة وقصاصوهم ، ولما كان لكمال عمار وأمل ونقل وبدر توفيق ومحمد البساطي ومحمد حافظ رجب وغيرهم اشراقاتهم الواعدة .

والقط يستطيع أن يتبنى أسلوب الناقد العلمى المدهم بالقواعد والأسانيد ، فيرفض من هنأ كثيرا من الأعمال التى قبلها جمهور القراء(٢) لكله يؤمن بأن هسايرة الحياة دليل على الحياة ، ولهذا فهو يقبل كلًا الأشكال الجديدة في الأدب ، ويناقشها في انصاف يرغم أنه لا يصدد كشاعر الا عن وجدان رومانيي واستاتيكية شكلية يخلص لها كل الاخلاص . وفي هذا الصدد يقول في ديوانه الجميل الذي نظم قصائده بين علمي ١٩٤٦ ، ١٩٤٣ ، وقد يظن بعض القراء أن هسلذا الدفاع عن بين علمي ١٩٤١ ، ١٩٠٣ ، وقد يظن بعض القراء أن هسلذا الدفاع بين علمي الأشكال التقليدية لا ضرورة له لان أحدا لا يرفضها كل الرفض أو يقول بأنها لم تعد صالحة للبقاء الى جانب الشعر الجديد ، لكن الحقيقة أن كثيرا من شعراء الشكل الجديد واتصاره يرون هذا الرائي كما يعرض معظم الناشئين عن القوالب القديمة مسايرة لروح التطور من ناحيسة

⁽١) ديوانه « ذكريات شباب ، ٧ م ، ط. مصر للطباعة سنة ١٩٥٨ .

 ⁽۲) الدلیل علی ذلك نقده لمرحیة «السامی» التی قدمها سعد الدین وهبه ، ونشر
 مذا النقد فی مجلة المسرح _ عدد ۶: اكتوبر سنة ۱۹٦۷

وفرارا مما تتطلبه تلك القوالب من ثقافة لفوية وفنية واسعة من ناحية اخرى » .

ويستمر على هذا النحو ليصل الى المضمون فيوضيح كيف ال الواقعيين اصبحوا لا يرضون كثيرا عن الشعر الذي يتحدث فيه الشاعر عن واطفه الخاصة بصورة مقطوعة الصلة بجدورها الاجتماعية ومظاهرها الانسانية الشاملة ، وإذا كانت هذه نظرة ذاتية رومانسية فليست تعنى أن الشعراء الرومانسيين في تعبيرهم عما يلقون في الحب من اسي وتلق وحيرة يصورون شعورا فرديا خالصا « وانما يعبرون عي موقفهم من الحياة والمجتمع بوجه عام ويتخذون من المراة مرآة يعكسون عليها ميشعرون به من الضياع والفشل في مجتمع لم يبلغ من التقدم حدا ما يتبح لهم أن يحققوا ما يراود نفوسهم من طعوح » (١) .

هو كسهير القلماوى وكأستاذهما طه حسين وكتولستوى يركزون على العماطقة ، لكنه يؤمن أنه من خلال هذه العماطقة .. وأساسها الحب بطبيعة الحال .. يمكن مناقشة كثير من القضايا الاجتماعية ، فيبدو من هنا أن المنصر الذاتي شيء ضرورى حتى ما كان منه بعيدا في ظاهره عن شخصية الشاعو وتجاربه الخاصة ، وعلى هذا النحو نرى ان مبدأ الذاتية بتشكل بموضوعية قوامها ترويض الاحساس الذاتي « على ادراك الحياة من حوله بطريقته التي تميزه عن غيره من الشعراء » ، ولعل هذا الاسراف معناه ونودي الى الاسراف معناه الانلاق ونؤدي الى الاستفلاق !

وفي احدى ندواته التي سبجلت اذاعينا ونشرت في مجلة الآداب البيروتية (٢) صرح بأن الاسراف العساطفي في تصبوير الحب و كان يناقش « الناس والحب » المجموعة القصصية التي كتبها أبو المساطي أبو النجا ـ مرفوض كقضية عامة ، ومرفوض بصفة خاصة لدى «انسان بلغ حد النضج العاطفي والفكرى » ، ويشترط في الفكر الأدبى ان يكون عنصرا عقليا لا يصل الى ان يكون جافا ولا يبتعد عن الطبيعة الانسانية في التصافها بالمجتمع وبالحياة كلها .

من المؤكد أنه لم يكن ينظر الى ايرفينج بابيت ولا الى أى واحد من أقطاب الانسانيين وهو يدعو الى كبح جماح النفس ــ لانه لا ينادى

⁽١) ديوانه من المقدمة ٩ وما بعدها

⁽۲) عدد ٦ يونيو ١٩٦٧

بمبدا الاستقامة الأخلاقى ـ ولكنه من غير شك يريد مثلهم أن تتبلور الماطفة فى « المعنى الانسانى الكبير الذى يظفر به الأديب نتيجة تمتعه بشيء من التخيل القادر على أن يفتح الميون على مختلف الأوضاع الاجتماعية والانسانية ، ولا يتأتى ذلك الا باستبعاد مسدأ فرض المساسية الخاصة على انوجود الحقيقي للمواقف .

ولقد طبق هذا بحذافيره في ديوانه « ذكريات شباب » ولم يجسه غضاضة ومو يجادل « الواقعيين » وفيهم المتطرف أن يقول انه لا غرابة في أن يزاوج الفنان الصادق بين الرومانسسية التي تمثل ضربا من « السخط المبهم والقلق الفامض » والواقعية التي تعبر عن « الوعي الذي يلتمع في نفس الأدبب » حتى وان لم يبشر او لم يدع أو لم يحاول أن يرسم رؤية واضحة للمستقبل » ولئن كان هذا الديوان الذي يتضمن تلك الاقتباسات قد صدر منذ اثنتي عشرة سنة فانه لا يزال يدل على وجهة نظر صاحبه في طبيعة العمل الأدبي ورسسالته . انه يقدول بمبدأ اللذة على أصاس أن « تلوق الجمال في ذاته متعة نفسية كبرى المبدأ هد يتسعح حين يسمو بانسانية الفرد « فتجعله أسرع استجابة لنذاء الخير » وعلى ذلك بصحيح للذة مواز آخر هو « الخير » وتكون وطيفة الأدب عنده قائمة على قاعدة اغريقية لاتينية تقرر أن الأدب لابد يستطيع الأدة وشرح عبر الحياة .

ومثل هذه النظرة الى الفن والأدب تجعل منهما معرضا لمكل نماذج الفنانين ، ولا تلزم أى فنان بالتزام خط مستقيم لا يحيد عنه مدنج الفنانين ، ولا تلزم أى فنان بالتزام خط مستقيم لا يحيد عنه الواقع ليست من الآلية بحيث تسير دون التسواء وبغير تطلع حولها ، وهي دائما تكتسب تجارب تلون تتاجها تلوينات معقدة ، ومن هنا نفهم لماذا اخطأ الواقعيسون حين قصروا أعمالهم على تصدور البوس والظلم والتعاسة والحرمان والتشرد البغايا وسسمال الصدورين ، فقسد جعلوا لهم هدفا جامدا وحددوه بضرورة وصوله الى الفجر أو الصباح الجديد أو الاشتراكية الخيرة ،

ان الأدب لا يمكن أن يكون أدبا وهو يعتصد على القدول الذهنى المباشر ، واكنه يكون أدبا طالما نقل تجربة الأديب الى قارئه « بحيث تنفذ الى نفسه ، فينفعل بها ، وتستقر في وجدائه فتؤثر على نظرته

الم، الحياة وادراكه للاشياء » ولذلك لابد من تقديم النصح للادباء ، ويتمثل هذا النصح في « اقتراحات » يتقدم بها النقاد حول معنى الفن ورسالته ، والأدب ودوره في الحياة الانسانية ، والأنواع الادبية أو الأجناس كما ينبغي إن تسمى ٠٠ ما طبيعة كل جنس ، ما الدراما ومتى ينبغى أن تكون ذكية بارعة ومتى تكون احتماعية موحهة (١) ؟ وما المقال والرواية ؟ هل لابد أن تحتمل القصة ما سمى « التوسيت » أو اللفتة التي يقولها المكاتب وتعطى دلالة جديدة للاحداث ؟ ثم ماذا عن الأداء الأدبية ، الألفاظ ومعانيها والصور وأنواعها ؟ اليس من أسباب ضعف « الشعر الجديد » هو استهانة الشعراء فيه باللغة وصياغة عباراته ، ومن ثم ينبغى أن يجمع الناشئة على قراءة موروثنا ومعالجة أشكاله البيئية المقفلة ؟ وأخيرا مَا المطلوب من الأديب ، الوضـــوح أم الغموض ؟ ان البساطة « مع جمالها لا تصلح للتعبير عن كل الأحاسيس والصور » لكن هذا لا يعنى أن التعقيد يصلَّح لذلك ، والمطلوب هو « الصدق ، بعد أن يكون الشاعر قد عرف اللغة التي يكتب بها » « فهو لكي يكتب شعرا ناجحا لابد أن يستغل كل امكانيات اللغة التي يكتب بها » وبطبيعة الحال يتحدد موقفه من الأسياب بموهبته وثقافته حميعا .

لقد قدم عبد القادر القط الكثير في مجال النقد ، لكن أهم ما ذهب البه هو أن هناك تزاوجا يجب أن يقع بين الأجناس الأدبية . بمعنى أن الأدب الناجح هو الذي يستعلم أن يجعلنا نقبل القوالب المهجنة في ظروف معينة ، فأعمال توفيق الحكيم مشرفة لاتها « مسروايات » ظهرت الحاجة اليها في مرحلة تشهد صراعا رهيبا بين الرواية والدراما حول أبهما أصلح للتعبير والاستمرار ، والقصة المسرحية التي يصدر عنها نجيب محفوظ هذه الأيام لها ما يبررها للسبب السابق نفسه ،

⁽۱) حرص في تقده لمسرحية د المسامير » أن يصحح د القيم » التي صدر عنها مولف المسرحية ويتاقض عناصر الدراما مناقشة موضوعية ، وقال ان من العبت أن تظل شخصيات المسرحية طوال الفصلية الأول والثاني د مجرد أيواق تردد أقوالا جوفاء حول جدوى المقاومة أو عيثها » وقال أيضا أن الحواد د تمحب وانساب في دوائر متداخلة دون أن يصل الا في النادر الى شيء من التوتر أو الشاعرية أو الدلالة التي يمكن أن تسم فكر القاري، أو وجدانه » ورفض أن يقبل توبة د رمزى الهندى » لانها لم تكن تتيجلة القناطية عيثها لم تكن تتيجلة القناطية التي يكاف من إجلها الملاحون ، وبالقدر نفسه رفضي من القناف أن يشاب الملاحون ، وبالقدر نفسه رفضي من المؤلف أن أرض الإنطاعي ، فكلامها عبودية ! الا أن أبرية ما يدل على تأثرية المقد مع كل ذلك هو اطراؤه د النجوى الشاعرية الطويلة التي أبرز ما يدل على قاطمة ومن تهم كاللهولة حول جنت الميهاء الملائة ،

فى حين أن هناك نزعة للجمع بين القصة والقصيدة ، وهو يرى أن مدى صلاحية الشعر للقصة كبير لا سيما أذا كان « الموضوع » لا يتصل اتصالا قويا بأوضاع المجتمع أو بمواقف غاصة بالناس!

وفى الوقت نفسه يرفض «الفوضى» لأن الفن نظام ، وحتى اذا قالت هذه الفوضى شيئًا فانها لا يمكن أن تقول ما تقوله البساطة التى يرفضها ، كلاهما لا يدل الا على أن الأديب قاصر أو مستهتر أو ضعيف الأداة ، والأديب الناجح هو الذى يقدم « التعبير المتكامل » الذى يدل على أنه صادق فى ادائه .

ان هذا الناقد يجد دائما جمهورا كبيرا ، ولكن حياته في التأليف محدودة ، لا لأنه مستغرق فى الموروث الذى يخشى أن يصدم به محبيه ، ولكن لأنه يؤمن أن الجدل والنقاش فى المنتديات والمحافل الأدبية اكثر غناء من كتاب قد لا يصل الى أيدى كثيرين .

- V -

ثم ماذا عن صلاح عبد الصبور ؟

انه على عكس السابقين وكيوسف الشاروني سجل اغلب آرائه في كتب مطبوعة ومتداولة على نطاق واسع ، وأعانته شهرته كشاعر بالقدر الذي أعانه اشتغاله بالصحافة في أول حياته الأدبية ، وأصبحت المكتبة العربية تضم عدا دواوينه على الترتيب الذي ظهرت به «ماذا يبقى منهم للتساريخ » و «أصوات العصر » و «تبقى الكلمة ، و «حيساتي في الشعر » الأول والثانياني والثالث دراسات نقدية مهما تختلف الآراء في وزنها تكشف عن ناقد يصطنع دائمية وأما الرابع فهو كشف وشهادة له ولنتام ، وتأكيد عمل لوجهة النظر الفنية عندما تصبح «قيمة » تستحق عناء الاهتمام والا في ماذا افتقدت فنيتها حساح «قيمة » تستحق عناء الاهتمام والا لفيها عناء الوجهة النظر الفنية عندما تصبح «قيمة » تستحق عناء الاهتمام والا للبهيات الاهتراف بوجود المن «كيان مستقل له طبيعته الخاصة » البيميات الاهتراف بوجود المن «كيان مستقل له طبيعته الخاصة » المجتمع ولكنه يخدم الانسان » (١) .

⁽١) حياتي في الشعر ٦٤

هـذه أولى النقاط البارزة في فلسفة صـاح عبد الصبور النقدية وبناء عليها أو انطلاقا منها يرفض هذه النقود التي صـدر عنها نقاد ذوو مصالح في الحفاظ على أى شـكل من أشكال النظم الاجتهاء ، اذ أن هذه المصالح تفسـد دوح الفن برغم أنها تركت آثارا ملحوظة في ادباء فتنتهم الشعارات البراقة التي منها « الادب الهادف » و « أدب الالتزام » مع أنهم لم يفهموها كما ينبغي ولم يحاول مروجوها من ناحية أخرى أن يقولوا لهم أن الأمر ليس أمر شعار ولكنـه أمر ما يقصده الادب عندما يعيش حياته كما ينبغي ، وفي هذه الحال يكون معنى الادبرا ومعنى الهدف غير فرض فكرة الرقابة على الأدب .

ماذا يعنى هذا الكلام عند صلاح عبد الصبور ؟

انه يعنى ببساطة اطلاق الحرية للاديب في أن يعبر ، بل في أن يفسر لأن , الفن ليس تعبيرا ولكنه تفسير أيضا ، ويقتضى ذلك أن يستشرف الفنان المدى الأوسع مجاوزا « سسورته العاطفية الأولى الى آغاق جديدة من رؤية الحياة الإنسانية بعامة » على نحو ما فعال من أدباء العصر بريخت واليوت وأراجون (١) .

هذه الرؤية العريضة للفن تؤدى الى مبدأ ثالث يدين به صلاح عبد الصبور كشاعر من ناحية وكناقد من ناحية أخرى ، وهذا المسدأ وأن اقتصر على الشعر وهو يتماذج بالفكر ينفتح على ثنائية الفن المفتملة ، ونعني بها الذاتية والوضوعية ، وتفصيل ذلك أن علاقة الشاعر بالفكر لا تنبع من الداكه لبعض القضايا الفكرية ، ولكن من اتخاذه موقفا سلوكيا من هذه القضايا «بحيث يتمثل هذا الموقف بشكل عفوى فيما يكتبه » وتتحول أبعاده في نفسه الى رؤى وصور لا يسكن أن تكون داتية ، كما أنها لا يمكن أن تكون موضوعية لأنها صنيعة « التمثل ، الذي يشسبه تمثل النبات ضوء الشمس ليتحول الى خضرة راهية .

ان استعمال مصطلحى الذاتية والموضوعية ـ في نظر صلاح ـ تحريب في عالم الفن وسوء فهم ، ومراجعة عادلة للاعمال الأدبية تكشف عن أنه « في كل فن معبر عنصر حكائي كما أن في كل فن حكائي عنصرا معبرا ، فلو قرانا شاعرا غنائيا مشل رلكه الالماني ـ وهو من اكثر

⁽١) حياتي في الشعر ٣٦

الشعراء غنائية _ لوجدنا فيه عنصرا حكائيا واضحا ، بينما بتمثل فى مسرح ابسن الاجتماعي تعبيره الواضح عن ذاته ، ولكن لابد لكي ندرك ذلك أن تقرأ الشاعر كحياة وانتاج متصلل ودائب ، تقرأه كوحدة متماسكة الأجزاء متلاحمة الفصول ، (١) .

والنتيجة هى النتيجة التى وصل اليها عبد القداد القط من قبله ، ونعنى أن الذاتية تفضى بالضرورة وبالفعل الى الموضوعية ، والا كان مناك تضاد بين العقل والحس أو بين المادة والروح وبين الانسان والكون ، والمعروف بداهة أنه لا أحد يعلم أين ينتهى العقل أو ببدأ الحس .

وتفريعا على هذا المبدأ يأتى المبدأ الرابع وهو أن امتزاج العقسل بالحس عند الأديب يجعل الحياة « شيئا » حتى يلمسها الفنسان فتتحول الى « صورة » وعلى ذلك فتفسيره لهذه الحياة يعنى خلقها خلقا حديدا أو بعيارة أخرى تستمد من البوت سداها ولحمتها « بخلق حياة أخرى معادلة للحياة وأكثر منها صدقا وجمالا » (٢) · على أنه لا يفترض أنه يبعث كل شيء في هذه الحياة على التفاؤل أو التشاؤم ، فبحسب طبيعة الفنان وتجاوبه مع المجتمع وفهمه للظروف المحيطة به يتألم أو ببتهج ، يتوجع او يتغنى ، وهو شخصيا كشاعر يتألم ، فحكم عليه دعاة الواقعية الجديدة بأنه حزين بخاصـة أنه صرح أكثر من مرة في قصائده يما يؤكد ذلك ويدلل عليه ، لكنهم لو تأملوا موقفه لرأوا أنه ر فض «أشياء» تحت وطأة شهوة تجتاحه تشبه الشهوة التي أجتاحت شيل من قبله ، وإنها لشهوة اصلاح العالم التي لا تتعارض مع رفضه الالتزام والتهديف . ذلك أنها نابعة من أعماقه وليست مسلطة عليها ، وهي في الواقع دليل على « الشوق المجاوز المتفتح » ليست دليلا على « التشاؤم السلبي المغلق » لأن رؤية الشر وتجسسيمه لا تعنيان _ عنده _ اننا نتهاون معه ، ولكنهما تعنيان أننا نواجهه بمسئولية واعية ، وهذه المستولية هي مما ينعش قلب الفنان فيضيف صوته شيئا إلى الأصوات (٣) .

وعلى هذا النحو تتلاحم المبادىء عند صلاح عبدالصبور وتتكامل؛ الا أن أبرزها يظل ما ورثه من بلاغتنا العربية وطعمه بنظرات اليــوت

⁽۱) السابق ۳۸

⁽۲) حياتي في الشعر ٣٩

⁽٣) السابق ٧٦ ، ٧٧

استاذه الروحى شاء أو لم يشا . وقد بدهه منه أو استوقفته منه « حسارته اللغوية » بعد أن عب من الأقدمين اللغة المنتقاة التى تطرح الاستعمال الدارج وترفضه • ومن ناحية أخرى كان ... وهو فى أوج التأثرية ... يعرص على الكلمات ذوات الدلالات المجنعة والايقاع الناعم ، وقد تبين أن كل أولئك أذا كان ذا جدوى فى «الشكل» العام للقصيدة فهو لا يعطى كل شىء ولذلك فأن « الشميعر لا قاموس له » (١) ولهاذا طالب الأدباء ... ومنهم هو نفسه ... بالترخص ما كان ينفع هذا الترخص فى وسم الصورة التى يريدها والتى يصدق عليها ما ترمز اليه وحدة من المدركات الحسية والوجدانية التى يواجهها الانسان ..

وقد حسب إدباء الواقعية أنهم وجدوا السند في دعوة صلاح وفي تطبيقاته ، فقرر على الغور أن الترخص الذي يعمد الى استغلال بعض الكلمات الهامية لا يهدف به تطعيم القصيدة بنبرة شعبية وإنما يهدف في الحقيقة _ إلى اقدار اللفة على الحياة الفنية التي تستوعب الفكر الغنى ، ومعنى هذا أن اهمال العبارة ذلك الإهمال الذي وقع فيه الناشسئة خطر لا يعد له خطر ، ومن ثم لابد من معساودة النظر في المووثات العربية لاتقان اللغسة (٢) وليس لمحاكاته ، وهده الدعوة لا تقتصر على ذلك فحسب ، وانما تتسع إيضا لتعمل على اثراء الإدبيب باينفق وطبيعة الفن من حيث أن أصوله تمتد في تربة الماضي العربيق .

وهكذا تتكامل العملية النقدية في ذهن صلاح عبد الصبور ولا يدحضها أو يفتتها وجهة نظره في الخلق الغنى وفي الابداع الشعرى بصفة خاصة. فهو اذا كان يراه في بدايته أشبه بالوارد _ وأقرب شيء اليه الحدس _ ليأتى بعده الغمل حيث يمر الشاعر بمرحلة التلوين والتمكن مرتقيا من حال الى حال وذلك قبل أن يعود الى العادية _ وهنا يعيد النظر في القصيدة ليثقفها _ فائه لا يلزم به أحدا ، لكنه استمد (الفكرة » كلها من الصوفية فأصاب كبد الحقيقة ، وأيد بطريقة جديدة مبدأ أن الشعر طبع وتمرس أو موهبة ومكابدة ، وأعلى الفرصة للشعراء ليستأنوا ويتريثوا ، فان الصنعة اذا دعمتها الفطرة السليمة

⁽۱) السابق ۹۲

أنتجت شعرا أصيلا وليس مفتعلا . ولعل رحابة هذه النظرة جعلت يقبل كناقد كثيرا من القصائد لا يؤلمن هو بها كشاعر مجدد ، لانها في نظره تجربة ما وقد بدل فيها الشاعر مجهودا لم يفسده الكد وقصر الباع أو ضيق العطن ، والا فيم نفسر تمجيده لمحبود حسن اسماعيل واطراءه تشكيلات سعيد عقل وغيبيات على احمد سعيد .

هـذا ويقول صالاح عبد المسبور في عرضه للنبط العام لنقدنا ان «كل المناهج القديمة في نقد الأدب ودراسته لم تعد عصلح لدراسة ادبنا المحديث ، وقد نستطيع أن نستبقى من تراثنا النقدى بضمة خواطر ذكية أو لمحات متأملة لبعض النقاد كالآمدى والمجرجاني وغيرهما، ولكن هذه اللمحات وتلك الخواطر لا تصلح لتقيم منهجا نقدا » . فكانه ناقد مترفع معتد بثقافات المحر الحديث فقط ، لكننا اذا اخذناه بما قاس به نفسه رأينا أنه لم يتحلل يوما من انطباعية الأولين وتأثرية المناخرين ، فهو عربي التلقين والتخريج أولا وقبل كل شيء ، وشاء له طموحه أن برتاد سلماء الغرب ، فقرأ لأغلب ادباء أوربا وأمريكا ، واستوعب كثيرا من الاراء النقدية التي عرف بها عمالقة النقد في العالم .

ومع ذلك فانه يبدو في تنظيره اكبر مما يبدو في تطبيقاته ، وآية دلك ما ساقه من آراء في نتاج كل من طه حسبين والعقاد والحكيم والمازني ، فهي تقف عند الجزئيات وتحاسب على « اسلوب » العمل و « تركيباته » و « موسيقاه » بالقدر الذي تحاسب على علاقته بوسطه و بقدرته على « امتلاك » النفوس على قاعدة أن لكل مقام مقالا ، كذلك تقيم وزنا لأخلاقيات الفنان وصدقه فيما يصدر عنه ، وتحميم عليبه بالجودة وبالقبح أو بالاسفاف وبالجمال ، وتلجأ الى تجريدات مثالبة أقلها ما يتشكل في صورة مفارقات كان يقول عن طه حسين في روايته أدبه ما أن يختفي تحت زينة البلاغة ، وبي العقاد يقول « كان لا يستطيع أن يعايش التجربة الشمرية بقلب طفل واحساس انسان منفعل » وعن الحكيم يكتب قائلا « أن توفيق الحكيم هو الذي وهب لكلمة فنان مدلولها في لفتنا العربية » وأما المازني فهو « يدهب الى القسار ليرى الشيء الحقيقي الوحيد في نظره وهو والمحج عن الحياة » وما حالجياة » .

فى أول كتبه «ماذا يبقى منهم للتاريخ» يسجل صلاح عبدالصبور ذلك بعجلة تحتمها مطالب الصحافة ومواصفاتها ومقاييسها ومتطلباتها

من ايجاز وخطف واراعة تعتمد اللباقة وخفة الظل واستمد المنزع في

« اصوات العصر » على الرغم من أنه « غرب » به الا مرة أو مرتين غربة
عجلت بانضاجه هذا النضج الذي بدأ يظهر في الندوات التي كان يشهدها
وفي المحاضرات التي عرف فيها كمفكر مثقف وكاديب من طراز انساني
متفتح على الحياة مدرك لأسرارها و وبقــدر ما اعتمد في فصول ذينك
الكتابين على العبارة السريعة الموجزة ، كانت لفته في المحافل وفي ابواق
الاذاعة هادلة وقورة وناضجة وباسلوب تمت رؤيته للعالم من خلال
الغيون المتأملة والشاعرة بالذات ، ولم يظهر قط أنه تعنت في أفكاره
ورح م طاقة الطبيعــة أو روحها وهي تعمل في طاقة الأديب أو
روحه ، فقبل الالهام الرومانسي أو دعوى هذا الإلهام ، ورفض فكرة
المقدسات في الأدب ــ وان كان بوسع الكلاسيكيين أن يلفتوه الى جوانب
منها ــ باعتبارها تابوهات تحــد من حرية الفنسان ، ونبــل المــاجونب
منها ــ باعتبارها تابوهات تحــد من حرية الفنسان ، ونبــل المــاجونب
منها ــ بالشعارات ، وحرم الفوضي ، واصل المداما ــ بخاصة بعد أن مارسها
شعرا ــ ومجد الكرامة الانسانية أينما راها وعلى النحو الذى لا يفقد
الفن قيمته ،

فلما كان كتابه الأخير « وتبقى الكلمة » وقد جمع فيه بين الشرق والغرب ظهر معلما عنده أشياء بريد أن يفضى بها ويلقنها • أن الناقد التأثرى أصبح موجها واتزنت لفته وفقدت حدتها وأحكامها المتعجلة الخاطفة ، كما أصبح باحثا عن المشكلات ليتوقف عندها وبرتبها حسب أهميتها وتساءل « هل المسرح الشعرى شعر أولا وصمرح ثانيا أو هو مسرح وألا وشعر ثانيا » وتكون أجابته مدعمة بالسباب الموفة التي استمدها من ثقافة الغرب ، فيسوق السؤال بطريقة أوضح « ما هنه اللدراما التي أذا سرى الشعر في جسدها صنعت مسرحا شسعريا » وذلك لتكون أجابته بعد استقراء تاريخ المسرح العالى أكثر وضوحا وأكبر دقة •

فان عدنا معه الى بعض من تكلم عنهم كتوفيق الحكيم والعقساد وجدنا الشيء نفسه ٠٠ الوضوح والأناة والتاصيل ، ومع همذه كلهسا البصيرة الناقدة ، نأما توفيق الحكيم فقد استلهم ترائه العربى في شهر زاد وأهل الكهف ومحمد واشعب وشمس النهار « وهو حين استلهم هذا التراث حاول أن يوفق بين مادته القديمة وبين الشسكل الممسارى الذي اكتسبه من الحضارة الأوربية ، نلمل من السمات الفارقة بين الذي التقليدى وبين الأدب الأوربي هذه المقدرة الممارية التي نفتقدها

والتي تعد الشارة الأولى لكل أدب يستحق اسمه » (١) .

وبمثل هذا الشرح وذلك التاصيل يعرض للعقاد عرضا آخر غير عرضه الأول فيقول « للعقاد لفته المتميزة بلا شك ، وهى لفة مباشرة لا تعتمد على الايحاء بقدر ما تلجأ الى التحديد ، وهى تنسب الى العربية الفضحى بأوثق رباط حرصا على سلامة اللفة وبعدا عن علل الترخص ، ولو كانت الألفاظ في الشعر رموزا لمرموزات تستعمل لدلالتها الإيحائية لا لدلالتها الواقعية لكانت لغة العقاد أقرب الى لفة العلم ، فهو لا يبغى بث المعنى واثارة ايحاءاته وانارة طلاله بقدر ما يعنى بكشفه كشفا مبينا واضحا » وما أصدق منهجه من « تتبع المعنى وتفريعه حتى لا يدع فيه بنا واضحا » وما يقولون ، وهو منهج عرفناه عند ابن الرومي شاعر العقاد الأثير لديه ، (٢) ، وقد فطن الى أن عذه الطريقة لا تحوج صاحبها الى فنون التعبير الايحائية كالتشبيه أو المجاز ، والهذا لا نجد عند الشاعر فلشوء برغم أي شء ، (٢) شء د

ولما كان كارها لأن يفرض مذهب بعينه ويعده الحق وحده ، ولتشككه في كل مالا يفسر الظاهرة التعبيرية ، اعتمد على منطق كل عمل أدبي على حده . . يروح يتذوقه ويستجيب له رابطا أياه ببيئته ، ثم يعن له أن يربطه بالحركة الأدبية كلها ـ وربما جاوز ذلك حيز الاقليمية ـ فيتحمس له التحمس الذي يققده جزءا من الموضوعية التي يتسلح بها دائما ، ويجعله يخلط لهجته بضرب من « التصاطف » أو « العطف » كأنه لا يربد الوقوف أمام كل مجتهد ، ولذلك اتسسعت دائرة القبول عنده ، ووجد الناشئة منه اهتماما وتكريما قوم كثيرا من خطاهم على دربهم الطويل .

ولم يدخر وسعا فى أن يضرب الأمثلة .. لهدؤلاء ولغيرهم .. على جدوى الاتصال بنتاج الفربيين والعرب القدماء على حد سواء ، فبينما يقدم لهم قراءات جديدة لأشعار البارزين فى أوربا .. كاليوت .. وبينما يقدم عرضا للاعمال التى يصدر عنها أمثال ساوتر وبريخت ، يقدم « قراءات جديدة لشعرنا » كتابا لم يلتفت له أغلب الدارسسين وقد

⁽١) وتبقى الكلمة ٢٥

⁽۲) السابق ۵۰ ، ۵۹

طنوه شيئا عاديا مع أنه يقترح تفسيرات موفقة ويثير عدة قضايا استقى معظمها من طبيعة التفكير العربي ومن طبيعتى الجمال والفن أيضا . وعنده أنه ليس هناك « قواعد » مسلم بها ، ولكن لحسن الحظ يتيح لنا التفكير الناضج والحس المرهف أن نعايش تجارب الأدب معايشة الود والتفاهم ، وهي المعايشة التي يأخذ بها نفسه مع الآخرين .

ان صلاح عبد الصبور يرتحل بنا في نقده الى مسافات وازمنة شاسعة تؤكد أنه لابد من الاستشراف البعيد والانفعال الدقيق لنكون ايجابين مع حياتنا من خلال فننا ، وهذا الفن يجب أن يؤمن بأن الاشياء ونواميسها هي نماذج متفيرة وستظل متفيرة ، ولذلك فلن يتوقف عقب مسافة بعينها أو عند زمن معين الا اذا وقفته التحيزات المدهبية الممياء ، وكما أن الحضارة الحديثة ملك للانسان في أي مكان فلن يكون الفن والأدب الا ملكا لهذا الانسان أينما وجد وكيفما عاش .

- A -

وأخيرا وليس آخرا يوسف الشاروني

انه قصاص وكتب كل نقوده في القصة ، وفسر كثيرا من الأعمال القصصية تفسير من يتدوق ويتأمل ليدرس ، وقد صرح في كتبه الأربعة التي اقتحم بها ميدان النقد بأنه لايطبع في أن يعد ناقدا ، ولهذا حرص على أن يطلق لفظ « دراسات » هلي ثلاثة من هذه الكتب الأول « دراسات أدبية » والثاني « دراسات في الأدب العربي المعاصر » وقد صدرا على التعاقب في يناير وسبتمبر من سنة ١٩٦٦ ، والثالث « دراسات في الموادية والقصة القصيرة » وقد أصدره عام ١٩٦٧ ، وأما الرابع فهو كتيب بعنوان « اللا معقول في الأدب المعاصر » أراد به أن يفسر ويقوم المحاولات كتابا خامسا له — هو الرابع من كتب الدراسات — ويحمل عنسوان كتابا خامسا له — هو الرابع من كتب الدراسات — ويحمل عنسوان عنسوان عن شخصية هذا الناقد ، لا سيما اذا نومنا المعربي ، وضعنا أيدينا على شخصية هذا الناقد ، لا سيما اذا نومنا بقراءاته في أدب المبرب وبتخرجه في قسم الفلسفة من آداب القامرة .

الشارونى نموذج الناقد المجتهد الذى يضرب فى الاتجاه التكاملى معتمدا على شيئين : على أنه تأثرى لكن يعتمد فلسمة جمالية فنية استقاها من شتى المدارس عربية وغربية في نزعة اكلكتية واعية ، وعلى أنه يربط العمل المنقود ـ وهو دائما قصة أورواية ـ ببيئته الأدبية التي غنت أصــوله •

ومنذ عهد مبكر أعلن أن عملية ربط النص تتم بخطوات ثلاث : اولها بيان موضع النص من تاريخ الأولف الأدبى ، وثانيها بيان مكان النص بالنسبة للاعمال المسابهة في أدبنا القومى ... مع دلالة هذا التشابه فنيا وجماليا أو موضوعيا واجتماعيا أو هما معا ... وثالثها بيان مكان النص بالنسبة لآداب العالم أذا أتيحت الفرصة للدلك ، فيفتح الباب على مصراعيه لدراسة تقارئية (١) نحتاج اليها احتياجا لا حد له .

ولعلنا من هنا نلحظ _ بصفة خاصة _ أثر الجشطالت فيه ، الا انه ثر سرعان ما يتلاثى اذا أحس أن منطق النص يفرض عليه منهجا آخر في الفهم والتقويم أو في الفهم المتذوق فقط . وكأنه يحس أن رد الفعل الذي يكون للكلي المتكامل _ وهو ما يسمى جشطالت التجربة _ قد يكون أحيانا للدافع المفرد ، وهنا تجب معالجة النص علاجا آخر ربما كان أقرب الى علاجات سانت بيف التي لاتحمل صحفة الجشطالتية وديما لاطلاق .

ان كثيرين من النقاد يضيقون بصفة التأثرية تخلع عليهم ، لكن يوسف المساروني يقرها لا كناقد محترف وانما كناقد لا يطمع في أن يصدر الأحكام التقييمية على كل عمل يتناوله بالتحليل . وسلوكه هذا نابع من شيء أساسي هو أنه لايرى نفسه من التوهلين — تواضعا فيما نخسب للرح تضايا الأدب على ضحوء المنامج الجديدة - حقيقة هو أداد تقديم اللامعقول كقضية لابد من الادلاء فيها برأى ، وحقيقة عرض للوجودية والواقعية الجديدة ولقضية اللغة — بخاصة في حوار القصة وفي الدراما — الا أنه عرض من يجمع وينسق ليترك للقارىء فرصة المكم والتقدير ، ولهذا تفتقد « دراساته » دائما التقييم المباشر ، واذا بدر منه في حكم قيمي حرص على أن يجمله هادئاً أو غير قاطع ، تماما كما فسل في قضية اللامعقول وكما فمل في « أحزان نوح » و « التفاحة والجمجمة » .

ويمكن أن نستنتج من هنا لماذا لم يكن للشاروني خصوم من الأدباء؛ فاشبه صلاح عبد الصبور ، ولماذا لم يدر حول ماكتب جدل عنيف ، لأنه

 ⁽١) دراسات فى الادب العربى المعاصر ١١ ، ١٢ ط. المؤسسة المصرية العامة للتأليف والترحية والنشر .

لو كان قد حدث لتردد اسم الشارونى على كل لسان كناقد ، بعد أن طالت معرفة القراء به ككاتب قصية من طراز رفيع • واقتران اسم الشارونى يسلاح عبد الصبور يذكرنا بصوفية التفسير التى اقترحها صلاح لعملية الإبداع الشعرى ـ وقد ألمنا البها ـ وهاهنا يقترح الشارونى صوفية أخرى للتدوق من جانب المتلقى • وهذه الصوفية تعتمد الامباثية بمعنى التقمص الوجدانى ويراها الشارونى « عشقا » من جانب المتنوق للنص كما يعشق الصوفى الله ، فيداوم تأمله ليصبح « عارفا » به ، وهو برغم تمتمه بقبد من الثقافة والدربة فانه يحصل على قدر من هذا القدر أو ربما على القدر كله في أثناء « سلوكه » الموصوف ، حتى يكشف له النص عن أسرار لا «ببوح» بها الالمستحقها .

بهذا الكشف يبلور الشاروني جزءا من فلسفته كناقد ، ويلخص هو هذا الجزء بقوله ان هناك صداقة تنشأ بين المتلقى المتذوق والنص ، وهذه الصداقة « تتيح لنا الوصول الى مالايمكن الوصول اليه بأية وسيلة أخرى ، وثمرة هذا الوصول هو الانتهاء الى معرفة الابداع الفنى (١) ، وأما الجزء الآخر من فلسفته النقدية فيقوم على قاعدة اكاديمية مستهلكة هى أن التذوق الفنى يتم عادة حين يستطيع الناقد بثقافته وذكائه وخيرته أن « يحلل العمل الفنى موضوعيا وإن يصل الى نتائج عقلية مرضية »

وتفصيل آرائه النقدية بعد ذلك سهل للغاية . فمن خلال دراساته الفنية التى قدمها في كتابه الثانى « دراسات أدبية » تكشف عن منهج يعتمد أساسا على نظرة تولستوية الى الجمسال والفن والى رفض لأية مقاومة للنظام الاجتماعي ـ وهو لللك برغم واقعبته لم يتطرف تطرف المدين الجدلين ـ بنفس العنف الذى تدين به النظام القائم للمجتمع ، وتكون المقاومة الفودية « المنفعلة » هى الشكل الوحيد المقبول من أشكال الصراع ، وعلى ذلك فالفن طريق للخلاص ، بخاصة اذا كان الفنسان مستنيرا من الناحية الاخلاقية بعيث لا يحيا الا مشاركا في حياته الإنسانية العامة بدون أثرة أو أنائية ،

ولما كان تولستوى من اللين يرفضون نظرية الفن للفن ... برغم اشتراطه ربط العواطف بالفن ... فقد شرع الشاروني الذي تسستهويه بدوره جماليات الاستاطيقا في ابراز ورائيات النظرية على قاعدة يؤمن هو بها شخصيا . ذلك أن تولستوى لم يكف عن دعوة الفنان الى الا يقوم

⁽١) دراسات في الأدب العربي المعاصر ١٣

بعمله الا ارضاء لنفسه ، ولما كان هذا الفنان يسستهدف اشاعة الحب والخير فهو لن يرضى نفسه الا بهدف شاء أو لم يشا « تماما كما يفرد المصفور فيطرب الاسماع دون أن يقصد الى ذلك » •

واذن فالفن كلما كان تلقائيا اعتبر هادفا ، وهو كاديب يحرص على هذه التلقائية في اطار ذلك المفهوم الاجتماعي المحدد . وفي هذا الصدد يقول « عندما أمسك بالقلم وأبدأ التعبير أحس أن مشاعري بدأت ترق وتصفو ، وتبدأ تنزلق عن نفسى هذه الفشاوة التي كانت لاصقة بي في أثناء لحظاتي الأخرى ، فلحظة التعبير لا يمكن أن تكون مرآة خالصة لحياتي الشمورية الواعية ، بل بمجرد اقتحامها أحس أنني دخلت مرحلة تتجاوز حياة الفعل الخالص الذي أحيا أكثره في المجتمع وللمجتمع ، (١)

هذه هي التلقائية كما يفهمها الشاروني ، وهي كما نراها تلقسائية اجتماعية اذا جاز لنا أن نسميها كذلك ، لكنها ترتكز على حقيقة نفسية قررتها اطلاعاته المختلفة في علم النفس وهذه الحقيقة يلخصها قوله عن التمير أنه يحقق الاندماج بين الشعور واللاشعور فيشيع احساسا خفيا بالرضي satisfaction يتعدى حدود اللذة التي يقف عندها الجماليون عباد الفن للفن .

ولسنا نريد أن نعين البصمات التولستوية في هذه النظرة ، فأن الشيء الذي لا شك فيه أن الشاروني يستكنه خبرته أولا أو فلنقل يتأمل « أحواله » نفسها عندما ينفعل ـ وهو يفرق بين لحظة الانفعال وحال الانفعال التي هي الحالة الوجدانية ـ ويندفع الى التعبير بأدوات لفوية تختلف بطبيعة الحال عن أدوات الانفعال الأصلى ومادته ، وتجسد هذه الادوات موضوع الانفعال صورا وأشكالا مختلفة ببدو بها الفن ـ على خلاف ما رأى ارنست جونز ـ تركيبيا وانشائيا ، مع التسليم الكامل بأن الفن « بيداً من المفكك المتناثر حتى ينتظم في الشعور ، فيتجسد من اللون حتى القالب بل حتى المذهب الفنى نفسه » (٢) .

وكتثير من أدبائنا يسلم الشاروني بأن العمل الأدبى قد لايكون دائمًا متصلا بالعواطف والحياة الشخصية اتصالا مباشرا ، لكنه في ايعانه

⁽۱) دراسات أدبية ١٠٥

⁽٢) دراسات أدبية ١١٢

بتلقائية الفن يرى ان نتاجا فى ضوء هذا الفهم لايشعره باللذة والحماسة اللتين يحسهما عادة وهو يعبر عن عاطفة • وهذا يدل على أنه - وهو القصاص - يعارض الشاعر صلاح عبد الصبور الذى يدين برأى أستاذه اليوت حين يقول أن الشعر هروب من الوجدان كما أنه هروب من الشخصية •

الشاروني عبد للعواطف الشخصية ويحس انه يستطيع بها أن يندفع بالتعبير الفني « اكثر مما اقوم به وأنا أقصده رغم أنني أسستطيع أن أريده » (ا) • في حين أن صلاح عبد الصبور يقصد برغم أن الشعر أفعل ما يكون بتلقائية الحدس والمشاعر بالى أن تنفصل ذاته ، وامارة انه انفصل « أنه بالكلية عن كليته بطل » يريد على الأقل أن ذاته انقسمت الى ذات منظورة وذات منظور اليها !

واذا كانت حال صلاح عبد الصبور تبدو أقرب الى العمل الارادى دون أن تهمل عنصر الأفكار الوجدانية ، فان حال الشارونى تبدو أقرب الى تأكيد الذات دون أن تهمل الحقيقة التى تقرر أنها أذا عبرت عنها فلابد أن تعبر في الوقت نفسه عن غيرها وتؤكده أيضا «فليس ثمة تضحية منا بل نحن بازاء أنانية ، لكنها أنانية ليست غبية منفرة بل لبقة مغرية استفادت من نفسها فاثارت أنانية الآخرين ، والغيرية ليست سوى ذوبان أنانيتى وأنانيتك معا ، ولهذا كان الاستمتاع بتقبل العمل الغنى أنانيا بقدر ما يكون الاستمتاع بعملية التعبر الفني ، ٢١ ،

ان ذلك التكامل الغنى الذى بنى عليه تكامله النقسدى يحتاج الى مناقشة « أداته » • وهذا ما قام به فى فصول عن « لغة الحوار بين العامية والقصحى » فى أدبنا الحديث ـ نقدا ودراسة ـ وان يكن الحوار قد أفضى به الى مناقشة أوسع حول طبيعة اللغة الأدبية بعامة . وعندما عرض لأدب المعقول لم ينس جانب اللغة فيه ، فتحدث عن « محاولة تطويع اللغة العربية بحيث تشف عما يتناوله ـ الكاتب ـ من معان رهيفة دقيقة ، وذلك بالتنقيب عن المغردات وابداع التراكيب التى تحقق له دنك ، (٣) • وإذا كان قد عنى القصاص ادوارد الحراط بهذا التقييم ،

⁽۱) السابق ۱۱٤

⁽۲) تفسه ۱۲۲

⁽٣) اللامعةول في الادب المعاصر ٥٤ ، المكتبة الثقافية عدد ٢٢٦

فانه لم ينس صنيع غيره من الأدباء ، شعراء وقصاصين وغيرهم ممن لم يستطيعوا أن يدرجوا نتاجهم تحت أى جنس أدبى معروف !

وتبدو أهمية اللغة عند الشاروني في ضوء ما يؤمن به من تلقائية الفنو وانفعاليته ، فإن ذلك يتطلب عناية خاصة بالببارة وتركيباتها المختلفة صحيح إن اللغة الغربية تواجه دائما وفي كل عصر عدة قضايا اساسها ارتباطها بلغة الفران التي ينبغي أن تظل بهيدة عن أن تتغير من ناحية ، ومن ناحية أخرى تتطور كأى كائل حى متفاعل باستمرار مع البيئة ، الا أنها في نظر الشاروني تواجه اليوم قضية أساسها صلاحيتها للغن ، لأن من المسلم به أنها أثبتت صلاحيتها للبقاء والحياة ، ولما كان بين الغن والحياة من أسباب التفاعل ما لايجوز رفضه أو دحضه أو حتى الاعتراض عليه فقد كان « الازدواج اللغوى » أحد مظاهر هذه الصلاحية ، فالى عد نقله ؟

فى منهجية تاريخية وفى استشهاد بما ذهب اليه الفيلولوجيون والأدباء العرب _ قدماء ومحدثين _ يبحث الشارونى الى أن يرى أن الاردواج ضرورة اجتماعية فى كل مجتمع متحضر « والشعوب البدائية مى وحدما التى لا تعانى من ازدواج اللغة لأن المسافة بين الحس والعقل تضيق لديها ، فالشعوب الخالية من آداب عالية ومن نظريات الهية هى وحدها لا ازدواجية فيها » (١) وليس هناك مبرر لأن يخاف خائف من أن تؤدى هذه الازدواجية الى ازدواجية نفسية _ كما عبر عن ذلك فؤاد المراسستانى وأمين الحولى _ لأن وجود لغة واحدة لا يمكن أن يحدث طالما وجدت تفرقة بين الحالات التى تعرو الانسان فى حياته اذا ترسل فى غير كلغة واذا لم يترسل واصطنع الوقار أو الحشمة أو التزمت .

والعجيب أن النساروني _ وهو من التطهرين لغويا _ يقف هـ أن الم وقف ، غير أننا أذا تعمقنا أيديولوجيته نحس أنها نابعة من التلقائية نفسها التي يدين بها ، فأن لكل موقف ظروفه وأن لكل مقام مقالا ، فأذا كان ثمة من يحاور بالفصحي فلا بأس مادام هذا الحوار لايؤدي الى افساد الموقف بدعوى حفاظه على مقدسات الكلاسيكية ، وأذا كان هناك من يحاور بالعامية فلا بأس أيضا دون الزعم بأن مهاجعة الحوار العامي دعوى اقليمية ضيقة ، فأن فنية التعبير فوق كل اعتبار وقد أثبت الزمن أن أعمالا أدبية كاملة _ وليس حوارها فقط للع م تلتزم الفصحي،

⁽۱) دراسات أدبية ١٦٢

ومع ذلك « وقفت في تاريخنا الأدبي جنبا الى جنب مع الأعمال الادبية التي التزمت الفصحي » (١) •

ان مشكلة الحوار لاتنبع من وجود الفصحى ووجود العامية بجانبها، ولكنها تنبع من وجود الهوة بينهما ــ في المفردات والتركيبات والقــواعد والنطق ــ وربما لو وجدت العقليات التي تعمل على تقريب طرفى هــنه الهوة فلن يكون هناك أحد يزعم أن هناك مشكلة أو قضية ، ويصبح لزاما على الأديب أن يستخدم ما يعن له من كلمات ومن تركيبات لا تتعارض مع مشاعره أو ما دامت لا تمنع خاطره من أن يقفز من مجال الروح الى حير الزمن .

والأمر بعد ذلك للتطبيق : هل قال الأديب شيئا ، وكيف قاله ؟ او بمبارة أخرى ماذا يريدنا على أن نفهم منه ؟ وقبل ذلك تحدد الزواية ، فان شخصية كتوفيق الحكيم يمكن أن تدرس من حيث هو أديب فنان ، ويمكن أن تدرس من حيث هو ناقد اجتماعى ، كللك يمكن أن تدرس من حيث هو سياسي أو مفكر ، فمن في هؤلاء استرعى نظر الناقد ؟ فاذا انتهى أن يقول انه طوع الحواد العربى للدوق المصرى واستخدمه محل الكتمة اللفظية مى انفكامة واللفظ المثير في الدراما ومحل المفاجأة المركية للأشخاص على المسرح ، ادركنا على الغور أنه حدد دراسته بتوفيق الحكيم الأديب الفنان ، وأكثر من هذا حدده بعسرحية واحدة معينة هى الصفقة عرب النطق الريفي وبحسب النطق الريفي

الا أن هذا الحكم قد يضيق وقد يتسع أذا وضعت كل أعسال الحكيم في الميزان _ وقد فعلها الشاروني _ وفي ضوء مذهبه النقدى الذي ألمنا الى معالمه بايجاز خرج بحكم قيمي أو ما يشسبه هذا المكم فقال « أنه يفتقد تأثيره المسرحي في كتاب الجيل الجديد رغم كثرة ماكتبه في المسرح _ الذهني _ أما قصصه القليلة التي كتبها فانها أكثر عزاء له ، فربما وجد في دوايات نجيب محفوظ تطويرا لما بداه في عودة الزوح ، وربما وجد في قصص احسان عبد القدوس امتدادا للرباط المقدس ، وربما وجد

⁽۱) السابق ۲۰۹ ویشیر منا بهذه الاعمال الى السیر الشمبیة كالظاهر بیبرس وسیف بن دی یزن •

⁽٢) دراسات في الأدب العربي المعاصر ٢٣

ويرى الشارونى تقويما لهذا الانتقال أن واقعية نجيب محفوظ الاولى كانت الحياة فيها تصبق المعنى الفكرى ، وأما واقعيته الجديدة فالمعنى الفكرى ، وأما واقعيته الجديدة فالمعنى الفكرى فيها يسبق الأحداث التى تعبر عنه ، ومع ذلك فقد أفاض علينا من خلقه شخوصا «نعرفهم ونحبهم لأننا تألمنا مثلماً تألوا وأخطأنا مثلماً خطأوا ، (أ) .

وعلى هذا النحو يمضى هذا الناقد ، فاذا كان ثمة ما يؤخذ عليه فهو الشيء نفسه الذي أخذ على صلاح عبد الصبور ، موقف المهادنة على الرغم من رداءة بعض من كتابات الأدباء ، ولأنه موقف لايستهدف التدمير، فائه يبدو دائما محافظا على بعض «القيم» في وقت ربما كان الاستهائة بها افضل واحدى للنهوض بالأدب والأدباء ،

⁽۱) السابق ۳۱

⁽٢) دراسات في الرواية والقصة القصيرة ١١

⁽۳) السابق ۲۲

^{· (}٤) السابق ٢٦

الفصلالثاني

الاتجاه الاجتماعي

-1-

عندما يرفع النقاد الشعارات المجتمعية يكون على كل فرد أن يحتى راسه لعقل الإنسان ، فسوف يجابه بمراجعات عنيفة في التفكير والسلوك وفق المنهج العلمي ومناقشات في الخلل الاقتصادي والمعيشي ، وبطعون فيما وضع من انظمة تعمل على تمكين هذا الخلل ، وبتعليقات على أسطورة التفوق السلالي الذي يفضى الى تفريق البشر الى طبقات تحتل اللارة منها طبقة . وقبل ذلك تفرض السلمة بأن ذاتية الفرد _ بمغهوم الملابة المائمة على الخلق والابتكار العلمي حد التناقض مع ذاتية المجتمع ، وقدرته على الحلق والابتكار تقاس دائما بعمله في الاطار المجتمعي وليس في عمله الفردي ، وعلى ذلك فان أي «ضغط» يقع عليه من خارج هذه الدائرة لا يعترف به العلم وعملة أن الان في الواقع من قيود « الرأسمالية » وليدة « الاقطاع » وقيمة ميتافيزيقية مع أن المفروض في القيم أن تخرج من نطاق خاضصح

والى غير ذلك من القضايا التى بدات تقتحم مجالاتنا العربية منه نهاية القرن التاسع عشر وتصدى للرد عليها - للعجب - اغلب الشتغلين بالدين ومن يتعاملون معهم من رجال الســـياسة والفلسفة • وكان الرد الطبيعى أن يتجود حاملو تلك القضايا الى تاريخنا فيعيدوا تفسيره ، ويتداركوا كل المقسائق التى تعمد ذوو المسالح اخفاءها أو طبسها أو تحريفها .

وقد ظهر من خلال التصادم برغم كل الاشتجارات المقدة أن الشيء اللكي اسمه « اشتراكية » وبدأ يزاحم الرأسسمالية سواء غطى بغطاء عقائدى فلسفى أو لم يغط مو نظر ومنهج للتفكير يستهدفان تغييرا جنريا يبدأ من أعمق أعماق التاريخ لاستبدال التساوى باللاتساوى اللي نجم عن سوء توزيع الثروات ، وإذا كانت هذه الاشتراكية تتخد أشسكالا وتتزيا برى الانسائية أو الفابية أو الديموقراطية أو الراديكالية أو غيرها أحيانا كثيرة ، فانها تمثل النظام الأفضل للرفاهية الشاملة .

لكن الذى خوف منها هو صدورها عن نزعات حزبية بعد أن تبنى الروس الاشتراكية الملاكسية ـ المادية العلمية ـ وحملوها شعارا أرادوا رفعه على معاقل كانت تحترف السياسة للاحتفاظ بمكاسبها الهائلة وكانت حتمية التطور ـ عندنا ـ تفتح النوافذ وتحاول الرجعية اغلاقها ، فاختلطت العوامل الحزبية الانتهازية بالعوامل السياسية والاقتصادبة وضربت الفوضى الفكرية أطنابها وامتدت آثارها إلى الأدب ونقده .

وفى المجال الذى يعنينا مضى المتقفون فى بسط أسباب العسلمية وشرحت أصول « علم الاجتماع » من وجهة نظر تقرر أنه لابد من معالجة الأدب من حيث هو فن ما كاعمال حضارية ، والنقد يصبح بلا جدوى اذا اقتصر على تحليل النصوص والحكم عليها والأولى نقد العمل الأدبى على أساس أنه جزء من النظام الاجتماعى ، فيبين كيف ولد هذا العمل وما علاقته بالانظمة الأخرى ، وما الأشياء التى يرمى اليها .

لقد بذلت محاولات جاهدة لوضع « علم الاجتماع الادبي » ونشط لذك مؤخرا اسماعيل أدهم وسلامة موسى حاملين لواء « الصلدة » كمهيار أوحد للفن الأصيل ، ومنادين بشجب ماينتمى الى كل من الاقطاع والبورجوازية وما يشيع فيهما من الكتابات الناعمة التى تجرى على نسق كتابات مى زبادة وجبران وعلى محمود طه والأخطل الصغير .

وفى لبنان كان عمر فاخورى صاحب مدرسة « التحرر الفكرى » يقرر أن الأدب كسائر الغنون الجميلة « ظاهرة اجتماعية أصلا ووظيفة اجتماعية فعلا » ويكتب فى مهاجمة النسازية والفاشيستية وينتصر للديمو قراطية ، كما يكتب ويتحدث عن « الوضعية المنطقية » لتكون فلسفة علم فيتسامع به تقدميو المصريين ويتساعلون ما علاقته بالواقعية الاشتراكية اذا لم يكن واحدا من الانسسانيين المنتمين الى المدرسة الميومانية .

ولقد نادى _ كسلم وكعربى _ بالحفاظ على تراثنا ، فانحاز بذلك الى الاجتماعيين الذين يشكون من غياب التراث في مادة كثير من ادباء هذا الجيل ، وبين أنه من الممكن أن يكون الانســان ماركسيا قوميا _ لا اشتراكيا مسلما لأنه من لبنان المسيحى _ يتتبع نتاجات أرضه ويتعرف جنورها ، وعلى ذلك فان الأديب الواقعى الذي يصور النتاجات والجذور هو بديل الافراز الرومانسي الذي يعتبر العمل الأدبي سحرا أو لغزا ،

ولربما اعجبت هذه النزعة التوفيقية بعض مثقفى مص مر، الا أن المحققين منهم قبلوا غياب التراث حكيان قومى ... وبالنسبة للرومانسيين انكروا نتاجهم لأنه لا يتنكر للرجعية ولا يبشر بالخلاص أو يؤذن للفجر الجديد . وكان هذا يعنى وجود تيارين للاجتماعيين ، أحدهما يأخذ الاشتراكية تطبيقا انسانيا دون النعاء لأى حزب وهذا قديم قلم ثورة ١٩٩٩ وربها قبلها ... والآخر ياخذ الاشتراكية تنظيرا ماركسيا ويتحين الفرسة لتطبيقها في شتى المجالات . وأخلت خيوط كثيرة تتجمع بعد المرب العالمية الثانية وبعد ضياع فلسطين ... تحركها أصابع التمقر ميل لتنادى بوجوب تفيير و الأوضاع ، من أساسها ، وكما كتب شبلي شميل لتنادى بوجوب تفيير و الأوضاع ، من أساسها ، وكما كتب شبلي شميل الذكور وسمه لألمنيا بوخنر في القرن التاسع عشر ، أخلت ترجمات «راس المال » لمركس تبرجمات من الآثار مثل ما أحدث كتاب شبلي شميل المذكور وكتاباته الأخرى التي عرضت للاصلاح الاحتماعي واللغوى والديني .

وفى الناحية الأدبية _ وكان لشميل يد فيها (١) _ اختلط الأدباء وحار فى اختلاطهم النقساد ، فلا هم من أتباع الفن للفن مطلقا ولا هم تمبيريون على طول الخط ، وليسوا هيومانيين ظاهرين _ والجميع ينطبق عليهم نعت المثالية _ كما لم يكونوا لاوعيين أو فوقعيين أو ماديين خلصاء ، ان ادراج أدبائنا فى مدارس تشبه هذه التى فى أوربا وأمريكا أمر لا يسلم من خطا كبير ، ومن ثم لم يتحدد اتجاه فى النقد كما تحدد ، الاتجال انتكامى الذى يعتمد التأثرية اعتماده جوانب أخرى من العلوم والفنون ، لكن الشيء الذى لم يكن فيه شك أن أدب هذه المرحلة شهد تحولا تحول التول

⁽١) وضع مسرحية سياسية اجتماعية بعنوان « الماسأة الكبرى » عام ١٩١٥ حدد ويها أمدافه بأمور قصد بها أن يصون الجمهور « نفسه ومصالحه من عبث العابلين » كما أنشأ قصيدة فلسفية لم يرض عنها أحد ولم يفهمها سلامة موسى أشد المتحسسين له !

مسه النقد او كان هو سبب هذا التحول ، واذ يكتب طه حسين «المعذبون في الأرض » و « شجرة البؤس » يكون الجو الثقافي قد تكيف بما امسده به أمثال سلامة موسى ومفيد الشوباشي ، وتكون أعمال دوستويفسسكي وجوركي قد وقفت جنبا الي جنب مع أعمال فيكتور هوجو وموباسان .

وفى كتابه « البلاغة العصرية واللغة العربية » شن حملة شعواء على القائدين بتدريس العربية فى مصر ، لأنهم لا يصطنعون التفكير المسدد لفساد محصلاتهم اللغوية ، والحقيقة كما يراها « أن كثيرا من التفكير الحسن بل أحيانا العبقرية يعود الى أن اللغة التى نستعمل كلماتها قد بلغت من الرقى درجة عالية لأن الكلمات فى هذه اللغة تحمل المعانى الأنيقة التى لاتوجد فى كلمات لغة أخرى متخلفة » .

وبغض النظر عن شعاراته « اننا نفكر بالكلمات » و « اننا نستعمل أدوات قديمة كى تؤدى لنا خدمات جديدة » و « عقدة بلاغتنا العربية أنها تخاطب المواطف دون العقل » و « اللغة والأدب والغن والبسلاغة الما هي جميعيا في خلامة الحياة » فانه لم يستطع ان يكون مذهبا نقديا كلملا ، لكننا نراه يستمد من الماركسية تفسيره للأدب العربي القديم ، على أساس أنه كان يؤلف للخاصة _ الذين هم الدولة _ فلم يكن للشعب وجود ، واذا بحث فيه اليوم فليس الا لمعرفة تاريخنا الثقافي فقط ، لاننا نريا واقعيا — والأدب الواقعي هو النظرة العلمية للواقع والواقعي نيد البعرة العلمية للواقع والواقعي فسه سيتسع ليشمل الانسانية كلها وبمكن نقده على اساس « أن الوحدة

بين القالب الفنى للعمل الأدبى ومحتواه الانسسسانى يتناسقان كلاهما في ابراز المضمون أو الهدف الذي يقصده الفنان .

ومن الوّكد أن القوى الرجعية التى كانت مطمئنة الى قوة مركزها في مصر حاولت أن تقطع خيوط المد في مصر حاولت أن تقطع خيوط المد المطرد، وتشبثت بالأدب الذي يمجد بطولاتها وغزواتها، وأطالت الاستماع الى تصائد الأحلام، والأوهام والهروب وراء السحاب وعلى اجتحة الرياح نكان هذا تحديا للنقاد والاجتماعيين والواقعيين الاشتراكيين، ومال كثير من النقاد التأثريين إلى الاستعانة بارائهم، ومنهم كيحيى حقى من أعلن أنه «ناقد فاترى اجتماعي» يقدر المزاج بقدر ما يقدر ضرورات الواقع،

والواقع أن يحيى حتى « مشكلة » في النقد ، فهو _ على ما يقول مندور _ واضع الأسس الجديدة لعلم الأسلوب « على اسساس من مساسية جمالية ولغوية وعقلية بالغة الرهافة (١) وهذا حقيقى الا أننا نلحظ أن لنقوده المختلفة لمحات ذكية _ عدا ما يرد منها في وظائف اللغة _ في دور الادب على المستوين القومي والانساني ، وإذا كان ينقص هذه التقود الحاسة الجمالية ، فقد استماض عنها باشارات مضمونية بدت فقد استماض عنها باشارات مضمونية بدت «خطوات في النقد » ، الا أنها برزت على نطاق أوسع في تقويماته لأعمال الأدباء أمام ميكرو فون الاذاعة وشاشة التليقريون وكان قواماته لأعمال تلازما بين المضمون والتعبير وأن فنون الأدب مهما تختلف ويختلف تناول الأدباء فها فانها تنطري بالضرورة على معطى انساني ما ، وهو نفسه في روايته « صح النوم » وفي قصته « قنديل أم هاشم » .

بيد أن من المسير الحكم على نقاد هذا الاتجاه - حتى بالمنى الانسانى - بأنهم كانوا أكثر شبجاعة من النقاد التكامليين فى تفريقهم بين القيمة الفنية والفكر الأيديولوجى • فبينما كان أمين الخولى يعترض على الاتكباب على السياسة - فنيا - ويرى أن كل أدب دعائى يفقد فنيته ، وبينما كان عبد القادر القط يتحمس للتفكير الرومانسي وان يكن يعطيه وبينما كان عبد القادر القط يتحمس للتفكير الرومانسي وان يكن يعطيه من ابعاد اجتماعية ، استهل نقاد هسلما الاتجاه نشاطهم متحمسسين في اشفاق - وخوفا من بعش الرجعية - خطاهم فلم يفصحوا

⁽١) النقد والنقاد ٢٢١

عما يريدون . فلويس عوض يدعو الى ادب اشتراكى ، والعالم يميل الى تلمس فضائل فى الأدباء الذين يقفون ضهد التقاليد المتعفنة والاستغلال الاقتصادى همهما تبلغ فجاجة نتاجهم هومندور يرى « جسوانب مضيئة » فى افتعالات الشعراء بعناصر الفسكر المتسخط حتى وان لم يكونوا ذوى فطنة خيسالية فنسى هللاسه سحماليات الشهر

لكن الشيء المهم هو أنهم التغنوا الى القصة ، وفتح باب المناقشية في وضعها في « المجتمع الجديد » الطريق الى البحث في سائر الأجنساس الأدبية ، ثم حاول أكثر من ناقد هنا أن يتحدث عن « نظرية الأدب » في ضوء الحمية الاصلاحية التي تستهدف اماطة اللثام عما بين الفردية والواقعية من وشائج .

واذا كان من الصعب على الأقل حاليا _ رصد ما انبثق من آراء واستجر فان العقاد الذى خاصمه الواقعيون مع أنه ممن يدعو الى ربط الادب بالحياة راح يندد بهؤلاء الماديين الذين يريدون تحويل الأدب عن مساره الطبيعى ويتخلون القصة وسيلة دعاية وسط الدهماء ، وبلهجة كلها مرادة وسخرية راح يقول « فعند هؤلاء أن القصة أشرف أبواب الادب لأنها تكتب للجهلاء وتصلح لبث الدعاية الشيوعية ، وعنسدهم أنها لاينبغي أن تدار على موضوع غير موضوع القضايا الاجتماعية ، كانهم يضربون الجهل على الفقير ضربة لازب » (١) .

وتأخر قوله هذا ، الا أنه كان يمثل وجهة التظر التي ترفض الاستراكية في أبعادها المادية ، ولعله لم يكن يستشعر اذ ذاك خطورة تيار آخر كان يتدفق باسهم « الوجودية » ويمجد نقديا الأعمال الفنية التي تعطى تجربة رفضه وهو يعاني ماساة حياته ، ومن رواد هذا التيار وقد وفد متأخرا عبد الرحمن بدوى ، ولكن في مثالية تشبه مثاليات هيجل ومن لف لفه .

ولابد من القول ـ على أى حال ـ أن دور الأدب الجماهيرى الذي حد نظرياته البقاد التقدميون كان حاسما في انطلاق الأشكال الجديدة للتعبير ، وعلى أبدى هؤلاء أصبيحت هذه الأشكال تحديا سافرا يوجهه للرجهية الجيل العربي الثائر، المتوتر الذي يريد أن ينفتح على الأفق الانساني الكبر .

⁽١) في بيتي ٣١ ط٠ المعارف (اقرأ)

إبرز نقاد هذا الاتجاه محمد مندور ، وقد بشر بالاشتراكية عندما كانت برنامج عمل يلوح به حزب الوقد الذى انتمى اليه ، وكتب المقالات الاجتماعية والسياسية مطالبا باصلاحات شاملة ، وفي مجال الدراسات الادبية – وقد تربى في احضان طه حسين والكمل دراساته في فرنسسا بدأ تاثريا ، ثم لم تلبت ميوله الاشتراكية أن قافت به الى الماركسيين المعتدلين . فكتب عن النقد الايدبولوجي بعد أن حاول أن يفصل يين المناتية والموضوعية ويفاضل بين منهجيهما ، واعلن أن هذه الايدبولوجية تستند الى ضربين من الفلسفة ، الأول فلسفة الاشتراكيين – وهو يعنى المدية ـ والثاني فلسفة الرحويان ، والفلسفتان لاتعنيان قط « المنهجة الاعتقادى » الذي يؤاخذ الإدباء في ضوء من معتقدات خاصة يتعصب لها المناتد فعر حق .

لقد احتار لنفسه الفلسفة الأولى ، برغم أنه لم يرفض كل محصلات الوجودية ، وبالقدر نفسه ظل حريصا على دمائم النقد الجمالى في النقد. وان يكد يقصره على تطبيقاته على الشعر باعتباره أصلح الأجناس الأدبية لما لجات التأثرية ـ مقررا أنه لا يستطيع الفكاك منه حتى بعد أن تطور منهجه « في النقد من المنهج الجمالى الى المنهج الوضوعي بل والمنهج الالدولوجي » (١) .

على ان هــذا التخطيط الشبامل لاتجباه مندور ينبغى الا ينسينا التراث الاغريقي لكون من مكونات ملكته النقدية . فهو اذ يناقش فكرة تين ولا يعنى بمنهجه التاريخي ــ وكانه يتابع لانسون استاذه الروحي ــ يرجع بأصول تفكيره الى الوراء ، ويلتقي بأرسطو على قاعدة « أن النقد هو فن تمييز الأساليب » فياخذ عنه مفهوماته عن العبارة وعن وحدة الفندون في مصدرها وهدفها ــ برغم اختلاف وسائلها ــ ويفسر محاكاته التفسير الذي يتفق والتطور الحديث لتراثه ، وبالصالح من « ثورة » الرومانسية عليه يتبنى مقولة الفن الذي يبدع وهو يستند الى « الخيال الخلاق » على نحو ما كان بري افلاطون !

وعند هذه المرحلة يجتمع بالتاثريين ويظل مجتمعا بهم زمانا طويلا ، ويحاول أن يدافع عنهم وقد امتدت ذيول هذا الدفاع الى ماكتبه في كتابه

⁽١) الىقد والنقاد ٢٢٣

« النقد واننقاد المعاصرون ، عن اتجاهه الجديد فقال « لا نسستطيع أن نغفل التأثرية في العملية النقدية ، بل لاينبغي لنا ذلك ، فلابد من أن يبدأ النقد بتعريض صفحة روحه أو مرآة روحه للعمل الأدبي أو الفني ليتبين الانطباعات انتي تتركها تلك الأعمال فيهنا ، والناقد الفاقد الحساسية لايستطيع أن يكون ناقدا حقا مالم يكن قادرا على أن يتلقى من العمل الأدبي أو الفني انطباعات واضحة لأنه عندئذ سيكون كالصفحة المعتبة أو المرآة التربة ، ولن تجديه بعد ذلك في شيء جميع قواعد علم الجمال وأصوله ونظرياته أو ألوان الأدب والفن المختلفة ، (١) .

ان هذا اناقد كان يتحرك بسرعة وبسداد نحو الموضوعية ، وعلى الرغام معاقد يقال عن جهوده مند عام ١٩٤٠ حيث بدأ نجمه في الارتفاع حقد دلت على طلائع احساسه بضرورة التحول الحسارى ، وصحد في كتاباته الصحفية عن وجدان يرغب في تثقيف الكتل الاجتماعية التي تضغط عليها الرحمية بقيمها البالية ، بغض النظر عن اطار هذه القيم الرحى ، ففي المثاليات زيف ترفضه مقاييس الفكر وفي المتاليات زيف ترفضه مقاييس الفكر تحمسا لايجاد علاقة تعابق بين القضايا الاجتماعية وشكلات الفود ، كننا لانحس أي افتمال لاستغلال الحتمية الاقتصادية في الراز ذلك لأن الحياة حتى رايه حتفرضه وليس ينبغي أن يحد الأدب أي منء غيره ،

على اننا نجد في كتابه « في الميزان الجديد » هذه الازدواجية بين تفرقه الجمال _ على قواعد أرسطية منظمة _ وبين البحث عن الهــدف الذى هو معاناة مأساة . لقد رفض كل الدراسات النفسية التى قدمها محمد خلف الله وجمعها في كتاب نشره سنة ١٩٤٧ بعنوان « من الوجهة النفسية في دراسة الأدب ونقده ، كما هاجم أمين الحولي في رأيه الذي يقرر أن في سلوك الادباء تعبيرا أصيلا عن الفكارهم على أساس أن هناك تناقضا أصيلا بين الفكر والسلوك في الشخصية الانسائية ، ولكنه لم ينكر في ضوء تصوره التاريخي لنظرية الأدب التي صاغها أن وظيفة الادب فردية تماما ، على الرغم من أن هذه الوظيفة تتداخل _ في حالة من ثم ذوات قد يبلغ التناقض فيها مبلغا لابحد .

⁽۱) السابق ۲۳۱

وفى الكتاب الذى اصدره عام ١٩٤٩ بعنوان « فى الأدب والنقد » الازدواجية نفسها ، برغم أن علاقاته بالثوار من الأدباء جعلته اقرب الى ان ير فض فكرة « احياء اللغة وآدابها البلاغية » فقبل مبدا التهاون فى الأداء اللغظى ، واصبح أكثر عناية بالمضمون الحديث ، ووراء ذلك كله ومن خلال صفحات الكتاب نلمح شخصية عالمة متر فعة لها القدرة على ان تنقش وتقنع بنظرية « الفى للفى » بالدرجة نفسها التى تقنع بالنظرية التى تندهب الى أن الجمال بطبعه لايقين له والى أن العلم ضرورى فى تسبب الحكم النقدى وان العمل الأدبى الذى ينبغى أن يكون «أخلاقيا» لاينبغى أن يكون «أخلاقيا» الاجتماعة المحددة .

وبانفتاح المجتمع المصرى على ثورة يوليو سنة ١٩٥٢ أصبع محمد مندور ناقدا واقعيا يحمل شعار « الأدب نقد الحياة » . وكل نقاد هذه المرحلة النفت للقصة حيث كانت الجنس الأدبى الأكثر شيوعا والأكثر المرحلة النفت المقاد ومن دار في فلكه ، فقوم « حديث عيسى بن هشام » للمويلحي و « ليالي سطيح » لحافظ ابراهيم ، اذ وجد عنده عدة لو اجتماعية يعيبها اهتمام المؤلف بلغته ، كما احتفل برواية « زينب » التي اعتبر بها محمد حسين هيكل رائد الدعـــوة الواقعية ، ووقف عند « الحلى اللاتينى » التي كتبها سهيل ادريس بخاصة بطلتها جانين مونترو قف عند أحمد عاكف بطل « خان الخليلي » ونحو ذلك ، فشكل اتجاها وقف عند أحمد عاكف بطل « خان الخليلي » ونحو ذلك ، فشكل اتجاها الموضوعات التاريخية أو القومية ،

غير أن اليسارية أمست جزءا من المحيط الثقافي ، ولذلك فلا بد النيبه الى يسارية السوفييت ، وألى ضرورة الدعوة للقصة الواقعية بكل اشكالها بكي تؤدى وظيفتها الاجتماعية ، وأما موضوع بحثه في كتابه « قضايا جديدة في أدبنا الحديث » فهو كيف تشترك القصة مح سائر الاجناس الادبية في تقويم الأنماط التي تكشف عن قدرة الأدبب على حمل أعباء المسئولية التاريخية والاجتماعية وعلى تكافؤ الفرص في مجتمع غير مجتمع الفرد البورجوازي ،

وفي هذه الأثناء او حتى قبل أن ينشر « قضايا جديدة » حدث أن ناقدا بادنا أصب در كتابا بعنوان « الأدب وفنونه » عرض فيه بعنهجية

أكاديمية لنظرية الأدب ولطبيعة النقد وللأحناس الأدبية ، فوحدها مندور فرصة لأن يطرح نظريته الفنية ككل بعد أن طال الايماء اليها عرضها • فكتب « الأدب ومذاهيه » ثم « الأدب وفنونه » وقد اعتمد مسيرة أدبنا الخاصـة دون أن يغض النظر عن اتصالاتنا التاريخية بآداب العـالم وحضارته · فالأدب الذي « لم يتبلور قط _ عند العرب _ في تحديد فلسفى لهذا اللفظ . . بشيمل كافة الآثار اللفوية التي تثير فينا بفضيل خصائص صياغتها انفعالات عاطفية أو احساسات حمالية (١) » وإذا كان ذلك مما لخصته التجربة الغربية فتمة تعريفان ينبغي أن نقبلهما منها ، الأول أن الأدب « صياغة فنية لتجربة بشرية » وقد قبله رواد أدبنا الحدث وإن بكونوا فهموا التجربة البشرية بمعناها الضيق _ ممع أنها تتضمن بالضرورة التجارب التاريخية والتجارب الأسطورية والتجارب الاحتماعية والتجارب الخيالية - والثاني أن الأدب « نقد للحياة » ونلحظ أن هذا التعريف لابصب اهتمامه على هياكل الأدب العامة وموضوعاته الكلية ... كالتعريف الأول ... ولكن يصبها على خيوط الأدب الدقيقة التي يتكون منها نسيجه ، والتعريف على أي حال وفي جملته لا يتعسارض مع التعريف السابق ، بل لعله يكمله « وذلك لأنه اذا كان منوال الأدب ينصب لكي ينسج تجربة بشرية فان عملية النسبج يجب أن تقوم على نقد دقيق لخيوط ذلك النسيج وتمييز الوانها ودرجة سمكها وقوة أو ضعف صلابتها ، ثم تحديد موقعها في رقعة النسيج ومدى انسجامها أو تنافرها مع الخيوط الأخرى ، ثم في النهاية وقع كل خيط وتأثيره على نفسية الناسج وبالتسالي على نفسسية الفير الذبن قد يشاهدون الرقعة المنسوحة » (٢) .

هذه النظرية التي جمل اطارها مختلف فنون الآدب جنبا الي جنب مسع مذاهبه المتمددة طعمها بالمبادئ الاشتراكية ... بعد ان هجر المنهج الدوقي التأثري أو كاد الي النقد الأيديولوجي ... فطرح الضيق من تاثرياته طرح من أصبح يؤمن بأن أدب مصر الجديدة ينبغي أن يشمون بقضايا ناسها وكان عليه أن يعلن أن الجماهير لم تعد تؤمن بالادب الذي يهدف الي اثارة المتعة الجمالية أو الذي يقوم التنفيس عن مكبوتات النفس ، وانصا تؤمن بالادب الذي يخطط لعمل ايجابي وبصدر أحكاما صريحة أو ضمنية

⁽١) الأدب ومذاهبه ٦ ، ٧ ط. نهضة مصر ١٩٥٧ (الثانية)

⁽۲) السابق ۱۸

على عناصر الحيـــاة لنشر الوعى « والتمهيد للحركات الإصلاحية الكبرى بل للثورات العارمة ، .(١) .

هكذا اختار مندور لنفسه أن يكون ناقدا واقعيا اشتراكيا ، وظهر بوضوح أنه يرى أن الأشكال التعبيرية تخلق علاقة بافتراض التبادل بين الأديب والفن والمجال الذي هو مجال الشعب . واذن فلابد أن يكون العمل الأدين نتيجة التوصل إلى مستوى مرتفع من ترابط الفرد – الذي هو الأديب – بوعى الجماعة المحقيقي ، وليس هذا بمحال ، بل هو واقع فعلا حيث أن العلاقة بين الفكرة الجماعية وبين أعظم الابتكارات الفردية تحدث دائما بتلاحم أطراف المجالات كلها ، وعمل الناقد الذي هو عمل خلاق ليس الا توضيحا لما يتضمنه عمل الأديب من قيم تعمل على اسعاد خلاق ليس الادو الذي حققه جوركي في قصته « قاريء ») ويتبع ذلك اصدار الخكم في اطاره المقائدي الذي لايتسع للوهم الرومانسي القسائل .

وهو يردد الشيء نفسه تقريبا في كتابه « فن الشعر » ذلك ان الصورة الجديدة للشعر التي لم تدفع اليها نزوة طارئة وليست هي مجرد رغبة في التجديد « قد وجهت جيلنا الناهض نحو الواقعية الاشتراكية ، وهلي واقعية تنفر من الداتية الرومانسية وتجنح الي الجماعية » وعلى ضوء التطور التاريخي لنظرية الشعر يفترض للصورة والمضمون ابعادا تقترب جدا من أي ناقد ماركسي يدين بالتفسيرات الاقتصادية في المحل

ان الصورة كالشكل اصطلاح مائم ، ولكن حتى اذا قصرناه على مايمنى كل مايه تبنى القصيدة فلن يكون لدينا ضمان بأن الشعراء يجعلونه اللغة وأسلوب المعالجة فقط ، لذلك يجب التنبيه عليهم بأن الصرورة هى عملية داخلية في القصيدة تشتمل مادتها وتحدد تركيبها الوسيقى وتبرز مقوماتها ، وأما المضمون ب الذي يعد من المباحث الجديدة كما يقول بي فهو ليس أغراض الشعر التقليدية ولا كذلك اهدافه ، وانما هو المعنى الكبير الذي يصبه الشاعر في هذه الأغراض أو هو القيمة

⁽۱) تفسه ۱۹

ويظل نقده للشعر مع ذلك متاثرا بأفكاره الأولى عن هسذا الفن كما حدده أرسطو وفهمه العرب وصدر عنه أبو العسلاء وميخائيل نعيمة وابراهيم ناجى ولامارتين وبودلي ، ويظل أيضا متعلقا بما قاله كوليريدج عن الخيال وما قاله سينج عن المجالات الفنية وما قاله شوبنهاور عن المجيرية ، ان محمد مندور يرفض أن يقوده التفسير الماركسى للتفاعل بين الصورة والمضمون نحو اهدار قيمة الشعر الحقيقية ، فهو فيما بينه وبين نفسه وقد دفعه هسذا الى أن يتخل فى آخر أيامه عن الواقعيسة الجديدة مؤمن بأن الهمس الصادق والأوزان ودرجة الحيال هى التى يعول عليها فى الحكم للشاعر ، وهسذا سر ما وصف به من أنه ينساقض نفسه أحيانا أو كان مجاملا فزيف وأفسد من الحياة الأدبية لدى العرب مقدار ما أصل وأصلح .

ومع كل ذلك وبرغم تلك الردة التى اتضحت بشكل جل فى ندواته بالاذاعة والتليفريون فقد ظل الناقد الذى لا يمكن الا أن يقف على الملاقة المباشرة بكل تقدم يحرزه المجتمع ، وظهر هذا فى محاضراته التى القاها فى « معهد الدراسات العربية » بالقاهرة عن المسرح ، وفيما وشمح به كتابه « النقد والنقاد المعاصرون » بخاصة فى الجزء الذى ناقش فيه ، المسرحية عند لوبس عوض .

ولئن كان أرسطيا في جملته من حيث ان الحدث هو أساس الدراما ، فانه يرد مادة هــــــذا الحدث الى الواقع المساصر والتجربة الشخصية والخيال بالمستوى نفسه الذي ترد به الى الأسطورة والعقل الباطن والتاريخ ، ستة مصادر للتجربة البشرية تصلح لأن تصاغ فنيا في القالب الدرامي على ضوء المبادىء الفنية والانسانية المقررة ، بلا حاجة _ بطبيعة الحال _ الى املاء فكرة المسببات الاقتصادية أو المقـــدمات الأخلاقية ، أو نحو ذلك

ولم يحاول قط أن يقترح أهدافا معينة للمسرح ، لكنه يرى انها ترتبط أساسا بأهداف الفنانين ، وهذه الأهداف تغيرت من التطهير الأغريقي الى التمبير الماطفي المتطرف عن الذات ، الى بلورة الاحساس بالظلم ، الى الرغبة الملحة في تغيير الفساد ، ثم الى اظهار العبثية الوجودية التى حطمت كثيرا من أشكال الدراما التقليدية ، فيبدو متخليا في نهاية الأمر عبر دعاوى الماركسيين ، وكاشفا عن أنه بوسع أى اشتراكي

أن ينقد نقدا صادقا دون الرجوع الى السياسة أو الاقتصاد أو الجدلية التي تداب على السعر خدمة للجماهير الكادحة ·

وعلى الرغم من أنه لم يعسل كثيرا الى ذكر قواعد الاستاطيقا في نقده لمسرحيات شوقى وعزيز أباظة وتوفيق الحكيم وغيرهم ، فقد حرص على المعالجة التى تبين أن المسرحية ببخاصة اذا كانت شعرا للخف فنى مستقل لا يرمى الى شيء خارجه مع أيمانه بأن الدراما أكثر اجناس الاب موضوعية . والمجيب أنه راح يناقش اللفة والمسرحية في ضوء فلسفته التى تهتم بالوظيفة الاجتماعية للأدب ، وأداة الموار هي المدخل الوحيد الى تقويم الملاقة بين الواقع وطبيعة اللغة نفسها . ولما كانت المدايمة كانت فقد الطبيعة كائنة في الواقع المعاش كينونتها في الماضي السحيق ، فانه يكون من السخف أو الخطأ استخدام العبارات الكلاسيكية حيث ينبغي يكن من السخف أو الخطأ استخدام العبارات الكلاسيكية حيث ينبغي الا تستخدم (١) .

غير أنه من الضرورى للمؤلف أن ينظر إلى نفسسه كواحد من مجموعة لها غايات انسسانية وسياسية عامة ، ومن ثم فسسوف يصبح قادرا على أن يتطور في قوة الفعل مع تطور الكادحين الذين أخذوا الآن يسلكون طريقهم نحو العالم الجديد ، وهنا يتم التلاحم وتنجاب سحب التشاؤم التي انمقدت على اللهراما منذ أيام شوقى ، ثم يمكن للمسرح أن يصبح « وسيلة لتهديب البشر عن طريق توسيع فهمهم النفسسهم للحياة » .

وأما سقوط بعض الأعمال المسرحية التى تنحو هذا النحو وتعتهد على المؤلفات ذات الموضوعات المتفائلة ، فان هذا النساقد يسكت عنها ولا يعلل لها بشيء ، لكنه يحتفى بكثير مما عرضته مسارح القاهرة من عروض العبثيين برغم ما فيها من تجريد وانهزامية ، وأكبر الظن أنه كان يرى فيها معرضا بليفا للقضايا الراهنة التى تشغل بال النساس ، لأنه عندما تصدى لنقد درامات الحكيم م معتبرا اياها مسرحا ذهنيا ليع عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل فم » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المجتمع الا في « الطعام لكل في « الطعام لكل في » نهي عليه سلبيته وبعده عن مشكلات المحتمد الله عند المعتمد المعتمد

⁽١) حرص مندور على أن يصرح فى كل وقت بأنه كثيرا ما حاول ارساء بعض الأصول العامة لعلم الاسلوب ومنهج النقد الجمالي فى اللغة ، وعلى الرغم من أنه كان يوجه معظم مفهوماته فى هذا المجال الى الشمر باعتباره أقرب فنون الأدب الى المنهج الجمالى ب فائه لم يحجم عن أن يعد هذا العلم إلى القصة والمسرحية .

انه ببحث في الدراما عن المضمون وعن لفة السرح التي تستخدم للتفاهم الاجتماعي ، وعن الطموح الجماعي الذي يتناسب مع الجمال الاجتماعي ، وعن الاطار الذي يرضى فيه الاغريق والفرنسيين والعرب دون أن يفقد جزءا ـ ولو صغيرا ـ من شخصيته كعالم مترفع يريد أن يستحوذ على رضى الجميع ، حتى أنه عندما تمرد على أرسطو ـ استاذه الأول ـ في اعتبار المسمون الشسعرى أهم الأسس في عملية الحلق الشعرى لم يفتأ يردد أن التطور الحضاري يوقظ وعيا أنسانيا لابد سن الالتفات اليه في الشعر كما يلتفت تماما الى الثقافة الجمالية .

وأكبر الظن أن هذا يرسم لمندور أهم الأبعاد في نظريته النقدية ، ومنها نتبين الى أى حد استطاع أن يوازن بين الموقف الأيديولوجي ومرة أخيرة نقول أنه تحول اليه بعد معاناته التأثرية الطويلة ـ والحس الاستاطيقي على أصول عربية للمؤثرات الأجنبية فيها جانب كبير ، فان عدنا بالتلخيص لكل ما طرحناه ظهر لنا التالي :

1 — أن هذا الناقد يعتمد نظرية في الأدب تؤمن بتطور الجنس الأدبى تطورا يخضع لحاجات المصر ، وهالما المضوع يفسكل. شتى مذاهبه من كلاسيكية ورومانسية وبرناسية وواقعية وغيرها ، وعلى سبيل المثال ادت الكلاسيكية الى تفوق الشعر التمثيلي تفوقا لم يستطع أن يلاحقه أو يدنو منه الشعر الغنائي ، بينما أنتجت الرومانسية الشعر الغنائي الذى بر النتاج الدرامي في قيمته الإنسانية وقيمته الغنائي من حين فشال شعر الملاحم عند المحدثين فشلا دريها .

۲ – أنه يرى النقد دراسة مباشرة للعمل الأدبى فيميز الأساليب المختلفة ويضع الشكلات ليجيب عنها الأجابة التى تجعل النقد عملية خلاقة ربما تضيف الى العمل الأدبى قيما لم بلحظها الأدب قط .

٣ ـ أنه يقوم العمل الادبى تقويما لا يسقط جمالياته ،
 وذلك بمراعاة ادواته وشكله ومضمونه ، وما يتصل بكل
 أولئك من ظلال والوان وعناصر اجتماعية لا تهمل قط

الجوانب العقيدية فيها ، وخطوة التوجيه تأتى بعد (١) .

وعلى هسذا النحو عاش منسدور قيمة كبيرة ، وقدم الكثير مما تضمنته تلك القيمة . مفاهيم مسددة ، وتخطيطات عامة لمفاهب الأدب ، واقتراحات في غايات الشعر والقصة والدراما . وعندما يراه الدارسون وهو يتخلص من ربقة البلاغيين مستجاوزا طوره الانطباعي ليسم منهجه المرتبط تاريخيا بأعمق اصول الثقافة الإنسانية ، فانهم يضعوون كم أسدى لنا في مجالات الفن والحياة .

-4-

عندما اصدر شبلى شميل كتابه « فلسفة النشوء والارتقاء » لم يتصور أنه سيكون به أول من يفتح عيون بلادنا على الانتصارات التي أحرزها العلمان النظرى والتطبيقي في الغرب ، وقد به الناس اليه هجوم رجال الدين عليه ، وكان هجوما يشبه الهجوم الذي شنوه على الجانب الذي نقل من العلوم البيولوجية بما فيها من تفسيرات وشروح لنظرية داروين .

لكن الصدام لم يجاوز الراى والجدل والسباب أحيانا ، وامتد بعض هذا السباب الى ما كان ينقل من الفلسفات المثالية ، فقد كانت الروافد صخابة وإيجابية ، وسرعان ما نشبت صراعات فرعية حمل لواء بعضها العقاد _ وقد ارتدى جبة بعض رجال الدين _ وصحبه محمد البهى يندد بخرافة المتافيزيقا ويحاول سحب البساط من تحت قدمى على عبد الرازق وطه حسين ، في حين وقف يوسف كرم ومعه زكى نجيب محمود يبحثان عن جدوى المذهب التجريبي الحسى وآثار المذهب المثالي _ كانهما يريدان التوسط بين طرفيها _ ويستعدان أو يستعد زكى محمود وحده لاستقبال امواج الوجودية .

وكانت الأوضاع الاجتماعية التي المعنا اليها تظاهر هذه الصراعات وتشتد بها ضراوة ، وضافت حلقات الأرمة بنشوب الحرب العمالمية

 ⁽۱) یصرح مندور فی کتابه « النقد والنقاد الماصرون » بأن النقد تفسير وتقییم وتوجیه الادب والفن وهذه الطوابع تمثل ثلاثة اتجاهات رئیسیة فی النقد الحربی الماصر ص ۱۷۷

الأولى وتكتيف الأذرع وغلق الأفواه ، حتى كانت سنة ١٩١٩ واخفقت ثورة مصر فانتهز « المساديون » هسله الفرصسة وكالوا الضربات للمفن المستشرى والفساد الذي تزكم رائحته الأنوف ·

وكان من العبت أن يتوقع التقدميون عقب الحرب العالمية الشانية أي تغير ، فقد كان انتصار الراسمالية المعالمية انتصار اللبورجوازية في كل مكان . حقيقة كان الاتحاد السوفيتى طرفا في النصر ــ وربما كان نقطة التحول اليه ــ غير أنه انصرف الى اعادة بناء ما دمرته المعارك والى مواجهة الحرب الباردة التى بدات تشن عليه من معقل الأمم المتحدة بنيوبورك ، الا أن يقظة العمال الذين سيتحدون مع الطلبة سنة ١٩٤٦ كان لها أثرها البالغ ، فاشتدت ضراوة الراسماليين والاقطاعيين ، بينما وقف منها بعض الحزبين موقف الملاينة والمساومة .

ومن هنا انطلقت اسباب الفوضى ، واشتدت الحيرة ، وانشسات الطليعة المثقفة تنظم صفوفها ، وفي هسله الاثناء كان احد الدارسسين الواعدين في الجلترا يقرأ عن الاشتراكية ويراجع مقالات الاشستراكيين التى تملأ صحافة لندن ، ويربطها باراء الليبواليين ويجد نجاحها نجاحا لاماله التى تريد أن تتحقق في مصر .

كان هذا الدارس هو لويس عوض الذى يرجع من رحلته العلمية ليحتبس وراء أسوار الجامعة يدرس شيكسبير واليوت وجيمس جويس ورباردشو ، ويوطد علاقاته بتلاميذه في « جمعية الجراموفون » ويدعو وبرناردشو ، ويوطد علاقاته بتلاميذه في « جمعية الجراموفون » ويدعو والاقتصاد والفن ، وقد وقفهم على ضروب مختلفة من الاشتراكية ، ويرغم مسيحيته فقد رفض المامهم الاشتراكية الانسانية التى استملت تعاليها من فلسفة يسوع الروحانية – آمرة بالمحبة ولعن الغنى واعطاء الفقي – كما رفض الاشتراكية الديموقراطية التى حمل لواحاف ألمانيا « لاسال » و « لينخت » وقتا ثم كفرا بها عندما تسلل اليها « بسمارك » وربما صارحهم بميله الى الاشتراكية الفائية وكان من أقطابها برناردشو وربما صارحهم بميله الى الاشتراكية الفائية وكان من أقطابها برناردشو الذي يعجب هدو بمسرحه وبأفكاره المتحردة ، على أن الأغلب أنه كان الأكبر تعاطفا مع الاشتراكية الجادية العلمية ، واحيانا ما أثنى على ماركس وانجلز ، وربما جاوزهما بالثناء الى لينين ، وكان لا يحب ستالين ماركس وانجلز ، ودبما جاوزهما بالثناء الى لينين ، وكان لا يحب ستالين ماركس وانجلز ، ودبما جاوزهما بالثناء الى لينين ، وكان لا يحب ستالين الماركسين مؤخرا بحمله شعار « الأدب في سبيل المياة » وقد أصبح وبأنخر سحيل المياة » وقد أصبح

يؤمن بأن الاشتراكية لابد أن تتسع - فيما يين قطبى المادية والروحانية - لكل المعانى الانسسانية السكبيرة التي ترفض أن تكون « الاشستراكية العربية » اشتراكية عالمية فقط أو اشتراكية عالمية فقط أو اشتراكية مادية الوسائل والفايات أو مجرد رؤية روحية لا تجابه مقومات الحياة المادية أو نظاما اجتماعيا شموليا حديديا لا يفكر الا في الجماعة ويسحق شخصية الفرد .

ولأن هذه الاشتراكية ـ في رقعتيهما ـ تاريخية فقد بارك خطوات شميل وسلامة موسى والشوباشي ، ورجع الى الوراء سنوات وسنوات متعمقا التيار الحضاري الذي أراد وقفه الستعمر ـ الانجليزي في مصر والعراق وفلسطين ، والفرنسي في سسوريا ولبنسان والجزائر وتونس ومراكش ، والايطالي في ليبيا ـ وهو يمضي لا يلوي على شيء. ولعله عندما أعطيت له الفرصة لأن يحرر لجريدة « الحمهـورية ». صفحتها الأدبية ولأن يحاضر في « معهد الدراسات العربية » وحد من الضروري أن يبسط - كناقد ظهرت ميوله للمادية العلمية - ما خفي عن الفكر السياسي والاجتماعي في مصر من الحملة الفرنسية حتى اليوم ، ولم ينس أن يشمير الى عمليمات التخرر التي بلورها كل من الطهطاوي والشدياق ، وهي في نظره ليست دون ما قدمه سارتر أو كامي أو حان أنوى _ ولم يعقد ثمة مقارنة في الواقع _ كذلك كان لابد أن يقرر أن الانسسان ثمرة بيئته وابن عصره ، وقد قالت ذلك الماركسسية فظهر بوضوح أن هناك تفاعلا بين الحياة المادية والتطور الاجتماعي في تراث الآداب والفنون وفي الفكر بعامة « وقد كانت الفلسفات المثالية والروحية من قبلها تتجاهل هــذا الأثر وتصور الأدب والفن والفكر بل وأحداث التاريخ نفسها على أنها مجرد اشعاعات فردية عبقرية لا أثر فيها للتطور المادى أو الاجتماعي » (١) .

ان هذا .. ونقصد حشد المثاليات .. مقابلا لنزعته الانسانية هو محود فلسفته ، أو قد أصبح كذلك منذ رفض الاسراف في التفسير المادي للادب على النحو الذي يذهب اليه الماركسيون ، واعتبره في قاموس النقد الأدبى «أسطورة جديدة» تقوم مقام «أسطورة المثالية» . ولقد رفض أيضا القضية الماركسية الأخرى التي تقول بضرورة قيام الفن والفكر في جانب الحياة قياما مفروضا أو ملزما ، لأن ذلك بشكل

⁽۱) الاشتراكية والادب ٥٢

تهجما على الوجدان الانساني من حيث أنه يسمخر لخدمة التقدم وحده مع إن ثمة وحدة بين المادة والفكر لا يمكن تجزئتها ولا فصمها .

وتبعا لذلك كانت نظريته في الأدب آكثر تحددا من نظرية غيره ، وقد حرص هو على إبراز معالم هذه النظرية فساقها على هيئة سؤال أجاب عنه « عل هناك أدب اشتراكي » واذا كان وهو لابد كائن ، فما حدوده ؟ ان منطلقه الاشتراكية ، لكنها الاشتراكية عندما تكون « فكرة انسانية الامتراكية ، لكنها الاشتراكية عندما تكون « فكرة انسانية اولا وقبل كل شيء » وبحكم أنها كللك فأهم خصائصها « الرحابة براث الماضي والنظرة الشاملة التي لا تعرف الحدود » وهي لابد أن تقترن بتراث الماضي ونتاجي الحاضر والمستقبل على اساس الاعتراف بكل ما يذكي شوق الانسان الى « الحق والخير والجمال » وبكل جاد من مذاهب الفكر والفن والآلاب مهما يكن تعارض هذه المذاهب الا أن هذا الاعتراف _ وهو عظيم _ لا يعني القبول المطلق ، لأن اشتراكيته تنكر فحنلا للدات والموضوع وبين الصورة والمادة أو بين الشكل والمضمون « وهي ترى نفس الراي في كل صدح بين الفكر والمقل وبين المبدأ والسلوك وبين الوظيفة والمنصو وبين الغاية والوسيلة » •

ان « الغن للغن » و « الأدب للأدب » و « العلم للعلم » و « الحق للحق » و « الحق المحق » و « الخير المخير » خرافات ابتكرها المثاليون ليحموا أنفسسهم من عدوان الماديين ، وبالمثل « الغن للمجتمع » و « الغن الهادت » و الفن دو الرسالة » وغيرها كلها ناجمة عن هذا الغصال المصطنع بين المثال والمادة وبين الكلي والجزئي ، ولهذا كان لويس عوض أكثر نقادنا أقبالا على مختلف مذاهب الأدب ، واكثر قبولا لتناقضات الأدباء ، واكثر قبولا لتناقضات الأدباء ، واكثر قبولا لتناقضات الأدباء ، مناقب الكامل عن « أي عمل أدبي يكشف عن وجهة نظر ازاء موقف حياتي أو ازاء نظام اجتماعي ما ، بغض النظر عن طبيعا مناذاه أو مضمونه أو ازاء نظام الحركات القومية الأصيلة » .

وليس من شك في أن هذا يبرر لماذا احتضن الاتجاه العبثي الذي يضرب فيه اعداء السرح وأصحاب اللاقصة ، وفي الوقت نفسسه يلقى الضوء على خلفياته التدريخية التي تجمع التراثين الغرعوني والاغريقي على صعيد واحد من الفهم الذكي ، فاذا أضفنا الى ذلك أن له ديوان شعر بعنوان « الراهب » ظهر لنا شعر بعنوان « الراهب » ظهر لنا

لماذا لم يتخصص فى مذهب من مذاهب الفسكر والفن والأدب ، ولمساذا اخلص للتفسيرية في النقد مع أنه كان فى وسعه أن يكون ناقدا محتوفا تقييميا، أو ناقدا أكاديميا يولع بالتوجيه .

ان لويس عوض فنان بطبعه ولا يحب العراك ، وعندما يصسدر في نقده آية أحكام فهو يغلفها بورق ملون يحرص على أن يعطره بالمجبة والوداد ، ويستعين بحصيلة هائلة من الاهتمامات التاريخية التي تكبح جماح « تأثرياته الأولى » ليكون موضوعيا يمسك بالعصا من وسطها ، وعلى الرغم من كل محاولاته التعييدية وجهوده في ربط الحديث بالقديم - في ضوء مفاهيمه العصرية - فان طابع الماركسية يظل غالبا عليه حتى ليتصبور بعضنا أن دحضه للمادية ليس الا لعببة من الاعيب التقاد ، لقد صرح بأن اشتراكية « تعترف بالمادية من حيث كونها القدالية الكنها توفضها ولا تقبلها من حيث دعائها سر الحياة » (١) و بكفي هذا الاعتراف المشروط لويطه بالماركسية الى الابلا .

ولتكن هـذه الماركسية ما تكون _ فنحن نسلم بأنه لا يأخذ منها كل شيء _ وليكن هو زعيما بأن يجعلها تتسبع لهذا الاتجاه الذي يتعارض معها الديولوجيا ، ونعني به الوجودية التي احتفى بها أيما احتفاء ، فان الشيء الذي لا شك فيه أن كتاباته كلها تشهد بعالم يشغل نفسه دائما بالمخصائص المميزة لكل عمل فني ، وقد فطن محمد مندور الي هـذه الظاهرة فقال عنه أنه يعمل على « أيضاح الخطوط التي يتكون منها نسيجها ، فتراه مثلا كناقد مثقف خبير يكتشف في جههورية فرحات للدكتور يوسف ادريس شبيها بما عرف عند الرومان القدماء باسم مسرحية الملك أي القناع ، «٢) «

ومع ذلك فالتنظير عند لويس عوض العظم من التطبيق ، يدل على هذا في المحل الأول كتابه « دراسات في ادبنا الحديث » الذي أصدره عام ١٩٦١ ، واذا طرحنا من حسابنا « المسرح العالمي من اسخيلوس الى ارتر ميلر » الذي اصدره عام ١٩٦٤ – وهو يقف فيه عند مجرد العرض أو التقيديم ـ وقرنا بكتابه الأول تطبيقاته على جون شسستاينبك

⁽۱) الاشتراكية والأدب ٥٥ ومن الفتروزى أن نسلم منا أن حتية التطور وعسلاقة الفن بالواقع وقضية الشكل والمفسسون ـ وقد نشرها نفرا فى تقسسوده ـ تدل على ما نشعب اليه ٠

⁽٢) النقد والنقاد الماصرون ٢١٢

وها ياكوفسكى وبوريس تاسترناك وهمينجواى ، وقد ضمنها كتابه « الاشتراكية والآدب » لا يتغير الحال فهو صادر عن مسلماً أسساسى يلخصه قوله التالى « العامل الانساني وحده يصح اتخاذه قاعدة لتقويم أي عمل أدبي » .

لكن العامل الانساني لا يعنى « الهروب » من المجتمع بكل ما فيه من قضايا ومشكلات وطموح وبشارات ، اذا كان هو مع الجديد فانه لا يهمل القديم الأن « من ليس له قديم ليس له جديد » كذلك لا يفض النظر عن الهدف على أساس أن « المعتقدات الدينية والفكرية في كل عصر هي وليدة الواقع الاقتصادي الذي يمر به المجتمع » ومن هذه الفكرة نسلم بأن الأدب السرحي كله لا يخرج الاحين يصبح الجتمع عبدا للجبر، وأما الاختيار _ وهو فكرة أو فلسفة _ فلا بخرج ادبا مسرحيا قط ، لأن أفراد المجتمع المؤمنين به لا يرتبطون باقتصاد ثابت ثبات الاقتصاد المتحكم في الريف . فهم قلقون ، ولا يعرفون الزمان ، ويعتمدون على القدر بحيث بكون شعارهم « الله وحقى » على ما ردد شكسير في بعض أعماله الخالدة ، وليس ثمة اعتراض على هذه النظرية موقد وصفها مندور بأنها بناء ميتافيزيقي يرفضه لا على أساس أن القدرية هي طايع الريف العام وانما لأن الدراما الاغريقية ازدهرت في مرحلة آمن الناس فيها بالجبر ثم تخلوا عن هذا الايمان (١) - فهي لا تتدخل في تقييم الأعمال السرحية التي يتصدى لنقدها ، بل ربما لا يعنى في نقده السرحي بأى تأصيل للصراع الا من حيث انه انعكاس لقضايا فكرية يعانيها الأديب مع معاناة مجتمعه لأزماته .

لقد نجع مثلا فى أن يقدم لنا مسرحيته « الراهب » ونجاحه فيها لا يرجع الى أنه حدد بها معالم الدراها المصرية المعاصرة ، لكن يرجع الى احكام حلقات الصراع فى بناء كلاسيكى يطرح للمناقشة قضية المثال الى احكام حلقات الصراع فى بناء كلاسيكى يطرح للمناقشة قضية المثال والواقع من خلال « أبانوفر » الثائر · كذلك نجح فى أن يناقش درامات يوسف ادريس والفريد فرج وغيرهما ونجاحه فيها د أيضا د إنها يعتمد على أن موضوع نقاشه كان فنيا ، وابتعد ما وسسعه عن التاريخ وتعرجات سيره ، ومع كل ذلك ففكرته عن المسرح وتمثله تاريخيا من حيث هو جنس أدبى هام أعظم كثيرا من تطبيقاته حتى ليخيل للمرء أنه لا يأبه بالبحث عن « قيمة » المسرحية بالقدر الذى يبحث فيه عن طريقة لا يأبه بالبحث عن « قيمة » المسرحية بالقدر الذى يبحث فيه عن طريقة

⁽١) النقد والنقاد المعاصرون ٢٠٧

ربطها بعمل عظيم سابق • ويبقى شىء هو اهتمامه بكثير مما يصدر عنه « أعداء المسرح » • ان نقده لأعمال هؤلاء لا يدل الاعلى شمول نظرته وسعة افقه ، والاعلى انسانيته التى تريد أن تجعل الأدب مناط أمل فى اجتماع الشمل الانساني المفرق .

وأما آراؤه في الشمر وهو شاعر كما ذكرنا و فتقوم على شيئين : الأول الطبع وقد حيا « الليا أبو ماضى » بعد موته بأنه « شاعر مطبوع لا يجادل في ذلك حتى أقسى ناقديه » كما حيا عبد الرحمن الميسى لقلة ما يقول لأنه مفطور الا أن هذا بالطبع يعيبه قصور الأداة اللغيوية ، فهو هنا تأثرى خالص • وأما الشاني فوجود الرومانسية والكلاسيكية لا يتعارض مع الحركة التي تريد « أن تجعل من صور الشعر الجديد شيئا معبرا عن مضمون الحياة الجديدة ، ثورة في العروض وفي المعاني وفي أساليب البيان وفي كافة ما يسميه أستاذنا المجليل الدكتور طه حسين أدوات الشعر » .

ويعمل عدا ذلك مما تهدر به الطسابع وبه شبه وزن وشبه قافية ويحمل اسسم « الشعر الهادف والشعر الفكاهي وشعر المحركة والشعر في سبيل الحياة » كما يقول فهو ليس شعرا ولا يدعو الى خير مجتمع، بل يزهدنا في الاهداف وينسينا الكفاح والمحركة والدنيا باسرها ، وعلى هذا النحو نراه يصدر عن وجدان الشاعر ويطبق مبدأه الأول تطبيقا صارما ، ويختار صلاح عبد الصبور نعوذجا له ، وان كان هذا النموذج يتسع للتعبير عن واقع عصره ومجتمعه وقلق الانسان فيه ، دون ما حاجة الى انعمال النصر . فقد أجاد صلاح عبد الصبور عندما اختار أن يصرع بطله إذهان الذه « كان فنانا رخيصا لختم قصته بانتصار الحياة الماجل فقال : ان موت زهران مشلا علم قربته كيف لا تخشى الوت » ولعلنا من هنا نلحظ كيف يفارق اويس عوض الماركسيين ، ويرفض ولهانا من طرورة الانتصار .

وأما آراؤه في القصة فتنبع من الروح نفسها المولعة بالجمسال و فيحيى حقى عنده يقدم ما يدل على أصالة فنه وصدق احسساسه بالحياة ، وهو عندما ير كز بواقعيته على ريفنا المصرى لا يجعله مسخا وشقاء ـ كما اعتاد أن يفعل كتاب الواقعية من قبل ـ لكنه يفيض عليه الكثير من عشقه للاناقة والجمال . ولا بأس مطلقا من مناقشة اللغة على الرغم من أن زملاءه لا تروعهم « الحساسية اللغوية وبلاغة بعض التعبير الرغم من أن زملاءه لا تروعهم « الحساسية اللغوية وبلاغة بعض التعبير

الدارج » هـذا الى جانب اطراد الفقرات والعبارات « الجزلة الرصينة » التي لا يكتبها الا كل متمرس في اساليب القدامي متذوق لجمالها .

ولا شيء أكثر من هذا تقريباً ، الا إذا كان هناك ما يجعله بطيل للواقعية عندما يمثلها برهافة يوسف ادريس مشسترطا فيهسا ألا يكون مركزها ذات الكاتب أو ذات القارىء وانما تكون « تجربة موضوعية من تحارب الحياة تحرى كلها حول ما نسمية الشخص الثالث » . انه بحيد الحقيقة الموضوعية كما هي في الحياة _ بفض النظر عن اشتخاص الناظرين أو شعورهم أو احكامهم شرط أن تتسع لتشمل كل الوجود . وهكذا وهكذا مما نقصله عن الواقعيين الجدد ، لكنه لا سعده كل البعد عنهم كذلك لا يبعده كثيرا عن التأثرين حيث يرتمن في أحضان طه حسين ومن دار في فلكه ، والحقيقة مرة أخرة أن هذا الناقد كمنظر يعتبر ماركسيا بنحو أو بآخر ، وكمشرع يمكن أن يقدم أنصع الآراء عن التقدم الانساني وكيف تكون الأولوية فيه للعلاقات الانتاجية ، كما تقول المادية العلمية ويصدق على قولها التاريخ ، فيبقى من هنا مذهب تفسيريا تقدميا قد يعني بازجاء توجيهات معينة للحياة ، واذا كان بذكر له شيء آخر فتحليلاته التاريخية .. بخاصة في الدراما .. دون أن تهمل عناصر الفن والجمال ، ونسى أو تناسى أن يدلى برأيه في قضية الشكل والمضمون مكتفيا أن يكون « للفن دور الساني » شعاره الأول .

- 2 -

كثيرة جدا العبارات التى ترد فى كتابات الماركسيين على أنها دعوة الى العناية بالفن ، فاذا دققنا النظر فيها وجدنا العملية الاجتماعية (١) _ فى مفهوم ماركسى _ هى وحدها التى يمكن ان تفسر مظاهره وأسباب وجوده ، ولقد كان ليون تروتسكى من أبرز هؤلاء الذين احتكموا الى قانون الفن ، لكنه لم يكن الماركسى الوحيد اللى اخفق فى بلورة الهدف الحقيقي للادب ، حقا تبدو علاقة هذا الادب بالثورة مما لا يمكن الكاره لكن أسبابها حيثما نظر اليها كمادة فنية أو كمؤثر تظل _ عنسده _ في

⁽١) يقصد بالعملية الإجتماعية الانجازات التي يقوم بها المجتمع بجميع فشاته ، وتلمب الموامل الاقتصادية والبخرافية والجنس والدين أدوارا مختلفة في تحديد الفلسفة والثقافة بعامة وتشكل طبيعة الحكم على أى عمل فنى .

حاجة الى أى تقديم يبعدها بقدر المستطاع عن العنصر الدعائي ، فلا تبدو السياسة نقطة البدء في الموضوع ·

وفى دور متخر من تاريخ النقد وجد نقد سياسى يحرص على ان يصوى بين الهيمة الأدبية ودعاوى الماركسية للاصلاح الاجتماعى ، وقد اعتمد فيما لحظه فان اوكونور على تاكيدات ماركسية بان الفن في جملته قد لا يكون على علاقة مباشرة بتطور المجتمع العام ، لمكن لينين الذى قد لا يكون على علاقة مباشرة بتطور المجتمع العام ، لمكن لينين الذى احتفى بالحيال وهو ما هو فى الفن المناطم المخطط الموحد لدى الحصوب الاستراكى » (١) .

وهكذا مما يكشف عن أن النقد الماركسي لم يكن قط موضع اتفاق أو نقطة تلاق بين الطليعة التي تؤمن بالمادية العلمية وحتفياتها ، وكان الذين برزوا منها ويكتبون عن الفن دون الرجوع الى السياسـة كثيرين الى حد تصور معه خصوم الماركسية أن من السهل استبدال نظرية تين في الجنس والزمان والبيئة بالعملية الاجتماعية كلها وليس بالسياسة فقط ولا بهما معا ،

ولربما بدا اليوم ذلك تعسفا أى تعسف ، ففى اوربا ـ بل حتى فى أمريكا ـ نقاد ماركسيون لهم وزنهم فى العياة الأدبية بصفة عامة ، ولقد قدموا ما قدموه وهم يؤمنون بأن الحفساط على حرية الفنان اذا كان يتعارض مع الأهداف السياسية والاجتماعية فينبغى أن يضحى بالحرية لأن العصر أولا عصر سياسة ولان الأدب ثانيا يجب أن يختبر من حيث ما يؤدى ومن أين جاء وبماذا يتصل وبمن وعلى أى القيم يبقى وأبها ما يؤدى ومن أين جاء وبماذا يتصل وبمن وعلى أى القيم يبقى وأبها

وعندنا في مصر نقاد من أولئك وهؤلاء ، لكنهم كانوا لحسن الحظ ـ باستثناء مندور وعبد العظيم أنيس ـ شعراء لديهم قضيية الفن ينافحسون عنها ، وتمكنوا من أن يوازنوا فنيا بين النظرين اليسارى والتحفظ اليمينى ، دون أن يهدروا حقهم في الوقوف في صف الدورة .

ومحمود أمين العالم أحد هؤلاء ، استطاع بخطى ثابتة ورصينة أن يحتل القمة في أكثر من مؤسسة فنية . وقد شاركه عبد العظيم أنيس في رحلته الطويلة الشاقة ، فبرزا معا على مسرح الأحداث ، وأشسستفلا

⁽١) النقد الأدبى بترجمة صلاح أحمد ابراهيم ١٧١ ط. بيروت سنة ١٩٦٠

في الصحافة والاعلام السياسي ، وأشر فا على عمليات النشر والتسوجيه السرحي ، وخاضا معارك التوعية ، وعرفة بالثقافة والحضارة ، وكتبا عن الوسائل الادبية واللغة والنزعة الانسانية والقيمة العسالية في الفن ورغيف الخبر واسرائيل دون ان يدل عليهما انهما يبددان جهودهما في شتى المواضع ، وعلى الرغم من أن لكل منهما عقليته لل فالمالم متفلسف وأنيس رياضي للفائرة في الوطن العربي بالمستوى نفسه الذي يبرز وجودية عبد الرحمن بدوى وانهزامية إبر اهيم ناجي لتأكيد حاجتنا إلى الثورة ، ثم على الرغم من أنهما يستجيبان دامًا أو غائبا اذا طلب منهما كتابة أي مقال في أي وقت عن أي موضوع، فأنهما يحرصان على أن يوجها نتاجهما حتى النهاية نحو تحديد قضية الأدب والفن على أساس أنهما مظهران حقيقيان من مطاهسر الثقافية، ثم على أاساس أن اديم، موقف معين من العملية .

ولقد نشرا عام ١٩٥٥ كتابا واحدا سمياه «في الثقافة المصرية » يعتبر حتى الأن اكمل كتاب يشرح نظرية أدبية ويصف تطبيقا • واذا كانا لم يكررا التجربة نفسها فقد ظلا على تصورهما الذي كشفا عن معالم في الكتاب المسترك • ومن السهل على أي حال أن نقتبس منه أي نص للدلالة على شيء ما فلا نحتاج الى تحديد من صاحبه منهما _ فقد اثبتا في الفهرست كاتب كل فصل _ لانه جزء من كل يحمل وجهة نظر محددة وتفكيرا معينا ، بل لعل صياغته أيضا واحدة •

والناقدان الماركسيان قبل ذلك يريان الطريق والأساوب والتاريخ واللغة والفن والدين والمنطق والحرية والكون والحياة مجموعة ارتباطات تحدد بالضرورة نوع التنظير وطبيعة التطبيق في مجتمع ينبغي أن يكون متطورا ، أي يكون متحركا بحيث يقضي على « الحالة الراهنة » . وإذا كان التحرك يعني أن يكون ثمة تغير مستمر في الفكر والزمان والمسكان فلابد أن يسهم اسهاماته التي تجعل « الواقعية الاستراكية انجازا عمليا في المجتمع ، وفي الفن قاسما مشتركا بين الرومانسية وإية واقعية قائمة . وكان قد ظهر بوضوح ـ على مطالع القسرين العشرين ـ اهمية التاريخ والأسطورة والفولكلور ، فلما أضاف لينين الخيال كقيمة فنية بعدى امكان « تحويل الأفكار المجردة الى واقع متخيل » أحس العالم وأنيس أن من الممكن حمل مسئولية الأدب الذي ينمو نموا داخليا ويصوغ واقعا اجتماعيا صياغة متسقة تعمل على انقاذ الفسرد من بين برائن

الراسمالية والذى اذا ربط بين مقومات الحيساة _ فى حدود العملية الاجتماعية _ كان علامة على الصحة ونقضا للتفسخ ورحلة من الضياع الى الثورية ، لكن هذه المالجة الاجتماعية اذا تدخلت فى التعبير الثقافى _ وهى حتما تتدخل _ فانها تعنى اهدار قيمته الفنية اذا كان تعبيرا فنيا أو ادبيا (١) ،

مكذا يقرر العالم - وبطبيعة الحال يوافقه أنيس - فيلتقى بارشيبيلد ماكليس وماكس ايستمان وادموند ويلسبون وغيرهم ممن يستطيعون أن ينقدوا على قاعدة ماركسية دون أن يهدروا فنية العمل الادبى ، وبحسبهم أن يكون واضحا تماما أن أى عمل أدبى ببين بما لايدع مجالا للشك مدى تكيف مؤلفه مع المجتمع ، وليس عجيبا أن يتفقوا ومعهم أمين المالم على الحط من شأن جماعة من الأدباء أجمت الأغلبية على تفوهم ومنهم بصفة خاصة ترماس اليوت ، وقد وصفه العالم بأنه أحد كبار رءوس الرجعية في الفكر الحديث .

على أن المناسبات هى التى كانت تستثير جهود ذينك الناقدين فقد يحدث أن يتناول طه حسين مثلا « صورة الأدب ومادته » فينبرى كل منهما للرد عليه _ في مقال مشترك _ و وثار بذلك معركة ادبية يدخل المقال فيها طرفا ثالثا ، و تسمير هذه المحركة الى أسابيع تبسط فيها مسائل الشكل والمضمون والصورة والأسلوب على نحو اذا راجعنا في اطاره تاريخ النقد العربي كله ما وجدانا شيئا أكثر جدوى مما بسطاه ، ولم يتورطا في شتأم والمادىء فقط ، ويبدو إنهما بو وشكنا من أن يوجها هجومهما الى الأفكار والمبادىء فقط ، ويبدو إنهما بوفضان فعلا أن يفعزا أى السان أو أن يفرطا في النقاش البيزنطى ، وغاية ماكانا يتعرضان به لخصومهما — اذا الدارا النيل منهم — أن يقولا على سبيل المثال « أنه يريدنا أن نتصوره وربما كتما غلهما بعبارة ملتوية تكفى كل الكفاية الأخذ بثارهما ، فعن طه حسين قالا بلهجة متزنة تقطر سخرية « ولكن مكذا شاء الدكتور طه حسين أن يحمل بلهجة متزنة تقطر سخرية « ولكن مكذا شاء الدكتور طه حسين أن يحمل بلهت فيه » (*) . •

⁽١) في الثقافة المصرية ٢٤ ط. بيروت سنة ١٩٥٥

⁽٢) في الثقافة المصرية ٥٤ والاشارة للعقاد

⁽٣) السابق ٧٢

وهما يؤكدان أن النقد وان كان يخضع لتنظيرات مختلفة فليسى ينبغى أن ينحرف عن اتجاهه الموضوعى الأصيل ، ويشترطان وجود حصاد فكرى عميق لكل معركة نقدية تنشب ، وأما حدود هذه المعركة أو المارك فمرتبطة بعدود عمل الناقد ، ماهو على الحقيقة ؟ ولم يجيبا اجابة أو اجابات مباشرة ، غير انهما أذا جمعت أقوالهما معا من دراساتهما المتشمبة أمكن أن نرى شيئين :

الأول تمسكهما بالمادية العلمية على قاعدة « العملية الاجتماعية ، وثانيهما عدم الاعتراض من ناحية المبدأ على آية دراسة جادة لا تتمشى ونظرتهم ، فلقد يقبلان من مندور أن يدرس « ابراهيم الكاتب » دراسـة تعليلية معينة لكن بشرط الا تجعله نموذجا بشريا بستحق الاعجـاب! ورفض العالم كثيرا من شعر صـاح عبد الصبور لكن حسه كشاعر وهو له حقيقة شعر غير ددىء – ربطه به برباط التقدير ، وفي احـدى مقالاته بشهرية الآداب البيروتية ندد بخلو العدد – وكان عن الشـمر خاصة – من دراسة لهذا الشاعر البارز (۱) ، ولم يمنعه استياؤه من ميتافيزيقية على احمد سعيد من إن يرحب به شاعرا كبيرا ، او فلنقـل بعب ال قدمه في رحلة شعرية تبتزج فيها هياكل السهروردي النورانية بالام الصجاع وضعة ابن عربي كتب « أن هذا الاسلوب الشعري الذي يقدم. بقدم الدونيس هو نهاية للشـمـعر الرمزي في مرحلته المبتغيزيقية الاخيرة ، وهي كتجربة ادونيس الشعرية نفسها تعبير عن ازمة الاغتراب والشياع في مجتمعاتنا العربية المعاصرة ، وهي على أصالتها وجدتها بقية والشياع في مجتمعاتنا العربية المعاصرة ، وهي على أصالتها وجدتها بقية من حركة الانطلاق الثوري في وطننا العربي الكبير » (٢)

وعلى الرغم من هذه المسالمة فان قواعدهما عن النقد لا تزال تدلنا على الصعوبة في « حصر » الأليق بنتاجنا من نظرات الماركسيين ، وعلى مقدار ما يعتقد أنه في تلك النظرات من قيمة أو أهمية يشجب السلام اللي ينبغي أن يقوم بين النقاد . . فإن الناقد ليس في كل الأحوال قادرا على الا يكون متحيزا ، بخاصة اذا كانت الواقعية هي موضوع التحيز ، بعيث يبدو من العبث السكوت على من لا يمجد أدب هؤلاء الذين يأخذون بمضمون الدلالة الاجتماعية الموضوعية ، لأن مقارنة أي مقارنة تكشفاالي أي حد يتميز نتاج هؤلاء بالحركة والتجاوب مع نبضات الحياة في حين الى حد يتميز نتاج هؤلاء بالحركة والتجاوب مع نبضات الحياة في حين

⁽١) راجع صفحة ١٤ من العدد الخامس ، مايو سنة ١٩٦٦

⁽٢) صفحة ٣٩ من مجلة المصور

بالوازنة المــــادلة ــ نرى ادب غــيرهم جامدا يفتقد الحركة وتعــوزه الحيوبة .

وبمراجعة كتابهما الذي يعتبر بيانا نقديا في مجالى التنظير والتطبيق للحط لأول وهلة اتفاقا على عظم قيمة الفن ، ويتطوعان كلما عنت لهما للناسبة بالاجابة عن الاسئلة الجوهرية فيه ٠٠ عندما يكون تاريخا متصلا بالسحر والعمل واللغة والمجتمع ، وعندما يكون أداة تعبير طبقية ظلت منحرفة — بخلصة في الراسمالية — إلى إن اعتدلت بأبلدى المفكرين فني بغير صورة أو شكل ، تماما كاى عمل آخر لايعرف الا بصورته أو شكل ، تماما كاى عمل آخر لايعرف الا بصورته أو شكل ، تعاما كاى عمل آخر لايعرف الا بصورته أو شكل ، تعاما كاى عمل آخر الايعرف الابلادراكنا المسي ويحكم عليه « وسواء كنا من انصار الفيلسوف كال المناسبة والدي يضع الجدود الادراكية والتصورية للأشياء ويصوغ لها مقولاته ووالبها ، أو لم نكن من أنصاره وقلنا بأن صورة الشيء ومقولته الادراكية والتصورية الشيء ومقولته الادراكية والتصورية بزء من طبيعته الموضوعية ، فلاشك اننا في الحالين نقر بانه بغير صور الاشياء لاسبيل الى معرفتها ، أن صورة الشيء لاتكاد تنفصل عن حقيقة دراكه ، بل عن حقيقة وجوده كذلك » .

هذا الكلام يفتتح به أمين العالم دراسته عن « المعبار الفنى » للرواية العربية - بعد صدور البيسان النقدى المذكور - ردا مباشرا على هؤلاء الذين اتهموهما دائما بأنهما يحتفلان بالجانب الاجتماعى من العمل الأدبى أكثر من احتفالهما بالشكل أو الصورة ، اى بالجانب الفنى ، والتهمة في حد ذاتها مضحكة ، لأن مصدرها قصور واضح في فهم كلاسيكى لدور المنتى الحقيقي في الأدب وعلاقته باللفظ ، هل تمة أزدواج حقيقي بحيث يكون هناك شيء اسمه المفنظ أو اللغة وشيء آخر اسمه المعنى ؟ الإجابة بالنفى ، لسبب بسيط هو أن كلا منهما اداة أو وسيلة ، فاللغة أداة من ادوات الصورة فاللغة اداة من أدوات الصورة ذاتها ، والمنى اداة من أدوات المراد ذلك ، ولا شغط له في خطله اعتبار صورة الأدب ومادته شيئين لإيفتر قان طتحم بهما الجعمال كعنصر لابد منه

هنا يتصدى له كل من العالم وانيس في رد مشترك بعنوان « الأدب بن الصياغة والمضمون » على أساس أن موقفه يلخص الموقف النقدى للمدرسة القديمة « ان الأدب صورة ومادة ما في هذا شك ، ولكن صورة الأدب كما نراها ليست هي الأسلوب الجامد وليست هي اللغة ، بل هي عملية داخلية في قلب العمل الأدبي لتشكيل مادته وابراز مقوماته ، ونحن لانصف الصورة بأنها عملية مشيرين بذلك الى الجهد الذي يبذله الأدب في تصوير المادة وتشكيلها ، بل لما تتصف به الصورة نفسها في داخل العمل الأدبي نفسه فهي حركة متصلة في قلب العمل الأدبي تنبصر بها في دوائره ومعاوره ومنعطفاته ، وننتقل بها داخل العمل الأدبي من مستوى تعبيري الى مستوى تعبيري آخر حتى يتكامل لدينا البناء الأدبي كائنا عضوبا الى مستوى تعبيري آخر حتى يتكامل لدينا البناء الأدبي كائنا عضوبا بالغمل ويشير العمل الأدبي الى وقوعها ، بل هي أحداث تقع وتتحقق داخل العمل الأدبي في وقوعها وتحدة ها ، وهي بدورها عمليات متشابكة متفاعلة يفضي بعضها الى بعض افضاء حيا » (١)

وعلى هذا النحو يكون العمل الأدبى عندهما تركببا عضويا يتألف من عمليات بنائية « تتكامل فيها الصورة والمادة تكاملا عضويا حيا » ويصبح عمليات بنائية « وليس له مفهوم واضح في الواقع ب شيئا لا يصلح للكشف عن مقومات هذا العمل الا ان يكون نتاج « الانساق والتآثر بين الصورة والمدة » فيسمى حينئذ بالجمال الأدبى ونقبله (٢) ويكون قبوله معلقيا بشرط نجاح العمل الأدبى ، والواقع أن العلاقة بين الصورة والمادة أو بين الصياغة والمضمون لاتكون فعلا متآزرة متسقة الا في الأعمال الأدبية النابطة فيقسوم بين صياغتها ومضمونها تتخلخل وعدم اتساق « وعلى هذا فان المدارس الغنية التي تهتم بالشكل قبل المضمون كالتكميبية مثلا أو بالضمون قبل الشسكل كالسيريالية والمستقبلة مدارس فنية غير مكتبلة » (٣)

ذانك اذن هما محمود أمين العالم وعبد العظيم أنيس ، يقدران أن قضية التشكيل والصياغة هى جوهر الأدب والفن بعامة ، وهى لا يمكن أن تكون افتئاتا على الموضوع أو غضا من المضمون ، لكنها تحديد لوجود الادب على اساس ارتباطه بشكل أو صورة أو صياغة . واذا كان ثمة وحدة عضوية بين الصورة والمضمون أو بين الشكل والمادة فان من المكن

⁽١) في الثقافة المصرية ٤٤ ، ٥٤

⁽٢) السابق ٤٩

⁽۳) نفسه ۱۰

ان نفصل بينهما لو اعتبر الشكل أو الصورة أو الصياغة مجرد اطار او وعاء أو تضاريس خارجية ، هنالك يتم الغصل ، حتى في الأعمال الأدبية الجيدة ، الا أن ذلك لايكون سليما على طول الخط ، لأنه يخلق موقفا نقديا تحدد دوره بزاوية ضيقة هي الوقوف عند الصورة الخارجية للممل الأدبي أو الغني بعامة دون الغوص فيه ودون محاولة اكتشاف الرابطة القولة النامية بين شكله ومضمونه .

ولا جدال أن تلك النظرة تنم على ذكاء وتفافة وسعة حيلة ، لكنها فيما بستدو بناء الضعف من أن يصلح لأن يكون ردا عمليا على اصحاب المدارس الكلاسيكية ، فأن الفصل بين « الصورة » و « المادة » لا يزال قائما عندهما كما قام منذ قديم ، وكل الفارق بينهما وبين الأولين أن أولئك يفصلون بنملا وبوعمان أن أنه وحدة عضوية ، في حين كان الأولى أن يعتبراها عملية ذاتية هي من طبيعة العمل الأدبي ، بمعني أن يكون هناك توازن وظيفي بين المناصر المبكونة للادب أو المكونة للممل الأدبي المنقود ، على أساس أن لهذا العمل منطقه ورؤنة الفنسان فيه محددة .

وبوحى من مضمونات هذا الموقف _ مهما تكن قيمته _ حددا خطاهما في مجال النقد ، وفهما اعمـال اليــوت وجوبس واهرنبورج وماياكو فسكى فهما آليا قد يحدث أن تتحول فيه « الماصفة » مثلاً على يدى مؤلفها اهرنبورج _ اذا استغل صورة جوبس الادبية _ من حركة صاعدة الى حركة ناكصة داخل إبطاله « ولجعدت الحركة وثقلت ومات الاتجاه » (١) . كذلك بوحى من المضمون نفسه وفضا أعمالا قيمة لنجيب محفوظ وتوفيق الحكيم والمازني ، وكان من الممكن أن يفسرا _ على أساس وجود علاقة تلقائية بين الفن والمياة _ أسباب تخففهم في مجال التعبير بالدرجة التي نعفظ لأهمالهم الادبية صدقها الفني القائم على التــوازن بين عناص ه الاجتماعية والعقيدة والخقية ونحوها .

لكن مآخل النساقدين تقابلها حسنات عسدة يرجحان بها ، أولها احتكلمهما الى اللوق ، وهو ذوق مثقف متعال من غير شك ، على ما يظهر لدى محمود أمين العالم بوجه خاص ، وقد بلغ من رهافة حس ذلك الناقد أن تذوق مالم يكن حظه من الجمال الفني مفهوما أو واضحا فاحتفل للحرال اشرافه على الصفحة الأدبية في المصرى المحتجبة للله بشسسعراء

⁽١) في الثقافة المصرية ٤٦

لم يعد لهم وجود الآن ، وكتب عن طائفة لم تكن نقائصها في الأسلوب وضيق أفقها بقادرين على أن يحجبا عنه « شاعريتها » ولطافة صورها وهاجم صلاح عبد الصبور على قاعدة ماركسية بارزة ، لكنه وضعه في مكانته كشاعر بارز ، وأعجب بعلى أحمد سعيد حركما قلدمنا حرم أنه يخالفه أيديولوجيا وأسلوب تناول ، وقال عن أحمد عبد المعلى حجازى أنه في ديوانه الأول لم ينقطع الى أبيات تقريرية يغلب عليها الجمال اللفظى والصحوكة أو الصورة المستقلة عما عداها ، وأنما صدر عن أبيات « تشابكت وتداخلت الصور والأحداث والمعاني ونعت فيما بينها لتعبر عن متكامل يجمع بين المعاناة الخاصة والرؤيا العامة » ومعروف من كان أحمد عبد المعلى حجازى يوم طلع بأول أعماله ، ومعروف أيضا من هدو العالم !

ويمتاز هذا الناقد بأنه اكثر قراء الشعر توفيقا ، وبأنه اذا تخصص فيه فانه قد يلعب فيه دورا يفوق دوره الذي أداه حتى الآن ، لكنه يشغل نفسه بكل نتاج ادبي ، واستطاع أن يسجل في القصية مثل ما سجله عبد العظيم أنيس في دراسته الواعية عن « الرواية المصرية الحديثة ، لكن بحثه في « المعار الفتى في أدب نجيب محفوظ ، وتعليقه على مسرحية الفريد فرج « سليمان الحلبي ، ليسما أحسن ما كتب في النقد عريم شهادة القراء لهما عوانما الأحسن هو ما كتبه في نقد الشعر .

وحسنة اخرى بضاف للعالم كما تضاف بالقدار نفسه الى انيس، وهي أنهما لم يغلوا في المباداة بضرورة وجسود « أدب بروليتارى » . صحيح يؤمنان بوجود ادب بورجوازى وبان قوميتنا المصرية نشات من عمليات التجمع والترابط بين فئات الشعب طوال حركات المقاومة ضلا الغزاة وطفيان الولاة وبأن الشعر العربي الحديث اخلا الجاهه من خلال عمليات الكفاح الجديدة ، الا أن ذلك لم يغض الى الاعتراف بما يسمى عمليات الاتحالية بهنا من النظريات الإبجابية في الحضارة الإشستراكية أن با بروليتاريا بمستمدا من النظريات الإبجابية في الحضارة الإسمالية ، وربما المتحليان الطبقي خلال كتاباتهما ملاحظين سمثلا سأن العمالة البورجوازية الى كفة الاستعمار البريطاني أوجد « حافظ ومحرم ونسيم ومطران » غير أن ذلك لم يكن ليشكل نظرة ضيقة تمنع التنويه بفضل من ومطران المركبان و فعلا لرفضا جزءا ضخما من تراثنا يقوم اسساسا على التسبيح بحمد الطبقات الحاكمة ومن يضلع معها .

ولقد استنبع ذلك قبولهما لأى اتجاه نقدى لايتبناه ملاهبهما . وآية ذلك تعليق العالم على كتاب في النقد التحليلي لأحد الفرنسيين المصاصرين اسمه شارل مورون وفيه يسجل بصراحة أنه _ اى الكاتب الفرنسي _ برد على كل اعتراض على تطبيق علم النفس التعطيلي للادب والفني ، ويقدم منهجا جديدا النقد النفسي الذي يفساعف من معر فتنا بالأعمال الادبية ، ومثل ذلك نجده عند عبد العظيم أنيس ، فهو يعتر ف لطه حسين بثودية فكرية حسادة على الرغم من أنه بورجوازى _ وهو المحاطف غالبا مع البورجوازية الصسغيرة _ وعلى النغم من أنه يمثل الرجعية النقدية أذا قورنت دراساته بما يقدمه هو نفسه من دراسات ومع ذلك فان الاتكاء على المارتسية غالبا ما يمنح النقاد آفاقا رحبة ،

وأما الحسنة الثالثة ـ وسنجعلها الأخيرة ـ فهى الهانهما بمصر المحاضر ومصر الماضى باطاريها الفرعوني والعربي . ولهذا ينبغي في كل الأحوال الحفاظ عليها وعلى ترائها ، ويصبح صراعنا من أجل تحسريرها قضية حياة أو موت . وبدار هذا الصراع في جبهات عدة بعضها الفكر كما أن بعضها القتال في المواقع العسكرية ، وبينما يتوقف النصر العسكري على جنود بيدهم تحريك الزناد فليسن يخلو الأمر من مواجهات تقافية ونداءات تعرف بالضرورات المادية التي توجه دائما لحدمة الانسان ؟

والواقع أنهما شكلا تقافتنا المصرية بادىء ذى بدء لا على « العملية الاجتماعية » التى مارسها المجتمع الصرى بمختلف فئاته له فهذا ينطبق على كل ثقافة من حيث هى مدلول عام له وانها على هذه العملية غليدما تتخذ مو قفا معينا من الاستعمار ، وحياتنا الخلساسة بكل مافيها من محاولات بنام وانجازات وعواطف ترتبط على نحو ما بهذا الواقع المقد، في في نحو ما بهذا الواقع المقد، أنسيخ النظر الماركسي من هنا سياجا لأيديولوجية مصرية قد تكون عربية الشراكية أو عربية ناصرية أو ماشئنا أن تكون ، الاأنها في الدوجة الأولى نابعة منا ومتصلة بأوضاع الحياة في غير مصر من أقطار العرب ،

وخيين أن الأدن والفن نتاجان يقصد بهما ألى العامة والخاصسة في فانه يكون من الفيد جدا طرح مالا يدعمهما من أقوال ماركس طرح الزاهد الكارة، عمادام المجال عربيا له ظروفه وصراعاته وتفكيراته وارهامساته بالثورة على نحو خاص ، وحيث أن ثمة كثيرين من الماركسيين أخدوا بمبدا « لا يجوز للفن أن يفرض علينا أية فكرة حضارية » كما يقول ارنست

فيشر ، وحيث انه ليست هناك في الحقيقة في نظرية ماركسية في الفن، فقد عملا على أن تكون لهما «نظرة» علمية متطورة في حدود كل ما بسطه ماركس وانجلز ، واذن نفيد من المادية العلمية في وضلح اسس علمية موضوعية تصلح الان تكون علامة علينا وشعارا لنا وموضوعا يتحدث عنا .

الما عند التطبيق فاتنا نرى كيف اجتذبا ادباء العرب ب وليس ادباء مصر فقط ب وكيف أخذا الجميع بالمصحون الثورى الذي يحتوى قيما الحابية في بناء المجتمع الاشتراكي الجديد ، وكان كل ما تورطا فيه بعاصة العالم الذي ينبغي أن يهتم كشاعر بالتعبير الفني به أنهما ركزا على الدلالات الاجتماعية في الأعمال الأدبية منعزلة عن أشكالها التعبيرية ، فهوى الحكيم وعبد القدوس ونجيب محفوظ أو أخلوا بتهمة الرجعية(١) وثبت ألفريد فرج أمام الفحص بمسرحيته « سليمان العليي » لأنه اعتمد التراث اعتجادا جعله يدفع بنجاح الى المسرح شخصية ورثت تراث أهل العلل من « المعزلة » كما ورثت نموذج « المتوحد » عند ابن باجه وملامح « ابن يقطان » الذي رسمه ابن طفيل باحثا عن الحقيقة وعندما يضعيد عليها يعيشها منفردا ، وتكنت بشيء من فلسفة ابن رشد من أن «تدمي» يد عليها يعيشها منفردا ، وتكنت بشيء من فلسفة ابن رشد من أن الفسل » ألورة الفرنسية على « الفعل كما فعل باحادا همل بهاملت شيكسبير !

وكالفريد فرج كثيرون عاشوا الثورة العربية كما ينبغى أن يميشوها هناك أبو شادى ـ اللى هرب من الميدان فجأة للاسف الشديد ـ وكمال عبد العليم ومعين بسيسح والبياتي وعلى احمد سعيد والفيتورى ، عرصوا جميعا بأشعارهم وأحاديثهم على أن يعمقوا معاناتهم في أبعادها النفسية والاجتماعية والفكرية العامة . ويصدر العالم هنا احكاما قيمية ، فكلمات البياتي مثلا ترسم لنا رحلة حياته الواقعية والفكرية وينجح في أن يلخص موقفه في تلك الكلمة السريعة « الموت من الجل العربة لا الموت بالمجان » وعلى احمد سعيد « اتخد من الشعر رحلة صيد للمعاني الغربية والتجارب الوحشية وديوانه الأخير رحلة أخيرة من مملكة الحياة الى مملكة الفرية والفرابة » وقد وفق في ذلك حتى أنه سيترك أثرا عميقا في تثير من الشعراء المعاصرين ، وعبد المعلى حجازي ينجح اذا عبر عن موضوعات قومية ويضيع مع الحزن ويفتق عد الأمن في أغلب القصائد

⁽١) في الثقافة المصرية ٣٠ ، ٨٤ ، ١٥٤

الوجدانية ، لكنه فى الجملة « لايمير عن تأملات شاعر مفكر بقدر ما يمير عن انفاس شاعر مناضل يرتعش شميره بالانتمساء والالتزام وحرارة المساركة » .

ومكذا ومكذا حتى ليبدو من السهل اصطناع طريقة « التقويم » أو التقدير » لتكون في نهاية الأمر مفتاحا لفهم منهجه في التحليل ، وعلى الرغم مما قد يثيره موقفه من حيث كونه «يصدر» حكما نهائيا فانه يدعمه دائما بتوسيع المجال الذي يتحرك فيه ، والدليل على ذلك مناقشسته لديوان على أحمد سعيد « التحولات » وعرضه لأعمال صلاح عبد الصبور ونقده لشعر البياتي ، فكل هذه تكشف عن ثر أنه الفكرى والماطفي ، وعن تمكنه من استخدام المافاظ التي « تصف » الموقف تماما ، ثم نلحظ أنه قد لا يكتفي بالعملية الاجتماعية تقويما للفن وانما يقدم الصياغة الشسمرية ليعقد حكمه أو ليجمله مزدوجا ، وهو يضع لهذه المهمة الدقيقة مبادئ متعقد عكمه أو ليجمله مزدوجا ، وهو يضع لهذه المهمة الدقيقة مبادئ فابن الرومي العظيم درسه المقاد دراسة سطحية من خارج الشعر وليس من داخل تراكيبه وعلاقاته الخارجية ، ولهذا فقد قتله ، والمقداد نفسه من داخل تراكيبه وعلاقاته الخارجية ، ولهذا فقد قتله ، والمقداد نفسه ولهذا فان شعره نقد مرير وحاد وذو فاعلية ، وبرغم أنه ذاتي تخصبه قيم جديدة في حدود اللفظ والمني !

وان تقديرات العالم القاطعة تشبهها تقديرات عبد العظيم انيس ، ويكفى ماكتبه عن الشرقاوى (١) ، فقيه المثل الأيكمل للحكم النهائى في مجال الرواية ، وهو اذا كان لاينقصه التحمس فالأناة تعوزه ، الا اذا شمنا ان نتفاضى عما لديه هو كناقد ولدى الشرقاوى كفنان من مآخفة أو هوى ، فيصبح الحكممبررا لأن يرتب الفنائون في درجات ، فيتقدم فلان ويتاخر فلان ويتوسط فلان ، وقد يوضع في القمة فضاة من يمكن الا يكون لديه سوى عمل ادبى ناجح واحد أو عملان!

على أى حال لا يمكن اعتبار العالم وأنيس من سدنة النقد التقويمي ، لكن يمكن أن نجعلهما على رأس الذين يستطيعون اختسراق الحواجز والمسافات لعقد المقارنات والموازنات التي تقوم ب بلا أدنى شك على تقديرات مسددة . فنجيب محفوظ قد يكون بينه وبين جسويس أو بروست وشائج ، وبين اليوت وشعرائنا من أمثال صلاح عبد الصبور

⁽١) راجع في الثقافة المصرية ١٧٧ وما بعدها

والسياب علاقات ، وبين اليوت هذا وماياكوفسكى تقوم مقارنة واعية على أساس أن كلا منهما صائغ للشعر ويعرض للحضارة الحديثة على اختلاف منهجمها واسلوب تناولهما ·

ويطول بنا الأمر اذا ذهبنا نبحث في جوانب هذين الناقدين المتعددة، وربما يكون خير ختام للحديث عنهما أنهما يقفان دائما وقفة العقل الذي يرمض لامحا قيمة أي عمل أدبي يوضع تحت مجهر الناقد ليفسر ويقوم.

-0-

في الكتاب القيم « مشكلات علم الجمال الحديث » الذي اشرف على تحريره الناقد الروسي الماصر سيرجى موزبياجون Sergei Mozhnyagun اكثر من بحث عن الأدب وعسلاقته بالواقعية الاسستراكية والواقعية الكلاسيكية أو النقدية ، وفي الوقت نفسه ثمة محاولات اجازة للمضمون الاشتراكي أن يجد تعبيره في « شكل » حديث قد ينتمى الى صنيع اعداء المسرح – مثلا – واصحاب القصة المضادة اكثر من انتمائه الى الرمزية أو العوهما ،

فلقد أصبح عبثا التمسك بدعوى جوركى التى بلورها فى مقساله «انحلال الشخصية » ذاهبا فيها الى أن الاهتمام بالشكل يفقد العمل الادبى قيمته ومضمونه لأن الفردية الاشتراكية » التى تنمو فى ظروف « العمل الجماعى » ينبغى فى تفاؤلها وإيجابيتها أن تتحرر من عبودية الشكل التى فرضتها الراممالية والبورجوازية ، ومن ثم ينبغى ألا ندهش حين نرى ان واحدا كبريخت أو آخر كناظم حكمت أو ثالثا كماياكو فسكى يتعقب المحاولات الجريئة نحو « الحداثة » ويجد من فئة يتزعمها ابرنست فيشر وجارودى ورونالد جراى كل تأييد على اسساس امكانية اقتران المضمون الاشتراكي بالشكل الحديث ،

وتحدث الكسندر ديمشيتس Dymshits في بحثه اللهى نشره له موزينياجون بعنوان « الواقعية والحداثة ، عن طبيعة الأدب الشورى منذ جوركى وسيرافيمو فيتش وديميان بندى وماياكو فسكى ، وصرح بأن تلك الطبيعة كثيرا ما تعرضت للاتجاهات الحديثة في الأدب ، أو بعبارة أخرى كثيرا ماأضطرت الى أن تقاوم تيارات الحداثة من رمزية ومستقبلية اخرى تعرها معاضطرت الى أن تقاوم تيارات الحداثة من رمزية ومستقبلية وتعوها ، ومن ثم ينبغى أن « تحرس الحدود ، بين الواقعية

والحداثة وأن تشن منها الهجمات على الانحلال ، وأكبر الظن كان يهوله أن يعترف بأنه كان في الواقعية الجديدة من النزعات الحديثة البنائيون والتميييون والستقبليون والتصويريون ونحوهم – طوال العشرينات على الأقل – أكثر مما كان فيها من المضامين الاشتراكية ، وقد كان ما ياكو فسكى نفسه – في شعره – عميد الستقبليين ، وكان من المكن أن يظل كذلك لولا حملات الشيوعيين على الشكل الذي يتبناه « الفن الانحلالي ، وما يقال عن ذلك الشاعريقال على الشكل الذي تتبناه « الفن الانحلالي ، وما يقال عن ذلك الشاعرية الى التحديد بلوك Blok وبريوسوف Bryusov ، وقد كانا من أقطاب المرية ، لكنهما عدلا عنها الى تنمية العناصر الواقعية تنير طريقهما ثورة ورسياع ما م ١٠٠٠ (١)

وفيما بعد قاد بريخت كشاعر وكدرامي حركة الحداثة على أساس ان للواقعية حدودا متحركة _ كما تقول نيكولاي ليزيروف وأن التصوير العميق للحياة بشتى الطرق حتى هذه التي تجاوز المألوف مقبولة مادامت الفائة هي السيطرة على الواقع بالفن . ولقد لحظ أكثر النقاد الذين كتبوا عن ذلك الفنان الألماني أنه في سبيل رفضه مبدأ تقمص ما يجرى على خشبة المسرح دمر حدود الشكل الدرامي المعروف . وهدا هو رونالد جراى في كتابه «برخت» وقد نشرت الطبعة الأولى منه عام ١٩٦١ يصرح بأن هذا الثائر الذي لفظ النازية وتحول الى الشـــيوعية ظل يعيش فوضويا طوال العشرينات والثلاثينات ، وعندما تصدى للاخراب _ متاثرا بماكس رينهارت _ اعتمد على أسلوب الاستفزاز المستمر ، وتحمس الى حد ما للطريق الذي « سارت فيه حسركة معارضة الفن المعروفة باسم الدادية ، وكان بين أعضائها عدد من أصدقائه المقربين، (٢) ولما أصبح مؤمنا بأن عملية « تحويل الكائن البشرى الى شيء موضوعي » تتطلب تطور الشكل المسرح الملحمي لكي يواجه المرء نفسه في حالة نقد دائم عمد الى الحيل اللغوية والى تغيير كل من الاساليب الدرامية وتكنيك المسرح لتحقيق ماسمى في التقويم النقدى بتأثيرات التغريب أو الاغراب estrangement) وحرص على أن يستخدم خشسبة المسرح لتجسيم الانفعالات النفسية التي تزخر بها أعماله ، حتى انه في مسرحية « دائرة الطباشير القوقازية » هيأ الفرص للحظات غنائية «يتوقف فيها

Problems of Modern Aesthetics; P. 263. (1)
Ronald Gray: Brecht, p. 8, Glasgow, 1961. (7)
Ibid 24, Verbremdung

(٣)

الحدث ليتقدم الراوى ويجلس على مقربة من المتفرجين فيتحول النشر الى شعر رقيق ممتع » (١) وفي أوبرا « البنات الثلابة » يلجأ الى حيلة و سيداب على استخدامها مرارا فيما بعد و لتحقيق عملية الاغراب ، ونعنى استعانة بعنصر الدين و ضد أو مع و يؤديه الكورس أو الحدث الدرامي نفسه حتى لايكون لنا الحق في أن « نتلهف على تحدى الظلم » (١) ومكذا ، وهكذا ما يجعلنا نرى أنه لم يكن ياله للهضمون فحسب ، وانما كذلك يركز بنجاح على تحوير الشكل وتنويع بنائه ملقيا وراءه كل تقاليد الفن لا في المانيا وحدها ولا في الاتحداد السوفييتي نفسه و حيث كان ستانسلافه على يربط بالتقليديات منذ العشرينات و وانما حيث يكون ثهة دراما متقدمة حتى وان كان في السين!

لكن جراى كان قد قدم كتابه ذاك للقراء قبل عقد ندوة لنينجراد الكتاب سنة ١٩٦٣ ولم يكن يعلم أن أكثر من واحد سيتحمسون له في تحمسه لبريخت ، بل وقف الكاتب الإيطالي جويدو بيوفيني في وجسه مياسينكوف المحافظ المتعصب لجوركي وقال أن أهمال بروست وجويس وكافكا ومن لف لفهم من المتحروين شكلا ومضمونا ترسم الطريق لعصر جديد في الأدب ، ومن ثم لابد أن يهتم الناقد الماركسي بأن يكون «حرا » فيدرس الاتجاهات الطليعية التي رسم بريخت بعض معالها .

ومن الواضح أن هذه كلها وما أضافه جارودى في كتابه القيم « القيمة بلا ضفاف » وما ذكره فيشر في « الاشتراكية والغن » تؤكد أنه يمكن الجمع بين الواقعية الاشتراكية والحداثة ، وسواء يحدث ذلك بالتوسع في مفهوم الواقعية الاشتراكية والحداثة ، وسواء يحدث ذلك بلتوسع في مفهوم الواقعية حملي ما فعل جارودى بصفة خاصسة _ أو بعلرحها جملة كما فعسل المتطرفون الذين لا يروقهم مياسينكوف وديمشيتس ومن داد في فلكهما فإن أبدع النقود الماركسية كانت وليدة هذا الصراع المخصب ، ووقف ناقدنا العربي شسكرى عياد كالمتطرف أحيانا وكالرافض لكثير من الأصول اللينينية للفن أحيانا أخرى ليقدول في بساطة في كتابه الذي يصدره حاليا بعنوان « الأدب في عالم متفير » في ساطة في كتابه الذي يصدره حاليا بعنوان « الأدب في عالم متفير » البدع ، فالكاتب المبدع بخلق مذهبه دائما . وهذه حقيقة تنطبق على الواقعية الاشتراكية ، كما ينطبق على الحداثة وعلى كل مذهب سابق أو لاحي » .

Ibid., p. 31. (1)

Ibid., p. 151. (7)

بهذا القطع وذلك الوضوح ينبرى هذا الناقد مقتدرا على السيحال ومتخذا موقفه ضد مياسينكوف وأضرابه ، وفي المحال العربي بواحه أمين العالم وعبد العظيم أنيس على أساس أن « العملية الاحتماعية » تعجز في أغلب الأحوال عن أن تؤكد القيمة الجمالية وقيما أخرى خارج النطاق الأدبى · ويبدو أن أيمانه بوجود « البطل » الفرد ذاتيا وموضوعيا _ على ما يلهب في كتابه « البطل في الأدب والأساطير » وقد نشر سنة ١٩٥٩ ما بعطيه الحق في أن يؤمن بعبقرية الفنان حتى وأن اعتبر الشبعب بمجموعه _ الذي وضع كل القيم الروحية والمادية _ الفيلسوف الأول والفنانُ المقدم • وَلَقَدُ وقَفَ مَم شَكْرَى عَيَادَ طَائِفَةَ أَوْ بِالأَحْرَى تَبْعَتُهُ طَائِفَةً يبرز فيها صبرى حافظ وصلاح عيسى وسامى خشبة معلنين ولاءهم لأحرار الماركسيين . ولا أظن أنهم يرغبون كثيرا في أن يعترفوا بدور شكرى عياد في النقد الحديث ، لكنهم لا يختلفون حول اخلاصه ودأبه وبراعته في استيعاب شتى الاتجاهات الأصيلة في النقد . ويقول عنه عارفوه انه أصدق ناقد طليعي ، ومن أخلص من يؤمن بجدوى أرسطو وكوليربدج وريتشاردر وستيفن سبندر في تقديم الأدب « اشتراكيا » و « حديثًا » · ولقد عرفته منابر الثقافة ومنتدياتها ورحبت به مشرفًا على سلسلة الكتبة الثقافية ، وفي الجامعة قدم استطلاعاته النقدية وتقويماته في الحمال ، وكتب القصـة الواقعيـة ، وعالج الشـعر زمانا ثم تركه ، وأشرف على معهد الفنون المسرحية قبل أن بختار وكيلا لاحدى كليات الآداب بالقاهرة . ولعل هذه الجولة .. التي لا ينبغي أن تحدد بأنه لم يضع خلالها الا نحو اربعة كتب _ تبين الى أى حد يتسع افقه ويمتلد نشاطه .

وفي احدى ندواته مع عبد القادر القط _ وقد سيجلتها الاذاعة العربية ونشرتها الداب بيروت سنة ١٩٦٧ _ يكشف عن أبعاد ذلك الافق وطبيعة هذا النشاط ، فهو من ناحية لا يفلب العملية الاجتماعية (١) ، ويفضى به ذلك الى الاهتمام بالبحث عن القيمة الفنية ، ولقد نبه اليها في تلك الندوة أكثر من مرة ، وختم بها نقاشه في عبارة موجزة « أبو الماطى يتعلم باستمرار كيف يخفى فنه ، أي أن رسمه للقصه ما عاد بالوضوح يتعلم باستمرار كيف يخفى فنه ، أي أن رسمه للقصه ما عاد بالوضوح القديم » وفي مجموعة محاضراته التي نشرت بعنوان « القصـة القصيرة

 ⁽١) يعبل في بعض الأحيان الى أن يحمل شمار « الأدب البكاس للأرضاع الاقتصادية الثانية » ــ راجع على سبيل المثال كتابه « تجارب فن الأدب والثقه » ٩٤٨ ط • دار
 الكاتب المربى سنة ١٩٦٧ •

في مصر » محاولا أن يؤصل هذا الفن الأدبي يحرص على أن يقيم بحث على تفسير تطور البناء الفنى للقصة القصيرة في ضوء مختلف الاتجاهات، ولوح في النهاية أن القصاص المعاصر أصبح « لأول مرة فنانا بعد أن كان معلما ، ولم يعد يسمع لنفسه بتزييف الواقع – أو على الأصح اهدار رؤيته للواقع – في سبيل ارضاء ميول قرائه » وان يكن الأمر يقتضى في الملحل الأول أن تكون القصة القصيرة تعبيرا عن الشمع (١) ، وقد ذهب أولا ثم نظلاقا الى الواقعية البديدة التى برزت تماما في قصتيه «السحن الكبير» و « البلد » بصورة تبدوان بها أو كانتا من الحكايات التى تصف أمورا عادية (٢) ،

هذا من الناحية الأولى فيما يتصل بموقفه من العملية الاجتماعية ،
ومن ناحية ثانية وفي حدود فهمه للواقعية الذي يتسع حتى ليقبـــل
الرومانسية بمعنى واسع عنه الما يمثلها واحد كموباسان أو آخر
تتشيكوف (٣) زراه يقبل «المعاطفة» باعتبارها احد مظاهر الفنائية ،
والقصة القصيرة في رايه على أية حال فن شخصى يغلب عليه الشعر ومن
ثم ترتبط حتما بالرومانسبة ، والدليل على ذلك أن ما يقال كثيرا عن
القصص الواقعي من أنه « شريحة من الحياة » مر فوض من حيث كون
« الكاتب الواقعي لا يفتلذ فللته من الحياة كيفما أنفق بل يتبع في ذلك
اختيارا دقيقا وسعير على هدى نظرة الى الحياة تجعله يصوغ منها كتلا
الحياة بلا تمييز لتساوت موضوعات الحياة عنده في صلاحيتها لأن تكون
موضوعات الكتابة » (٤) .

ليس هذا مجرد مقياس منطقى ولا هو نابع من فكرة مثالية ، لكنه تنظير اعتمد على تطبيقات ناجحة في أعمال موباسان وتشيكوف وفي أعمال له هو نفسه ، وبالستوى ذاته في أعمال كل كتاب القصة القصيرة . . فهو يقبل مبدأ العاطفة ، لكن بشرط ألا تكون العاطفة المنطلقة المبالغ فيها والا تكون الدامعة ولا المائعة ، وانما تكون ضربا من رهافة الاحسساس

 ⁽١) القصة القصيرة في مصر ١.٣٨ ، ١٤٥ ط. معهد البحرث والدراسات العربية ١٨/٦٧

⁽٢) راجع طريق الجامعة ٣٣ ٤ ٥٥ الكتاب الماسي عدد ١٧

⁽٣) القصة القصيرة ٢٢ ، ٣٢ .

⁽٤) ئفسه ٤٤

يخالف كل المخالفة ما يتردى فيه ضعاف الرومانسيين عادة عن تهافت أو تمييع بغيض وفى ضوء ذلك ناقش « الناس والحب ، مصرحا بأن الرحلة الرومانسية لم تنته من حياتنا نهاية حقيقية ، ووبما لن تنتهى لأن معنى انتهائها انتهاء الاحساس الرومانسي ، وهذا متعذر من ناحية ، ومن ناحية أخرى لا يتعارض مع مبادا القص السايم وهو أن يلتقط الكاتب من الأشباء - عند كتابة القصة - ما يعيد تشكيل الواقع (1) .

وفى تعليقاته على كتابات الماركسيين الذين رسموا أو ارادوا أن يرسموا حدودا للواقعية الاشتراكية سياق رأى جوركى اللى يقبول « ان الواقعية الاشتراكية تعلن أن الحياة هى النشياط والخلق اللذان يرميان الى تنمية أعظم القدرات الفردية قيمة لدى الانسان » لكنه لم ينس أن يدمم وجهة نظره في تلك الفردية التى تنهض حتما على انطباعات أداتية ومشاعر شخصية بقسوله الذى يستند فيه الى ميخائيل أو فيسانيكوف Ovsyannikov « لا ينكر الماركسيون اللينيون - حتى اكثرم نشددا - أن الصور الفنية بعكن أن تكون طبيعية أو رومانسية أو خيالية أو انطباعية كما تكون واقعية » (٢) .

ومن المؤكد أنه في تأصيله للقضة القصيرة المصرية اعتمد هـ فين الشعب المسيئين تماما : البحث عن القيمة انفنية ثم تقويم الماطقة أو المذهب الوجداني بتسمية عيسى عبيد ، وتمكن من أن يؤرخ لهذا الفن تاريخه الذي لم يفقده أهم مقوماته ، الا أنه عندما كان ببحث عن العلل لم يفارق الأرض التي يقف عليها الفنسان ، فالبورجوازية المصرية في المشرينات البورجوازية مأثومة فقد ساد تلك القصة القصيرة ، ولما كانت هـ فم تكابات محمد تبعور ، أو الفرية عربة المنقف كما نرى في اهمال سعيد عبده ، أو العزلة التي تشكل احساسا اليما قاسيا في ضحوم سعيد عبده ، ومع ذلك فقد كان على ما تكشف عنه قصص عيسى عبيد وضحاته عبيد . ومع ذلك فقد كان على كتاب ذلك الجيل أن يعبروا في وقت واحد بالإضافة إلى الأزمة عن « الإيمان بالارادة الفردية ، عن الاقبال على الواقع وعن الفراد من المقل ، عن الإيمان بالارادة الفردية ، عن الإقبال على الواقع وعن الفراد من

⁽۱) الآداب ۹} عدد ۲ سنة ۱۹۹۷

⁽۲) راجع بحث الكاتب الروسى ۲۱۴ وما بعدها من كتاب Problems of Modern Aesthetics, Moscow, 1969.

الواقع . ولكنهم بدءوا الشوط عندما كانت البورجوازية تتاهب للقيام بدورها الجديد ، فكانوا أميل الى جانب الواقع والارادة والعقل . ومن هنا طمحوا الى انشاء الرواية ، وقامت القصـة القصيرة عندهم — الى حد ما _ بوظيفة الرواية ، وكان عليهم أن يسقطوا ذلك المذهب في الكتابة الذي يعبر عن عاطفية مائمة وارادة مشلولة » (١) .

والحقيقة أنه منذ العقد الخامس وشكرى عياد مغتون بهذا المبدأ ، وكان الموقف الأدبى الذى شكله آنذاك لا يختلف كثيرا عن موقف الجيل الذى برز فيه سعيد عبده ومن لف لغه . ولذلك وجد المناخ المناسب لبدر بدور الماركسية في ارض رآها صالحة لانتاج الأدب الأصيل حتى ما كان يكتفى منه بتصوير الجوانب المظلمة من المجتمع الصرى قبل الشورة ، على أنه كان يرفض «حماسة» أولئك الذين ادت بهم تلك الصحاسة إلى أن يضسعوا أقكارهم على ألسسنة ابطالهم ونتج عن ذلك محصول ضخم «مما سمى مرة على سبيل الجد بالأدب الهادف ومرة أخرى على سبيل التظرف بالأدب الهاتف » فتصوره بعض المستغلين أخرى على سبيل التظرف بالأدب الهاتف » فتصوره بعض المستغلين المركب مجرد مدل بدل والتحليلين ، ولم يتصوره انه كان من المركبين الأحوار من لا يؤمن بأن النظرية السياسية والأدب متداخلان تمن المناسبة والأدب متداخلان

ولقد تعرض ذات يوم للهجدوم ، فلم يكن بد من أن يتحفظ أو مست قد قليلا للبحافظة على المكاسب التى أحرزها فى مجال النقد . صمت صمت من يستعد ، لكنه كان فى قرارة نفسه يقدح فىالرجعية والاستبداد، ونضجت أفكاره الاسستراكية _ حتى ما اتصل منها بالاسستقرار والديموقراطية حمن خلال قصصه . ولما سافر الى العالم الجديد وعرف ما عرف عن فقراء شيلى والمكسيك ومكافحى البرازيل أدرك أن الواقعية الاشتراكية هى العامل الخطير الذى ينبغى أن يفسح امامه المجال لمواجهة أى هجوم حتى يصنع القيمة فى العالم الحديث ، لكن ليس هناك ما يمنع من قبول ما ينادى به السابقون العظام .

ومع ذلك فقد ظل حتى بعد أن أصبح كتابه « تجارب فى الأدب والنقد » في متناول الجميع الناقد الطليعى الذى يرفض الفث باسم الصدق الفنى وباسم الحقيقة الفنية التى هى ثمرة ذلك الصدق . وكجارودى يرى أن من حق الناقد أن يراجع الماركسسية ويخلصها من

⁽١١) القصة القصيرة في مصر ١٤٤

الشوائب، حتى اذا عن لأى متمركس أن يسرف، في توضيح افكاره وقف هو له يحدوه مبدأ يلزم به نفسه دائما وهو : ليس في استطاعة مذهب معين أو اتجاه بعينه أن يستوعب كل قيم العمل الأدبى الذى يطرح للنقد والا فأين الناقد الماركسى الذى يؤمن بجدوى البحث عن دلالات الألفاظ وما وراء هدده الدلالات دون أن « يوصف » بالحذلقة والتنطع ؟ وأين الناقد التمبيرى الذى يحدد الأثر الحقيقى للجبرية الاقتصادية دون أن يسلم من اعتراض زملائه وأصحاب مدرسته ؟ كذلك أين النقاد الرمزيون الذين يمكن أن يتحدثوا عن الواقع بنظرة نقدية تتسع وتتسع حتى ترى أن الارض كروية – كما يقول بلوك – وأن الشحاذين في ازدياد مطرد ؟

ان جوهر الفن ــ عند شكرى عياد ــ نوع من التجرد لكشف الحقيقة كما يكشفها العلم ، لكن الفن يعتمد على الحس والوجدان في حين يعتمد العلم على المنهج والعقل . ومن ناحية أخرى يبدو الانسان كله موضوعا للحقائق العلمية (۱) . وعلى ذلك لا بد من استشراف الأفق العريض ، بمعنى أنه لابد من التحرر من القيود ما عجزت هذه القيود عن أن تبلور الحقيقة الفنية ، على أساس أنها « قيمة بذاتها وقداسة بذاتها » وأن عملية تقويمهاتحتاج إلى مختلف الجهود التي بذلت في كل ميادين الحياة.

أجل ، ويرى أن مهمة الناقد ليس الحكم على مضمون العمل الفنى في الواقع وإنما مهمته الكشف عن « الصدق » أيا ما كان وأنى يكون ، ومن ثم يتأخر عنده كل ما يفتقد ذلك الصدق ، ولعله من هنا رفض كثيرا من أعمال البياني – برغم أنه طليعي – وقدر أنه كاد يفقد أصالته ، وفي ضوء المبدأ نفسه أتكر على ثروت أباظة أعماله التي شهر بها ، وهي على التعماقب « هارب من الإيام » و « قصر على النيل » و « ثم تشرق الشمس » و وإذا كان يرفض « الحداثة » كالماركسيين فهو لا يرفضها على الاطلاق ، لكنه يرفضها أذا وقعت حجر عثرة في سبيل « الفهم » وبخاصة في الشعر ، لأن التجريد « إذا كان من الممكن وبخاصة في الإدب فهو في كل فن قولي يراد به أن يكون مفهوما ، ومن ثم لاباس بنتاج كامل أيوب – في مراحله الأولى بخاصة – لكن البساس كله ميلمحة « (ابرس وأوثربرس » لعامر بحيري (٢) .

⁽١) تجارب في الأدب والنقد ١٨٦ ط. • الكاتب العربي سنة ١٩٦٧ •

⁽۲) تجارب ۱۱۰ ، ۱۵۸ .

وبعد ، فلسنا ندري الى أي مدى سيمشى شكرى عياد في طريقه الشأق ، لكننا تؤمن بأنه قادر على أن يقوم المدارس الأدبيسة والنقدية التقويم اللذي يجعل من متمركسا حرا ، أو اشتراكيا يجعل واقعيته أسمى من أن تقعد بها أثقال « الالزام » أو « التوجيه » أو « التنظير الكفاحي » أو « الإعلام المقيد بالظروف التاريخية الموضوعية » التي يشكلها حزب معين أو تحددها جماعة بعينها .

الفصرالاثالث

الاتجاه النفسح

-1-

عرف النقد القائم على التحليل النفسى منذ قديم (١) ، لكنه لم يصبح اتجاها ... في العالم ... الا بعد أن ظهرت تتائج دراسات الفرويديين المفة والباطن ، كذلك بعد أن أفاض أتباع يونج في المحديث عن الاسطورة والرمز ، وفي مرحلة تالية أو بدقة في جانب آخر حاول الجشتالتيون الترويج لمنهجهم مدعين أن سيكولوجيتهم على قرر هربرت ويلر تساعد على اعادة تبجرية الحواس الى مكانتها المباشرة المحددة « فالظواهر التي يعمل فيها الفنان تطابق في الرجود الذي يفهمه العالم اليـــوم » (٢) وأوضحت سوزان لانجر أن تلك السيكولوجية نفسها تكشف عن أن الشكل المعني يتضمن المحتوى « في الكيفية التي يتم بها التأكيد ، وهذه الشكل المعني يتنضمن المحتوى « في الكيفية التي يتم بها التأكيد ، وهذه تشمل على الصوت والحركة والشذا في التــداعي بين الكلمــات ، وفي تتابع الإفكار الطويل أو القصير ، وفي فقر الاخيــلة العابرة أو ثرائها ،

⁽١) من المؤكد أن النقد بمامة على مالحظ معتائل هايمن - كان نفسيا في جملته حتى أن أرسط ليعد أبا خرعيا للنقد النفسى ، وتتخلل تشريحاته النفسانية الحجريبية كل مؤلفاته ، وخاصة بها في البويطيقا على مبادئ، اتخذت فيما بعد دعائم أولية للمخالق الغدسة .

⁽٢) النقد الأدبى لوليم قان أوكونور ٢٢٢ .

⁽٣) السابق ٢٢٣ ٠

ويصح سكوت Wilbur S. Scott في مقدمة البحوث الثلاثة التي جمعها لمناقشة « الاتجاه النفسى في النقد » أصل التسمية فيجعله « النقد المعتمد على التحليل النفساني » مقررا أنه بدأ على الحقيقة بمد أن ترجم كتاب فرويد « تفسير الأحلام » سنة ١٩٩٢ الى الانجليزية ، وكان كتابه « ثلاث مقالات في نظرية الجنس » قد عرف قبل ذلك لبعامين ، وفي الوقت نفسه كانت محاولة ايرنست Dr. Ernest Jones لتفسير مسرحية « هاملت » لشيكسبير على اساس أنها تصوير لعقدة أوديب قد شاعت وشدت الاهتمام نحو علم النفس التحليلي وقدرته على اضاءة كثير من جوانب الدراسات الادبية والفنية (١) .

كما يشير سكوت الى أن شيئين عملا على دعم هذا الاتجاه ، الأول: ما كشفت عنه الطبيعية Naturalism من علل رصدها الأدب (١٢) ، والثاني : اتساع رقعة الخيال وانفراط الرمزية والسير بالية عن المذهب الرومانسي ، فتعقدت الحيوات المثيرة للانفعال والمفعمة بالأحلام والقائمة على تداعى الأفكار وازدحام الأعماق أو الأخيلة بالانماط العليا Archetypes والأشكال الأسطورية المختلفة • وعلى الرغم من كل ما يقال عن دور ريتشاردز هنا ، فاننا ينبغي أن نذكر كونراد أيكن في كتابه « شكليات ، ملحوظات في الشمو Conrad Aiken الماصر » (٣) الذي أصدره سنة ١٩١٩ ، كذلك ماكس استمان وفلويد Floyd Dell كمحررين في « الجماهير » وان يكن الأول قد دل نجح علىٰ عكس الآخرين لا في الانتفاع وحسب بآراء فرويد التي ربط بينها وبين ما قرره كوستيليف في نظريته في الفن ـ وهي تعتبر الشعر تفريغا آليا للكلمات _ ولكن أيضا في الاعتماد عليه وهو بشكل فكرته عن الشعر كنتاج عضوى قابل للتحليل وله أصول يمكن التعرف عليها وتفصيلها . وهذه القولة نفسها هي التي ظهرت فيما بعد _ أي سينة ١٩٢٤ _عند ريتشاردز في كتابه «أصول النقد الأدبي» (٤) .

⁽¹⁾ Five Approaches of Literary Criticism, New York, 9962; p. 69. (1) هنالروف ان مثل البحث نفس الأول مرة في المجلة الأمريكية لعسلم النفس عام ١٩٩٠ ثم ضمن كتابة معالم عليه عليه عليه المجلل النفسي التطبيقي ء حتى اذا كان عام ١٩٤٩ نشر وحده في كتاب سعاء ما مادت وارديب ء مادن

 ⁽۲) يؤكد سكوت أن أولى نتائج التحليل النفسى كانت حربا على قيم الماضى يغناصية ما تضمنته الثقافة البيوريتارية ع Puritan Culture في أمريكا والفيكتورية في الجلترا .
 (۳)

Ibid., p. 70, 71. (£)

ولم يكن لكتاب من الأهمية بعد كتاب ريتشاردز في هذا المقل سوى كتاب « الأنماط العليا في الشعر » (۱) وعنوانه الفرعي « دراسات نفسية في الشعر » نشرته مود بودكين Moad Bodkin مصطنعة فيه نهجا تقارنيا لا يزال الى اليوم ينتظل المراجعات التي تتناسب وقيمته الحقيقية • وبجانب ها الكتاب نذكر كتابا لشسارل بودوان Ch. Baudouin الذي أصدره ساحة ١٩٢٩ عن التحليل النفسي للفن وكتاب هوفهان F.J. Hoffman الفرويدية والعقال الأدبي ، (٢) وذلك خلال بحثه عن اثر فرويد في كبار الأدباء من أمثال جيمس جويس وماى سنكلير وتوماس مان وكارين مانسفيلد .

لكن هـذه الكتب _ كغيرها _ تقتــرب أو تبتعد من التحليل الفرويدى بقدر تشبع الأدبب أو تمثله لفكرة الأدب المحض وطبيعـة الجمال الخالص ، ثم بقدر ميله أو عدم ميله الى الدراسات التكوينية للأدب الشعبى والأساطير وما تنظوى عليـه اصـطلاحات الأصـول الشمائرية في اطار اللاوعى الجماعي واشارات الأثروبولوجيين .

والحق أن الناقد الذي يعتمد على التحليل النفسي تمكن في الخارج من أن يبسط كثيرا من المعيات ويجليها . وعلى الرغم من أنه بنهجه النفساني يحصر الأعمال الأدبية والفنية داخل العقد والتأويلات الباطنية التي تفسر اعمق اعماق الانسان ، فقد تمسكن أخيرا — على يد شسارل مورون الفرنسي — من أن يجعل التحليلات النفسية للآثار الأدبية قادرة فعلا على أن تضاعف معر فتنا بأسرار تكوينها على أساس تجريبي خالص، فأن هناك مو قفا تجريبيا محوره الحواد بين فكر موضوعي يسأل ووقائع ادبية تجيب بشرط أن يكون مجال هذه الوقائع لا شعوريات الأدب ثم بشرط أن يكون مجال هذه الوقائع لا شعوريات الأدب ثم بشرط أن تلتمس هذه اللاشعوريات داخل العمل الأدبي وحده .

وليس يعنينا هنا الغارق بين المدرسة التحليلية السابقة وهـذه الفرنسية الأخيرة ـ فان مورون يؤكد أن التحليلات الفروبدية المتقدمة تحكمها قواعد التشخيص الطبى المفروضة عليه من الخارج في حين أنه يكتشف تحليلا نفسيا أدبيا بادئا من النص ومنتهيا فيه واليه الى الأبد لكن اندى يعنينا هو أن أغلب نقادنا العرب أبوا الا أن يتعرفوا على المدارس النفسية في ضوء ثقافتهم الجـديدة المتطورة ، وبدا أن تثير

(1)

Archetypal Pattern in Poetry Freudianism and the Literary Mind

⁽۲) وقد صدر سنة ١٩٤٥ ٠

التحليل النفسى على الأدب العربي الحديث كبير للفاية ـ حتى وان انكر من شاء له أن بنكر _ واستطاع الكتاب الرومانسيون وأصحاب الكلاسيكية الجديدة أن يجدوا لدى فرويد ويونج وأدلر وغيرهم مجالا لاهتماماتهم النقدية وقد نجحوا في أن يدخلوا الى بحوثهم النقدية وتطبيقاتهم المختلفة شتى البواعث المصطربة والشسدوذ والانحرافات اللهنية ومحاولات الارتداد الى الطفولة أو الرحم ، كما نجحوا في أن يمحصوا أساليب التداعى ويفسروا غموض اللفة ، ويعالجوا الوعى ، ويتعمقوا الاخيلة والرموز التي يقال أنها تورث في اللاوعى الجماعى .

ظم يكن غربا أن يتنبه لهذا الصنيع عشرات وعشرات فيتصدى أمين الخولى بالتحليل لحياة أبي العلاء المعرى ويغرض على « الأمناء » أن يتحركوا في الاتجاه اننفسي بقدر ما يسعفهم علم النفس على كشف غوامض التجربة الفنية ، وإلى جانبه يصدر محمد خلف أحمد عن منبع مماثل فيكتب « من الوجهة النفسية في دراسة الأدب ونقده » وكان الكتاب مقالات صادر بها فكرة « الذوق » عند مندور (التأثرى) أو حاول مندور أن يصادره بكثير مما رصده في كتابه القيم « في الميزان الجديد » .

على أنه قد لحظ أن أمثال هؤلاء أذا لم يكونوا مدينين لجهودات معينة في المنزع النفساني ، فقد جهدوا في أن يتعمقوا المصطلحات والفاهيم الجديدة حيث تحدثوا عن الكبت والفصام والمقد والرجسية . وكان أنور المعداوى يحاول في الأداء النفسي للأدب أن يعبر على أشياء من هانه برفق ، في حين أنكب عليها محمد النويهي والمقاد . والمدهش أن هذين ظلاحتي الآن إبرز اللاين فطنوا إلى أن من الشذوذ وقد أخذا به بشارا وإبا نواس غيرهما ما يحقق العقريات الفادة ، ومن ثم ينبغي مراجعته في ضوء آراء السيكولوجيين ومصطلحاتهم ودلالاتهم الدقيقة المتخصصة .

وقد يحتاج الأمر الى وقت قبل أن يظهر عندنا واحدة أو واحد كمود بوركين يستطيع دراسة النماذج العليا في الأدب ، أو آخر مثال ويلزايت يرى أن د الوعى الأسطورى ، هو الرابطة التي تؤلف بين الناس وتصلهم بالفيب اللدى انبثقت منه البشرية . غير أن الجهود تثمر شيئا ، فنلتقى عام ١٩٥١ بكتاب لا إن في الواقع رسالة جامعية للمصطفى سويف بعنوان « الأسس النفسية للابداع الفنى في الشعر

خاصة » . وقد اختلف عن الكتابات النفسية المتعاصرة في أنه لم يحاول تفسير النصوص الأدبية في ضوء نتائج علم النفس التحليلي ، وأنصا حاول ... بسلداد ... الكشيف عن أسرار الخلق الفني معتصدا المنهج التجريبي في علم النفس بعامة المنهج التسكاملي بخاصة ، وكان أثره في كتابنا بالفا ، يظهر ذلك عند كاتبين من النقاد هما عز الدين اسسماعيل وفاروق خورشيد ، واعتمده غيرهما معن حاولوا التعرف على الحركة الباطنية الإبداع أو الخلق الفني ومعن أنصر فوا الى الاهتصام باللاشعور على أساس أنه المنبع اللي تصدر عنه خيالات الفنان ،

وإذا كان ثمة من قبل بلا شروط كل الآراء التى رآها مناسبة لشرح فكرته في النقد ، أو إذا كان ثمة من قبلها بحدر ، فقد ظهر حتى عند اكثر المتشددين أن الحاجة تشتد بنا اليوم الى ملاحقة الفرويديين، على الأقل لموفة منبع الخلق الفنى واستقصاء دينامياته ، لأن هدا في حد ذاته يساعد كثيرا على « فهم » ما يقوله الأديب وما يهدف اليه به ومن ثم يصبح بلا فناء معظم القضايا الخلابة التى تتحدث عن الباؤغرافيا عند الفنان ، وعن الفرادي بينبه وبين الحالم ، وعن أثر الطوطم والتابو tottem & taboo في فكر الفنان ، وعن الفرق المحجوهري بين الحام والإبداع من حيث « الميكنة » ، وعن تقسيم للشخصية الى أن وأنا أعلى والهي حتى يجاب عن عدة أسئلة من قبيل المناز تصفط الأنا الأعلى في هذا النص أو ذاك ساعى رغبات الأدب ؟ وفق عند هذا الحد من تعليله بالطبائم ؟

وهكذا وهكذا مما تفيض به الأحاديث في المصاب ونحوه بالقدر الذي تفيض به الأحاسيس في الحواس والانفعالات والارادة!

اضافات تكرية الى تراثنا الانسانى ، هذا شيء لا شك فيه ، الا الناس الأدبى الله في مجموعها - والحق يقال - لا تزيد معرفتنا بالنص الأدبى ولا تقفنا على سر تكوينه ، فضلا عن أنها تجعل من ذلك النص مجرد وثيقة نفسية لا مكان فيها الى ذكر القيم الجمالية الخالصة .

- Y -

على الرغم من إن دائرة النقسد السوم تكاد لا تشسمل من الذين يستخدمون علم النفس ولا سيمة التحليلي منه سوى خلف الله والنويهي وعز الدين اسماعيل ، فان لمعظم النقاد من الملحوظات النفسية ما يدل على ضرورة هذه المعرفة الانسانية في فهم الأدب ونقده ، حقا يجاوز بعضهم حد المعقول – حتى ليجرد الشخصيات من اللحم والدم – الا ان التجارب نبهت الى أن المحلل النفسى اذا كان لا يستطيع أن يصل الى جميع العناصر المكونة للشخصية ، فان الأدبب لا يحتاج عادة لكى يفهم الى كل ما يحتشد له المحللون النفسيون ، والى هذا نب وراد هذا الاتجاه منذ كتب أمين الخولى « البلاغة وعلم النفس » سنة ١٩٣٩ .

لكن العقاد كان قد سبق أمين الخولى بسمنوات الى الاستعانة بنتائج علماء التحليل النفسى عن نطاق واسع ، فاعتد مؤسسا للاتجاه النفسى مع أن بداياته وكثيرا من امتداداته ظلت تربطه بالتكامليين وتقفه مع من يهتم بالعبارة ودلالات الألفاظ من التأثريين .

والواقع ان الباحث لا يتعب طويلا في استكشاف الطريق التي قطعها المقاد مدى حياته الأدبية ، ويلحظ بسمولة إن نظرته التأثرية كانت جزءا من سيكولوجية تمثلها خلال اتصالاته بفرويد وتلاملاته . فقد داب في نقوده ودراساته الأولى على الدعوة الى «الفحص الباطني» ، ولجأ الى اصطلاحات الفيزيولوجيين حتى ليصبح من السمهل عليه أن يقول « الجمال لا يفلو في اللدجة كلما ضعفت اعصاب الوظائف الحسية عن احتماله ، وإنما تقاس درجاته بما يوليه من نشوة وطلاقة وارتباس» » (ا) .

ومن الضرورى أن نقرر أن نظرية الفحص الباطنى تقوم أساسا على أن نتاج الأديب صورة لنفسه وتأريخ لحياته الباطنية ، ثم ينبغى أن ينحص دور الناقد في البحث عن الأديب داخل الأثر المنقدو . واذا تعذر ذلك أى عجز الناقد عن التعرف اليه من خلال أدبه من فلاس من شك في أن هذا الأديب بخاصة اذا كان شاعرا ينبغى ألا يعرف أو يدرس ولو كان له عشرات الدواوين .

والأمر على هذا النحو لا غبار عليه ٤ لا سيما أن العقاد كان من الذين تحمسوا الى أبعد مدى للشعر الوجداني الذاتي . غير أن جهوده

 ⁽١) ساعات بين الكتب ١ : ٤٤ ط٠ النهضة المصرية ١٩٥٠ وهو يتضمن مجموعة من البحوث والمقالات كتبها في العشرينات ٠

في البحث الدائب عن خلجات النفس البشرية كانت تقوده الى احالات ترفضها طبيعة الشعر من ناحية ، ومن ناحية أخسرى ثمة أنواع من الادب ـ حتى الشعرى منها _ يصعب ظهـور الفنائي فهـا كالملحمة والدراما « بل ان الشعر الفنائي نفسه منه مالا يعشر فيه على شخصية الشاعر بطريق مباشر ، بل نتلمس عنها بعض اللمحات من نظرته الى الأشياء والناس ومن أسلوب عرضه » (أ) .

والبحث عن هذا الشاعر _ شاعر الحالات النفسية _ يتفق تماما مع فلسفته تلك ومع منهجه في كتابة السيرالأدبية وعبقرياته المشهورة ، كما يتفق مع فهمه للجمال والحرية من حيث ان فكرة الشق الأول لا توجد الا بتغلب فكرة الشق الثانى على الضرورة ، وعبارته عن الجمال « هو تغلب الحرية على الضرورة » من العبارات الدائرة في الدراسات الادبية ، وتبلغ أقصى درجات تالقها عندما يقرد أنها لابد أن تكون غير واعية في المدرك ، وتكون من ثم قيدا أذا كانت واعية ، لكن أذا أمكن نظمها سهل على الفور معرفة سر الجمال .

وفي مجال التطبيق يشترط الصدق ، وهو لا يعنى الصدق الأخلاقي ، واتما يعنى الصدق الفنى الذي يغرق بين انسان وانسان وموضوع وموضوع . وفي الوقت نفسه يكون الجمال مطابقا للحق الذي لابد أن يخالف الحق المحدود ، ومن ثم يبدو من الجنون أن نطالب الشاعر بصرامة الالتزام بالقضايا العلمية ونحوها .

وعلى هـذا النحو يقترب من الخلب التـكامليين ، وكاى رومانسى مفرط في الرومانسية يعتمد اللوق الى ابعد غاية ويدرجه في قسمين : ذوق خالق و ويسميه اللوق النسادر و ترجع قيمته الى انه ينقـل احساس الادب بالشيء العادى الى المتلقين بحيث يظهره كما لو كان جديدا ، وذلك لما أودعه فيه من مشاعره ، وأما اللوق الشاني فهو التلذوق نفسه أو « القدرة على مجرد الحكم » واذا كان أو كانت من المناقد حرى اللي يطمأن اليه في مجال النقـد وهنـا يطالب بتنقيف الناقد حتحق الأثر المنشود بشرط الا يتحول العمل ح انشاء كان أو نقدا ـ الى لا شيء ، لان التأثرية التي تكتفي بتحديد أثر العمل في النفس بلا مقاييس محددة عوس وثرثرة لا غناء فيهما قط .

⁽١) النقد والنقاد الماصرون ١٣١٠

واليوم ببدو كل أولئك بعيدا عن أن يشغل بال الأدباء ، وبعد أن زاد الكثيرون فندوا بالاتجاهات العلمية التى اتخدها النقد والنقاد خلال السبعين عاما الأخيرة ، ولكن العقاد الذي صدر في بدايات العشرينات عما جعله به أصدقاؤه - كالمازني - كاتبا عصريا كان يهز عرش الكلاسيكية الجديدة في شخصية شوقى ، ولم يلبث أن التحم بصديقة عبد الرحمن شكرى ، ولم يسلم منه الرافعي والمنفلوطي ، وأن بعيدية عند أكثيرا عن اشارات الكلمات وطبيعة اللغمة وقد تحدث عن المعاية والفصيحة - وعن القول الأدبي الذي يصوغ المعنى الصادق بأسلوب بليغ ، ولقد جرؤ في احدى المرات فقال عن أبيات تصدى لنقدها بعد أن احتيك ، انها ذات لفظ شفاف عاطل من الزينة ولا يتضمن نكتة فارغة ، وعن أبيات أخرى أنها « من الشعو الرائق البليغ ، يتسق لها حسن الصياغة ووجودة الوصف وبساطة الأداء » (١) فغيم اختلافه عن صديقه المازني بله كل القدماء ؟

ونتيجة هذا الانتحاء المتعمد نحو العبارة أصبح قسط كبير من احكامه لفظيا ، حتى انه قوم كل شعراء مصر .. في الجيل الماضي ... تقويما يقوم على مبادىء الطلاوة أو الجهامة وحسن اختيار الكلمات أو سوئها وأداء العبارات في ايقاعية حية متسقة أو نشوز وخشونة .

وأما تحليله لشعر ابن الرومى ولشاعر الفزل ، فظل عالقا به من اقوال القدماء فكرة الاطناب والايجاز ، حتى اذا لبت « في بيتى » حرص على أن يقوم الشعر بكم الأداء ، يقصد طول العبدارة وعدد الكلهسات « فكلما قلت الأداة وزاد المحصول ارتفعت طبقة الفن والأدب ، وكلما زادت الأداة وقل المحصول مال الى النزول والاسفاف ، وما أكثر الأداة والى المحصول في القصص والروابات » وقرر بعد ذلك في صراحة أن خسين صفحة من القصة لا تقدم محصولا يوازن بينا كهدا البيت التالي (٢) .

		بع <i>د</i> ت	فمذ	عینی	وتلفتت
القلب	تلفت	الطلول	عنى		

⁽١) ساعات بين الكتب ١ : ٧٣ ، ٧٦

⁽٢) في بيتي ٢٨ وما بعدها ، اقرأ رقم ٣٣ ط . دار المعارف سنة ١٩٤٥ .

ويصل المقاد في اهتماماته اللغوية الى حد يدعو فيته الى قراءة القواميس ، فغيها المين اللدى لا ينضب من المرفة والإشارات . وعندما نقد « على هامش السيرة » اشاد بها بعد أن ربطها بالنسق الهومرى ، لكنه لم ينس أن ينبه طه حسين الى طريقته في استخدام الكلمات، وفعل الشيء نفسه أو فعل شيئا قريبا من ذلك عقب قراءته «مع المتنبى» فوقف عند الالفاظ ، وصارح المؤلف بأن مفهومات الكلمات تتفير دائما ، وعلى ذلك لابد من اعادة تقرويم معنى « المودة » التي أوردها المتنبى في شعره كثيرا ، وهي تقابل في الفرنسية شعره كثيرا ، وهي تقابل في الفرنسية و Tenderess

كأنه يريد بهذه الاحالة الى الفرنسيين أن يبين فى الكلمات حقيقة استخدامها ، فهى اذا تحددت أبعادها تماما قد تسعفنا على شيء أبعد مما ترسم من حدود ، بمعنى أننا اذا كنا نستطيع من خلالها أن نتبين أنواع المحقيقة ومدى قوتها ، فاننا قد نستطيع أيضا أن نحدس على وجه من الوجوه تمويه « أولئك الذين يعتدون من الكذب بالجمال » وهكذا يكون التقمص الوجداني empathy الذي أشرنا اليه من قبل أشمل .

ومع كل ذلك فقد كان الخط السيكولوجي عنده واضحا تماما ، منذ كتب ابن الرومي والى أن اخترمه الموت و واذا كانت آراؤه في اللغة وطريقة استخدام عباراتها ورصف كلماتها توغل في القديم العربي نقدا وبلاغة ، فان منهجه النفسي ـ اللدي يقوم على استخلاص صورة باطنية للشخصية التي ينقدها أو يترجم لها ـ يصنع منه ناقدا مجددا يريد أن يندد بالأشكال البالية أو بالأحرى بالاتجاهات الأكاديمية التي ارتبط بها النقد والنقاد بوجه عام ٠٠ فما الشساعر أو العظيم العبقرى أ وام بنقد ، وعلى أي أساس ؟

ان كتابه عن أبى نواس الذى حلل فيه شخصيته على الساس النرجسية قد لا يكون احسن كتبه ، وربما كان هناك عن الشاءر نفسه ما هو احسن منه في هذا المجال ـ وقد حلل النسويهى شخصية ذلك الشاعر في ضوء شلوذه الجنسى ـ الا أنه يعتبد نصوذجا رائما على مجاهداته النفسانية وعلى ميله الى الاخذ باسباب العلوم الحديثة .

وكان الماركسيون أول من رفض تلك المجاهدات ، واعترض كثيرون من ناحية أخرى ــ على عبقرياته لأنها لا تقدم سيرة متكاملة ولا تؤرخ لعصر على نمط التواريخ المنسقة ، فضلا عن أنها تمجد العظيم أو توقره التوقير الذى يرفعه فوق المعطيات المادية والتاريخية المقررة . وام يشفع له عندهم اعتماده صورة العصر ووظيفة عظيمة او عبقربة فيه «لأنه يتدر جدا أن يشتهر رجل أو يرتقى سلم المناصب الرفيعة ثم لا يكون للعصر اثر في اخلاقه، ان لم تكن اخلاقه كلها مشابهة لأخلاق عصره» (١)

ولقد هوجم العقاد وشارك فى الهجوم عليه من غير الماركسيين هؤلاء الذين وصفوا بيانه بالكظاظة والمعاظلة ، وقيل فى اسباب الهجوم انه لم يعن بدراسة القيم الجمالية لنتاج الفنايين الذين ترجم لهم أو كتب عنهم ، فاين من أبي نواس ما كتب عن أبي نواس ؟ وأين أبو العلاء الشاعر مما سجله عن هذه الشخصية النادرة ؟ وأين وأين وأين ... كل ما ذكره عن الأصالة الفردية والشخصية المتميزة ، والعقد التي تتحكم في تشكيل الطبع من الحكم الغنى والتقدير الجمالي ؟

وغاب عن الجميع أن العقاد الناقد ليس هو العقاد الذي يدرس الشخصية . العقاد الأول يعنى – ويجب أن يعنى – بالتوجيه والتقويم أو بالحكم القاطع ، والعقاد الثاني يحرص على التفسير والتعليل فقط . ومع ذلك فقد كان يختار من الأدباء من أجاز نتاجهم فنيا – وهذا في ذاته حكم واضح – ولهم أيضا أصالاتهم الفردة التي لولاها لما كلف نفسه عناء دراستهم وتفسير حياتهم في ضوء عقدهم وطبائعهم .

والواقع أن كلا من العقد والطبائع وما يتفرع عنهما من اقتراح نماذج نظرية يخطط لها السيكولوجيون ، كانت كلها هم العقاد الدارس الناقد ، وأن يكن من المسلم به رفض النماذج المقترحة _ في الغالب _ لأن البشر لا يتطابقون .

ويبقى وراء ذلك كله ما حاربه به الطبيب رمرى مفتاح ــ صديق خصمه وصديقه سابقا عبدالرحمن شكرى ــ وهو فيزيولوجية الشخص وطباعه ، فتلقف منه الكرة وخاض فى نظرية العقلد العصبية والمذهب السلوكى فى ضوء الفصام والاستصلاف والنرجسية اشتهاء ذاتيا كانت أو توثينا ذاتيا م وكانت النتيجة اقترابه الى حد كبير من مجلل اللاشعور ، واهتمامه بالصدام الاجتماعى والصراع الاجتماعى والمراع الدى يتخذ فيه الكاتب مكانه ، واذ يصرح بأننا لابد فى المستقبل من العناية بالغدد وافرازاتها ومعرفة علاقاتها بالأطوار الجنسية وحالات

⁽١) فرانسيس بيكون ٤٤ ط ، القاهرة سنة ١٩٤٥ ،

الشدود الجنسى (١) ، نتبين كم كان المقاد طموحا وجربنا ومجددا فى مساحته . وكانت اضافاته العارضة فى مجال الأحلام والتنبؤات قد هياته ليكون قدوة لهؤلاء اللين جاءوا من بعده حاملين علم يونج ، ومعتمدين فرويد ، ومنتفعين بما صدر عنه برسكوت وجريفز وارنست حونر وريتشاروز .

حقيقة لم يستخدم العقاد طريقة التحليل النفسى استخداما ملحا، غير أنه مهد السبيل بمنهجه النفساني لاتجاه لا ندرى كم كان يبدو نقدنا عاطلا لو لم يسر فيه ، وربما لا يبدو الاختلال العصبى وحده قادرا على أن يغسر المبقرية ، ولا كذلك التكوين الجسماني وطبائع الفرد ... فلمل هذا أو ذلك بالسلبية والانفلاق ... أن الشيء الذي لا شسك فيسه أن آراءه العلمية كانت ذات تطلعات واثدة ، كما تميزت في الوقت نفسسه ... بالتماسك وسعة الأفق .

-4-

يعد كتاب « من الوجهة النفسية في دراسة الآدب ونقده » دراسة ناجحة ممتازة يتخللها كثير من الفقرات البلاغية الفاخرة ، ولكنه مع ذلك ليس عملا متجانسا ، ربعا لأنه ضم بحوثا لا يجمعها صعيد واحد ، أو ربعا لأنه كثيرا ماينسكب في اسلوب على جماله ـ لا يقنع ، ونرى أن الوثن من رصد التيارات الفكرية التي أثرت في دراسة الأدب ونقده الى النواحي النفسية واللوقية في بحوث بعض الشعراء النقاد ـ كابن المعتز وكايريدج ووردزورث ـ شيء أصسعب منه الوثوب من همذين الى « المنزع النفسي في بحث أمراد البلاغة » ، فقد كان لابد من وجود وشائج تاريخية معقولة ، غير وحدة الموضوع ، أو وحدة المنزع ، أو ما شابه ذلك لموضع اسس للدراسة نقدية مقارنة نحن في أمس الحاجة

⁽١) أبو تواس ٥٨ ١٦٠ وفي د اللغة الشاعرة » يقوم بتفسير علمي لمرضم امري» القيس دخلك الجنسي » مشيرا الى ان ثمة علاقة مؤكدة بين الامراض الجلدية – وكان الشاعر الجامل قد أصيب بنوع منها – وأمراض الوطائف الجنسية !

دراسات النفس أو السلوك الإنساني في أوسسع معسانيه تحتك بالأدب احتكاكا عنيفا ، كما احتلت به الاستاطيقا من قبل « وليس أدل على ذلك من أن يحاول الباحث وضع تعريف علمي للادب أذ لا يلبث الا ريثما تبدو له ناحيتا الذوق والنفس في مكانهما الجوهري » (١) .

وبهذا الحسم نفسه يبين اهمية التحليل النفسى واللاشسعور . لكنه لا يفغل الاشارة الى ان عملية اتصال الآدب بالنفس لم تات من علماء النفس وحدهم بل من رجال البحث الأدبى أيضا ، حتى ان اليوت ينادى في مقاله « التجربة في النقد » بضرورة الاعتماد على علم النفس التحليلي، وهربرت ربد بضمن دراساته على وردزورث وشاريوت واميلي برونتي مناقشات حول المنزع النفساني من الوجهة النظرية وبيان الحد الذي يصح أن يذهب اليه الناقد في استعمال تصورات علم النفس وطرقه .

ان خلف الله هنا من حيث هو أستاذ جامعي _ وقد وكل اليه تدريس « صلة علم النفس بالآداب » في كلية آداب القاهرة منذ سنة بالوجهات النفسية المسلودة ، فان قتيبة يرصد الدواعي التي تحث بالوجهات النفسية المسلودة ، فان قتيبة يرصد الدواعي التي تحث الفساء البطيء ويحدد الاماكن والاوقات التي يسرع فيها اتي الشمر ، والقافي أبو الحسن الجرجاني بعث في مقدمة كتابه «الوساطة بين المتنبي وخصومه » سيكولوجية أهل النقص وحلل الملكة الشعرية واختلاف أحوال الشعر من رقة أو صلابة ومن سهولة أو وعورة الي واختلاف الطبائع وتركيب الخلق ، وعبد القاهر الجرجاني يعدل على التالول الباطني أو فحص المرء لنفسيه (المحاود المتابع المتافي أو فحص المرء لنفسية ليمض أنواع الأدب التي تثير الفرائز) . ومن ناحية أخرى نرى في الفرائز وتعديلا للوجدانات وابعادا لما فيها من افراط » (٣) ، ومن بعد ارسطو وتعديلا للوجدانات وابعادا لما فيها من افراط » (٣) ، ومن بعد ارسطو نفر توجوا بأعلام لا مجال هنا للكرهم .

وعلى غير ما ذهب اليه العقاد اتجه خلف الله الي النص الادبي في

 ⁽۱) من الوجهة النفسية ١٠ ط. لجنة التاليف والترجمة والنشر سنة ١٩٤٧.

^{&#}x27; (۲) السابق ۱۹ ، ۲۰ .

⁽٣) نفسه ، ٤ ،

حدود أنه أدب أى خبرة جمالية قوامها اللغة . فلم يسرف في اصطنساع الفرويدية وان أخذ بمسالة النماذج والطبائع ... بافتراض تشابهات بين ينى البشر ... فاثار عليه مندورا اثارة لم تهدا حتى توفاه الله • وصرح بأن وروزورث وكوليريدج زعيمى الرومانسية في الشعر الانجليزى الى أوائل القرن التاسع عشر ... خاضا تجربة الجموعة الشعرية

روس المستريد التي نشرت لأول مرة سنة ١٨٩٨ على اساس ان لا Lyrical Balladas التي نشرت لأول مرة سنة ١٨٩٨ على اساس ان يقرب كوليريدج ما فوق الطبيعة من الشخاص وحوادث الى الناس ، ويصبغ وروزورث المالوف من الأشياء بالخيال حتى تبدو غير عادية ، وتكشف النتيجة التي دعتها أد أبرزتها بوضوح آراء تقاذفها الشاعران مدى طويلا عن ضرورة الاهتمام بالأسس النفسية في طبيعة الانسان (١)

فقد صدر وروزورث عن مبدا خطير هو أن يحقق اللذة التي اخذ على عاتقه إيصالها الى إذهان الناس باستخدام لفتهم ما استطاع الى ذلك سبيلا ، ودون استخدام للقاموس الشعرى الا قليلا ، ومن ثم راح يتأمل الأشياء التي نظمها طويلا، كما راح يستوحيها هزة من الأحاسيس القوية مطيلا التفكير فيما على بنفسه ومستعيدا ذكرياته معها ، وهو يدع الفرصة بعد ذلك الشاعره تنساب بتلقائية تامة ، فيصبح الشعر على هذا النحو « التدفق التلقائي للاحاسيس القوية » آخذا منطلقه من الماطفة التي يستعاد تذكرها وهي لاتوال موضعا للتأمل (٢)

واما كوليريدج فلم يرض بما نادى به صديقه بخاصة عندما زاد فقرر أن الشاعر بشر يتحدث إلى بشر ، ان يكن وهب مقدارا أوفر من المواطف ، وقال كوليريدج ان الشاعر قادر على استحضار « دوح الناس الكلية في حالة نشطة » كما أن عمله ـ الذي هو خلق شعرى مرتبط بنوع من الجلال الديني ـ يتضح من خلال ادراك الخيال على اساس أنه يدمج بين المتضارب المتناقض بطريقة سعرية ، ويحدث

⁽۱) راجع في هذا الموضوع صفحة ٢٣ من كتاب R.A. Foakes وعنوانه : Romantic Criticism

ط. لندن سنة ١٩٦٨ ، ومن أهم ما ورد في مذا الكتاب تعليق وردزورث نفسه على تقريق كوليريدج المشهور بين الخيال والوهم (ص ١٠ لم النافي أورده في « السيمة الأدبية ، * كذلك تعليمة على العريف الذي قدمه صديقه نفسه عن الخيال والشمر (ص ١٨) ، وقد كان اهتمام الشاءرين بهذين الهمطلحين دليلا على خطورة قوة العقل التي تتناعي المسود وفقها وتنجيم معها .

التغير بطريقة عضوية (١) . ومن ثم يبدو كل من التحليسل والتركيب للأشياء ضروريا لتكوين أية فكرة واضحة عن أية حقيقة . حتى اذا أردنا أن نعرف القصيدة . وقد فصلنا بين أجزاء المطيات القابلة للتمييز ثم أرجعناها ألى وحدتها التي توجد عليها .. قلنا ببساطة هي « ذلك النوع من التاليف الذي يخالف الأعمال العلمية في أنه يتخيد أيصال اللذة ، لا تقرير الحقيقة ، هدفه المباشر . والذي يتميز من بقية أنواع الكتابة التي تشترك معه في هذا الهدف بأنه يرمى ألى تحقيق لذة العاملة تصدر عنه باعتباره وحدة متماسكة ، ونشوات الارتياح الخاصية الني تصدر عن بل جزء من أحزائه » (١) .

وربما كان من الضرورى التنبيه هنا الى أن كوليربدج فى نظريت يقدم المحدس بطريقة أو باخرى على حساب الفن ، فضلا عن أنه لا يحفل بالشاعر كثيرا عندما يقرر انممجرد صانع هدفه اثارةالنشاط فى النفس الانسانية كافة ، نافتا روحا من الوحدة تؤلف كلا الى كل وتجمعه ، وعدته الخيال فى ذلك .

واذا كان خلف الله لايصل تماما الى حيث يصرح كوليريدج في مجال مطابقة الذات والموضوع بأنه لا يميز بين الروح والنفس والوعى الذاتي، وإن الموضوع هو الذي يغدو موضوعا بعملية بناء ذاته لذاته ، وأن الوعى الذاتي هو الذي يوجد التطابق بين الموضوع والتمثل الذاتي (٣) فيصل في احتكامه نحو النهاية ويؤخذ بذلك ويهاجم من اجله ومن اجل احتفاله بالميتافيزيقا ، فإن خلف الله يكشف بعتابعته الحواد الفني الذي داد بين كولم يدج وصديقه وردزورث عن عظم اهتمامه كناقد بتعمد رصد الاسس الأولى للفن في « وادى الشخصية الاسسانية » كما يقول:

وعلى هذا النحو يدو هذا الناقد أعقل النقاد الذين جرفهم النياد النفسى ، كما يبدو أقربهم الى احترام نظرية الأدب فى مفهرمها الجديد حيث تغرض على الدارس أن يبحث فى صلة النتاج الأدبى بشخصية صاحبه ، وأن ينتفع بدراسات العقل الواعى والعقل الباطن فى متابعة تنوع ذلك النتاج ، وكشف مصادره ، والتنبيه الى اختلاف منازع الأدباء بين خارجى وباطنى ، والى تفصل نواحى التاثير الادبى بين

Ibid., 92, 93 (\)

⁽٢) من الوجهة النفسية ٦٠ ٠

Romantic Criticism; 86, 87 (Y)

ادراكي cognitive وانفعالي emotional وذوقي aesthetical ,ه. و مكلاً هو

وفى مجال التطبيق يتيه بعسور تفكير أبى الحسن الجرجانى فى الأدب (١) ، ويجعل عبد القادر الجرجانى تابعا له • كما يحلل • كتاب الصناعتين » تحليلاً يفضى به الى أن يقول أن تصوير مؤلفه أبى هلال المسكرى للاستعارة قائم على محود تأثيرها النفسى نقط ، على ما فعل عبد القاهر تماما وأن يكن توسع فيها من بعده • وأذ يقفز الى طه حسين فى دراساته عن أبى تمام وأبن الرومى والمتنبى وأبى العالم وشدوتى وحافظ ، يبين أن عميد الأدب مفتون لا بالنواحى النفسائية الشعورية فحسب وأنما كذلك بنواحى المقل الباطن على الرغم من أنه قد يصرح أحيانا بـ على ما فعل في دراسته عن المتنبى حابن على القارىء أن يحلر قراءة فصوله على أنها علم أو نقد ، وهبئا ينتظرون منها ما ينتظرون من

والأمر لا يعنينا اكثر من هذا ، لانه هو نفسه لم يبعد عن هذا ، يدل عليه كتابه « دراسات في الادب الاسلامي » وسائر بحوثه التي اعتاد أن يلقيها كمحاضرات على طلبته احيانا وفي المحافل العلمية والارتحرات الادبية احيانا اخرى ، فلم يكن بد من الاعتراف بأنه واحد من المشرين بالنقد المجديد الذي اصبح يهتم – على نحو خاص – باللاشعور في ظل السم بالية وامتداداتها الأخرة .

ولم يدل برايه بعد في الرواية الجديدة والسرح الجديد والقصيدة الجديدة ، غير أنه من غير شك يقبل أيا منها ما دام الأدب عنهه معسان تنقل ، وما دامت هذه الماني معرضة للتحليل شانها في ذلك شأن اية تجربة انسانية ، ومن ثم فأن الخروج على التقساليد الأدبية لا يعنى اهدارا لواقع الادب وتاريخه ، فالنقه ينبغي أن يكون واسمع الأفق متماسكا بالقدر الذي يقبل به افساح المجال للاشعور فيما يتعلق باداء المقل البشرى والسلوك الإنساني وعلم اللوق وأسلوب الاستهواء وما يتصل به من بحوث في الغرائر والانعمالات والارادة والمزاج والذكاء .

 ⁽۱) يقول أن تصويره يكاد يذكرنا بالمنزع السيكولوجى الحديث في تحليل الواهب عامة ومواهب الاديب خاصة – من الوجهة النفسية ۱۰۲۲

الذي وقف فيه المحللون النفسانيون ، وسيعطى هو الفرصة لكثيرين غيره بتخطون الحاجز الذي وقف وظل واقفا وراءه حتى الآن

- 2 -

كان هناك ناقدان يعملان في الحقل النفساني . احدهما سسافر الى انجلترا والسودان وعاد راسخ القدم واسع المرفة ، والآخر جاهد محليا وكتب عن الاداء النفسي في شعر على محمود طه ثم آثر الآخرة فارتحل اليها ، الأول محمد النويهي والثاني أنور المعداوي .

وقد اخترت النويهى ليكون معلم هداية فى تيار النفسيين النقاد ، ربما لانه اضاف اكثر مما اضافه المعداوى الى نقودنا الادبية ، وربما لأن نظرته كانت أكثر شمولا وتماسكا وأكثر قدرة على الالمام بالعمل الفنى فى مجموعه وفى تفصيلاته ، وربما لأنه جمع من خصائص العقاد وخلف الله ما يجعله ــ شاء لاو لم يشأ ــ ابن آرائهما الألمى ، وربما لـكل اولئك حميها «

والتوبعي الذي تخرج في جامعة القاهرة سنة ١٩٣٩ يصدر «ثقافة الناقد الأدبي » بعد عشر سنوات من تخرجه ليكشف عن أن مصدر عنه العقاد وخلف الله له في نفسه أصول وأصول ، فالأدب هو الثيرة العليا لتجارب العياة الانسانية ، ولا تفهم هذه التجارب الا بعد محصول واسع من الثقافة العلمية ، ومن أبرز ما في هذا المحصول الحقائق البيولوجيه والنفسية عن تكوين الانسان ، وكانت دراسسته التطبيقية لابن الرومي ... في الكتاب ... بيولوجية أكثر منها نفسية ، الا أنها كانت تنبىء بتحول مؤكد الى فرويد ويونج ، حقا أصدر بعد ذلك تكباه « شخصية بشار » عام 100 واهتم فيه بتحليل الشخصية وبضرورة استكشاف العوامل الوراثية والكتسبة ... الفردية والاجتماعية ... الفراه العظيم ... النياء العظيم ... في الشاعر العظيم ...

ولقد تم تحوله النهائي الى الفرويديين في كتابه الذي أصدره سنة الم 190٣ بعنوان « نفسية أبي نواس » حيث عمد الى تحليل شخصية ذلك الشاعر العباسي الماجن على المنهج النفساني الحديث ، مرجحا أن خصائص النفس ومظاهر السلوك التي استنبطها من اشعاره وأخباره هي في جوهرها تفسيرات لرابطة الأم ، على عكس العقاد التي فسرها بالنرجسية ، وليس أدل على تعقد نفسية من تأمل موقفه من الخمر

فهو اذا كان ينزع اليها متجاوبا مع أسباب الحضارة ... ويؤكد الاستاذ جود ان تلاوق الخمر من دلائل التحضر ... فقد عبدها على الحقيقة كما عبدت من لدن أقوام كالاغريق ، لكن الاهم من ذلك على ما يقرر النوبهي شيئان : الأول أن أبا نواس استشعر نحو الخمر شعورا جنسيا حتى لقد هاجت فيه شهوة الواقعة ، والثاني أنه أحس نحوها أحيانا احساس الولد نحو أمه ، ويكفى هذا للدلالة على تعقيده (1) .

وفى ضوء هذا يتحدث عن شذوذه الجنسى ، مرجعا اياه الى رابطة الأم ، وقد اعتبره المحور الرئيسى الذى يدور عليه فهم شخصيته وشعره جميعا « وان ناقدا يحاول أن يدرس شخصيته ويدرس فنه دون أن يهتم اهتماما عميقا بتفهم شندوذه وتدبر أثره فيه كرجل وأثره فيه كاديب ليحاول أمرا مستحيلا() وكمالم مدقق يلبهب في تقويم شدوذه مذاهب شتى ب وهنا يتطرق الى الجهاز الجنسي يوصف علله ورصد اسببابها وبيان أساليب علاجها - فيثبت التربية ، واسراف الأم في تدليل ولدها ، وقسوة الأب الزائدة ، والخوف من الاصابة بالأمراض المربة ، والفشل في تجربة واحدة مع النساء ، بالاضاحة اللى عوامل مجتمعية معقدة ، وبالنسبة لأبي نواس رجح أن يكون منشأ شدوده أضطرابا جسمانيا في وبالنسبة لأبي نواس رجح أن يكون منشأ شدوده أضطرابا جسمانيا في البيه بعد وفائه أقوى الأسباب لشدوده (؟) ، دون أن ننسي نستقط من حسابنا مجتمعه انذى برز فيه الشذوذ واخذ ينتشر ويستشرى شره !

لكن ماذا كان أثر شذوذه الجنسي في شاعريته ؟

هنا يبرز النويهى الفاهم لطبيعة العمل الفنى ومنبعه فلا يحيد عن النول بالمدكر الذى كثر عنده كثرة هائلة والذى اختلف به عن شعراء مثله عرضوا له اختلافا بينا ، فمن حيث الكم والكيف معا « ليس كمثله شاعر اكثر من نظم المقطوعات فى هذا الفن » (٤) ، وقد امتد أثر هذا الى سائر أسباب حياته ، لا من حيث أنها قوت تخيله الشهوانى ولا من حيث انها عوضته عن أمه التى حرم حنانها فى وقت مبكر من طفولته ، ولكن من حيث زندقته واندفاعه وانحلاله والحاحه على التشسهير بالنفس

⁽١) تفسية أبي نواس ٤٤ ، ٥٢ ط. الخانجي بمصر سنة ١٩٧٠ (الثانية) •

 ⁽٢) السابق oo مع ملاحظة أنه عندما ذكر النساء لم يقصد منهن الا الجوارى الفلاميات ٠

⁽٣) السابق ٨٥ .

⁽٤) السابق ٩١ ،

والاشمئزاز منها والرغبة في الانتقام منها . والعجيب أن كل ذلك ــ وقد تفاقم شعوره بالذنب ــ اضطره الى ملازمة الخمر ليهوب من حقائق الحياة ويفر من الذكريات ، فكانت النتيجة ازدياد أمراضه واختلالاته .

تلك هى أهم النتائج التى وصل اليها النويهى من تشريحه لشخصية النواسى ، وقد ظل حريصا عليها مدى سبعة عشر عاما وسيظل ، لأنه عندما اعلد نشر كتابه فى العام الماضى صرح بأنه لم يغير فى صلب الكتاب شيئا ولا يزال مرتاحا الى التفسير النهائي الذى قدمه فيه سنة ١٩٥٣، وكل ما أضافه هو ردود موضوعية على من تعرض لذلك التفسير بالنقد او بالنقض ، وقد قصد بها فى المحل الأول الابانة عن قيمة الاستفادة المشروعة من علم النفس الحديث فى دراسة الأدب وتحديد موقف المذهب الماركسى والمذهب الاستاطيقى من ذلك العلم لا من حيث هـ و صنعة في ويد وحده وانها أيضا من حيث محصلة لحيس مدارس سيكولوجية في ويده وحده وانها أيضا من حيث محصلة لحيس مدارس سيكولوجية

وأول شيء نلحظه هو أن العقاد سلك نفس مسلكه وأن اختلف التفسير كما قدمنا ، مما يدل على أن علم النفس التحليلي لايقطع بشيء من ناحية ، ومن ناحية أخسرى ليس لأبحائه في الأدب نصيب كبير مر الاقتاع . ولعل هذا هو ما حدا بطه حسين الى أن يعلن أسفه لما «فعل» بالشاعر المسكين ، وأنه آخذ الاثنين العقاد والنوبهي المحسساب المسير . ومن عسر هذا هذا الحساب أنبثق أتهامه بأنه التوى بقراءة شعر أبي نواس عن الطريق السواء ، ناسيا أن هذا الشعر جاء تعبيرا ملتو با عرر نفس ملتو نة !

ويالى بعد ذلك اقراره بأنه اذا كان يقيم للعقل الباطن سلطانا على الشخصية الانسانية فهو لا يسلم مع غلاة الماركسيين بأنه يسلب الانسان ارادته وقدرته على تغيير أحواله وتطوير مجتمعه ، لأنه في واقع الأمر يصف رواسب الماضى وبقايا الطفولة لنقاومها ونتغلب عليها ، أما اذا بدا عند بعض القوم غلابا دواما ، فلأن شخصياتهم لم تستطع أن تصل الى النضج والاستواء ، وليس علم النغس الحديث مسئولا عنهم ، وان يكن يحرص على أن يتصدى لعلاجهم فردا فردا لأنه ـ على عكس ما يرى غلاة الملاكسيين ـ يؤمن بجدوى علاج الحالات الفردية كخطوة لتحسين حال الانسان .

وأما عن المذهب الاستاطيقي فقد تصدى فيه ككاتب طليعي للرد

على مصطفى ناصف اللى يدعو الى جعل وظيفة الأدب مجرد تحقيق لقيم جمالية مجردة معزولة عزلا تاما عن سائر القيم الأخرى ، وقرر ان فرويد اذا كان يرضى مصطفى ناصف بنظريته الرمزية ــ استعمال اللغة الباطنية للرموز فى التعبير عن حقيقة مخاوف النفس والمالها ــ فهو وغيره من علماء النفس لا يرضونه برفضهم عزل مظاهر النشاط الانسانى عن ملكاتهم لتصح نظرته هو الى العمل الأدبى من حيث لايدل على نفسية صاحمه !

وقد عاد فناقش هذا الرأى في كتابه الذي أصدره عام ١٩٦٧ بعنوان « وظيفة الأدب بين الالتزام الفني والانفصام الحمالي » وهو محموعة المحاضرات التي ألقاها في معهد البحوث والدراسات العربية مع كتاب صغير كان قد سبق طبعه عام ١٩٥٩ بعنوان « عنصر الصدق في الأدب » . وقبل ذلك بعام كان قد نشر كتابه « طبيعة الفن ومسئوليات الفنان » يناقش فيه فكرتى الالزام والالتزام في الفن • والكتابان معا اذا كانا لا تقدمان كثيرا في ميدان الفرويديين وغيرهم فهما لا يخلوان من تلخيصات وتعليقات لاهم آراء ريتشاردز _ في تفسيره النفسي لعملية الابداع الفني ــ وخلاصة ما قرآه ليونج وغيره عن اللاشعور والباطن وعلاقاتهما بعوالم الخرافات والأساطير ، فضلا عن علاقة الأدب بعاطفة منشئه وبظروفه الاجتماعية بريد بذلك أن ببين خطأ من يعتد بالذهب الحمالي اذا كان هدفه عزل الشعر عن تجارب الحياة ومشكلات الفرد الشخصية « وبحضنا على أن ننظر إلى الشعر على أنه محرد نشاط لغوى استاطيقي يطلب لذاته ويحكم عليه بمقاييس تستمد منه هو ، ولا تهتم بحياة الشاعر وتجاربه الشخصية ، ولا بموقفه من مجتمعه ، ولا بحقيقة عواطفه ونزعاته ومقاصده ورغباته ومآزقه وأزماته » (١١)

لكن النوبهى ليس هذا فقط ، وان تدرجه الذى جرى فيه ليدل على انه بنتقل من العناية الأولية بالتحليل الأدبى الى اقصى العناية بالتحليل الأدبى الى اقصى العناية بالتحليل النفسانى للأدب فهو بالقدر الذى يفهم فيه أن الالتزام الفنى بمنبع من طبيعة الفن نفسه ويستجيب لرسالته الصادقة ، نراه بحمل العمل الفنى يستمد تماسكه من موضوع عاطفى بعينه ب فليس ثمة شيء في لا شيء ويقرر أن مهمة التحليل النفسي هي فهم للعاطفية وتقرير

⁽١) وظيفة الأدب ١٨٢ ط. معهد البحوث بالقاهرة سنة ١٩٦٧.

للطريقة التى يعيا بها الاديب أو الفنان بعامة علاقته الاساسية بالعالم والآخرين موضوعيا .

ان النويهى ينتقل فى نقده بهذا الى البناء ، ويتفلغل فى مشستمل المصطلحات النفسية والأدبية والجمالية جميعا ، ومع أن هذين الكتابين أقل رواء من « نفسية إلى نواس » وأكثر اسهاما فى طبيعة الخلق الأدبى وتفسيره وتقويم المعانى ، فانه يظل بهما من أكثر نقادنا المعاصرين انتفاعا بأسباب العلوم الحديثة فى النقد .

وقد ظهر كتابه « قضية الشعر الجديد » عام ١٩٦٤ ليقول هــذا ، وان ظل بعيدا عن مجال التحليل النفساني بصفة عامة ، غير أنه سنتعيض عن ذلك باقتحامات فنية واستاطيقية موفقة وهو حريص على ألا بتورط فيما تورط فيه مصطفى ناصف • وتمكن بمنطقه المسدد من أن يخاطب المحافظين الخطاب الذي يشدهم الى مناصرة قضية الجديد ، ودلل على ضرورة تغير الشكل في القصيدة الجديدة كي تتسع للمضمون الجديد أو تحمله ، ولم يفته أن يبرهن على أن الشعر الجديد همو تنمية طبيعية أو تطوير مشروع لعناصر أصيلة في طبيعة اللغة العربية نفسها . ولما كان قد رجع في هذا الكتاب الى الشعر الجاهلي - داعيا الى اعادة تقويم تراثنا كله _ فقد وجد الفرصة أمامه مهيأة ليفرد لهذا الشعر كتابا خاصا. وفي سنة ١٩٦٦ فعل ، وقدم كتابه « الشعر الجاهلي ، منهج في دراسته وتقويمه » فكان في الحق حدثا نقديا كبيرا برغم قلة النسخ التي طبعت أو وزعت منه • فهو في ثلاثة أجزاء ضخمة تجرأ فيها على تقديم دراسة نصية مفصلة لعدد من القصائد القديمة تقدم فهما جديدا للشعور الحاهلي ، وتقترح اونا من التدريب للقاريء على تعمق النظي فيه وارهاف السمع اليه واجادة تذوقه . وكان لابد أن يعيد النظر في كثم من الآراء الشائعة حول العرب القدماء وفي ظروفهم الاجتماعية وطبيعة تفكُّرهم واحساسهم ليثير أكثر من قضية حول عدم الدقة في المعنى ، وهل ذلك هو سبب غموضه ، وما قيمة أحوال النفس فيه ، الى غير ذلك من الموضوعات التي تؤكد تماما أنه درس شعرنا القديم بطريقة لم ينتهجها باحث من قبل

"حقا أن النويهي حينمه افترض أن « النفس » وفي مقابلها «المجتمع» هما محور العمل الفني لم يكن يقرر مبدأ جديدا ... فمنذ قسديم والي سانت بيف وتين وطه حسين قيلت أشياء كثيرة وخصبة دخلت في كلمن

الأدب وعلمى النفس الفردى والاجتماعى وعلم الطبائع الجديد ـ غير أنه مع ذلك قدم هيكلا متماسكا لنقده ودراساته يكشف من ناحية عن اسرار الخلق الفنى وعلاقته بعصاب المؤلف ومن ناحية أخوى يضساعف من معرفتنا بالأعمال الأدبية على قواعد فنية راسخة .

-0-

بالدراسة التى قدمها مصطفى سويف لتفسير عملية الإبداع الفنى
س في الشعر خاصة - وبما حاوله نفر من النقاد في هذا الحقيل نفسه
متذرعين بأهمية المنهج التجريبي في علم النفس ثم ما أضافه عبد الحميد
يونس ورشدى صالح ونبيلة إبراهيم وفوزى العنتيل في الفولكلور -
ولا سيما الخرافة والاسطورة والاغنية الشعبية (١) ، تكون مثمرة اغلب
المحاولات التى بذلت في التفسير النفسي للادب وفي اسستكناه الصور
الشعبية التى تنبع من خبرات متنوعة موغلة في القدم ودالة على وحدة
الانسان النفسية
psychic unity
الانسان النفسية
psychic unity

وما كان أحد يشك مطلقا فى أن أهلام هذا الاتجاه النفسى يمكن أن يتوقفوا . فقد عادت السيربالية من جديد تسسيطر على كثير من نتساج الشباب ، وخرج أصحاب الرواية الجديدة anti-Roman واعداء المسرح بما كان لابد منه من استفتاء أفوار النفس البشرية وأفساح المجال للاشعور فيما يتعلق بأداء العقل البشرى لوظيفته بصسفة عامة وعملية الخلق الفنى بصفة خاصة . ومن ناحية أخرى بدا واضحا أنه يجب اعادة النظر فى كل ما يقال عن الكلام والكلمات ـ وقد بدأ ربتشاردز ذلك ـ لأن النفسية آثارا يستسلم القارىء لها ، ويتحرك نفسيا وموسيقيا وفق النفسية آثارا يستسلم القارىء لها ، ويتحرك نفسيا وموسيقيا وفق الخركة انتي تموج بها .

وقد ساعد على استمرار مسيرة هؤلاء الأعلام تواضعهم ازاء ماينتهون اليه من نتسائج . فهم أولا لا يلزمون بهذه النتسائج أحسدا ، وهم ثانيسا لا يشغلون انفسهم بالدقة العلمية التي يلتزم بها السيكولوجيون . ومن

⁽١) استغل مؤلاء في الغالب فكرة الرمز التي تبناها كارل يوغ على أساس أنه تسير عن اللاشمور الجماعي Collective unconciousness من حيث ان الانسان في حاضره كيان يمتد واقعه النفسي الى بدايات الجماعات البشرية بما كان لها من عادات وتصورات ٠

ثم جاءت آراؤهم في جملتها موقوفة عند حدودها التي رسمت على أرض يتلاقى فوقها بسلام كل من الأدب وعلم النفس .

وظهر عز الدين اسماعيل ــ مقرا بتلمذته لخلف الله في المحل الاول ــ ليقول ان العلاقة بين الادب والنفس لاتحتاج الى مراجعة ؛ لأن أحــدا لا ينكرها ، وكل ما تدعو الحاجة اليه هو بيان مدى هذه العلاقة وشرح عناصرها . وذلك دور النقاد ، حيث يكون عليهم أن يراجعوا كل شيء حول ثلاثة الطراف هي « الفنان والفن ومتلقى الفن » ، ثم يكون عليهم أن يشقوا طريقا ثالثا بعد أن سار القدماء طويلا في طريق التقويم الجمالي أو في طريق التقويم الأخلاقي .

ماذا لو أرجع ذانك التقويمان الى أصل عام أكثر اتساعا وشمولا ؟

لقد حاول ذلك بازلر Basler بسداد _ وقد حاوله كثيرون غيره بنسب متفاوته _ وقرر أن ذلك الأصل المام هو النفس ذاتها . واختار عز الذين اسماعيل طريق بازلر ، ثم ببصيرة واعية آتر أن يتبنى بعض آراء روباك Roback من أن كلا من علم النفس والأدب يتناول موضوعات بعينها أبرزها الخيال والأفكار والمواطف والمشاعر .

والواقع أن تحديد خط السير على هذا النحو قد لايرضى عز الدين نفسه ، لأنه قبل اتصاله ببازلر وروباك كان يؤمن بجدوى التلاقى ، ظهر ذلك بوضوح منذ نشر بحثه الأول « الأسس الجمالية في النقد العربي » سنة ١٩٥٥ ثم نوه به في كتابه التعليمي المفيد « الأدب وفنونه » وكان قد أصدره في العما ففسه ، ففي الكتاب الأول محاولة ناجحة لعدم تغليب النظرة الاستاطيقية التي تعصب لها زميله مصطفى ناصف ، وانتفع بخبرة أستاذه خلف الله في البحث عن الباطن ورصد آثاره وتقويم هذه الآبار ، وفي الكتاب الثاني يتحدث في قسسم « النقد التفسيمي للادب » عن ولي الكتاب الثاني نزعوا نزعة نفسية في تفسيرهم ، وعن فرويد ونظريته في النفس ب الآنا والذات العليا والالهي بومن الكبت والأحلام والفرائز والنوازع الجنسية ولا منطقية اللاوعي التي تنشيء علاقات من نوع معين بن الم موز ومكذا ،

اذن فقد كان عز الدين مهيئا لأن يخوض غمار التيار النفسى ، فلما ثبتت قدمه شيئا كتب عام ١٩٦٢ كتابه « قضايا الإنسسان في الأدب المسرحى المعاصر » . في عام ١٩٦٣ قدم « التفسير النفسي للأدب » مرددا فيه أغلب ما بسطه فى « الادب وفنونه » . وظهر بوضوح أن هذا الناقد يخطو خطوات ثابتة مطمئنة ، ويلح على ضرورة الجمع بين الأطراف الثلاثة « الفنان الفن ومتلقى الفن » حتى تتكامل لديه اسباب العمل المنظم .

والحق أن صنيع عر الدين يدل على أنه أكثر المحاولات الناخرة جدوى ، وأكثرها حرصا على اقامة النقد الأدبى على أساس متين من التحليل النفسى .

ان لعز الدين تطلعات علمية جادة ، لكنه لا يذهب بها مذهب اكلينيكيا ، ذلك أنه لا يمكن للتحليل النفسي _ في محال الأدب _ أن مكون مجرد تطبيق للمنهج الطبي ، وانما ينبغي أن يكون بمثابة اضاءة للمنافذ نحو فهم الأعمال الآدبية وتوسيع دائرة الاتصال بها . ففهم النص الأدبي يجب أن يتم على أنه أثر من آثار الأدب وليس مجموعة من الأعراض المرضية حتى وان كانت هذه الأعراض تشكل العصاب أو النرجسية ، ذلك أن الفنان « ككل شخص آخر قد يعانى من حالة مرضية ، وقد يتألم بسبب أو بغيره ، لكنه ليس مجنونا ٠ حتى عندما يكون الفنان عصابياً لا تكون لعصابه أي دخل في قدرته على الابداع الفني ، لأنه حين بيدع يكونُ في حالة من الصحة واليقظة النفسية الواعية بكل ما في الواقع من حقيقة » ثم ان الفنان من ناحية أخرى « ليس نرجسيا بالمعنى المألوف أو بالعنى العادى للكلمة ، وذلك لأنه لايفرم بذاته ، ولا يصنع من نفسه بطلا . كما أنه يختلف عن الزعيم وأن اتفق معه في الرغبة في كسب الجمهور اليه لأنه يحاول كالزءيم أن يسمعن عواطف جمهوره لغرض شخصي ان نرجسية الفنان نرجسية محورة أو منقولة ، أو لنقل : انها ترحسية ملغاة يعوضه عنها العمل الفني بترجسية أرحب ، (١)

والنقد القائم على التحليل النفسى ... فضلا عن أنه يوضح النص ... هو تكنيك منظم للقراءة والتفسير ، لكن هذا يتطلب أولا التسليم بشبيثين: ان صاحب النص عبقرى بمعنى أنه على مستوى من الذكاء المتفوق والانفعال الحاد ، وان نصه تدفع اليه أسباب أشبه بالأسباب التى تدفع الى الحلم ، ويحقق من ثم من الرغبات المكبوتة فى اللاشعور ما يحققه الحلم ، بالاضافة الى أنه يتخذ من الرموز ما ينفس به عن تلك الرغبات ويخلق بينها علاقات بعيدة وغريبة .

⁽١) التفسير النفسي للأدب ٣٢ ، ٣٦ ط. دار المارف سنة ١٩٦٣ .

ها هنا لابد أن يحترس القارىء ويتأمل ، لأنه بارتفاعه الى مستوى عبقرية الفنان وببحثه عن دوافع ابداعه يقف عند أهم مرحلة من مراحل النقد المسدد ، ونعنى مرحلة الفهم « وكلما عمقنا هذه المرحلة ووسسعنا ابمادها كان ذلك أحرى أن يكشف لنا المزيد من القيم التي ينطوى عليها العمل الأدبي » (۱) •

ويرتب عز الدين أجناس الأدب ، لأن لكل جنس بأنواعه خصائص هي له وليست لفيره . فيقترب من التشكيليين ، ويقتبس من الجماليين، ويعتمد الفلسفة والتاريخ والبلاغة القديمة والفيلولوجيا ، ويبدو من وراء ذلك كله مفرما في المدرجة الأولى بالتشكيل ... فأن الأدب مجاز ... وتفتنه الصور بخاصة في الشعر ، على أساس أن الشعور هو الصورة ذاتها ولا يوال مبهما حتى يتشمكل فيتضح ، واكثر من ذلك فأن الصوروة إلشعرية رمز مصدره الملاعور والرز اكثر امتلاء وأبلغ تأثيرا من الحقيقة الواقعة ، ولهذا ينبغي على القارىء أن يبحث عن الخرافات والأساطي والحكايات والكانات وكل الماتور الشعبي (٢) .

وفي مرحلة تالية يظل يتابع - خلال العمل الأدبى كله - ظهرور الحقيقة الذاتية أو الواقع النفساني ، لأن هذا الظهرور معناه تماسك التجربة ، علما بأن معرفة التجربة شيء ، والحكم النقدى شيء آخر (٣) ، ثم علما بأن التشكيل هنا يتراجع شيئًا لافساح المجال المفردات - التي تحمل بالضرورة دلالات مكانية وزمانية متشابكة - كي تبسط الأفكار في صور مهما يقل عن تجريدها لا تستقل عن الأبعاد الزمانية والمكانية الملوقف والشخوص المتحاورة أذا كانا في محدة .

وبما أن كل شيء يحتاج إلى أدلة وبراهين ، فلابد من مقارنة نتائج التحليل بنوازع المؤلف ، والمبدأ الرئيسي الذي يلتزم به عز الدين هو الاشعور ، ومناقشة الخيال والمركب الثقافي وطبيعة الفكرة من حيث انها محصلة أطراف متشابكة من الفرائز والإدادة والعواطف ونحوها .

⁽۱) نفسه ۷۳ ۰

 ⁽۲) السابق ۷ξ .

 ⁽٣) قضايا الانسان ٢٠ الالف كتاب رقم ١٤٦ وهو يوضمع في صمفحة أخرى أن
 التجربة ينبغي أن تفهم على الها علاقة ما بين الشيء والنسخص أو بين الموضوع واللدات .

فى الشعر يكتفى بالمسورة ، مفرقا بين التفكير الحسى والرؤية البصرية ، ومركزا على ما يستغله الشاعر من رواسب الصور الشعبية حتى تمثل وسيلة تفاهم روحى اوضح واقوى من أية وسيلة اخرى ، وفي الوقت نفسه منبها على أن ثمة تشكيلات تعتمه على المخزون اللاشعورى عند الفنان ، وهنا يكون من السهل التعرف على ماشيه اللاشعورى عند الأموى المتقده ، وأسلوب تفكيه ، ونوع الدافع أو الحافز ، فلو الرمة ديوانه الذي يحفل بالتكثيف اللاشعورى ، وتوماس اليوت فى « الارض ديوانه الذي يحفل بالتكثيف اللاشعورى ، وتوماس اليوت فى « الارض المخراب » بالقدر الذى صورت فيه ازمة الإنسان الأوربي الذى صرعته المدية وقتلت فيه روحانياته تعبر عن أزمته ، أزمة اليوت ، واساوب عيشه ومدى ارتباطه بالتراث وبالضمير الجماعى ، وعبده بدوى فى عيشه ومدى الأثية ريفية » لا يصف مظاهر الطبيعة فى الريف على ما يدل ظاهر اداء القصيدة ، وإنما هو يفضى فيها بأسراده وبجانب من تجاربه الخيشة فى اللاشعور ، وقد كشف سفى ضوء تفسير الناقد س عن ايمانه الخيس معتبرا اياه مصدر سعادته ومصدر شقائه جميعا .

وفي الدراما يقوم الصراع على أساس أن الانسان في كل تجربة من تجاربه يخوض معركة مع نفسه احيانا واحيانا اخرى مع آخرين او مع نفسه احيانا واحيانا اخرى مع آخرين او مع نفس قد تكون ذواتا انسانية وقد تكون لا انسانية ، وفي جميع الأحوال يبدو من السهل معرفة الكثير عن البشرية ابتداء معا كتبه سو فوكليس عن « أوديب » وما ردده فرويد عنه ثم ما إضافه رانك وبونج وفيرهما الى ما يقترحه عن الدين نفسه ، ومن قبل اقترح ايرنست جونز أشياء عن صامويل باتل وهوسمان وغيرهما أن يقيم الحياة في العمل الادبى على عن صامويل باتل وهوسمان وغيرهما أن يقيم الحياة في العمل الادبى على قواعد نفسانية من التحليل ، كما بين روبرت جريفز في « معنى الأحلام » أي كيتس وعقده من مضمون قصيدته « السيدة الجميلة التي لا رحمة من دون فرويد ويونج ومقرا مبدا انفصال الروابط في الشسخصيات الالشعورية ،

 النفسية قبل فرويد وبها ذاتها بعده ... فئمة فروق بين هذه وتلك (۱) ... ليصل الى جيمس جويس وفرجينيا دولف ولورانس والدوس هاكسلي، لكنه يطيل النظر الى رواية دوستويفسكي «الاخوة كارامازوف» وهي ما انتج قبل فرويد، ويرى ان المؤلف الروسي اذا كان يتهم بأنه خاطيء أو مجرم لأن جميع شخصياته اما متردية في الخطيشة واما مرتكبة للجريمة فذلك غير مستساغ . حقا ولد بنزعة هدامة كان من المكن ان لتصنع منه مجرما ولكنه استطاع أن يوجهها الى الداخل وبعبر عنها بالماسوشية والشعور بالذناب ، هذا في الوقت الذي كان يحب فيله التعديب ويضيق بالذي يحبهم « فاذا ظهرت شخصيات دوستويفسكي الروائية مناقضة لسلوكه الظاهر ، فانها في الحقيقة لا تناقض تكوينه النفسي ، انها تمثل الصورة أو الصور التي كان من الممكن ان يتخدها النفسي ، انها تمثل الصورة أو الصور التي كان من الممكن ان يتخدها سلوكه ذلك » (۱) .

على أن هذه مجرد أمثلة ، ويقف عز الدين اسماعيل ازاءها محايدا ومسلما بأن عدم اصطناع الحياد ـ بغرض حقائق خارجة عليه ـ يشكل خطورة على طبيعة الأدب وسر تكوينه وطريقة احساس الأدب بعمله . وعملية التفسير على أية حال ليست عملية آلية يقسدر عليها كل ناقد بمجرد أن يعرف ما عقدة أوديب مثلا أو ما مركب أورست ، ويبدو أنه يرى أن العناصر السيكولوجية ليس لها الا دخل جزئى في الأثر الآدبى ، وى دفاعه عن المنهج النفسساني لا يصرح بأكثر مما صرح به خلف الله ، ولا يصل الى حماسة النوبهى ، فكأنه يسلم الى حد كبير بأنه مما ينتقص تلو قنا للأدب مفالاتنا في اعتماد الإصداء النفسية حتى تصبح أكثر ايفالا في الحقيقة من سائر عناصر الفن .

وقد انتهى - حتى الآن - الى نعط نقدى متميز يكشف عنه أو يدل عليه كتابه « الشعر العربى المعاصر » وعنوانه الغرعى « قضاياه وظواهره الفنية والمعنوية » . فئمة عناية بالغة بالاطار وبتشكيل الصورة ومعمارية القصيدة المعاصرة ، لكننا الى جانب ذلك نرى الاهتمام بتفسير الرمز والأسطورة ، كما نرى عناية بتحديد المتهج الاسطورة ، كما نرى عناية بتحديد المتهج الاسطورة ، يد ان يعتمد على فنحس أنه - على خلاف النويهى والعقاد - لا يريد ان يعتمد على

⁽۱) التفسير النفسي ۲۰۹ ، ۲۱۰

 ⁽۲) السابق ۲۲۲ والخلاصة أن دوستويفسكى يجمع بين السادية والماسوشية وذلك تطور طبيعى لعقدة الشمور بالذنب .

الاكلينيكيات ، ولا على تحليل الارجاع النفسية ، ولا على العصاب أو الغصام او النرجسية أو ... أو ...

هو يريد الجمال معبرا ، ومثيرا قضية ، وطارحا سؤالا او اكثر من سؤال ، وهو — أى عز الدين — يصف « احساسات » عقله عندما يقرا الشعر بعد ان يكون قد حدد اطاره ، ويتمنى لو إحاط تماما بكل توتر اهتز به الشاعر وبكل الخواطر التى تداعت فى ذهنه واستثيرت فى خياله ، فلا يحاول أن يعنح مثل هذه الاستمطانات مسحة موضوعية ، أو يعطيها شكلا علميا ثابتا، أو على الأقل يهيى لها توسعا فى قاعدتها ، وقد استمد من كل اتجاه نفسى ما يمكن الاستمانة به على الفهم والتدوق الاستمانة على على الفهم والتدوق رئيشاردز وجريفر وجونر وروباك وبازلر ، الا أن لفرويد عنده اليدريشاردز وجريفر وجونر وروباك وبازلر ، الا أن لفرويد عنده اليديتائر نفر من الانثروبولوجينين والفلاسفة وعلماء الاجتماع ، فيكون فى يتأثر نفر من الانثروبولوجين والفلاسفة وعلماء الاجتماع ، فيكون فى النهاية محصلة ذكية لمجموعة من النظريات والماديء الصديئة .

- 7 -

هذا هو الاتجاه النفسى في نقد الأدب ، يبدو كما رأينا من أبرع الاتجاهات النفدية عندنا ، لكن يلوح أن المشتغلين – على تواضسهم – لا يقنمون فيه بالتفسير فحسب ، وأنما هم أيضا يحاولون توسسيع دائرتهم الى مناقشة النموذج الأعلى Archetype أو النموذج المنشىء اللذي يقترب اقترابا كبيرا – في ضوء ما قرره صاحبه يونج – من النشىء اللذي تقترب اقترابا كبيرا – في طوء ما قرره صاحبة يونج – من النشرة الابتدائية elementargenanke التي كان قد قدمها أدولف باستيان عام ، ١٨٦٨ في كتابه « الانسسان في التاريخ دليل على عالمية النفس » .

وقد عرف باستيان هذه الفكرة بأنها ضرب ساذج جدا من التفكير ينجم تلقائيا عن الجماعة البشرية متشابها بعضه مع بعض تشابها قد يصل الى حد الاتحاد ، وذلك في ضوء وحدة نفسية تميز أعضاء المجتمع الانساني كله ،

على أن النموذج الأعلى عند يونج يوجد لدى الجماعات على هيئة رموز غير متميزة ، وتعرض للأفراد كأنها الأحلام وللمجتمع في اشكال حوادث تاريخية تؤثر في أغلب أبنائه تأثيرا موحدا ، لأنها هي نفسها تتخذ أسكالا محددة أو أنباطا ثابتة من أنباط السلوك ، وفي كتابه Contributions to Analytical P (انجسازات في عسلم النفس التحليلي » قرر أنها صور ابتدائية لاشعورية أو رواسب نفسية مختلفة لتجارب ابتدائية لا شعورية أسهم في تركها أسلاف العصور البدائية وورثت بطريقة ما في أنسجة الدماغ ، ومن ثم تبدو دائما نماذج أساسية قديمة لتجربة انسسانية مركزية ، ويتم التمسير عن الوقائع العصرية في حياة أي مجتمع عن طريق ربطه بهذه النماذج ، اذ لابد أن يعرف الجديد بالقديم على أساس أن الجديد غابض غريب والقديم وأضم مالوف » .

وهكذا يصل النموذج الأعلى النابع من اللاشعور الى طبقة الحياة اليومية من خلال الفرد ، واذا كان شاعرا توجد فى جدور كل قصيدة له ذات ميزة عاطفية خاصة كما تتردد كموضوعات فى سلاسل من الصور الشعربة تنتمى كتصورات عامة الى اللاوعي الجماعي الذي طالما اشرنا اليه ،

ما هنا يغدو النموذج الأعلى أو النماذج العليا كلها رموزا تتجاوز حدود الزمان ـ وان تكن مألوفة على نحو ما .. وتتكرر باطراد بخاصـة عند الفنان والعصابي ، لأن هذين يغيدان بتفصيل وخلال عمليه حلمية كل ما يمكن استمداده من التجارب الأولى حتى وان كان شـعائريات الإنسان البدائي ، لكن الفنان ليس مريضا على أية حال ـ وهذا يرضى عز الدين وخلف الله ـ انما هو عبقرى يريد أن يفضى بما عنده فيحتال من ثم على الواقع دون أن يهرب منه بالخيال ، ويكون تعبيره لهـلا ادنى الى التخلص مما ينوء به منه الى الهرب .

كل هذا ومبادىء يونجية اخرى فرضت نفسها على المستغلين بالفولكلور وعلى من يتصدون لنقد الآثار المستوحاة من الفولكلور ، مما يدل على أن أبر تلميل فرويد في النقلد الأدبى أكثر جدوى من آثار الاستاذ . ومع ذلك فان فرويد نفسه هو الذى لا يزال عندنا الى اليوم يترك أثره الواضح على معظم النقاد المحدثين ، بل على كل أدبب تقريبا . المستثناء أثر المسلطح « مركب النقص الذى ابتكره أدلر Adler

على قاعدة أن كل الفنانين يعانون دائما نقصا » (١) من جراء آلامهم التى يستشعرونها أكثر .

الا أن منهجهم المسارن ـ في نظرى ـ هو أهم ما يسكن أن يثرى نقدا وتأريخ أدبنا على حد سواء . فهم مثلا في أحاديثهم عن الصورة النهوذجية العليا للمرأة أو النموذج الأعلى للرجل في أسطورة ايزيس وأوزيريس أو سيرة الظاهر بيبرس يثيرون قضاايا الساتية خطيرة ويحددون علاقات تاريخية وانسانية لا شك ضرورية لمرفة همهر زاد» وكيف كانت وأصبحت ومعرفة هرقل وشمشون وعنترة ..

وهذا المنهج نفسه هو الذى يثرى « الموضوعات » التى تبدو فى
تاريخ الأدب كأنها على هامش الدراسة التقارنية ، وفى ضوئه نفكر فى
التناسخات الرومانسية لقابيل عند هوجو وبايرون وغيرهما وبيجماليون
عند أوفيد وبرنارد شو وتوفيق الحكيم ، وفاوست عند مارلو وجوته
ولسينج ولينو وآخرين .

أما حين يتعلق الأمر بنموذج الولادة الجديدة أو الاستفسسهاد أو الشاعر العبقرى سفى صورة فرجيل أو أبى نواس ساو الاشارات الحلمية المتنابعة في قصائد اليوت وصلاح عبد الصبور وبدر شاكر السياب فان استلهام الخرافة لا يقف عند حد ، ومثل ذلك يقال عن كل ما يقصد به تحديد عصابية الأدبب أو نرجسيته .

وبعد ، فان الأدب ونقده في ظل علم النفس التحليلي وفي ظل الأسطورة ينحوض تجارب تقويمية لا تقسل خطورة عن التجارب التي يخوضها الأدب في صراعه مع أفكار الماركسية ومبادئها ، وما أحوانا أن أيلها ذلك الاهتمام الذي لا يخرجها عن أن تظل مجاهدات كشف أكثر مما يمكن أن تكون محاولات تقويم .

Wilbur S. Scott, Five Apporaches of Literary Criticism; U.S.A., (1) 1962, pp. 70, 247, 248.

الفصلالرابع

الاتجاه الصحافحي

-1-

ليس فى الامكان أن نختم هذا الكتاب _ وقد حاولنا أن نتبين فيه الخطوط المتشعبة التى سار فيها النقد والنقاد _ دون أن نشسير الى ذلك النقد الذي يحمل لواءه جيل من الشباب يؤدى دوره باخلاص فى الصحافة التى تعنى بالفن والأدب . وهــذا الجيـل هو من النساحية الشكلية امتداد لطه حسين والرافعى والعقاد والمازنى وغيرهم من الذين اتخدوا الصحافة _ أساسا _ معرضا الآرائهم وفلسفتهم واتجاهاتهم ، لكنه فى الحقيقة غيرهم من حيث المنهج وأسلوب الأداء وطريقة الحكم .

لقد كان إيمان الكبار بعملهم بخلق الطريقة أو الطرق الجديدة في النقد ، وحملوا في حدود مبادىء موضوعة شعار التطور كاقوى ما يكون التطور وأنضر . الا أن النتيجة كانت هذه المحصلة الضخمة التى حاولنا أن نبسطها ونبين معالمها ، ومهما تكثر الآراء حولها فانها تقرر حقيقة واحدة هي « ليست هناك طريقة نقدية يمكن أن توصف بانها ممنهجة الا اذا احترمت تعاليم وضعها نقاد كبار سابقون ! »

الا أن أصحاب الاتحاه الصحافي ــ وهذه التسمية ليست علمية ولم تقع لأحد ممن كتبوا في النقد من قبل ــ فقد تمردوا على التعاليم فعلا ، وبعضهم لم يتصل بالقديم الا من خلال أعمال اكتفت بوصسفه ، وأكثرهم أو كلهم التصق بالكتابات الاجنبية وتأثرها واعتمد عليها ومن

خلالها كون فكرته عن العربية وآدابها في القرن العشرين . واذا كانت هذه خصيصة أخرى ... لعلها أكثر أهمية من تلك ... هي التحليل المكثف للعمل الأدبى من خلال اعتناقات أيديولونية مختلفة .

ولقد وجد هؤلاء من بعض أقطاب النقد المعاصر تشجيعا بالفا . مسلطين عليهم الأضواء كانهم بريدون أن ينبهوا الى أن هؤلاء هم خلفهم مسلطين عليهم الأضواء كانهم بريدون أن ينبهوا الى أن هؤلاء هم خلفهم أو امتدادهم خارج اسوار الجامعة . ولم تخسر بذلك حركة النقسد شيئا ، بل لعلها أفادت أذا ربطنا هدف الم الفادة بما قدموه من كتابات تقصر همها على الخطوط العالمية الكبرى وعلى النصسوص التى تختار بعناية من بين ركامات عربية حديثة تفتقد الاصالة ورسوخ القدم ، ومع ذلك فيدعون .. مثل ادعاء سامى خشبة .. أن النقد مثل الفكر النقدى ذلك فيدعون .. مثل ادعاء سامى خشبة .. أن النقد مثل الفكر النقدى ولكن وظيفته اكتشاف المبادىء الجديدة وتدليل الصسعوبات لتأخيل طريقها إلى الفن المبدع .

والملحوظ أنهم يجمعون على اشبياء تعتبد اصيلة في نظرية الأدب يفر قون دائما في اجماعهم على أن هناك أزمة ترجع الى انسلجام تفكرنا بعامة مع أن النقد بطبيعته يحتاج الى اللا انسلجام في نقد تطبيقي غنى بتقديمه الأعمال الانشائية ، ونقد تعليمي يعتمد في مراجعه المامة على مترجمات يعول عليها في الحصول على صورة صحيحة للابداع الفني أو الفكر النقدى المثالي • أما هذه الأشياء التي يجمعون عليها فيمكن تلخيصها في خمس نقاط نستطيع أن نجعلها معالم للنقدد الذي يعرض حاليا في المجالات وبعض صفحات من الصحف اليومية .

ا - هناك شعور بالتخلف يتغلغل في حياتنا ، ونحتاج دائما الى ثورة تنظيم مجتمعنا تنظيما يطوره ، واذا كان هذا الشعور يلازمه فقر ثقافي واضح ، فان زواله يعنى اثراء مجالاتنا الثقافية كلها ، ولابد للنقد من أن يواجه هده المبيكلة من خلال تنظيراته وتقويماته على قاعدة الانتماء الاجتماعي .

 ٢ ــ اذا كان النقد العربى المعاصر قد اكتشف محالات جديدة في الفن ، فان عليه أن يقف طويلا عند ادب القاومة لأنه عنصر يدخل فى حركة الحياة الجديدة ويجرى عليه ما يجرى على الأعمال المنقودة الآخرى من تحليل نصوصه باعتبارها مخلوفات عضوية لكل جزئية فيها دلالتها ووظيفتها التى تتكامل مع دلالات الجزئيات الباقية ووظائفها •

٣ - لا يصكن الوقوف طويلا أو يحظر الوقوف أمام الشكليات التى تجعل العمل الأدبى مجرد دغدغة جمالية مثيرة للذة ، وخير من ذلك البحث عن المضمون وتقويمه ، وأحيانا لا بأس من أن نجعل « الموقف » المتحكم الرئيسى فى ذلك المضمون .

٥ ــ لابد من انهاء عصر المقايس الادبية الجرجانية قديما والتكاملية حديثا ، لانها الزم للتطبيق منها الى التنظير المدى يخلق الفكر النقدى الموجه . وإذا كان لابد من ابانة عن النقد التنظيرى فهو عمليات ذهنية تستقى من مصارف متشعبه فى المجتمع والتاريخ والانسان ، لأن طابع النقد أن يكون فعالا ويجعل الادبب فعالا لا منتجا فقط .

على هذا النحو يتحرك اصحاب الاتجاه الصافى ، وابرزهم حتى الآن بدر الديب ورجاء النقاش وصبرى جافظ وجلال العشرى وسامى خشبة وقالى شكرى وقواد دوارة ، وكلهم يهتم بالأدب من حيث صلته بصره وبالانسان اللى يبدعه من حيث هو محصلة تاريخية مقررة . لكنهم ليسوا ليبرالين – قالليبرالية أصبحت تخلفية بعد أن الصقت كذلك ليسوا ليبرالين – قالليبرالية أصبحت تخلفية بعد أن الصقت نهائيا بثورية الربع الأولى من ها القرن – وانما الأولى أن نصفهم بالاشتراكية التى تعرف لكسال جنبلاط – رئيس الحزب الاشتراكية التى تعرف لكسال جنبلاط برئيس الحزب الاشتراك التقدمي بلبنان – الفضل الذي تعرف مثله داخل بلادنا لخروشوف وتيتو وكاسترو - وربما يكون من العبث أن نهمل آثار الأدواد التي اداها في مجتمعنا العربي – يطريق مباشر أو غير مباشر – كل من حسين

مروة وكامى وجارودى وناظم حكمت وفيشر واليزابيث درو وميشـــــيل عفلق وجورج حنا صاحب « ضجة في صف الفلسفة » (١) .

هم أو أغلبهم في تصورنا هذه الغثة التي يعنيها في المحل الأول أن تكرن لها ملكة نكرية ذات رؤية محددة بصراعات اليوم ، مع التسليم بانتمائهم الى طبقات اجتماعية متفاوتة لها خصائصها التعيزة تاريخيا . ولهلة الا نستبعد أن يكون بعضهم واقعا تحت سسيطرة ايديولوجيات طائفية - اذا صحت تلك التسمية له ايديولوجيات طبقية ، ولهل رجاء النقاش كان يقصدهم منذ اثنتى عشرة سنة عندما أشار في كتسابه «في أزمة الثقافة المصرية » الى مصادر المعرفة النقدية باعبسارها مربوطة بالمعرفة التاريخية ، دون أن تتوقف عند حد المعرفة الفنية فقط .

واذا كان قد شكا من وجود ازمة في النقـد الأدبي اذ ذاك ــ كانه يرد أن يفسح المجال لنفسه ولفيه من نقـاد الصـحافة ــ فقـد ردد الشكوى كثيرون عاما بعد عام حتى انبرى أخيرا سليمان فياض فكتب في احد أعداد الآداب « نحن جيل بلا نقاد » ومن أجل ذلك يجد نفسـه مضطرا برغم أنه قصاص الى إن يمارس مهنة النقد كما مارسها بعض الشعراء بعد ان يئسوا من وجود الناقد الذي لا ينصرف الى المصالحة ويزبت على الأكتاف ويخدر الحواس !

لقد روعه الا يجد سوى المصالحة والتربيت والتخدير ، وهدا واضح في المجموع ، كما روعه الا يجد الموقف النقدي الواضح من يمالجونه في المصحف والمجلات ، ورأى أن النقد التطبيقي يزدجم بمالا ينهم ، ويتكدس بأقوال وآراء ونظريات أخلص ما فيها يصعب تصديقه من جانب المثقفين ، وأذن فلابد أن يكون النقد الصحافي قاصراً على أن يفي بالفرض المنشود ، أو على الأقل يحتاج هذا النقد الى مراجعات رصينة وإلى ما يدعمه من التراث الذي طالما المح إلى ضرورته السوت

 ⁽۱) الكتاب عرض للحراغ الذي طالما نشب بين الفلسفة الميتافيزيقية وألمادية العلمية
 وفيه يحلل المؤلف مفاهيم القيم الأنسائية والمجتمعية المحتلفة

وغير البوت ، اللهم إلا اذا كان القصود أن يندد ببعض الأكاديميين الدين ينشرون بين الحين والحين ما يطلب منهم من نقود تطبيقية وتقويميـــة مختلفة .

ومع ذلك فالقضية هنا ليست الناقد الذى يفهم عنه ، واكنها قضية ما يقدم فعلا في الصحافة من نقد ، وأكبر الظن أن مراجعة لبعض أعمال نقاد الصحف الأدبية يمكن بسهولة أن تبين قيمة نتاجهم ، ومقدار ما يستر قده مجتمعنا منه .

- Y -

« شخصيات من ادب المقاومة » كتاب لسامى خشبة صدر هلا المام ، يبدو كما لو كان اسهامات في النقد الأدبى التطبيقى وفي تحليل لبعض الشخصيات التى أثارت انتباه المؤلف في مجال محاولته لاعادة اكتشاف قوميتنا وتأكيدها ، كنه في الحقيقة دراسات ذكية تدل على ما يتمنع به الناقد من خبرات فنية وتاريخية ، ووراء ذلك كله طموح أساني هو نغمة نجدها عند سائر زملائه ، وكانت قد بدأت رحاتها عند الواقعيين الذين كان يحلو لبعضهم أن يهدى نتاجه لأرض مصر أو ترابها و شجرة الجميز فيها .

لكن جهوده التى تغطى مساحات كبيرة من نتاجنا الادبى تحتكرها صحيفة المساء ومجلة الآداب البيروتية في شميهرية اراها من اغنى الشهريات الفنية والأدبية ، وفيها تتجسد الملامج نفسها التى يرسمها شخصيات من ادب القياومة » ، فئمة ايمان عميق بضرورة الكشف عن حقيقتنا الفومية من زاويتها الانسانية ، وثمية اتجساء للبحث عن الوحدة المتينة بين الموضوع الأدبى وبنائه الفنى حيث يفرض اسلوب الأداء نفسيه ، وثبة اصرار به في مجال القسيعر به على أن تصبح القيم الجمالية للقصيدة مرتبطة بالتجربة الشخصية التي يقلعها الشياع ومرتبطة في الوقت نفسه بطريقته في اختيار كلماته وتجسيد صوره لتحقيق المشاركة العفلية والوجدانية المطلوبة بين الشاعر وقارئه .

على أن طاقات هذا الناقد تتجه فى مجموعها الى المسرح ، حاملا فى عروقه كل ايمان ابيه الراحل ــ دريني خشبة ــ بمســـتقبل الدراما ودورها الخلاق في بناء فكر مثقف وتحديد هدف جماهيرى انساني يتفق ومسار التيار الاساسى لحركة العصر التساريخية . وهو يرى ان «الأفكار» في المسرحية هى قطب الرحى ، لكن الاهتمام بمن يحمل تلك الافكار يبلغ حدا يصعب معه رفض مناقشته في عملية التوصيل المنشودة ، فضلا عن أن للمتلقين دخلا في هدا التقويم كله . ومن هنا لا تصبح الأنكار في العادة مجرد القصص أو القضايا وحدها فحسب ، وإنما أيضا الطريقة التي تعالج بها هذه القصص والأساليب التي تعرض بها القضايا وتتجسد فوق المنصة « ولذلك فان الحديث عن مسرحنا من الداخل - أي عن جمهوره وأفكاره - يكاد يكون حديثا عن وطننا كله » (١) .

ومن المؤكد ان سامى خشبة وهو يقرر ذلك انما يستوعب تاريخ الدراما او معظمه ، ويتعرف على كثير من الاسرار التى يتجاهلها بعض من لا يراها ضرورية فى النقد المسرحى ، وهو ينادى بضرورة تحدول الشعراء الكبار الى هذه المنصة حيث يوافق كل شن طبقه .. كما نقول فى المثل العربى القدم م ويستقر الشعر فى مكانه الصحيح ، بخاصة بعد أن ظهر أن المنائية كثيرا ما تستهلك وأغلبها مكرور لا غناء فيه ، ومن بعد أن ظهر أن المنائية كثيرا ما تستهلك وأغلبها مكرور لا غناء فيه ، ومن الضرورى طرحها أو على الأقل الراؤها بتدريمها .. اذا قبل منى اللغويون هذا المصدر .. من أجل كسب الجماهير بصفة جماعية وتحويل الواقية « وليس مثل المسرح ما يصدهم بفرصة التساشي على تلك الاذواق » .

أما آراؤه الأخرى فمستمدة من واقع المسرح وحاجاته ، وله في مسرح صلاح عبد الصبور دراسات ومقدمات لنقده يمسكن أن تشسكل كتابا تفتقده مكتبتنا العربية ، ومن خلال ما يطرحه نلحظ اهتماماته بتأكيد بساطة البناء مع وضوح قضيته ، فلا يتخفى الشساعر المسرحي وراء استار الغموض فيخفق في دفع المتفرج الى اتخاذ موقف معين في اثناء نوعيته بحقيقة القضية المالجة وبعدى دلالالتها « فالعمل المسرحي يهدف الى نتائج عملية ووجدانية في وقت واحد » . ومن ناحية اخرى بعيدا عن هده النزعة التطهيرية التي قررها ارسطو ينبغى في الجملة بعيدا عن هده الرمز عن نسيج العمل وعن بنائه الهام ، وينبغى أن يتكون المضمون الرمزى من كل خيوط النسيج ومن كل لبنات البناء « ولذلك

⁽١) الآداب ٩١ عدد أغسطس ١٩٧١ •

فان الشعر لا يتخذ شكل القصائد الجميلة ، وانما يتخذ صورة الرؤيا الشعرية التى تتخل العمل كله وتبقى لنا من بعده ، كما يتخذ شكل الأداة الإيقاعية القادرة على امداد العمل بالإيقاع الصحيح المتناسب مع ايقاع التجربة الداخلي والخارجي على حد سواء » (١) .

وبطبيعة الحال يجب الا نسقط من حسابنا تقديره للرمز . فهو الجملة لايقتصر على الاسطورة ، اذ قد يكون صورة عادبة من صور الشعر ، كما يكون مجرد قصة ربصا لا تختزنها الذاكرة الجماعية للأمة - وها هنا بدين سامى خصبة ليونج بالكثير – ومن ثم تفتقد دودو الفعل النفسية والعقلية التي تثيرها الاسساطير عادة في أى عصل ادبى جديد . على أنه من المؤكد أنها في أى الأشكال تؤدى دورها عضويا في التعبير أو المعالجة ، أيا ما كانت هذه المعالجة ، وعلى شتى المستويات ، وفي كل الابعاد ، فريما قصل الرم الى تقديم البطل النموذجي مكس معنى نقط أو ابراز عاطفة وحسب ، الا أنه في كل ذلك ينصو بنمو العمل كله ، ولا يتناقض مع أى جزء فيه ، ولا ينسو في أى خيط بسيولة المناطقة والغنية المشرورة صحة تركيبته الفكرية المنطقية والغنية الماطفية على حد سواء .

غير أن مثل هذه الآراء التي يحتاج اليها المسرح الشعرى حقيقة تلح على الناقد في عرضه للأعمال الشعرية الغنائية • فيؤكد بدلك أن الفن القولي مهما تتنوع اشكاله يغرض على هذه الأشكال قاسما مشتركا من القيم الاستاطيقية والتصور الوجداني في مقابل الموضوعية حتى وان عولجت بمناجاة ذاتية خالصة • ولقعد ناقش نفرا من شعراء العصر مفارقة الواقعية • وبالتالي يكون تحقيق وعي الشاعر بالعالم من حوله وارتباطه بالناس قضية أخطر وأهم كثيرا من قضية انتصار هال الشاعر فضحة ذا انعرل أو رفض وأصبح في وفضه بطلا من أبطال «المقاومة» •

أ. ان الجماعية المتفاعلة ضرورة لكي يشعرنا الشاعر بنفسه وبالصور التي يوسمه وبأنفام القوافي وايقاعات اللغة التي يصدر عنها وعلى هذا النحو يلتقي بتيودور ليبس Theodor Lapps في نظريته عن التقمص الوجداني او الاتحاد الفني empathy وان يكن سامي

⁽١) المساء عدد ١١ يونيو ١٩٧٠ ٠

أوضح منه بمطالبته أن يكون احساسنا بأنفسنا في الموضوعات التي نتأملها ونتفهمها قائما على محصلات واقعية علمية متميزة .

ويعد نقده لديوان الشاعر بدر توفيق _ وقد نشره في صحيفة الساء _ نعوذجا للنقد التطبيقي الذي يجعله هو في مرتبة ثانوية المهمة النقد في الحياة . قهو من ناحية لا يشكل فكرا نقديا بوجه عام كذلك لا يرسم منهجا يدعمه انتماء فكرى معدد ، ومن ناحية آخرى يقتصر على رصد عدة ظواهر فنية ربما لا تسعف في ان تمهد الطريق امام كل شاعر ليجد نفسه ، غير أننا نراه يعنى فيه بوضع الشاعر موضعه في حركة الشعر كلها _ وهذا حكم مسبق مقبول نوعا _ ثم يعمل على تحديد السلوبة في التعبير عارضا لقضية الشيكل واطار القصيدة ، وفي نهاية الأمر يناقش مضمونه المناقشة التي تبدو كما لو كانت أسبابا أو نهام مبررات للحكم المسبق . وها هنا يقرر أن بدر توفيق بطل أو فاهم للبطولة على غير قاعدة المواجهة ، لأنها أصبحت عملية ادراك لابعاد على الذات أو اثبات الرجولة أو كراهية العدو ، أن عدم ادراك هنده الابعاد عن هذا الشاعر هو الوت والحسرة جميعا ، ولكن الموت هنا والاماد من نوع خاص ، فهو موت يأتي بالأمر ». .

وعلى هذا النحو نرى سامى خشبة يعنى .. في النظريتين السابقتين اللتين تدلان على سعة وشمول .. بالماناة والتجربة كقيمة عطائية تتحكم فيها الصياغة التي تتراوح بين الخطابة أو التهويم الكلامي المجتح وبين التعبير الصادق البعيد عن الرمز المجرد والتقليد المقيم .

فاذا تركنا مجال الشعر كما تركنا من قبل مجال الدراما ، يلقانا سلمى خشبة ناقد القصة الذي يتتبع اعمال سليمان فياض ومن هم اقل من سليمان فياض بلا ملل ، وفي الوقت نفسه يقول في نجيب محفوظ وادريس والشاروني وغيرهم من الجيل السكبير ما ينبغي أن يقال من اجل خلق فكر نقدى متقدم وقادر على التوجيه ، ويكون أول ما راه دوال من الجل للاعمال القصصية التي تحطم اللغة والصورة ، كما تحطم

الشخصية الانسانية ، فهو هنا ماركسى دما ولحما ، ولا ترضيه ناتالى ساروت _ وهى من اصحاب القصة الجديدة _ وان كانت تستند الى تيار فكرى مثالى « هو مرحلة من مراحل انهيار الفلسفة البورجوازية يعتمد اعتمادا غير موضوعى على نظرية اللا تحدد في الكهرباء اللدية ، وهو تيار يقول باستحالة معرفة الحقيقة الموضوعية معرفة علمياة لأن الحقيقة ليست ثانتة » .

وتمسيا مع ذلك ، وفي حدود منطقية المادة وحقيقتها يرفض ... في الفن ... اعمال التجريديين والسيرياليين والتكميميين والمستقبلين برغم تسليمه بأن تعبيراتهم تعكس وضعا حضاديا معينا بكل جسوانيه السيكولوجية والاجتماعية والفكرية ، فيكاد يردد يجوم المفاهيم لمتقدمي الواقعية الاشتراكية مندكتب جوركي مقاله المشهور Personality « انحسلال انفستخصية » والى أن احتشمه الكتاب الروس من أجسل تحديد المدانة modernism في الفن والأدب ، غير أنه يوافق بيخاصة في الشعر ساعى قبول فكرة اقتران المضمون الإشتراكي بشكل حديث ، بشرط عدم التورط في الاخفاء القسائم على التشويه وعلى تحطيم قيم الانسان ولفته .

واذن فما يقدمه شبابنا باسم القصة الجديدة لا ينم الا على افلاس تام ، وأن أديبا عربيا يقلد ساروت أو جريبه لابد أن يكون كاذبا لان واقعنا يرفض أو لا يعطى لواحد كفاضل العزاوى في العزاق ومحمد مبروك ابراهيم في مصر ما تعطيه أوربا أو فرنسا بصفة خاصة لكتاب القصة الجديدة ، أذ لابد من التسليم بأن أى تشدوبه لا يمثل في شيء تقافتنا العربية في مدلولها الحضارى ، وفي ارتباطاتها الواقعية ، فضلا عن أن أكثرنا أو كلنا يجد صعوبة كبيرة في الاستجابة الوجدانية لأنسانتمى الى واقع لم يفهمه فاضل ومبروك .

أما ما يقدمه أمثال غائب طعمة فرمان وعبد الحكيم قاسم ومحمد يوسف العقيد وابراهيم أصلان ومحمد البساطى ومحيد طوبيا فمجال لمارست الحكم الفنى الذي تدعيه ثقافة رصينة و وبين الشسكل والمضمون يصول سامى خشبة ليؤكد أن مقدرة القصاص تقاس بنجاحه أو اخفاقه في المثور مع كل تجربة فنية على التصوير الفنى الصحيح والمبدرة أخرى على المقياس الجمالي الصالح لصياغة موضوع التجربة الذي فرضه عليه الواقع كما فرضه غليه اشتماله به ، ومن بم نتقبل

المضمون حتى وان كان تمردا ماسبویا بشرط الا يقع المتمرد في اسر الرومانسيين . والحقيقة أن ثمة تمردا في الواقعية ، لكن المتمرد عنسد الكاتب الواقعي « لايسقط ذاته على العالم ولا يرى من خلال ذاته ، فللعالم وجوده الخارجي الضاغط والمستقل والبارد ، بمكس العالم المتمر بالذات عند الرومانتيكي » يقصد أن يجعل التمرد تمرد المنتمي الرابطالي الموجود فعلا .

والأمر بعد ذلك للتفريعات الفرعية ، وللخطرات التي تبدو ارتجالية نظرا لافتقارها إلى منهجية الأكاديميين ، لكنها في نهاية الأمر تكثيف عن طاقة أكبر جدا من أن يقال أن وجودها لا يشرى موقفنا النقدى ، ولا يدل الا على امحال أو أزمة ، أو ما يجرى هذا المجرى من اسباب الادعاء ،

-4-

على انه من اللحوظ اذا اخرجنا دوارة من زمرة نقاد الصحافة أن يجتمع زملاؤه على الوقوع بين تأثيرين : تأثير ماركس وتأثير فرويد ، على الرغم من صحوبة التوفيق بين آراء الرجلين العظيمين • وتضيع المالم الجمالية بصفة عامة وتقويمات العرب القدماء في زحمة التأكيد على العوامل الاجتماعية والاقتصادية واشكال العلاقات الخارجية من ناحية ، وقضايا الانسان اللااتية المستخفية وجوانب الشخصية والغريزة من ناحية أخرى •

رجاء النقاش مثلا نفسى اجتماعى ، وصبيرى حافظ اجتماعى ماركسى ، وجلال العشرى اقرب الى أن نقرنه برجاء ، في حين يسدو عالى شكرى واقعيا برى من الضرورى اعتباد المصير الانساني مأساة وكفاحه بطولة لكن مستقبله ليس يوطوبيا كما يحاول أن يرسمه الشيوعيون .

وهكذا باطراد دون أن نقلب شيئًا على شيء ، ودون أن ننسى أن لكن ناقد نموذجه أو نماذجه المفصلة بين علماء الغرب ، فهاذا يؤمن بايفور ونترز ويتبنى طريقته في التقويم والحسكم المقارن ، ولا بأس اذا أضاف اليه جوانب من اهتمامات اليوت النقدية ، وذلك يتقصى مذهب بونج ويصطنع تفسيرات ريتشاردز ، دون أن ينسى أرسطو المعلم الأول،

وثالث يرى أن المادية الديالكتيكية أحوج ما تكون الى ما يقوله فريزر فى التنظير الأثفروبولوجى ومود بودكين فى التحليسل النفسى اللدى يمتصد النماذج العليا وفرنسيس فرجسون فى النظر الى الدراما الشسعائرية • فاذا عرضوا سرطريقة عرضية سالاستاطيقيات فسسوف يلمح بين ننايا السطود أكثر من واحد من قبيل سانتسبرى وكوليربدج وجريفز وماكس السنان وابرنست جونز وادموند وبلسون وهاكسلى •

وقد يعتبون أو يعتب بعضهم على ماكس ايسستمان حملتمه على المحددة المحددة في كتابه « العقلية الادبية » ، ولكنهم يقدسون طريقته المحددة في كتابته عن الشمور دون الرجوع الى السياسمة ويرفصون شماره « لا سلطان اللدولة على الادب » ، وقد يعجبهم داى جون كرورانسوم في النمور كلفة بدائية ، كانهم يرفضون الموافقة على قصر باع الشمو أو قصور فاعليته ، ولا بأس أن يقرنوه مثلما فصل الى السيمانطيقيات . Semantics فيجرو بعضهم على الاقتراب من قضايا فقمه اللفسة اللوسمة . وأكبر الظن اننا ربعا وجدنا المحكس ، أى مضالاة أكثر من عفالاة السمائط على « تحديث » لفة الشمير كي تلائم المصر الذى تصوره برموزها ، غير أنا بدون شك لا نعدم الجدية والاجتهاد والوصول الى نتائج مقنعة .

وعلى هذا النحو ، وبعد أن حددنا الأبعاد التي يتحرك فيها سامى خشبة ـ كنموذج لناقد الصحافة ـ يمكن أن نقول أن النقد الصحافي يتسم بالحيوية ، ويحاول أن يتعمق ما قدر على التعمق ، ويستطيع أن يثير أكثر من موقف نقدى ويبسط أكثر من رأى تجاوز جدواه عواميسد الصحف والجلات وتطرق أبواب الجامعة بجراة وثبات .

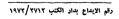
صحيح ان المرء ليشعر عند قراءة معظم النقود المنشورة هنا وهناك في الصحف بغياب المنهجية ، وبأن ما يقوله الناقد مرة قد ينسباه مرة اخرى أو مرات عدة ، وربما صدر عما ينقضه أو ما يشوه صورته كناقد متمكن . لكننا في نهاية الأمر نجد حصيلة ضخمة من الذكاء والمسابرة والتعقل النقدى ، كما نجد أطرف الطرق التي يمكن أن تنفذ خلالها المياة الى الأدب ومن ناحية أخسرى ينبغى أن نسسلم بأن النقسد المنهجي كنيرا ما يفسيد هسنده الحيوية التي تلقاها في النقد الصحافي شتى صوره وأساليبه ، لأنه يتحرك في جمود ويفتقد ب بدعوى العلمية

وباصطناع مبادى. حادة ومسبقة ــ كثيرا من بهجـــة الحرية وتلقــائية الانطلاق .

اننا قد نخسر في الصحافة تعليمات العقاد وطه حسسين ومحمد مندور وخلف الله ، لكننا نكسب رجاء النقاش وجلال العشرى وسامى خشبة وغالى شكرى الذين اتصلوا بالحياة الأدبية بفكر طموح وحساسية ذكية ، فملأوا اعمدة الصحف والمجلات الأدبية بنقود يفلب عليها التحرر وتميزها المسحة الشخصية وتفعم بالإبماءات اللطيفة الواعدة .

الفهنرس

لصفحة	11							الموصوع	
٣								المقــــدمة	
الباب الأول									
۱۳					••			أصول النقد الأدبى	
								الفصل الأول :	
١0					••			طبيعة العمل النقدى	
				1				الفصل الناني :	
44						••		نحو نقــد ملائم	
								الفصل الثالث :	
49	• •				••			الذوق والجمال في النقد	
								الفصل الرابع .	
٥٤	••					••		العناصر الأربعة	
الباب الثانى									
۸٥								اتجاهات النقد	
								الْفصل الأول :	
۸٧								الإتجاء التكاملي	
								الفصل الثاني :	
۱۲۷	••		••		••			الاتجاه الاجتماعي	
								الفصل الثالث :	
179			٠٠.				••	الاتجاء النفسى	
								الفصل الرابع :	
199								الاتجاء الصيحافي	





طرابع الهيئة المصرب